



يتناول هذا الكتاب فترة مليئة بالأحداث الأولى التي كان لها أثرها في تطور القضية التي يعالجها.

وقد اعتمدت السيدة دورين إنجرامز (التي أعدت الكتاب) على كثير من الوثائق التي أفرجت عنها الحكومة البريطانية بعد مرور الزمن القانوني واطلعت عليها من دار الوثائق البريطانية العامة. وقد عرف لها الجميع اهتمامها بالقضايا العربية وبموضوعية البحث، كما عرفت لها سعة الصدر وحسن الاستماع لمختلف الآراء. وسيجد القارئ هذه الوثائق مصحوبة بملاحظات قصيرة تعطى فكرة عن خلفيات الحدث وتقدم لكتاب تلك الوثائق. لكن "أوراق فلسطين" تركت لتتحدث عن نفسها ولتبين كيف أدت إلى نشوب صراع تصعب معالجته حتى الآن.

أوراق فلسطينية (۱۹۱۷ - ۱۹۲۲) بذور النزاع

جمع المادة : دورين إنجرامز

ترجم الرفاعي



المشروع القومي للترجمة

إشراف: جابر عصفور

- العدد : ١٦٤

- أوراق فلسطينية - (١٩١٧ - ١٩٢٢) - بذور النزاع

- يورين إنجرامز

– عبد الرحيم الرفاعي

- الطبعة الأولى ٢٠٠٥

: مذه ترجمه کتاب Palestine Papers 1917 - 1922 seeds of conflict

Compiled and annotated by Doreen Ingrams

© Doreen Ingrams, 1972

Original Publisher: John Murray

حقوق الترجمة والنشر بالعربية محقوظة المجلس الأعلى الثقافة شارع الجبلاية بالأريرا - الجزيرة - القاهرة ت ٢٣٥٢٠٩١ فاكس ٨٠٨٤٤

El Gabalaya St., Opera House, El Gezira, Cairo

Tel: 7352396 Fax: 7358084

تهدف إصدارات المشروع القومى للترجمة إلى تقديم مختلف الاتجاهات والمذاهب الفكرية للقارئ العربي وتعريفه بها ، والأفكار التي تتضمنها هي اجتهادات أصحابها في ثقافاتهم ، ولا تعبر بالضرورة عن رأى المجلس الأعلى للثقافة .

الحتويات

مقدمة المترجم	7
مقدمة الناشر	9
تمهيد المؤلفةا	11
مقدمة عامة : بنور الصراع في فلسطين بالوثائق الرسمية	13
وعد بلقور	19
مؤتمر السلامم	67
رسم الحـــــــود	91
التباس في فلسطين (١٩١٩ – ١٩٢٠)	95
الإدارة المدنية في فلسطين (١٩٢٠ – ١٩٢١)	105
النزاع يشتد حدة	123
مؤتمر سان ريمو في عام ١٩٢٠	139
صياغة الوصاية (الانتداب)	145
شتاء السخط (۱۹۱ – ۱۹۲۲)	161
الوفــد العــربي في لندن	177
أول « كتاب أبيض » أول « كتاب أبيض »	185
تقىيم ختامى 5	195
ملحق : عن وثيقة الوصاية البريطانية (عام ١٩٢٢)	201

مقدمة المترجم

هذا الكتاب من إعداد السيدة دورين إنجرامز بعنوان " أوراق فلسطين " من عام ١٩١٧ إلى ١٩٢٢ بذور النزاع . وقد لفت انتباهى منذ صدوره قبل فترة طويلة وهذا لاينقص من قيمته ، فهو يتناول فترة مليئة بالأحداث الأولى التى كان لها أثرها فى تطور هذه القضية التى يعالجها الكتاب .

وقد اعتمدت السيدة دورين إنجرامز على كثير من الوثائق ، التى أفرجت عنها الحكومة البريطانية بعد مرور الزمن القانوني واطلعت عليها من دار الوثائق البريطانية العامة . وقد رأيت أنه من الضروري أن يطلع عليها - الأهميتها القصوي - من اليتمكن من قراءة هذا الكتاب المهم في لغته الأصلية .

لقد عرفت السيدة دورين إنجرامز كما عرفها زملاؤنا أيام العمل معها في الإذاعة البريطانية حينما كانت مسئولة عن قسم الأحاديث .

وقد عرف لها الجميع اهتمامها بالقضايا العربية وبموضوعية البحث ، كما عرفنا لها سعة الصدر وحسن الاستماع إلى مختلف الآراء .

عاشت السيدة إنجرامز فترة فى حضر موت ، وكانت زوجة لمسئول بريطانى كبير مما كان له أثره فى تفهم القضية العربية ، ولم يكن غريبًا عليها أن تصدر هذا الكتاب المهم الذى يحكى بالوثائق الرسمية البريطانية للمرة الأولى قصة فلسطين منذ صدور وعد بلفور إلى حصول بريطانيا على الانتداب على فلسطين، ولعل القارئ يجد بين طياته توضيحًا لأمور كثيرة .

مقدمة الناشر

ترجع أصول النزاع العربى الإسرائيلى الحالى إلى ما يقرب من مائة عام حينما أصدر آرثر بلفور وزير خارجية بريطانيا عام ١٩١٧ أثناء تولى لويد جورج رئاسة الحكومة البريطانية وعده المعروف والذى ألزم فيه حكومة صاحب الجلالة " بالنظر بعين العطف في إقامة وطن قومى لليهود في فلسطين مع بذل أقصى ما في الوسع لتيسير إنجاز هذا الهدف ".

وقد أتيح الآن (وكان ذلك في السبعينيات من القرن الماضي) الاطلاع على الوثائق الرسمية مثل أوراق مجلس الوزراء البريطاني وأوراق وزارة الخارجية وملفات وزارة المستعمرات مع ما يصحبها من مذكرات وملاحظات دونها هؤلاء الذين طواهم التاريخ ، رجال من أمثال كيرزون ، واللنبي ، تي ، إي لورانس ، وهربرت صامويل ، وونستون تشرشل حينما كان وزيرا للمستعمرات في بريطانيا ، وذلك بالإضافة إلى مراسلات مع الدكتور وايزمان من الجانب الصهيوني ، والأمير فيصل (الذي أصبح فيما بعد ملكا على العراق) من الجانب العربي . وتظهر هذه الوثائق كيف كانت القرارات تتخذ والسياسات تشكل .

وفى هذا الكتاب جمعت السيدة دورين إنجرامز سلسلة من هذه الوثائق التى تفضى بقصة السنوات الخمس الأولى من المشاركة البريطانية حتى يتمكن القارئ من متابعة سير الأحداث سواء فى وايتهول (قصر الحكومة البريطانية بلندن) أو فى فلسطين ، وذلك من كلمات هؤلاء الذين كانوا فى مواقع المسئولية حينذاك .

سيجد القارئ هذه الوثائق مصحوبة بملاحظات قصيرة تعطى فكرة عن خلفيات الحدث وتقدم لكتاب تلك الوثائق . لكن " أوراق فلسطين " تركت لتتحدث عن نفسها ولتبين كيف أدت إلى نشوب صراع تصعب معالجته حتى الأن .

تمهيد للمؤلفة

الآن (وذلك في السبعينيات من القرن الماضي) قد أصبح ممكنًا نشر وثائق مجلس الوزراء البريطاني وملفات الإدارات الحكومية ، صار بإمكاننا تتبع أصول الصراع العربي الإسرائيلي من خلال المذكرات والرسائل والمحاضر الرسمية التي دونها هؤلاء الذين اشتركوا في تشكيل السياسات واتخاذ القرارات ، وهي القرارات التي أدت إلى نشوب مشاكل استعصت على الحل حتى يومنا هذا .

وكثيرًا ما نسى أن الصراع لم ينشأ في عام ١٩٤٨ ولكن كان منشؤه في عام ١٩١٧ قبل نهاية الحرب العالمية الأولى .

ولعل تلك الصلابة التى تميز الموقف الفلسطينى تجاه وجود إسرائيل، والتصميم الإسرائيلي على الاستقرار كدولة يهودية، يمكن فهمها بطريقة أفضل إذا عرفنا المزيد عن الحوافز التى كانت وراء القرارات التى اتخذت فى الفترة بين عامى ١٩١٧ - ١٩٢٧، تلك السنوات التى شكلت مستقبل فلسطين كما غرست بذور النزاع.

لم يكن ثمة مفر من ضرورة اتباع الانتقائية في اختيار المستخرجات من ثروة المواد المتاحة لكن الانتقائية ، تمت على أساس الصلة الوثيقة بتعاقب الأحداث .

هذا الكتاب هو عبارة عن عرض موثق للأحداث مرتب زمنيًا لما حدث فى السنوات الخمس الأولى من الاهتمام البريطانى بالقضية التى تبين كيف كان المستولون فى الحكومة البريطانية وفى مواقع أخرى يتخذون قراراتهم ولم يكن بالمستطاع عرض كل وثيقة بكاملها فى كل حالة ، وذلك لتجنب التورط فى الإطالة

أو التكرار أو تضمين أشياء لا صلة لها ، وقد نوهنا في آخر كل صفحة بالإشارة إلى رقم الوثيقة حتى يستطيع القارئ الذي قد يرغب في الاطلاع على كل الوثيقة أن يفعل ذلك في دائرة السجل العام للوثائق (وهي دائرة حكومية في لندن لحفظ أوراق الدولة والوثائق الرسمية مرقمة حسب تواريخها): المترجم .

ورغم أن العديد من الرسميين والمسئولين عن الوثائق الذين وردت أسماؤهم في الكتاب هم شخصيات معروفة ، مع ذلك رأينا أنه قد يكون من المفيد أن نورد مختصرات عن تواريخ حياتهم والمناصب التي شغلوها في تلك الأوقات وماذا حدث لهم بعد ذلك ، وقد أوردنا هذه المختصرات في نهاية الكتاب ،

وفى دائرة السجل العام للوثائق البريطانية يمكن الحصول على نسخة مكتوبة من القيد الأصلى بإذن من الرقيب على هيئة مطبوعات الدولة ومن بين الكتب العديدة التي اطلعنا عليها نخص بالذات بعضا منها:

كتاب كريستوفر سايكس " مفترق طرق إلى إسرائيل " وأيضا كتاب " المحاولة والخطأ " الذي كتبه حاييم وايزمان وكتاب " زمن بريطانيا في الشرق الأوسط " وكاتبته هي إليزابيث مونرو ثم هناك كتاب والتر لاكير " إسرائيل والعرب "

مقدمة عامة

بذور الصراع فى فلسطين بالوثائق الرسمية

أعلنت بريطانيا الحرب على ألمانيا في عام ١٩١٤ ، ويعد ثلاثة أشهر أعلنت بريطانيا الحرب أيضا على تركيا العثمانية والتي كانت تحتل حينذاك كثيرا من بلدان العالم العربي ، ومن بينها فلسطين التي كانت مقسمة إداريا إلى ولاية بيروت في الشمال ، وسنجق القدس المستقل في الجنوب .

التركيبة السكانية لفلسطين وقتذاك كانت كالآتى: حوالى نصف مليون مسلم وحوالى ستين ألف يهودى ، وحوالى نفس العدد من المسيحيين .

كانت الحركة القومية العربية تطالب فى ذلك الحين بالتحرر من السيطرة الأجنبية ممثلة فى الهيمنة التركية بشكل خاص . وكانت جماعات المثقفين وشباب ضباط الجيش تتطلع إلى الديمقراطية والحرية ، بينما كانت الحركة فى المناطق العربية النائية بين القبائل تهفو إلى نيل الاستقلال .

كان الرابط الوحيد بين الحركتين متجسدا في شخص الشريف حسين ، شريف مكة الذي كان يحظى بالتقدير والاحترام من جانب زعماء العشائر التقليديين بوصفه حامى الأماكن المقدسة في مكة والمدينة كما حظى بالتقدير من المثقفين لما أبداه من روح استقلالية أثناء إقامته الجبرية لمدة ١٦ عاما في القسطنطينية .

أما ابنه الأمير عبد الله فقد ارتبط بالحركة الوطنية الوليدة في القسطنطينية واتصل باللورد كتشنر القنصل العام حينذاك في مصر ، وقد سأله إن كانت حكومة بريطانيا ستساعد العرب إن هم ثاروا ضد الأتراك ، كان كتشنر متحفظا في رده إذ كانت سياسة بريطانيا تقضى باعتماد الصداقة مع تركيا .. ولكن بعد انقضاء ستة أشهر واندلاع الحرب ، أصبحت تركيا من الأعداء ، فما كان من الحكومة البريطانية إلا أن اتصلت بالشريف حسين لأن ثورة العرب كانت ستساعد الحلفاء في حربهم ضد تركيا خاصة أن السلطان العثماني حاول استمالة الشريف حسين كي يؤيد تركيا ضد الحلفاء .

لكن الشريف حسسين وافق على الوقوف إلى جانب الحلفاء شريطة أن يؤيد الحلفاء – لدى هزيمة تركيا – استقلال العرب فى كامل شبه الجزيرة العربية (باستثناء عدن) وفى سوريا ولبنان وفلسطين وشرق الأردن والعراق .

تبودل عدد من الرسائل بين الشريف حسين والمندوب السامى فى مصر حينذاك سير هنرى ماكماهون وكان أهم هذه الرسائل تلك التى أرسلها ماكماهون فى ٢٤ أكتوبر عام ١٩١٥ إلى الشريف حسين وجاء فيها:

" يجب استثناء قضامى الإسكندرونة ومرسين وأجزاء من سوريا تقع إلى الغرب من دمشق وحمص وحماه وحلب من الحدود المطلوبة .

نحن نقبل هذه الحدود بالتعديلات المذكورة دون المساس بالمعاهدات القائمة مع العشائر العربية ، وفيما يخص المناطق الواقعة داخل هذه الحدود فإن بريطانيا لديها حرية العمل دون المساس بمصالح حليفتنا فرنسا وأنا مخول باسم حكومة بريطانيا العظمى أن أقدم التأكيدات التالية في معرض ردى على رسائتك :

ا سبقا للتعديلات التى ذكرتها فإن بريطانيا على استعداد للاعتراف باستقلال العرب فى كامل المناطق داخل الحدود التى طلبها شريف مكة..(١)

⁽١) للاطلاع على نص الرسالة الكامل اقرأ كتاب لاكير * إسرائيل العرب ، . صفحات من ٣٣ إلى ٥٥.

لم تذكر فلسطين بالاسم في تلك الرسائل ، لكن العرب قالوا بعد سنوات لاحقة حينما نشأ الجدل حول هذه التفسيرات إنه من غير المكن جغرافيا إدخال فلسطين في الأجزاء من سوريا الواقعة إلى الغرب من دمشق وحمص وحماه وحلب .

على أية حال تمسكت الحكومة البريطانية بأنه كان من المزمع على الدوام استثناء فلسطين من منطقة الاستقلال وأصبحت وجهات النظر المتعارضة تلك ، سببا في خلاف مرير قيل إن عدم دقة رسالة ماكماهون كان مقصودا^(١) لأنه في الوقت الذي شجعت فيه الحكومة البريطانية الأمال العربية نحو الاستقلال ، كان عليها أيضا أن تأخذ بعين الاعتبار حليفتها فرنسا ، وكان افرنسا منذ أمد طويل مطالب في تلك المناطق بعد هزيمة الأتراك .

فى بداية عام ١٩١٦ أبرم سير مارك سايكس الذى كان ملحقا بوزارة الخارجية البريطانية كمستشار لشئون الشرق الأدنى اتفاقا نيابة عن حكومة بريطانيا مع فرانسوا جورج بيكو مندوبا عن الحكومة الفرنسية ينص على قيام دولة عربية مستقلة – أو كونفدرالية من الدول – في المنطقة التي تعرف اليوم باسم العربية السعودية وجمهورية اليمن العربية على أن يسيطر الفرنسيون على لبنان وسوريا – والبريطانيون على العراق وشرق الأردن ، وتقرر أن تكون فلسطين تحت إدارة دولية .

وقد فرضت السرية على تلك الاتفاقية لأنه فى وقت إبرامها اعتبر أن إذاعتها قد تؤثر على قضية الحلفاء . على أية حال كان قيصر روسيا قد أحيط علما بها وحينما جاء البولشفيك إلى السلطة نشروا نصوص الاتفاقية مع ما كان لهذا من نزع وغضب بين العرب .

هكذا كان هناك بحلول عام ١٩١٧ وعدان متعارضان قدمتهما الحكومة البريطانية حول كيفية تصفية المناطق التي كانت تسيطر عليها تركيا بعد الحرب:

⁽۱) كتاب مونرو ، تاريخ بريطانيا في الشرق الأوسط صفحات من ٣١ إلى ٣٢ monroe, Britain moment in the middle east p 31 - 32

أولا : وعد بالاستقلال إلى العرب حسب ما ورد في رسالة سير هنري ماكماهون إلى الشريف حسين . وبانيا : وعد للفرنسيين كما ورد في اتفاقية سايكس – بيكو .

وفى عام ١٩١٧ قدمت الحكومة البريطانية وعدا ثالثا: وكان هذه المرة إلى الصهونيين!

الحركة الصهيونية الحديثة أسسها تيوبور هيرتزل الذي كتب يقول في عام ١٨٩٦ : " الفكرة التي طورتها هي قديمة جدا : إنها إحياء النولة اليهودية ".. في المؤتمر الصهيوني الأول الذي انعقد في مدينة بازل بسويسرا عام ١٨٩٧ تقرر أن يكون " هدف الصبهيونية هو أن يقام الشعب اليهودي وطن في فلسطين . واقترح المؤتمر الوصول لهذا الهدف: العمل على قيام العمال الزراعيين والصناعيين اليهود باستيطان (باستعمار) فلسطين ، والعمل على تنظيم ولم شمل كامل اليهود ، وتقوية ودعم الشعور القومي مع اتخاذ الخطوات التمهيدية نحو الحصول على موافقة الحكومة البريطانية ، كلما لزم الأمر ، من أجل تحقيق هدف الصهيونية^(١) وقد تمكنت الحركة الصهيونية من الحصول على دعم مؤيدين عديدين في أوساط نخب اليهود والمستحدين في أوريا وأمريكا ، وحينما أعلنت الحرب على تركيا لمع الصهيونيون فرمنتهم لتحقيق طموحاتهم . يقول الدكتور وايزمان رئيس التحاد الفيدرالي الصهيوني الانجليزي إنه حينما كان يتناول طعام الافطار في شهر ديسمبر ١٩١٤ مع لويدجورج (وكان يشغل حينذاك منصب وزير الخزانة البريطانية) مع عضو البرلمان البريطاني هربرت صامويل (وكان يشغل حينذاك منصب رئيس مجلس الحكومة البريطانية المحلية) إنه يقوم بإعداد مذكرة تقدم لرئيس الوزراء البريطاني ، (أسكويث) حول موضوع إقامة دولة يهودية في فلسطين $^{(\Upsilon)}$.

الواقع أن وايزمان كتب ثلاث مذكرات حول هذا الموضوع ، وقد قدم المذكرة الأولى في شهر يناير عام ١٩١٥ وجاء فيها :

⁽١) لا كير - إسرائيل والعرب صفحات ٢٢ إلى ٢٩ .

⁽٢) كتاب وايزمان: المحاولة والخطأ ص ١٩٢

" يفتح تطور الأحداث مجالا للتغيير لدى نهاية الحرب في وضع فلسطين ، فهناك بالفعل نشاط بين صفوف اليهود الاثنى عشر مليونا المشتتين في أنحاء بلاد العالم ، ينتشر بينهم شعور سريع جدا بأنه أخيرا يمكن تحقيق بعض التقدم بطريقة أو بأخرى نحو تحقيق الأمل والرغبة التي ظلت موجودة بتماسك وتشبث منذ ألف وثمانمائة عام من أجل إرجاع اليهود إلى الأرض التي يرتبطون بها بروابط تكاد توازى في قدمها قدم التاريخ نفسه ".

ومع ذلك فإنه يسود شعور بأن الوقت لم يسنح بعد لإقامة دولة يهودية مستقلة هناك .. فرغم زيادة عدد المهاجرين اليهود إلى فلسطين في السنوات الأخيرة إلا أن عددهم في فلسطين عامة لا يزال حوالي سدس السكان .

إذا حاولتم وضع نصف مليون مسلم من جنس عربى تحت سلطة حكومة تحظى متأييد مائة ألف ساكن يهودى ، فلن يكون هناك ما يضمن بأن تحظى متل هذه الحكومة بالطاعة ، حلم الدولة اليهودية المزدهرة والتقدمية والتى تكون وطنا لحضارة رائعة قد يزول وسط سلسلة من النزاعات المريرة مع السكان العرب .

لقد تأكد لدى أن حل مشكلة فلسطين والذى سيلاقى ترحيبا حارا جدا من زعماء ومؤيدى الحركة الصهيونية فى أنحاء العالم هو فى ضم البلد إلى الإمبراطورية البريطانية .. ويحدونا الأمل أنه بمقتضى القانون البريطاني ستقدم تسهيلات للمنظمات اليهودية اشراء الأرض ، وإقامة المستوطنات وتأسيس المعاهد التعليمية والدينية ، ولحسن إنفاق المبالغ التى ستنهال من أجل تشجيع التنمية الاقتصادية فى البلد .. ويحدونا الأمل فى تشجيع الهجرة اليهودية التى تنظم بعناية حتى يزداد عدد اليهود فى البلد ويصبحوا أغلبية بمرور الوقت ليقيموا بالأرض ويمنحوا شيئا من الحكم الذاتى بحسب ما تسمح به الظروف (۱) .

(١) من وثائق مكتب السجل العام الوثائق البريطانية رقم ٢٧/١٢٢/٢٤

بالإضافة إلى هربرت صامويل نفسه ، كان هناك عدد من المتعاطفين مع الصهيونية بين أعضاء البرلمان البريطانى ، وفى الحكومة البريطانية لكن هربرت صامويل كتب فى مذكراته أن الحصول على دعم لويد جورج حينما أصبح رئيس الوزراء البريطانى عام ١٩١٦ كان أساسيا .

وفى رسالة إلى هربرت صامويل شرح اورد ريدنج موقف اويد جورج هكذا: "إن مقترحك يستهوى ما يتميز به هذا الرجل من مزايا ورومانسية بالإضافة إلى نوازعه الشاعرية والدينية ".

وفى عام ١٩١٧ قدمت الحكومة البريطانية بيانا للصهيونيين بأنها تنظر بعين العطف إلى إقامة وطن قومي لليهود في فلسطين .

وفى مؤتمر بازل لعام ١٨٩٧ استخدم تعبير "الوطن القومى " لأول مرة بدلا من " الدولة اليهودية " كما يشرح ماكس نوردو وهو من رقاق هيرتزل ويقول : " لقد بذلت أقصىي جهدى لإقناع المطالبين بإقامة دولة يهودية في فلسطين بأننا يمكن أن نجد صبيغة موازية تدور حول الموضوع وتعبر عما نريد حتى نتجنب إثارة الحكام الأتراك لتلك الأرض المطلوبة . لذا فقد اقترحت استخدام لفظ (وطن) بدلا من (State) دولة.

هذا هو تاريخ التعبير الذي توالت عليه التعليقات . لقد كان غامضا ، لكنا جميعا فهمنا المقصود الذي كان بالنسبة لنا يعنى حينذاك (دولة يهودية) كما يعنيه الآن(١) .

الوعد الذى قدم للصهيونيين كان فى صورة رسالة من وزير الخارجية البريطانى وقتذاك أرثر بلفور إلى لورد روتشيلد وهو صهيونى بريطانى بارز .

وربما لم تثر أى قصاصة ورق فى التاريخ مثلما أثارته تلك الرسالة المقتضبة التى كانت سببا فى نشوب نزاع دام ما يزيد على نصف قرن ولا يزال بعيدا عن الانتهاء إلى تسوية

⁽١) كتاب سايكس * مفترق الطرق إلى إسرائيل من ٢٤:

وعد بلغور BALFOUR

لماذا وافقت الحكومة البريطانية على إصدار وعد بلفور؟

أثيرت أسباب عديدة حول هذا الموضوع .

كان مما أثار الحيرة في وايتهول (وهو المقر الرئيسي للحكومة البريطانية في لندن) أن يكتب وليم أورمسبى – جور عضو البرلمان البريطاني الذي كان يشغل منصب السكرتير البرلماني المساعد اوزير المستعمرات مذكرة بعد صدور الإعلان بخمس سنوات إلى ونستون تشرشل وزير الدولة لشئون المستعمرات حينذاك يقول:

" الوثائق المتاحة قليلة جدًا ولا تقدم الكثير حول منشأ الموضوع بل إنه لم يكن من الواضع كيف تشكلت السياسة التي أدت إلى صدور هذا الإعلان .

المعروف أنه كان وراء هذا العمل أربعة أشخاص أو ربما خمسة هم :

لورد بلفور ، وسير مارك سايكس ، والدكتور وايزمان ، وسوكواو (كبير ممثلى المنظمة الصهيونية في لندن) ، وربما كان معهم (من وراء الستار) لورد روتشيلد .

كانت المفاوضات تدور شفوية بصفة رئيسية ، بالإضافة إلى ملاحظات خاصة ومذكرات دبلوماسية ولم يسجل منها شيء تقريبا .

كانت أول مذكرة عبارة عن رسالة بتاريخ ٢٤ أبريل ١٩١٧ وكان من يدعى مستر هاملتون قد اقترح إرسال وفد صهيوني إلى روسيا لأغراض دعائية .

وكان من الواضح أن حكومة بريطانيا مهتمة في ذلك الوقت بكيفية الإبقاء على روسيا (التي كانت تمر بالمراحل الأولى للثورة البلشفية) ضمن صفوف الحلفاء .

فى نهاية شهر أبريل من ذلك العام قامت وزارة الخارجية البريطانية باستشارة السفير البريطاني لدى بطرسبرج حول الأثر المحتمل فى روسيا إذا صدر إعلان من الدول الحليفة حول التعاطف مع الآمال القومية اليهودية .

فى نفس الشهر توجه بلفور (وكان وزير الدولة للشئون الخارجية) إلى الولايات المتحدة الأمريكية فى مهمة رسمية بحثا عن طرق للتعاون مع الأمريكيين لمواصلة الحرب(١)

أثناء هذه الزيارة اتضح أن فكرة إعلان الحرب بدأت تتبلور وتأخذ صورة أوضع . وكان من المفترض أن الرأى السائد في أمريكا وقتذاك قد يتأثر إيجابيا إذا قدمت حكومة جلالة الملك تأكيدا بأن " عودة " اليهود إلى فلسطين قد أصبحت هدفا للسياسة البريطانية .

وتكشف أوراق وزارة الخارجية البريطانية أنه خلال الشهور القليلة التى تلت تلك الزيارة جرت أحاديث مختلفة مع الدكتور وايزمان وصهيونيين آخرين ودارت مراسلات برقية كثيرة حول هذا الموضوع مع سير مارك سايكس الذى كان حينذاك في القاهرة (٢)

كان عام ١٩١٧ عامًا خطيرًا بالنسبة للطفاء . فقد تسبب قيام الثورة الروسية في إضعاف المقاومة ضد ألمانيا في الشرق وكان الألمان على وشك نقل فرق من روسيا إلى الجبهة الغربية قبل وصول القوات الأمريكية إلى فرنسا .

فى الثالث عشر من شهر يونيو وجه رونالد جريهام مساعد وزير الخارجية (والذي أصبح بعد ذلك سفيرا لبريطانيا في إيطاليا) والذي وصف من قبل الدكتور وايزمان بأنه ذو فضل عظيم ومساعدة كبيرة في إبراز إعلان بلقور ، مذكرة إلى لورد

Thomas jones, Whitehall diary (1916 - 1925 (1)

 ⁽٢) أوراق مكتب السجل العام الويّائق البريطانية صفحات ١٥٨/٢٤ أوراق مجلس وزراء بريطانيا .

هاردنج مساعد وزير الشئون الخارجية ، وكان يشغل قبل ذلك المنصب المعروف باسم نائب الملك في الهند (الحاكم البريطاني للهند) جاء في المذكرة :

" يبدو أنه نظرا للتعاطف مع الحركة الصهيونية والذى أعرب عنه بالفعل رئيس الوزراء ، والمستر بلفور ، ولورد روبرت سيسيل (السكرتير البرلمانى لوزير الخارجية) وساسة آخرون ، أننا ملتزمون بدعم هذا التعاطف ، ورغم أن دعمنا هذا يجب أن يكون ذا طبيعة عامة إلى أن تتضح معالم السياسة الصهيونية .

يجب علينا إذن أن نصصل على كل المزايا السياسية التى نستطيع استخلاصها من ارتباطنا بالصهيونية ولا شك أن هذه المزايا ستكون هائلة وخاصة في روسيا ..

وأنا أتقدم بطلب للنظر في أن الوقت قد حان لكى نلبى رغبات الصهيونيين وأن نقدم لهم تأكيدا بأن حكومة جلالة الملك تتناغم عموما وتطلعاتهم .. ويمكن تنفيذ ذلك عن طريق رسالة من رئيس الوزراء إلى المستر بلفور تتلى في اجتماع يمكن تنظيمه في أي وقت . مثل هذه الخطوة يمكن تبريرها بالنتائج السياسية الدولية التي ستضمنها.

وكتب بلفور مذكرة تقول:

" لقد طلبت من لورد روتشيلد والبروفسور وايزمان أن يتقدما بصيغة ^{"(١)} .

جاء لورد روتشيلد في ١٨ من يوليو في ذلك العام قال " أخيرا بإمكاني أن أرسل لك الصيغة التي طلبتها . إذا أرسلت حكومة جلالة الملك رسالة لي على أساس هذه الصيغة وإذا وافقتم عليها سأقوم بإرسالها إلى الاتحاد الفيدرالي الصهيوني وسأعلنها كذلك في اجتماع يعقد لهذا الغرض .. (الصيغة المقترحة) .

- تقبل حكومة جلالة الملك مبدأ أن " تعاد فلسطين وطنا قوميا لليهود .

PRO Fo . 371/3058. (1)

٢ - تقوم حكومة جلالة الملك ببذل أقصى جهودها لضمان تنفيذ هذا الهدف كما
 ستبحث الطرق والوسائل الضرورية مع المنظمة الصهيونية " .

وضع بلفور صيغة رد ينص على قبول الصيغة التى اقترحها لورد روتشيلد لكن لورد ملنر الوزير في الحكومة البريطانية وعضو في وزارة الحرب اعتبر أن تعبير "تعاد" وتعبير "ضمان" هما تعبيران قويان جدا . لذا اقترح بديلا يقول :

تقبل حكومة جلالة الملك مبدأ إتاحة الفرصة لإقامة وطن اليهود في فلسطين ، وستبذل أفضل جهودها لتسهيل إنجاز هذا الهدف ، كما ستكون على استعداد النظر في أي اقتراحات حول الموضوع تتقدم بها المنظمة الصهيونية للحكومة "(١)

رأى وايزمان أن ملنر كان يدرك إدراكا عميقا أن اليهود وحدهم هم القادرون على إعادة بناء فلسطين وإعطائها مكانة ضمن عائلة الأمم العصرية .

كما أنه قال علانية : " إذا كان العرب يعتقدون أن فلسطين ستصبح بلدا عربيا فهم مخطئون خطأ كبيرًا" (٢).

وحسب الوثائق ، اجتمعت وزارة الحرب في الثالث من سبتمبر للنظر في مسودة الإعلان . وقد تغيب لويد جورج وبلفور وهما الاثنان من المتعاطفين مع الصهيونية حتى تمكن إدوين مونتاجيو وزير شئون الهند وهو ضد الصهيونية من تأجيل اتخاذ القرار .

" أقترح أن يتم بحث موضوع مهم مثل مستقبل فلسطين في المقام الأول مع كل حلفائنا وخاصة الولايات المتحدة الأمريكية "

أوضح القائم بأعمال وزير الخارجية لورد روبرت سيسيل أن هذا الموضوع تعرض لضغوط مورست منذ أمد طويل على وزارة الخارجية وهناك منطقة قوية جدا

- PRO, Cab 21/58 weizmann, Trialand Error. P. 226. (\)
 - (٢) كتاب وايزمان : و المحاولة والخطأ " ص ٢٦٠ .

ومتحمسة في الولايات المتحدة وهي شديدة التمسك بهذا الموضوع ، وكان يعتقد أنه مما سيساعد الطفاء مساعدة كبيرة جدا أن يحظوا بحماس واندفاع هؤلاء الناس المنضمين إلى جانبنا ".

وقد قررت وزارة الحرب ما يلى:

" يجب الحصول على وجهات نظر الرئيس ولسون قبل التوصل إلى قرار ، وقد طلبت من وزير الخارجية بالنيابة إعلام حكومة الولايات المتحدة ، بأن حكومة جلالة الملك تتعرض لضغط من أجل الوصول إلى إصدار إعلان يتعاطف مع الحركة الصهونية "(۱)

وقد تبنى بلفور قضية الإعلان حينها اجتمعت من جديد وزارة الحرب في اكتوبر كما جاء في الوثائق:

قال وزير الخارجية إن الحكومة الألمانية تبذل جهودا جبارة لنيل تعاطف الحركة الصهيونية رغم معارضتها من جانب عدد من أثرياء اليهود في هذا البلد ، لكنها تحظى بتأييد غالبية اليهود سواء في روسيا أو أمريكا وربما في دول أخرى .

وهو لا يرى تعارضا بين إقامة مركز قومى يهودى فى فلسطين وبين استيعاب اليهود استيعابا تاما فى جنسية بلدان أخرى تماما مثلما يصبح المهاجر الإنجليزى إلى أمريكا مواطنا أمريكيا ، وعلى هذا إذا تأسست مواطنة يهودية فى فلسطين ، فيصبح اليهودي إما إنجليزيا أو أمريكيا أو ألمانيا أو فلسطينيا ،

الأمر البارز في خلفية الحركة الصهيونية هو الشعور القومي الشديد لدى أفراد معينين ضمن الجنس اليهودي .

إنهم يعتبرون أنفسهم من أعظم الأعراق التاريخية في العالم ووطنهم الأصلى كان في فلسطين وأن هؤلاء اليهود لديهم توق شديد لاستعادة وطنهم القومي القديم .

PRO, Cab 23/4 (1)

بعض اليهود الآخرين تم استيعابهم في الأوطان التي سكنوها وعاشوا فيها وأسلافهم منذ أجيال عديدة .

ثم شرع مستر بلفور بعد ذلك في قراءة إعلان متعاطف جدا من الحكومة الفرنسية إلى الصهيونيين ، كما صرح بأنه يعلم أن الرئيس ولسن يؤيد بشدة هذه الحركة .

أما مستر مونتاجيو فقد عارض بشدة أى إعلان ينص على أن تكون فلسطين وطنا قوميا لليهود ، فهو يرى أن اليهود طائفة دينية ويعتبر نفسه إنجليزيا يهوديا . وأقام حجته فى ذلك على الأثر الضار الذى يعود على البريطانيين اليهود من اعتبار حكومة الملك لفلسطين كوطن قومى لليهود . ومهما كانت عبارات الحرص المستخدمة فى هذه الصيغة فإن الحقوق المدنية لليهود كمواطنين فى بريطانيا حيث ولدوا قد تتعرض للخطر . كيف يستطيع أن يتفاوض مع شعوب الهند نيابة عن حكومة جلالة الملك إذا أذيع فى العالم أن حكومة الملك ترى وطنه القومى فى الأراضى التركية ؟

وقال إن مؤيدى الصهيونيين ومن هم ضدهم في إنجلترا كانت نتيجته في اللجنة المشتركة ضعيفة جدا إذ صوت ٥٦ لهم مقابل ٥١ ضدهم .

وكانت تلك اللجنة المشتركة قد شكلت من الاتحاد الأنجلويه ودى ومجلس النواب، وهاتان الهيئتان وصفهما وايزمان بأنهما تضمان يهودا رجعيين ويهودا أثرياء يؤمنون بالاندماج في بلدان إقامتهم (١). تستمر الوثيقة فتقول:

" وقال وايزمان أيضا إن معظم اليهود المولودين فى إنجلترا يعارضون الصهيونية ، بينما تحظى الحركة بدعم اليهود المولودين فى الشتات مثل الدكتور جاستر (وهو كبير حاخامات طوائف السفارديم (يهود إسبانيا والبرتغال أى الأجانب) ، والدكتور هيرتز (كبير حاخامات التجمع العبرى المتحد فى الإمبراطورية

⁽١) weizmann trialand error وايزمان " المحاولة والخطأ ص ٢٠٠

البريطانية) وهذان الحاخامان ولدا في رومانيا والنمسا على التوالى ، بالإضافة إلى الدكتور وايزمان رئيس الاتحاد الفيدرالي الصهيوني الإنجليزي الذي ولد في روسيا . واعتبر أن أول واجبات الحكومة يجب أن يكون تجاه اليهود الإنجليز ، وأن كولونيل هاوس أعلن أن الرئيس ولسن يعارض إصدار الإعلان الآن .

أما لورد كيرزون (رئيس مجلس اللوردات) فقد أعرب عن معارضة قوية من الناحية الواقعية . وقال إنه يتذكر فلسطين أرضا جرداء قاحلة مهجورة في معظمها ليس فيها سوى القليل من الوديان والمياه مع قلة سكانها مما لا يجعلها ملائمة لمركز مستقبلي لليهود . ثم نتسائل كيف يمكن التخلص من الأغلبية الحالية من السكان المسلمين وإحلال يهود مكانهم ؟ وكم منهم على استعداد للعودة وماذا سيفعلون ؟

إنه يرى أنه من الأفضل محاولة الحصول لليهود الموجودين بالفعل فى فلسطين على المساواة فى الحقوق المدنية والدينية وهذا أفضل من إدخال أفراد كثيرين إلى البلد ..

وقال إنه يعتبر أن مثل هذه السياسة هى نوع من المثالية العاطفية ولن تتحقق وأنه يتعين على حكومة جلالة الملك الابتعاد عن مثل هذه السياسة . ولوحظ أن الهجرة السهودية إلى فلسطين قد زادت زيادة كبيرة خلال السنوات الأخيرة قبل الحرب وأن مستوطنات صهيونية عديدة مزدهرة أصبحت موجودة بالفعل .

تقدم لورد ملنر بمسودة إعلان بديل جاد فيها:

" تنظر حكومة جلالة الملك بعين العطف إلى إقامة وطن قومى اليهود فى فلسطين وسوف تستخدم أفضل مساعيها لتسهيل إنجاز هذا الهدف ، على أنه من المفهوم بشكل واضح أنه لا يمكن المساس بالحقوق المدنية والدينية للطوائف غير اليهودية الموجودة فى فلسطين . ولا بالحقوق المدنية والأوضاع السياسية التى يستمتع بها اليهود الموجودون فى بلدان أخرى والذين ينعمون بجنسياتهم الحالية وبالمواطنة ".

أما وزارة الحرب فقد قررت الآتي :

" قبل الوصول إلى قرار يجب التعرف على أراء ممثلى الصهيونيين وأراء الذين يتبنون رأيا مخالفا ، وفي نفس الوقت يجب عرض مسودة الإعلان التي تقدم بها لورد ملنر ، عرضها سرا على : "أ" الرئيس ولسن "ب" زعماء الحركة الصهيونية "ج" ممثلى اليهود الإنجليز الذين يعارضون الصهيونية (١)

خلال شهر أكتوير بدأ وصول ردود الفعل من ممثلي اليهود:

جاء في رد الدكتور هيرتز كبير الحاخامات ما يلي :

" بأعمق الشعور بالرضا علمت بنية حكومة جلالة الملك في توفير دعمها القوى "لإعادة" – إقامة وطن قومي اليهود في فلسطين .. وأنا أرحب بالإشارة إلى الحقوق المدنية والدينية للطوائف غير اليهودية المقيمة في فلسطين .. وما هذا إلا ترجمة لمبدأ أساسي من مبادئ القانون الموسوى وهو (وإذا أقام غريب عندك في أرضك فلن يكون الك أن تضطهده لكن الغريب الذي يقيم عندك سيكون بمثابة فرد ولا عندك ، ويتوجب عليك أن تحبه كما تحب نفسك .. (3334 x x x 1x 3344 سفر من التوراة)

وجاء رد أورد روتشيلد كما يلى:

" أنا شخصيا أعتقد أن النص في الإعلان الذي يفترض مقدما إمكانية وقوع خطر على غير الصهيونيين هو وصمة عار على الصهيونية وأنا أستنكر ذلك ..

.. فمن الأهداف الرئيسية للاتحاد الفدرالى الصهيونى حينما تتم التسوية فى فلسطين وبينما يتم الحصول على أكبر قدر ممكن من الحكم الذاتى أن لا يقع أى انتهاك لحقوق السكان الآخرين في البلاد

وقال سيرستيوارت صامويل رئيس المجلس اليهودي للنواب:

(١) دار الوثائق البريطانية ووثائق مجلس الوزراء البريطاني ٤/٢٣ PRO. CAB 23/4

" أعتقد أن الغالبية العظمى اليهود المقيمين في بريطانيا العظمى يؤيدون إنشاء وطن قومى اليهود في فلسطين تحت حماية سليمة .. فأنا أعتقد أنه من الضروري الإرضاء غير اليهود أن يصدر في نفس الوقت بيان ينص على تدويل الأماكن المقدسة في القدس وما حولها ، أو على أي حال وضعها كلها تحت السيطرة اليهودية . " أما الدكتور وايزمان رئيس الاتحاد الفدرالي الصهيوني الإنجليزي فقال : " إنني على اقتناع تام بأن الإعلان الذي أعدته حكومة جلالة الملك سيستقبل لدى إعلانه بالفرح والعرفان من جانب الأغلبية الساحقة من اليهود في جميع أنحاء العالم .

وفيما يتعلق بنص الإعلان فهل يسمح لى باقتراح إجراء تعديل أو تعديلين (أ) بدلا من كلمة "إقامة" وطن قومى أليس من المرغوب فيه أن تستخدم كلمة "إعادة إقامة" ؟ بهذه الإضافة البسيطة يكون الارتباط التاريخي بالتقليد القديم قد تمت الإشارة إليه وهكذا نضع المسألة برمتها تحت ضوئها الحقيقي ..

(ب) في السطر الأخير من مسودة لورد ملئر اقترح إجراء التغيير التالى:

بدلا من تعبير لا يمكن المساس بالحقوق المدنية والأوضاع السياسية التى يستمتع بها اليهود الموجودون في بلدان أخرى ينعمون فيها بجنسياتهم الحالية والمواطنة نقول " الحقوق والوضع السياسى اللذان يستمتع بهما اليهود في أي بلد أخر يكونون فيه مواطنين مخلصين "

(ج) هل لى أيضًا أن أقترح استخدام ألشعب اليهودى بدلاً من الجنس اليهودى وعلق ناحوم سوكولوف كبير ممثلى المنظمة الصهيونية في لندن قائلا: تسلمت بعميق السرور والرضا رسالتكم المؤرخة أ في الشهر الجارى ، وأود أن أعرب لحكومة جلالة الملك عن عميق عرفان المنظمة الصهيونية لروح التعاطف والعدل البارزة في صيغة الإعلان المقترحة

وحكومة جلالة الملك تدرك أن الحركة الصبهيونية مسئولة عن خطوات تحقيق أهداف الوطن القومي اليهودي في فلسطين وأن التنفيذ المستقبلي لهذه الأهداف،

بالمساعدة القيمة من جانب حكومة جلالة الملك والتى يتم تقديمها بكرم ، سيكون من المتصاص ممثلى الحركة الصهيونية . أما الضمانات المذكورة فى مسودة الاقتراح فهى ليست محل أى اعتراض ، ويعتبرها الصهيونيون أمرًا طبيعيًا " وعلق سير فيليب ماجنس عضو البرلمان البريطانى على مسودة الاقتراح بالقول " : فى ردى على رسالتك المؤرخة ٦ أكتوبر لا أعتقد أنه من المتوقع منى أن أفرق بين أرائى كيهودى وبين آرائى كمواطن بريطانى ، والحق أنه ليس من الضرورى حتى ولو كان ذلك ممكنا ، لأننى أتفق مع الدكتور هيرمان أدار كبير الحاخامات بأنه منذ غزر الرومان لفلسطين أم نعد نحن قوة سياسية ، وأن الرابطة الكبيرة التى توحد إسرائيل ليست رابطة عنصر أو جنس ولكنها رابطة ديانة مشتركة ، ونحن ليس لدينا طموحات قومية خارج وطن الميلاد (فى حالته بريطانيا) .. أنا لا أستطيع أن أتفق مع الرأى القائل إن اليهود يعتبرون أنفسهم أمة .. وأن تعبير "وطن قومى "وتطبيقه على طائفة من اليهود في فلسطين أو أى مكان آخر يبدو لى فرضا دون برهان عليه ؟

ولهذا فأنا أقترح سحب تعبير " وطن قومى " من الصيغة المقترحة .. والواقع أن تعبير وطن قومى للجنس اليهودي هو غير مرغوب فيه ويه خطأ استدلالي . إنه من الضروري اقتسام المزايا المنوحة لليهود مع مواطنيهم من الديانات الآخرى .. "

أما س . ج ، مونتيفيوري رئيس الاتحاد الأنجلو يهودي فيقول :

" إن رخاء الجنس اليهودى وحريته فى بلدان العالم أهم ألف مرة من إنشاء "وطن" . وعلى أية حال فإنه يمكن فقط استعادة جزء بسيط من اليهود مما فى فلسطين .. إننى وأصدقائى لا نرغب فى إعاقة الاستيطان والهجرة إلى فلسطين بل على العكس نحن نرغب فى الحصول على تسهيلات لهم . نحن نفضل حكما ذاتيا حينما تسمح الظروف . فأيا كان صاحب السلطة فى فلسطين فنحن نفضل اليهود --

وبقول ل. ل. كوهين رئيس مجلس أمناء اليهود:

" إن إقامة وطن قومى للعنصر اليهودى فى فلسطين تفترض أن اليهود أمة وهذا ما أنكره ، وتفترض أنهم بلا مأوى مما يعنى ضمنا أنهم يشكلون فى البلدان التى ينعمون فيها بالحرية الدينية والحقوق الكاملة للمواطنة كيانات منفصلة ، وأنهم لا يتماثلون مع مصالح الأمم التى يشكلون جزءا منها . وهذا ما أرفضه "(١)

وفى الوقت نفسه تسلمت وزارة الخارجية البريطانية عددًا من الرسائل من يهود بريطانيا والخارج يلح أصحابها على إصدار الإعلان ، كتب رونالد جراهام مذكرة إلى بلفور يبدى فيها أسفه على تأخر الحكومة البريطانية في توفير التطمينات للصهيونيين إذ إن هذا التأخير سيلقى بالصهيونيين في أحضان الألمان . وقال أيضا إنه في لحظة صدور هذه التعليمات إلى الصهيونيين سيشرع اليهود في شن حملة دعائية لصالح الحلفاء في جميع أنحاء العالم.(٢)

اجتمعت الوزارة البريطانية في ٣١ أكتوبر وجاء في الوثائق الحكومية ما يلي :

" أعرب وزير الخارجية (بلغور) عن اعتقاده بأن الجميع يرى الآن أنه من وجهة نظر دبلوماسية وسياسية بحتة أصبح من المرغوب فيه إصدار إعلان يتعاطف مع أمال القوميين اليهود . ويبدو أن الغالبية العظمى من اليهود فى روسيا وأمريكا بل وفى أنحاء العالم أصبحت تؤيد الصهيونية . ولو استطعنا إصدار إعلان يتعاطف مع التطلع اليهودى ، فسيكون بإمكاننا القيام بدعاية مفيدة جدا فى كل من روسيا وأمريكا ". ورأى أن الجدليتين الرئيسيتين ضد الصهيونية هما :

- (أ) أن أرض فلسطين غير كافية لإقامة وطن سواء لليهود أو غيرهم .
 - (ب) الصعوبة تجاه الوضع المستقبلي اليهود في البلدان الغربية .

⁽١) دار الوثائق البريطانية ووثائق مجلس الوزراء PRO. CAB 24/4

⁽Y) دار الوثائق البريطانية ووثائق وزارة الخارجية 371/3054 PRO. Fo

وفيما يتعلق بالصعوبة الأولى . فقد فهم أنه توجد خلافات كبيرة فى الرأى بين الخبراء فيما يتعلق بإمكانية إسكان أى عدد كبير من السكان فى فلسطين، لكنه أحيط علما بأنه إذا تمت تنمية فلسطين علميا ، فإنه يمكن للبلد أن يستوعب عددا كبيرا جدا من السكان أكثر مما كان به أيام سوء الحكم التركى . أما فيما يخص معنى كلمة وطن قومى " والتى يوليها الصهيونيون اهتماما بالغا فإنه فهم المعنى على أنه من الحماية البريطانية أو الأمريكية والتى بمقتضاها يمنح اليهود تسهيلات شاملة لبناء مركز حقيقى للثقافة القومية ويؤرة للحياة القومية وذلك عن طريق التعليم ، والزراعة ، والصناعة .

ولا يتضمن ذلك بالضرورة ، الإنشاء " المبكر " لدولة يهودية مستقلة ، وهذا أمر يأتى بالتطور التدريجى حسب القوانين الاعتيادية للنشوء السياسى . وفيما يخص الصعوبة الثانية ، فإنه يرى أن الصهيونية لا تعيق قضية الاندماج فى البلدان الفربية ، وأن المثال الحقيقى لذلك يمكن مشاهدته فى وضع شخص إنجليزى يترك بلده ليقيم له وطنا دائما فى الولايات المتحدة .

إلا أن الوضع الحالى بالنسبة للاندماج اليهودى فى البلدان الغربية يختلف حيث إنه يسبود الشعور بأن اندماج اليهود لم يكن كاملا . ولا محل لوجود خطر من ازدواجية الانتماء .

أما لورد كيرزون فقد صرح أنه يقر بقوة الحجة الدبلوماسية المحبذة للإعراب عن التعاطف ، وقال إنه يوافق على أن اليهود الذين يؤيدون الصهيونية يفوقون عدد هؤلاء المعارضين لها . أضاف أنه لا يتفق مع رأى مستر مونتاجيو ولكنه من ناحية أخرى لا يتفق مع الآراء المتفائلة بخصوص مستقبل فلسطين .

وهذا الرأى ليس مجرد تجاريه الشخصية في السفر في ذلك البلد (فلسطين) ولكنه أيضا نتيجة تمحيص دقيق من طرف أشخاص عاشوا سنوات طويلة في فلسطين وهو يخشى أنه بإصدار هذا الإعلان المقترح قد نكون أثرنا تطلعات غير حقيقية قد لا يمكن تنفيذها .

وهو يولى أهمية عظمى لضرورة الإبقاء على الأماكن المقدسة المسيحية والإسلامية في القدس وبيت لحم ، وإذا كان لنا أن ننجز هذا الإبقاء ، فكيف إذًا يكون لليهود عاصمة سياسية في فلسطين ؟

وعلى أى حال فإنه يقر بأن بعض التعبير عن التعاطف مع آمال اليهود سيكون ذا أهمية بالنسبة لدعايتنا رغم أنه يعتقد بأنه يجب الحذر فيما يخص اللغة المستعملة للتعبير عن هذا التعاطف .

وأخيراً صرحت وزارة الحرب البريطانية بالتالى :

" على وزير الخارجية أن ينتهز فرصة مناسبة لإصدار الإعلان التالى حول التعاطف مع الآمال الصهيونية:

" تنظر حكومة صاحب الجلالة بعطف لإقامة وطن قومى لليهود فى فلسطين ، والسوف تبذل أفضل ما لديها لإنجاز هذا الغرض ، على أن يكون مفهوما بوضوح عدم القيام بأى إجراء يضر بالحقوق المدنية والدينية للطوائف غير اليهودية فى فلسطين ، ولا بالحقوق والوضع السياسى لليهود فى أى بلد آخر " .

أرسل اللورد بلفور الخطاب الذي يتضمن هذا الإعلان إلى لورد روتشيلد في اليوم التالى من شهر نوفمبر عام ١٩١٧ .

فلسطين عام ١٩١٨

أنشأت وزارة الخارجية البريطانية قسما خاصا بالدعاية اليهودية داخل إدارة الإعلام وأشرف عليه دعائى صهيونى ناشط جدا واسمه أ. هيامسون ، وكانت مهمته إنتاج مادة دعائية مناسبة ثم الإسراع على قدر الإمكان بتوزيم هذه المادة (١)

PRO. FO 395/2/202 (\)

وسرعان ما تم توزيع هذه المادة الدعائية على كل الجماعات اليهودية المعروفة في العالم وقد تم ذلك عن طريق الجمعيات الصهيونية المحلية ووسطاء أخرين(١)

أسقطت كتيبات تحتوى على إعلان بلفور على الأراضى الألانية والنمساوية كما وزعت كتيبات بلغة الييديش (وهي لغة يتحدث بها اليهود والألمان والسلوفاك) على الجنود اليهود في جيوش أوروبا الوسطى وكانت تحتوى على مواد مثل " لقد سقطت القدس." لقد حانت ساعة الانعتاق اليهودي ".. " يجب أن تصبح فلسطين الوطن القومي لليهود مرة أخرى " .. " الحلفاء يسلمون أرض إسرائيل إلى شعب إسرائيل ". امتلأ الآن قلب كل يهودي مخلص بالابتهاج لهذا النصر العظيم .. هل تنضمون إليهم وتساعدون في بناء وطن قومي يهودي في فلسطين ؟ .. توقفوا عن قتال الحلفاء الذين يحاربون من أجلكم ، من أجل كل اليهود ، من أجل حرية كل الأمم الصغيرة .. تذكروا ! نصر الحلفاء يعني عودة الشعب اليهودي إلى جبل صهيون بالقدس ..(٢)

وفى الوقت نفسه كانت الحرب ضد الأتراك فى فلسطين تثبت تدريجيا نجاحها ، وفى شهر يونيو ١٩١٦ أشعل الشريف حسين (شريف مكة) الثورة العربية . وفى ديس مبر من نفس العام احتل البريطانيون العريش .. وفى مارس ١٩١٧ فشل هجومهم على غزة وتمت تنحية سير ارشيبالا مرى القائد البريطاني واستبدله بالجنرال اللنبى . واستولى العرب على العقبة فى شهر يوليو من عام ١٩١٧ : واستولت قوات اللنبى على بئر السبع فى أكتوبر وتلتها يافا . وفى التاسع من شهر ديس عام ١٩١٧ استولى البريطانيون على القدس . وبعد استيلاء اللنبى على القدس أصدر إعلانا جاء فيه .

⁽۱) Howard sacher, the emergence of the middle est p. 215 كـتـاب موارد زاخــر بعنوان بروز الشرق الأوسط من ۲۱۵

Aharon cohen, Israel and the arab world p. 124 (Y)

" الهدف من حرب بريطانيا العظمى في الشرق هو التحرير النهائي لكافة الشعوب التي اضطهدها الأتراك سابقا ، وإقامة حكومات وطنية وإدارات في تلك البلدان تستمد سلطتها من المبادرة والإدارة الحرة لتلك الشعوب ذاتها ..(١)

كما أقام النبى إدارة عسكرية في المنطقة والتي تم الاستيلاء عليها في فلسطين عرفت باسم "إدارة أراضي العدو المحتلة " وتم تعيين الجنرال البرت كلايتون -- الذي كان يتفاوض مع الشريف حسين - مشرفا سياسيا رئيسيا وكان مقره في القاهرة . ولم تقع الدعاية لإعلان بلفور في فلسطين لكن العرب على أي حال كانوا واعين بالنشاط الصهيوني كما جاء في تقرير كلايتون إلى وزارة الخارجية البريطانية في بالنشاط الصهيونية تتقدم بخطوات تهدد مصالحهم . المباحثات والاتصالات مع اليهود سوف تعمل بلا شك على تهدئة مخاوفهم بشرط أن يتصرف اليهود بمقتضى المبادئ التحررية التي أعلن عنها في لندن زعماء اليهود "()

وفي ١٤ يناير أفاد كلايتون بالتالي إلى وزارة الخارجية .

" لا يزال العرب يظهرون تململا تجاه النشاط الصهيوني ويخشون إقامة حكومة يهودية في فلسطين نتيجة للأحداث "(٢)

بالعود إلى لندن اجتمعت فى ١٩ يناير لجنة الشرق الأوسط التى شكلتها وزارة الحرب لرعاية شئون فلسطين . وكانت اللجنة مشكلة من كيرزون رئيسا والأعضاء بلفور ، وهاردنج ، وسير مارك سايكس الذى تفاوض على اتفاقية سايكس – بيكو والميجور جنرال سير ج م ماكدونج مدير المخابرات العسكرية واورد إسلنجتون الذى

⁽۱) quoted in hansard 21 june 1992 نقلا عن هانزارد في ۲۱ يونيو عام ۱۹۲۲.

PRO. F.O. 361 / 3054. (Y)

PRO . F.O 371.3391 (Y)

كان يشغل في السابق " منصب وزير الدولة لشئون الهند ، ومستر شكبرا وكان سكرتيرا للإدارة السياسية لمكتب شئون الهند ، والكابتن وليام أورمسبرى - جور عضو البرلمان سكرتيرا للجنة وقد أصبح فيما بعد مرتبطا عن قرب بشئون فلسطين .

وقد بحثت اللجنة مسائلة إرسال وقد صهيوني إلى فلسطين ، وقد أبدت اللجنة حاجة عاجلة لإرسال هذا الوفد للأسباب التالية :

النتائج السياسية الهامة التي نجمت عن إعلان حكومة جلالة الملك
 الصهيونيين ، والحاجة لإبراز التأكيدات التي تضمنها الإعلان موضع التنفيذ .

٢- عدم كفاية التمثيل الصهيوني القائم في مصر وفلسطين.

٣ - ضرورة ربط الاتصال بين السلطات البريطانية في مصر وفلسطين والعرب
 مع الزعماء المسئولين بالمنظمة في الدول الحليفة(١)

تمت الموافقة على إرسال الوفد الصهيونى ، كان الوفد برئاسة الدكتور وايزمان وعضوية ليفى بيانكيتى من إيطاليا ، وسيلفان ليفى من فرنسا ، وقد رافق الوفد ، أورمسبى – جور بدرجة مساعد مستشار سياسى ، وأحيط سير ريجينالد وينجيت المندوب السامى فى مصر علما بذلك فى برقية صدرت عن وزارة الخارجية جاء فيها :

" الهدف من إرسال هذا الوقد هو إنجاز أى خطوات لازمة لتنفيذ إعلان الحكومة إقامة وطن قومى فى فلسطين اليهود ، وذلك تحت سلطة الجنرال اللنبى حسب ما تسمح به الضرورات العسكرية ، ويجب وضع أساس إنشاء جامعة يهودية ، ومدرسة طبية وهذا أمر يوليه العالم اليهودى أهمية وقد خصصت له مبالغ مالية كبيرة . علما بأن الحكومة تحبذ هذا المشروع .

PRO . Cab .27/23 (1)

من بين أهمية وظائف هذا الوفد إقامة علاقات جيدة مع العرب والطوائف الأخرى غير اليهودية في فلسطين ، وجعل الوفد همزة وصل بين السلطات العسكرية والسكان اليهود والمصالح اليهودية في فلسطين . إنه لمن الضرورى جدا بذل كل جهد لضمان الحصول على النفوذ الوفد الصهيوني أمام أعين العالم اليهودي ، وفي نفس الوقت تهدئة شكوك العرب حول الأهداف الحقيقية للصهيونية (۱)

ولكى تفسر أمور الوفد الصهيونى للعرب والطوائف الأخرى كتب سير مارك سايكس رسالة إلى لجنة الإنعاش السورية وهى التى شكلها الجنرال كلايتون فى القاهرة وتضم عربا وصهيونيين وأرمن . وكان سايكس فى ذلك الوقت عضوا فى الفريق الذى كان يعمل بمثابة هيئة خبراء تبدى النصح والمشورة لرئيس الوزراء مع إمكانية الاتصال المباشر بالوزراء .

كان هذا الفريق يكنى باسم "ضاحية الحديقة " لأنه كان يعمل في حدائق رقم "١٠ داوننج ستريت وهو مقر رئيس الوزراء(٢)

وقد كتب وايزمان - فيما بعد - عن سايكس قائلا:

" لا أستطيع أن أفي هذا الرجل حق خدماته لنا . إنه كان الشخص الذي رعى عملنا وأخذه إلى الدهاليز الرسمية . كان ينتمى إلى سكرتارية وزارة الحرب والتي كانت تضم من بين من تضم ليوبولد إمرى واورمسبى – جور ورونالد ستورز ، وإذا لم نكن قد حظينا بنصائح رجال مثل سايكس ولورد روبرت سيسيل لكنا مع عدم خبرتنا قد ارتكبنا أخطاء كبيرة ولا شك (٢) " أعلم سايكس اللجنة السورية بما يلى :

PRO, CAB 27/23 (1)

Monroe m Brillaim s moment in the middle east . p. 39 (1)

Weizmann, Trial and Error P. 230 (T)

الوفد الصهيونى سيتوجه قريبا إلى مصر لتوضيح تفاصيل التعاون والتحالف، الشيء الذي لا يمكن الآن بحثه . إن عملنا المشترك يزداد صعوبة ويتطلب كل المهارة السياسية وحسن النية التي يمكن توفيرها . ولقد أنجزنا الكثير بروح التسامح من جميع الجهات مما يجعلني على ثقة بأننا سنحقق أعز أمنيات حياتي أي تحقيق السلام والعدل ليسودا في النهاية هذه المنطقة الشاسعة الممتدة من الحدود الإيرانية إلى شواطيء البحر الأبيض ، وأن نراها مستقلة ماليا وسياسيا . وإذا ضحينا بعنصر واحد أو تخلينا عنه فسوف ينهار النسيج كله . وإذا لم تتم تسوية ترضي الشعوب الثلاثة فسوف نواجه ببلدين اثنين فقط ، إما القهر التركي أو الفوضي ، وأي منهما سيعني عودة اليهود والأرمن والسوريين والعراقيين والفلسطينيين وشعب الجزيرة العربية إلى الليل الحالك والبؤس الذي نحاول تحريرهم منه (۱) "

استقبل سير رونالد ستورز الحاكم العسكرى للقدس الوفد الصهيوني لدى وصوله القدس في العاشر من شهر أبريل . وأبرق أورمسبي - جور يقول :

الوفد الصهيوني .. استقبل رسميا من قبل الحاكم العسكرى الذى قدم لأعضاء الوفد الوجهاء ورسمى المدينة المقدسة . تأثر أعضاء الوفد بالاستقبال الودى من قبل هؤلاء وكان من بينهم المفتى ، والأب ديوتاليفى ومندوب الأديرة اليونانية والأرمنية ، وجمهور الطبقة المتميزة من المسلمين والمسيحيين . وفى صبيحة اليوم التالى تجمع عدد من الصهيونيين تراوح بين أربعة آلاف إلى خمسة آلاف على قمة جبل المدينة وقد رد الدكتور وايزمان بالعبرية على خطب الترحيب ثم التفت إلى وطلب منى بالإنجليزية أن أبلغ المستر بلفور شكر كافة يهود فلسطين المجتمعين وذلك لإعلانه التاريخي ، وكذلك الجنرال اللنبي والإعراب عن تأكيد الولاء والتحية لتسلمه القدس مما يتيح إقامة الحكم وإشاعة الحرية والعدل لكافة البيانات وشعوب فلسطين (٢)

PRO.FO.371/3398 (1)

PRO . Cab 27.25 (Y)

بعد سنة أيام من وصول الوفد الصهيوني إلى القدس ، كتب وايزمان مذكرة إلى أورمسبي - جور جاء فيها :

" لقد كنا على استعداد لمواجهة قدر معين من العدوانية من جانب العرب والسوريين ، العدوانية القائمة في معظمها على أساس فكر خاطئ بخصوص أهدافنا الحقيقية ، وكنا ندرك دائما أن من أهم واجباتنا الرئيسية أن نبدد الأفكار الخاطئة وأن نحاول الوصول إلى تفاهم ودى مع العناصر غير اليهودية من السكان وذلك على أساس سياسة حكومة جلالة الملك المعلنة ، ولكنا وجدنا بين العرب والسوريين أو بعض أقسام منهم حالة عقلية تجعل المفاوضات المثمرة مستحيلة في الوقت الحالي كما يبدو لنا ، وحسب علمنا – رغم أن معلوماتنا قد تكون غير مكتملة – أنه لم تتخذ خطوات رسمية لإعلام العرب والسوريين بأن حكومة جلالة الملك قد أعربت عن سياسة واضحة بخصوص مستقبل اليهود في فلسطين .

وكمثال واضح لهذا الأمر ما حدث فى القدس فى الأسبوع الماضى فقط . ففى الحادى عشر من شهر أبريل كان الحاكم العسكرى للقدس حاضرا اجتماعا لمساعدة ملجأ لأيتام المسلمين حيث ألقى بعض العرب خطبا فى هذه المناسبة واستخدموا لغة تشير إلى هؤلاء الذين يريدون استبعاد الناس وتدمير أرض فلسطين بل إنه علت نداءات فى ذلك التجمع لحث العرب على اليقظة من سباتهم ، وأن يدافعوا عن أرضهم وحريتهم وعن أماكنهم المقدسة ضد هؤلاء الذين أتوا لسرقة كل شيء من سكان هذه الأرض . وقد استحلف أحد المتحدثين فى هذه المناسبة مستمعيه ألا يبيعوا شبرا واحدا من الأرض ، ولم يكن هذا كل شيء ، فكل المتحدثين قالوا إن فلسطين كانت وستظل عربية خالصة . وقد عرضت خريطة لفلسطين تحت عنوان " فلسطين عربية" . ولم يتردد المتحدثون فى الإعراب عن مشاعرهم الواضحة ضد اليهود وذلك أمام ممثل الحكومة – أى الحاكم العسكرى – الذى لم ينبس ببنت شفة ليعرب عن اختلاف بين الحكومة – أى الحاكم العسكرى – الذى لم ينبس ببنت شفة ليعرب عن اختلاف بين

هذه المذكرة التى أرسلها وايزمان أحيلت إلى وزارة الخارجية فى اليوم الثانى والعشرين من شهر أبريل مصحوبة بملاحظات من الحاكم العسكري رونالد ستورز جاء فيها:

" الرواية عبارة عن استعارة فجة تتمثل فيها فلسطين بصورة المرأة المسلسلة (أندروميدا) التي تتفجر قيودها من القهر التركي بعد ساعتين من غياب الحركة وزيادة حدة الإطناب من جانب فرساوس العربي (حامل رأس الغول).

كتبت هذه الرواية منذ سنوات عديدة ولايمكن أن يقال إنها استهدفت الوفد الصهيونى . واكى أغوص إلى أعماق المشكلة أرسلت لإحضار هاين بن عطار وهو يهودى سفارديمى من أصل مغربى .. وقد أمدنى بتفاصيل ما حدث . اعترف ابن عطار بأنه لم تقع فى الاجتماع إشارة واضحة إلى اليهود ، ولكنه مازال يرى أن بعض الجمل التى وردت على لسان البعض يمكن أن تؤول إلى شعور معاد الصهيونية .. ولكن ابن عطار بدأ – بعد ذلك – فى تغيير أقواله عندما أخبرنى أن تلك التصريحات المعادية لم تصدر إلا بعد مغادرتى الاجتماع وقد اكتشفت أنه يشير إلى قصيدة قبل إنها وزعت سرا فى القدس منذ ما يزيد على عام .. والتى كان الأتراك يعتبرونها غير مرغوب فيها لدرجة أنهم رحلوا الشيخ النازى الذى يفترض أنه مؤلف القصيدة الى قونيه .

منذ اللحظة الأولى لإعلان تشكيل اللجنة الصهيونية ظلت العناصر العربية والمسيحية في فلسطين تعانى من قلق هائل ولم يسهم وصول أفراد اللجنة في إزالته.

أسهمت مجموعة من المقالات الملتهبة حول مستقبل الصهيونية والتى صدرت فى عديد من صحف بريطانيا ، فى احتدام مشاعر القلق والحزن لدى مسلمى فلسطين على وجه الخصوص .. وقد زاد من حدة هذه المشاعر تلك الاجتماعات العديدة التى

⁽١) دار الوثائق البريطانية ووثائق مجلس الوزراء البريطاني ٤/٢٣ PRO. CAB 23/4 (

كان اليهود يعقدونها .. ومن أمثاة ذلك ما صرح به الدكتور ميكلر في اجتماع حول الوضع الجغرافي والزراعي والصحى في فلسطين حينما ختم حديثه محاولا أن يظهر كيف أن الشعب اليهودي في وضعه الحالى يمكن أن يستولى على الأرض المقدسة . في بداية شهر مارس أدلى الدكتور مورشاك بحديث آخر في المعهد الديني العبري حول " عودة " إسرائيل إلى صهيون حيث أفصح عن فكرة لحكم اليهود في فلسطين مستقبلا . أمثال هذه التصريحات كانت تسفر عن قدر لا يستهان به من القنوط والحيرة بين صفوف المسلمين والمسيحيين والدعوة إلى الحفاظ على الأرض ضمن برامج بطولية لم تسفر عن نتائج .

أنا لا أتفق مع الدكتور وايزمان فهو على ما يبدو يقترح أن من مهام السلطات العسكرية أن تفهم العرب والسوريين أن حكومة جلالة الملك قد أعربت عن سياسة أكيدة تجاه مستقبل اليهود إلى فلسطين وأن هذا قد تم بالفعل من قبل المستر بلفور في لندن والصحافة العالمية .

من المرغوب فيه أن يتولى الصهيونيون بأنفسهم تعريف العرب والسوريين بدقة على قدر الإمكان – بأهدافهم الحقيقية وسياستهم في البلد ، وأنا عن نفسى ويصفتى صهيونيا مقتنعا أعتقد أن اللجنة الصهيونية ينقصها الكثير في هذا المضمار . وفلسطين التي هي حتى الأن بلد إسلامي قد وقعت تحت سيطرة دولة مسيحية أعلنت لدى الاستيلاء عليها أن جزءا كبيرا من أرضها سوف يسلم لأغراض الاستيطان لشعب آخر ليس محبوبا . وقد تم تحذير اللجنة الصهيونية في القاهرة بأنه من الضروري إصدار إعلان . فحتى الأن لم يتم الإفصاح بجلاء عن سياسة حكومة جلالة الملك إزاء المسألة الصهيونية ولم يعلم بها الجمهور ولا أي مخلوق آخر حسب علمي (۱)

PRO. Fo . 371/3398. (1)

وبعد ذلك وصف "ستورز الإدارة العسكرية بأنها تتعارض على الخصوص والوضع الراهن فيما يخص المسألة الصهيونية وقال " لقد كانت فلسطين (ولا يزال نصفها حتى عام ١٩١٨) ولاية من ولايات الإمبراطورية الإسلامية العثمانية والغالبية العظمى من سكانها كانوا عربا .. وحسب الوضع الراهن من حقنا (وحسب تعليماتنا) أن نقنع هؤلاء الراغبين في تطبيق إصلاحات فورية بأننا هنا فقط كحكومة عسكرية واسنا بصفة مسئولين مدنيين . إذا فخطتنا المنطقية ستكون إدارة فلسطين كما لو كانت مصر أو أي بلد آخر به أقليات مهمة ، وجعل اللغة الإنجليزية اللغة الرسمية ، وتوفيرالمترجمين والتراجمة العرب ، ومعاملة اليهود المقيمين ، والأوروبيين ، والأرمن وأخرين كما يعاملون في أي مكان آخر .(١)

ومن القاهرة كتب رئيس المكتب السياسى الجنرال كلايتون إلى وزارة الخارجية في لندن يقول:

" يشعر أعضاء اللجنة الصهيونية بقلق لا مبرد له ، إزاء بعض الحوادث الصغيرة التى وقعت والتى اعتبرت دليلا على الصعاب التى يجب عليهم مواجهتها لدى تعاملهم مع العناصر المحلية الكبيرة التى تعارض سياستهم . وقد أحيط البريطانيون الرسميون داخل الإدارة العسكرية إحاطة تامة بالبرنامج الصهيونى وبنوايا حكومة جلالة ملك بريطانيا إزاء هذا البرنامج . وعلى أى حال فإنه لامناص من أنهم سيواجهون بعض الصعاب لأن سياستنا حتى الآن لم تتوجه نحو ضمان بعض التعاطف العربى نظرا لالتزاماتنا العربية . لذا فإنه ليس من " اليسير أن نتجه مرة واحدة نحو الصهيونية في وجه القدر الكبير من عدم الثقة العرب وشكوكهم . ومهما يكن الأمر فإن الموقف يتطور بصورة جيدة ، وانعدام الثقة ووجود الشكوك يتبخران وبشكل أسرع مما كان ممكنا في وقت سابق .

Srorrs. Orientaions . p . 301 (۱) کتاب ستورز.

ولكن ، ومن أجل مصالح الصهيونية نفسها ، فإنه من الضرورى التقدم بحذر .

وفى الختام ، فإنه من الضرورى أن نتذكر أننا لازلنا نحارب فى فلسطين وأن العمليات الحربية من المحتمل أن تستمر ، لذا فإنه من غير المكن توقع حدوث تطورات كبيرة دون أن تعود بالضرر على متطلبات الجيش . وأضيف إلى ذلك أن الرأى العربى سواء فى فلسطين أو فى أى مكان آخر ليس فى حالة تسمح الآن بتأييد جرعة زائدة من الصهيونية . ومن الضرورى أن نراعى الحذر الشديد لدى اتباع سياسة تروع هؤلاء الآخرين الذين تعبنا فى السعى لكسب ودهم علما بأننا ملتزمون إزاهم أخلاقيا على أقل تقدير .

فضلا عن ذلك فإن التعاون العسكرى العربي يكتسب أهمية قصوى بالنسبة لنا في الظرف الحالى ، وهذه حقيقة يدركها أعداؤنا جيدا وهم يستخدمون كل الوسائل المكنة لإغراء العرب بعيدا عن التحالف معنا "(١)

أرسل أرمسبي - جور تقريرا سريا إلى بلفور في ١٩ أبريل قال فيه :

" وصلت اللجنة الصهيونية إلى يافا في ٤ أبريل ، وافتتحت لها مقرًا رئيسيًا في منزل بتل أبيب . وقد اتضح منذ البداية وقبل وصول اللجنة أن هناك قدرا هائلا من الجهل بأهداف الصهيونية وسياساتها . وهذا الجهل لم يكن سائدا فقط بين أوساط العرب ولكن أيضا بين يهود فلسطين أنفسهم وبناء على هذا فقد بدا بديهيا أن اللجنة يتعين عليها أن تزيل المخاوف غير المعقولة وفي الوقت نفسه أن تضع حدًا للأمال غير المقبولة .. منذ بضعة أسابيع عين الحاكم العسكرى لمدينة يافا مجلسا بلديا جديدا على أساس التمثيل النسبى .. وكان أول عمل قام به المجلس الجديد توصية بأن نعتبر

PRO. Fo. 371/3394 (\)

اللغة العربية اللغة الرسمية الوحيدة .. وكانت وجهة نظر الطائفة اليهودية أنه بينما كانت في السابق اللغة التركية هي اللغة الرسمية فالآن وقد اختفت أصبح واجبا أن تحل اللغة الإنجليزية محل اللغة التركية وأن تعتبر اللغتان العربية والعبرية متساويتين ..

من الواضع أن سياسة التعريب بالقوة التي يستهدفها بعض العرب ، تتعارض مع إقامة وطن قومي لليهود في فلسطين .(١)

كتب كيناهان كورنواليس مدير المكتب العربى في القاهرة مذكرة حول اللجنة الصهيونية في ٢٠ أبريل قال فيها:

" لقد تحادثت هنا مع كثير من السوريين والفلسطينيين البارزين ، ويبدو لى أنه من المفيد أن أسجل الانطباعات التى خلفتها هذه اللجنة فى عقولهم . قبل وصول اللجنة كان هؤلاء الأفراد يعارضونها معارضة شديدة ولكن تلى ذلك إدراك تدريجى بمدى قوة من هم وراء الصهيونية ، ثم وقع اعتراف متذمر بأنه ربما لم تكن أهدافها بمثل ما صورت به من سوء وأنه ربما – وتحت ظروف معينة – قد يستفيد السكان من أن الغزو " اليهودى . على أنهم فى قرارة أنفسهم كانوا يشعرون بمخاوف عميقة من أن اليهود لا يزمعون فقط تسلم إدارة الحكم فى فلسطين بل وكذلك مصادرة الأراضى أو شراء مساحات كبيرة من الأراضى التى يمتلكها المسلمون وآخرون ، ثم يطردونهم تدريجيا من البلاد ..

لقد بذل الرسميون البريطانيون كل ما يمكن بذله من جهد لتبديد هذه المخاوف ولكن هنا أيضا نجد أن الجهل بحقيقة البرنامج الصهيوني جعل مهمة الإقناع أكثر صعوبة .

PRO. Fo. 371/3395 (\)

الدكتور وايزمان .. أخبرهم أنه يطمح إلى رؤية فلسطين تحكمها حكومة مستقرة مثلما يحدث في بريطانيا وأن رغبته الحقيقية أن يقيم وطنا قوميا لليهود في الأراضى المقدسة حيث يعيشون حياتهم القومية الخاصة بحقوق متساوية مع السكان الآخرين .

وأكد لهم أنه لا نية لديه في شراء الأراضي استغلالا للظروف الحالية التي أوجدتها الحرب. ولكن هدفه هو رفع درجة كفاءة المستعمرات (المستوطنات) اليهودية الحالية إلى أقصى درجة ، وأن يوفر فرصا للمهاجر في المستقبل عن طريق الأراضى المهملة وأراضى الحكومة وهي تكفي لكل فئات المجتمع . وقال إنه يأمل في إنشاء مدارس فنية وأخرى ، وستكون متاحة للجميع بحيث يفيد منها المسلمون والمسيحيون مع اليهود وأكد لهم حرصه على حرمة الأماكن الإسلامية المقدسة وممتلكات الأوقاف ، ثم تحدث بتعاطف عن الثورة العربية ضد الظلم التركى . أما موضوع اللغة فقد اتفق الطرفان ضمنيا على عدم الإلحاح في الخوض فيه ، وقد ترك للنظر في المستقبل واقترح على الفلسطينيين تشكيل لجنة مشتركة من المسيحيين واليهود والمسلمين تعمل من أجل دعم الشعور الطيب المتبادل واستبعاد أسباب الخلاف .

لا شك أن هذه المجاهرة الصريحة من جانب الصهيونيين قد أسفرت عن تورة كبيرة في الشعور بين الفلسطينيين الذين اتصلوا للمرة الأولى باليهود الأوروبيين من المستوى الرفيع .. فقد اقتنعوا بأن الصهيونية جاحت لتبقى . ومع ظن البعض أن أهدافها أكثر تواضعا مما ظنوا إلا أن الشك لم يزل موجودا داخل عقول البعض الآخر رغم ما أظهره الصهيونيون من مسلك تصالحي (۱)

كتب أرمسبي جور الذي كان في تل أبيب إلى مارك سايكس في لندن يقول:

PRO. Fo. 371/3394 (1)

* قطعت استعلاماتنا وتحقيقاتنا شوطا كبيرا ، ولكن حتى الآن يصعب أن نكون فكرة واضحة بيد أن انطباعى هو: إذا كان لنا أن نرى أى تطور فى فلسطين بعد الحرب أو أن نرى فلسطين يهودية ، فيجب التخلص من القانون العثمانى بأكمله واستبداله بشىء آخر حديث بعد الحرب .

إن قانون الأراضى الحالى هو الشيطان بعينه.

أما فيما يخص الخطط فإن وايزمان يرغب فى العصول على نصف مليون جنيه إسترليني على الأقل للإعمار الفورى فى الأشهر الاثنى عشر القادمة ، لبناء المدارس والمستشفيات وأعمال الغوث وتوحيد ديون العرب والترميم .. إلخ .

وهو يرى أن أمريكا هى المكان الوحيد الذى يستطيع الحصول منه على هذا المال وهو يعتقد كذلك أنه فى حاجة إلى الدعم المعنوى والسياسى من يهود أمريكا ومن جمهور أمريكا ، خاصة أنه لا يوجد تمثيل أمريكى فعال فى اللجنة الصهيونية . وهو يقترح إذن أن يتوجه من فلسطين فى نهاية شهر يونيو لمقابلة برانديز رئيس الاتحاد الصهيونى عن طريق سان فرانسيسكو ثم يعود إلى إنجلترا فى شهر سبتمبر .. ويستطيع بعد ذلك العودة إلى هنا فى شهر أكتوبر ومعه الأموال اللازمة والرجال إذا كانت الحرب لاتزال مشتعلة .. وإذا بدا أن الحرب على وشك الانتهاء فإنه سيكون مستعدا لطرح مسألة تقرير المصير فى مؤتمر السلام "(١)

في شهر مايو تحدث وايزمان في اجتماع العرب واليهود في يافا وقال:

إننا لا نهدف إلى الاستيلاء على السلطة العليا والإدارة فى فلسطين ولا أن نحرم أى مواطن من أملاكه . ففلسطين غنية لدرجة أنها تستطيع احتواء أعداد أكبر بكثير مما يوجد بها الآن ويمكنهم العيش برخاء . إننا جميعا نحب أن نحيا تحت حكم حكومة عائلة ، وكل ما عدا ذلك من شائعات هى كانبة ولا أساس لها . ورغم أن عدد

PRO. Fo. 800/221 (\)

اليهود هنا قليل إلا أن أعداد اليهود المنتشرين في العالم (١٤ مليونا) يتفقون معنا وبؤكدون ما نقول .

وقد رد الشيخ رجب الدجاني عن المسيحيين والمسلمين فقال:

"فلسطين عموما والقدس خصوصا ، مكان للعبادة بالنسبة لما يزيد على ٣٥٠ مليونا من المسلمين ، و ٧٠٠ مليون من المسيحيين و١٤ مليونا من اليهود ، وأنا أؤكد للرئيس (الحاكم العسكرى) أننا نجن مسلمى ومسيحيى يافا أول الأمم التى تختلط بالآخرين ، وإن كلا من المسلمين والمسيحيين سيعاملون مواطنيهم اليهود كما يعاملون بعضهم البعض ، مادام اليهود يرعون ويحترمون حقوق هاتين الديانتين ، إننا نشكر بريطانيا العظمى التى ستضمن حقوق وأمن المواطنين الثلاثة وتعاملهم بالمساواة "،

في اليوم الثلاثين من مايو كتب وايزمان رسالة إلى بلفور قال فيها:

" عزيزي المستر بلفور:

إنه بشعور بالمسئولية العظمى أحاول أن أكتب لك عن الموقف هنا وعن المشاكل التي تواجه اللجنة الصهيونية

العرب أذكياء ذكاء سطحيا وهم سريعو البديهة ، ويعبدون شيئا واحدا وشيئا واحدا فقط وهو السلطة والنجاح . وعلى ذلك وبينما يكون من الخطأ القول إن الهيبة البريطانية قد عانت بسبب المأزق العسكرى . فإن هذه الهيبة لم تزدد .. والسلطات البريطانية .. بما تعرفه من طبيعة الغدر لدى العرب ، عليها أن تراقب بحرص واستمرار حتى لا يحدث شيء قد يتيح العرب أبسط فرصة الشكوى . ويعبارة أخرى ، يجب أن يتم "تمريض" العرب حتى لا يطعنوا الجيش في ظهره . العربي في سرعته لانتهاز الموقف يحاول الاستفادة منه بأقصى ما يمكن . إنه يصرح كلما أمكن ويبتز بقدر ما يمكن . والصرخة الأولى التي سمعناها جات حينما أذيع إعلانك . وقد ألصقت بالإعلان كل أنواع التفسير والفهم الخاطئين . وقال العرب إن الإنجليز سيسلمون العرب الفقراء إلى اليهود الأغنياء الذين ينتظرون جميعا على أعقاب جيش سيسلمون العرب الفقراء إلى اليهود الأغنياء الذين ينتظرون جميعا على أعقاب جيش

الجنرال اللنبي استعدادا للانقضاض كالضباع على ضحية سهلة وطرد الجميع من الأرض .. على رأس الإدارة نرى رسميين إنجليز متنورين وأمناء لكن بقية جهاز الإدارة ترك كما هو وكل المكاتب مملوءة بالموظفين العرب والسوريين .. ونحن نشاهد أن هؤلاء الرسميين هم فاسدون وغير أكفاء يتأسفون على الزمن السعيد الماضي حينما كان " البقشيش " الوسيلة الوحيدة لتسوية الشئون الإدارية .. وكلما حاول النظام البريطاني أن يكون عادلا ، كلما زاد عنت العرب ويجب أيضا الأخذ بعين الاعتبار أن الموظف الرسمي الغربي الذي يعرف لغة البلاد وعاداتها هو "متهتك" وهذا يمنحه مبزة عظمي على الموظف الرسمي الإنجليزي العادل ذي العقلية النظيفة والذي لا يستطيع التعامل مع خفايا العقلية الشرقية . إذًا فالإنجليز واقعون تحت تأثير العرب وتكون الإدارة بهذه الكيفية معادية تماما لليهود . الرجل الإنجليزي الذي يدير العمل منصف وعادل وهو في محاولته لتنظيم العلاقات بين الطائفتين الرئيسيتين في المجتمع يكون عادة حريصا على التوازن . لكن دليله الوحيد في هذا الموقف الصعب هو المبدأ الديموقراطي الذي يقوم على القوة العددية النسبية ، لكن الأعداد (الأرقام القاسبة) تلعب ضدنا لأنه مقابل كل يهودي هناك خمسة عرب .. فالوضع الحالي يتجه بالضرورة إلى إقامة فلسطين العربية لكن الوضع لن ينتهى في حقيقة الأمر إلى هذه النتيجة لأن الفلاح متخلف بأربعمائة عام على الأقل ، والأفندي (الذي هو في واقع الأمر الرابح الصقيقي من النظام الصالي) غير أمين ، وغير متعلم ، وجشع ، ويقدر ما هو غير وطنى هو غير كفء " حينما عاد أورمسبى - جور إلى لندن من فلسطين في شهر أغسطس عام ١٩١٨ كتب عن الوضيع السياسي في فلسطين فقال: " المنطقة التي نحتلها تدار بدقة حسب القانون ومعاهدة لاهاى .. فالإدارة تحت إشراف جنرال كبير يعمل كرئيس لهذه الإدارة ويقع تحت إشرافه المنطقة المحتلة وقد قسمت إلى أربع ولايات عسكرية .

لا تشتمل هذه الإدارات على ضباط سياسيين .. فالإدارة السياسية منفصلة عن الإدارة العسكرية وهي تحت إشراف البريجادير جنرال كلايتون في المقر الرئيسي .

المشرف السياسى الرئيسى ليس له سلطة على رئيس الإدارة العسكرية الدكتور وايزمان يتبنى الرأى القائل بأنه بينما يستحيل إجراء تغييرات جذرية أثناء استمرار الإدارة العسكرية ، إلا أنه من المرغوب فيه أن تقوم اللجنة الصهيونية بتنفيذ بعض أعمال الأمر الواقع المعينة مثل تأسيس جامعة عبرية ، وتنظيم الطائفة اليهودية فى فلسطين على أساس الاستقلال الذاتى بأرسع ما يمكن ، حتى حينما يحين موعد انعقاد مؤتمر السلام سيتم اتخاذ خطوات معينة تمنح الصهيونيين شيئا من حق الاستماع لهم فى مؤتمر السلام . أهم خطوة اتخذت فيما يخص الطائفة اليهودية فى فلسطين منذ الاحتلال هى انضمام اليهود الفلسطينيين مهما كان وضعهم القومى إلى الجيش البريطاني (۱)

في ١٦ أغسطس وفي اجتماع اللجنة السياسية الصهيونية تصدث أورمسبى - جور عن الحركة القومية العربية قال كما جاء في هذا المختصر لحديثه ما يلي :

" تقوم الحركة العربية الحقيقية خارج فلسطين . ولم تكن الحركة التى قادها الأمير فيصل (فيصل الأول ابن الشريف حسين) مختلفة عن الحركة الصهيونية فهى ضمت عربا حقيقيين وكانوا رجالا حقيقيين . إن عرب شرق الأردن أناس أجلاء . أما عرب الأردن فهم فى الواقع غير عرب لكنهم فقط يتحدثون العربية . ويجب أن يعترف الصهيونيون أن الحركة العربية التى كانت فى الأصل مركزة فى الحجاز وتتحرك الآن شمالا هى حركة زميلة ذات مثل عليا رائعة هدفها تأهيل الأمة العربية واستعادة دمشق مركزًا للثقافة العربية والعلوم . وفيما يخصنا نحن ، علينا أن نساعد هذه الحركة قدر استطاعتنا ولا نربكها بالعاطفة السورية التى نشأت فى بيروت . إن الانتليجنتيا السورية والمحامين أو التجار ، يشكلون مشكلة غاية فى الصعوبة بالشرق

PRO. Fo. 406/40 (1)

الأدنى فهم ليست لديهم حضارة خاصة بهم وهم قد امتصوا كافة خطايا الشرق الأدنى .. يجب أن يثبت الصهيونيون أنهم السادة الطبيعيون والأفضل لهذه الأرض ، وأنهم من لهم القدرة على حل المشاكل العملية للبلد .. (١)

صادفت الذكري السنوية الأولى لصدور وعد بلغور اليوم الثاني من نوفمبر سنة ١٩١٨ فالوعد صدر في العام السابق (عام ١٩١٧) وكانت فرصة لقيام مظاهرات في فلسطين . وقد وصف ستورز ما وقع في القدس في رسالة إلى وزارة الخارجية البريطانية قال فيها: " ثار الرأى العام في القدس بشكل كبير في الأيام الثلاثة الأخبرة أو الأربعة وذلك في مناسبة ظهور منوكب كبيير واجتماع اللجنة الصهيونية للاحتفال بالذكري السنوية الأولى لصدور وعد بلفور ، حالما أعلن عن ذلك جاء لزيارتي زعماء المسلمين والمسيحيين وأعلنوا عن عزمهم تفريق تلك التجمعات بإقامة موكب مضاد . وقد أخبرتهم أن أي شخص يحاول القيام بمثل هذا العمل ستقوم الشرطة بالقبض عليه ويسجن على الفور . وفي هذه الأثناء تم تقديم البرنامج الصهيوني ووافقت عليه بتحفظ وهو ضرورة احترام الأمر الذي أصدره القائد العام وينص على رفع الأعلام خارج المباني وأن ينتهى سير الموكب قبيل بوابة يافا .. وذلك لتفادى وقوع اضطرابات مع المسلمين والمسيحيين والذين يتواجدون باستمرار في تلك المناطق في آخر النهار " إلا أن الاضطرابات وقعت على أي حال عند بوابة بافا حينما تجاهل موكيان التعليمات بعدم العود من ذلك الطريق ، ويواصل ستورز رسالته: " أنا على اقتناع بأنه لم يحدث شيء ضد اليهود كان مرتبا سابقا أثناء هذا العراك ، رغم تفشى شعور ضد الصهيونية بشكل كبير جدا ولا شك ، وأحب أن أضيف أن كثيرا من أصدقائي اليهود وهم صهيونيون متحمسون قد أعربوا عن دهشتهم لضرورة قيام كل هذه التظاهرات العامة والتي لم يكن من المكن إلا أن تثير استنكارا قويا بين صفوف غير اليهود ، وقد كان من المكن الاحتفال داخل أربعة جدران وارسال برقيات الولاء إلى المكومة البريطانية .. كان هناك ملحق الأحداث

PRO. Fo. 406/40 (1)

الأمس حينما قام وقد من كل طوائف المسيحيين (١) والمسلمين بقيادة رئيس البلدية بمسيرة غنائية في اتجاه القيادة العامة .. وقد أخبرني رئيس البلدية أنه جاء ليحتج على ما (٢) يشاع بين السكان من أن فلسطين ستسلم إلى إحدى الديانات الثلاث ..

وحينما تولى كلايتون إرسال رسالة ستورز أرفقها برسالة مصاحبة:

تقول: "من المؤسف أن تكون احتفالات المغالين في هذه المناسبة قد سببت ظهور هذا الشعور المعادي من جهة الطوائف الأخرى واكن لعله من المفيد أن تكون مثل هذه المشاعر قد ظهرت على السطح وإلا لم نكن قدرناها حق قدرها ، من الواضح أن العناصر غير اليهودية من سكان فلسطين لا تزال لديها تخوفات شديدة من مدى اتساع إعلان المستر بلفور والذي يحظى من جانب جزء كبير من اليهود المحليين بتفسير أكثر اتساعا مما كان مقصودا منه . إذ كان البرنامج الصهيوني أن ينفذ دون احتكاك بالطوائف الأخرى فيجب اتباع الحنكة والحصافة كما يجب كبح جماح العناصر الصهيونية المتسرعة " . وفي وزارة الخارجية البريطانية علق الرسميون : هذا عكس للصورة ، يبدو أنه يؤكد ضرورة صدور إعلان آخر حول نوايا الحلفاء نحو إدارة فلسطين في المستقبل " لكن مظاهرات المسلمين والمسيحيين ضد اليهود هي التي حثت الجنرال الليبي أن يدعو إلى تأجيل صدور أي إعلان صهيوني أخر حتى يتم الترصل إلى تسوية ما فيما يخص مستقبل فلسطين .

لمن ستكون فلسطين؟ رغم أن البريطانيين أقاموا إدارة عسكرية فى فلسطين إلا أنه لم يكن من المعروف أى قرار سيتخذه الحلفاء حول مستقبل البلاد حينما تنتهى الحرب وتوزع الإمبراطورية العثمانية . المتنازعون الرئيسيون على السيطرة هم العرب والصهيونيون والبريطانيون والفرنسيون مع الإشراف الدولى أو الأمريكي كحل

⁽١) بحث اتحاد المسلمين والمسيحيين العرب ضد الصهيونية في كتاب إبلي قدوري " دراسات شرق أرسطية من ٣١٧ وتوابعها .

PRO. Fo. 371/3385 (Y)

وسط ممكن . أدرك الصهيونيون أنهم لم يتوقعوا الحصول على السلطة فور ماداموا أقل عددا بكثير من العرب ، لذا اتبعوا سياسة تقضى بتأييد الوصاية البريطانية . وطالب العرب باستقلال فلسطين وربما كجزء من دولة عربية أكبر ، أما الفرنسيون فكانت جعلتهم تدور حول " سوريا الكبرى " على أن تضم فلسطين ، والبريطانيون كانوا يرغبون في إقامة حاجز بين سوريا ومصر . وكانوا يرغبون كذلك في المحافظة على وعدهم للصهيونيين .

رواد الأمل بعض الرسميين البريطانيين أنه إذا أيد الصهيونيون العرب في طموحهم لإقامة دولة عربية مستقلة - باستثناء فلسطين - فريما لا يعارض العرب في إقامة وطن قومى لليهود في فلسطين في شهر يونيو ١٩١٨ توجه وايزمان للقاء الأمير فيصل في مقره بشرق الأردن وقد أرسل كلايتون برقية حول ذلك اللقاء إلى وزارة الخارجية البريطانية : " عاد وايزمان من زيارته للأمير فيصل وكان مسرورا جدا باللقاء .. وأعلمه وايزمان أنه مرسل من الحكومة البريطانية ليستفسر عن تطورات المصالح اليهودية في فلسطين وأن من أهم واجباته الاتصال بالقادة العرب ومحاولة التعاون معهم .. وقد أوضح وايزمان أن فلسطين اليهودية ستساعد في تنمية الملكة العربية وأن هذه الملكة ستحظى بالدعم اليهودي وأوضح وايزمان أن الصهيونيين لا يقترحون إقامة حكومة يهودية واكنهم يرغبون في العمل تحت الرعاية البريطانية إذا أمكن لاستيطان الأرض وتنمية البلد دون التعدي على المسالح الأخرى المشروعة .. .أعرب الكولونيل جويس (وكان يعمل مع الجيش العربي) وكان موجودا أثناء ذلك اللقاء عن رأيه الشخصي أن فيصل رحب حقيقة بالتعاون اليهودي واعتبره ضروريا للطموحات العربية في المستقبل رغم أنه لم يكن قادرا على الإعراب عن أراء حاسمة لعدم حصوله على سلطة من والده . ومن رأى الكولونيل جويس أن فيصل كانت يدرك تماما الإمكانية المستقبلية لفلسطين اليهودية وأنه قد يقبل بها إذا كان ستساعد العرب في التوسع نحو الشمال(١)

PRO. Fo. 371/3398 (1)

فى هذه الأثناء وبينما كان وايزمان يجتمع بفيصل ، كان عدد من الزعماء العرب من سوريا وفلسطين والعراق فى القاهرة وكان سبعة منهم ينتمون إلى حزب الوحدة السورية طلبوا من الحكومة البريطانية توضيع أهدافها فيما يتعلق بالمستقبل السياسى للأراضى العربية بعد الحرب . وقد أحال سير ريجينالد وينجيت المندوب السامى فى مصر مذكرتهم إلى وزارة الخارجية ووصل رد من لندن فى اليوم الحادى عشر من شهر يونيو جاء فيه : "المناطق التى ورد ذكرها فى المذكرة تقع فى أربع فئات :

- ١- المناطق التي في جزيرة العرب والتي كانت حرة ومستقلة قبل اندلاع الحرب.
- ٢- المناطق التى تخلصت من السيطرة العثمانية بمجهود العرب أنفسهم أثناء
 الحرب الحالية
- ٣ المناطق التي كانت في السابق واقعة تحت السيطرة العثمانية ، والتي احتلتها قوات الحلفاء أثناء الحرب العالمية .
 - ٤ المناطق التي لا تزال تحت السيطرة التركية (العثمانية) .

فيما يتعلق بالفئتين الأولى والثانية تعرف حكومة جلالة الملك بالاستقلال الكامل والسيادى للعرب الذين يسكنون أراضى هاتين الفئتين وتؤيدهم فى صراعهم من أجل الحرية . وفيما يخص الأراضى التى احتلتها قوات الحلفاء فإن حكومة جلالة الملك تلفت انتباه مقدمى المذكرة إلى نصوص الإعلانات الصادرة تباعا عن القادة العسكريين حول الاستيلاء على بغداد والقدس . علما بأن تلك الإعلانات تضم سياسة حكومة جلالة الملك إزاء سكان تلك المناطق .. وترغب فى حكومة جلالة الملك فى أن تقوم حكومة تلك المناطق بناء على مبدأ موافقة الحكومة وأن هذه السياسة كانت وستظل حائزة على تأييد حكومة جلالة الملك (١)

PRO. Cav 27/27. (1)

ومن فلسطين بعث أورمسبى – جور بأفكاره حول مستقبل فلسطين إلى وزارة الفارجية في شهر أغسطس قبل أن يتوجه إلى لندن قال: " في الوقت الحالى لا تشكل فلسطين تعريفا جغرافيا ، وسوف ترسم حدود فلسطين في مؤتمر السلام ، وسيسعى اليهود كي ينظر إليهم داخل هذه الحدود بوصفهم فلسطينيين قوميين لهم حقوق قومية والتزامات .. وأنا أرى أن فلسطين يجب أن تشمل كل تلك المناطق التي يشعر فيها اليهود بالوجود القومي كما ينعكس في المستوطنات اليهودية ، على ألا يشمل ذلك أي مناطق مثل لبنان وجبل الدروز أو هضبة شرق الأردن حيث يسيطر الوجود السوري والعربي . لذا فأنا أقترح أن يكون الحد الشمالي لفلسطين بمصب نهر الليطاني شرقا إلى التخوم الواقعة على حافة بحيرة (لحوله) . أما الحدود الشرقية فيجب ترسيمها على طول المنحدرت الغربية للتلال التي ترتفع من وادي الأردن لإدخال قاع وادي الأردن في فلسطين ولإدخال جبل العرب في الشمال وجبل الأردن في البحر الميت عجلون في الوسط وجبال مؤاب التي ترتفع عموديا من شرق شواطئ البحر الميت خارج فلسطين الجديدة . وفي الجنوب يبدو لي أنه يمكن القول بإدخال البادية جنوب بئر سبع إلى إقليم سيناء مما يجعل الحدود الجنوبية لفلسطين على خط يمتد شرقا من رفح إلى البحر الميت من رفح إلى البحر الميت "()

وقد بحثت وزارة الحرب مستقبل فلسطين في ١٥ أغسطس كما جاء في مضبطة الجلسة: "لورد كيرزون: فيما يخص فلسطين، كان على استعداد لقبول اقتراح عرض إسناد الوصاية إلى أمريكا، رغم أن معلوماته المتوافرة لديه تشكك في رغبة أمريكا قبول العرض كما اقترح لورد ريدنج (الذي كان يترأس بعثة إلى أمريكا). وكان تفكير الرئيس "ولسن" يتجه إلى تشكيل قوة بوليسية دولية وليس إدارة أمريكية، مستر بارنز (عضو مجلس العموم البريطاني) فيما يتعلق بأرض ما بين النهرين (العراق) فقد رأى أن تشكل دولة عربية تحت وصاية

PRO. Cab 27/27. (1)

بريطانية ، ويعتقد أيضا أن يكون هذا مصير فلسطين . ولم يكن يرى أن الشعب البريطانى بعد كل الجهود والتضحيات التى بذلها سيوافق إطلاقا على تسليم فلسطين إلى أى وصاية أخرى حتى لو كانت لأمريكا . مستر تشامبرلين : (عضو مجلس العموم والوزير بلا وزارة) قال إنه فيما يخص بلاد ما بين النهرين (العراق) وفلسطين وشرق أفريقيا فإن المشكلة ينحصر حلها فى ضرورة أمن الإمبراطورية البريطانية وحلفائها ، ولا أحد يمكنه أن يتخيل إمكانية السماح لمنافس بتهديد مشروع خط سكة حديد بغداد القديم . مستر ماسى : (رئيس وزراء نيوزيلنده) والمستر مونتاجيو (وزير الدولة الشئون الهند) كلاهما أفت الانتباه إلى الأثر الذي سيخلفه تسليم فلسطين التي هي مسلمة في غالبيتها إلى الولايات المتحدة الأمريكية على السكان المسلمين داخل الإمبراطورية البريطانية علما بأن الولايات المتحدة ليست متعاطفة إطلاقا معهم (۱)

أعاد أورمسبى - جور تقديم أفكاره ، وكانت هذه المرة في رسالة إلى سايكس في ٢٣ سبتمبر: "أعتقد أنه من الأفضل إقامة إدارة عسكرية فرنسية تماما في إقليم لبنان وفي الجزء من قضاء بيروت الواقع إلى الشمال من خميسية (نهر الليطاني) . وفي تلك المناطق يجب عدم تعيين أي مسئول بريطاني ، كما يجب عدم إقامة حكم مشترك لأنه لو حدث هذا لكان من الصعب إبعاد الفرنسيين عن طبرية وجوديا . ولكن الأهم من ذلك هو إعلان فيصل أميرا في حالة استيلائنا على دمشق . ويتوجب علينا حينئذ الاعتراف فورا بالحكومة العربية رغم أنه من الطبيعي أن يرغب اللنبي في ذلك الحين في تعيين مسئول كمستشار الحكومة العربية

وفيما يخص الأقضية الجديدة المطلوبة الآن في فلسطين بالإضافة إلى الأقضية الموجودة وهي نابلس وحيفا وطبرية . ومن الضروري جدا بالنسبة لحيفا تعيين مسئول

PRO. Cab 23/7 (1)

يعلم شيئا عن الصهيونية ولس مجرد شخص عمل في السودان مثلا فربما يكون هذا صالحا التعيين في نابلس التي هي إسلامية إلى حد كبير. وستكون حيفا أهم مكان في فلسطين ويجب أن نعين عليها شخصا من أعلى طراز وتكون له نظرة على المستقبل منذ البداية "(٢)

أرنولدتوينبى الذى كان ملحقا بإدارة المخابرات السياسية فى وزارة الخارجية ، تحدث عن مستقبل فلسطين فى مذكرة بتاريخ أكتوبر سنة ١٩١٨ قال فيها :

لقد تعهدنا للشريف حسين أن تلك الأراضى ستكون "عربية" و " مستقلة " إنها تنظر حكومة جلالة الملك قد سلمت الاتحاد الفدرالى . الصهيونى رسالة تقول " إنها تنظر بعطف إلى إقامة وطن قومى لليهود فى فلسطين التى تلتحم بشبه جزيرة سيناء وتقترب من قناة السويس والعقبة وخط السكة الحديد البريطانى من العقبة - حيفا إلى العراق والذى سيعبر فلسطين فى مساره الأول . لهذا فإنه من المرغوب فيه بريطانيا إذا طلبت الحكومة الفعلية فى فلسطين تدخل دولة واحدة خارجية فى إدارتها ، فإن هذه الدولة يجب أن تكون إما بريطانيا أو الولايات المتحدة .. ونظرا للمصالح المتعارضة فى أحيان كثيرة للطوائف الدينية فى أماكن فلسطين المقدسة ، فإن بريطانيا تتطلع إلى ضرورة إقامة إدارة قادرة على التوفيق بين هذه المصالح .. فإن رغبة حكومة جلالة الملك هى فى ضمان توفير تسهيلات معقولة للمستوطنات اليهودية فى فلسطين ودون إتاحة الفرصة للرأى العام العربي والإسلامي للاعتقاد بأن بريطانيا كان لها دخل فى تسليم الأرض العربية أو الإسلامية الحرة إلى الأجانب . بريطانيا كان لها دخل فى تسليم الأرض العربية أو الإسلامية الحرة إلى الأجانب .

PRO. Fo 800/221 (1)

ملحوظة :

معارضة الصهيونيين للرسميين الذي خدموا في السودان هي أنهم موالون للعرب وهم قادرون فقط على التعامل مع الناس المحليين وليس لديهم أي تعاطف مع اليهود الغربيين .

مهما كانت التسهيلات المنوحة لغير العرب في كونفدرالية عربية ، وستكون إقامة مثل هذه الكونفدرالية في فلسطين وفي العراق هي من صالح بريطانيا

وفيما يتعلق بمسألة الحدود فإنه من المؤكد أن يطالب الصهيونيون بالأراضى الواقعة شرق الأردن ولكن ليست هناك مستوطنات زراعية بالإضافة إلى أن السكان هناك قد أوضحوا بجلاء أنهم يرغبون في الانضمام إلى دولة سوريا العربية "..(١)

كتب ليوبولد إيمرى (عين فيما بعد وزير دولة لشئون المستعمرات) وكان حينذاك مساعد وزير دولة في وزارة الحرب يقول: " شعب فلسطين يتكون بصفة رئيسية من عنصرين: عرب فلسطين ، واليهود . والعرب مرتبطون ارتباطا وثيقا بكل أنواع الارتباطات بالعرب عبر الأردن والذين سيشكلون جزءا من الدولة العربية . لذا فإنه من الضروري أن تتم معالجة المسائل العربية بسلام على جانبي نهر الأردن . ومن ناحية أخرى فإنه من غير المرجح أن يقتصر الاستقرار اليهودي على فلسطين فقط في المدى الطويل ، بل إنه من المؤكد أنه لن يقتصر العبور اليهودي نحو أراضي شرق الأردن بل سيمتد إلى مصر ، وأراضي ما بين النهرين (العراق) والشرق الأدني عموما . هنا مرة أخرى فإنه من المرغوب فيه جدا أن تتم معالجة مسألة الاستقرار اليهودي بالمنطقة بنفس الطريقة التي تعالج بها في فلسطين تختلف سبل الإدارة الأمريكية اختلافا أساسيا عن سبلنا فالولايات المتحدة غير معتادة على معالجة المشكلة الشرقية التي نتعامل بها في مصر والدول العربية .. ومن الطبيعي ألا ينظر إلى هذه الأفكار بوصفها إصرارا من الحكومة البريطانية للحصول على وصاية فلسطين كجزء من غنائم الحرب . وكل ما تصبو إليه هو ألا نطالب بحل أمريكي .

إن العامل الحاسم فعاد هو في كل حال ينحصر في رغبات العرب واليهود وهما سيمثلان في مؤتمر السلام أو في أي الأحوال سيكون لهما الحق في شرح وجهتي نظريهما أمام المجلس "(٢)

PRO. Fo. 371/4368 . (1)

PRO. Fo. 371/4384. (Y)

بحلول شهر نوفمبر سنة ١٩١٨ أبرمت الهدنة مع تركيا وقامت القوات البريطانية باحتلال سوريا وفلسطين وشرق الأردن ، واستوات القوات الفرنسية على ساحل لبنان واتخذت من بيروت مركزا لها ، وأقام اللنبي إدارة عسكرية عربية في دمشق تحت سيطرة الأمير فيصل ، وفي الثامن من شهر نوفمبر أي قبل ثلاثة أيام من انتهاء الحرب العالمية الأولى أصدرت الحكومتان البريطانية والفرنسية إعلانا مشتركا أكدتا فيه لشعوب سوريا وفلسطين والعراق أن سياسة الطفاء تهدف إلى إقامة حكومات وطنية وإدارات تستمد سلطتها من ممارسة السكان المطيين لحقوقهم في الاختبار بحرية . ورغم هذا الإعلان لم تهدأ مخاوف عرب فلسطين كما بين الجنرال كلايتون في برقية بعث بها إلى وزارة الخارجية بتاريخ ١٨ نوفمبر: " إن لدى العرب في فلسطين شعورا قويا ضد الصهيونية ويتخوفون من الأهداف الصهيونية . لقد كانوا موالين للبريطانيين في الأيام الأولى من الاحتلال ولكنهم يظهرون الآن ميلا للاتجاه نحو ملك الحجاز (الشريف حسين) والحكومة العربية في دمشق . وهذا السلك راجع إلى الاقتناع المتزايد بأن بريطانيا تعهدت بدعم البرنامج الصهيوني بكامله . وهم يرون أن اقامة حكومة عربية ستحظى على أي حال يدعم بريطانيا وأن إقامتها في فلسطين ستقلل من خطر السبطرة الصهيونية . الصهيونيون الذين يتبعون الدكتور وايزمان موالون بشدة للبريطانيين لأنهم يتطلعون إلى بريطانيا العظمي وحدها لتحقيق برنامجهم وهم ضد الفرنسيين ولا يتقون في سياسة فرنسا إزاء اليهود وهم ضد عرب فلسطين رغم أنهم يرغبون في دعم الحكومة العربية في دمشق وهم يأملون من خلالها في التغلب على المعارضة العربية في فلسطين .^{-(١)}

فى شهر نوفمبر سنة ١٩١٨ أبرق سايكس الذى كان فى فلسطين إلى أورمسبى

- جور الذى كان حينذاك فى لندن بالآتى : " يبرز احتكاك كبير بين العناصر اليهودية وغير اليهودية من سكان فلسطين وقد ازداد التوتر بسبب مقالات نشرت فى صحيفة

⁽۱) فقرات مأخوذة من كتاب سايكس .Cross Roads in Israel P. 6

(فلسطين) وهي صحيفة صهيونية في عدديها رقمي ١١ ، ١٣ الصادرين في التاسع من شهر أكتوبر والثاني من نوفمبر ، وذكر مقال العدد ١١ أن فلسطين ستمتد شمالا إلى قرب بيروت ، بينما يصر كاتب مقال العدد ١٢ على احتواء كل الأراضى القابلة للزراعة شرق نهر الأردن . وتحدث كلا المقالين عن دولة يهودية مستقلة كما أشار أحدهما إلى بدء اليهود في تخزين السلاح على نفقتهم بعد انتهاء فترة الوصاية . إن مثل هذه الدعاية يقصد من ورائها تشجيع قيام تحالف بين عرب فلسطين وأقسام كبيرة من العرب الذين ظلوا حتى تلك اللحظة متفرجين . وقد طلب من وايزمان وسوكولوف اتخاذ قرار مبكر حول هاتين النقطتين :

- (أ) رغبة اليهود الملحة في معرفة الحدود التقريبية .
- (ب) غير اليهود يودون معرفة ما إذا كان الهدف الصهيوني هو إقامة دولة يهودية مستقلة .. "

في وزارة الخارجية البريطانية علق أرنواد توينبي على هذه البرقية فقال :

" فيما يتعلق بالنقطة 'أ" من أفكار سير مارك سايكس يبدو لا سبب يمنع فلسطين من الامتداد إلى الحدود الجنوبية للبنان – أى أقصى شمال مصب نهر الليطانى . وفى المشرق يتحتم دخول شرق الأردن فى دولة سوريا العربية وأن يشكل الأردن حدودا طبيعية جيدة . كما لا توجد مستعمرات يهودية زراعية إلى الشرق من النهر . ربما يكون من العدل على أى حال أن تتضمن فلسطين ذلك الجزء من وادى عربة أى حوض نهر الأردن – بين الجزء الأسفل من بحيرة طبرية والطرف الأعلى من البحر الميت الواقع إلى الشرق من نهر الأردن ، وادى عربة هو إقليم شبه استوائى وهو مقفر حاليا لكنه قادر على إعاشة جزء كبير من السكان إذا عولج علميا بالرى والزراعة . والصهيونيون لهم الحق مثل العرب وربما أكثر فى تلك المنطقة غير المأهولة .

وفيما يتعلق بالنقطة "ب" لا شك أن تفكيرنا يجب أن ينحصر في إقامة دولة فلسطينية يكون لكافة السكان فيها حق المواطنة الفلسطينية ، سواء أكانوا يهودا أو غير

يهود . وهذا وحده يتماشى مع خطاب المستر بلفور ، ويجب أن تكون اللغة العبرية لغة رسمية ، لكن يجب عدم السماح للعنصر اليهودى بتشكيل دولة داخل الدولة تتمتع بمزايا أكبر من بقية السكان .

وقد كتب كلايتون مرة أخرى إلى وزارة الخارجية في ٦ ديسمبر فقال الدكتور وايزمان بنص على أن اليهود بصفة عامة يرون أن مطامح القومية العربية متحققة تماما في الدولة العربية السورية الجديدة . ويبدو أنه لم يتضح أن الآمال العربية القومية ليس لها مكان كبير في فلسطين وأن السكان غير اليهود في فلسطين لا يهتمون بالآمال القومية بقدر اهتمامهم بالاحتفاظ بوضع في فلسطين وأن تقدم الصهيونية يهدد هذا الوضع . إن اقتراب انعقاد مؤتمر السلام وخاصة إصدار الإعلان الأنجلو فرنسي في ٨ نوفمبر .. قد وضع المسألة في المقدمة ، وقد شعرت الإعلان الأنجلو فرنسي في ٨ نوفمبر .. قد وضع المسألة في المقدمة ، وقد شعرت والصهيونيون من ناحية أخرى أن اللحظة المواتية قد اقتربت لعرض وجهات نظر كل منها قبل التوصل إلى تسوية نهائية . والنتيجة أنه من المكن رغم أنه من غير المحتمل أن يقع عمل ضد اليهود من قبل العرب لإظهار معارضتهم للصهيونية ومن المناسب هنا أن نذكر أنه حسب أحدث إحصائيات مسئولي الإدارة ، يتشكل سكان فلسطين بالتقريب كالآتي :

المسلمون ١٢٠٠٠ (خمسمائة واثنا عشر ألفا) .

المسيحيون ٦١٠٠٠ (واحد وستون ألفا).

اليهود ٦٦٠٠٠ (ستة وستون ألفا).

وملحق بهذه الرسالة تقارير مختلفة من المسئولين العسكريين تشرح الشعور القائم بين غالبية السكان ، ونسخة من مذكرة الكواونيل سير مارك سايكس ...

تقرير من الميجور جنرال مونى رئيس الإدارة فى القدس بتاريخ ٢٠ نوفمبر سنة ١٩١٨ لا شك فى انتشار تخوف بين المسلمين والمسيحيين من أن فلسطين سوف

تسلم اليهود .. وأنا أفترض أن وزارة الخارجية قد أحيطت علما بمدى وقوة شعور سكان هذا البلد فيما يتعلق بمصيرهم في المستقبل ، وأقترح أن الوقت قد حان في أن نصدر حكومة جلالة الملك بيانا لإزاحة العقول ويكون فحواه أن إعلان بلفور لا يعنى التفسير الذي يبدو أنه صادر عن المتطرفين الصهيونيين والذي يتخوف منه السكان الأخرون في البلد " ... تقرير من الكولونيل جون هوبارد الحاكم العسكري ليافا : " إنني أرى أن تصدر وزارة الخارجية بيانا موجها إلى العرب يقول إن الحكومة البريطانية لن تسمح بأن يحرموا من أراضيهم أو أن يحكمهم اليهود وسيكون لمثل هذا البيان وقع طيب للغاية على السكان العرب . واقترح تشكيل لجنة عربية فلسطينية لحفظ توازن القرى بين الأجناس .

إن ما يخشاه العرب ليس يهود فلسطين ولكن اليهود الذين يأتون إلى فلسطين "مقتطف من مذكرة سير مارك سايكس: "انطباعي العام هو أن الجو مكهرب بشكل عظيم وأن كلا الطرفين بات يعتقد أن الوقت مناسب القيام بأعمال شغب للفت انتباه العالم إلى مطالب كل منهما المتعارضة وتنحصر شكاوى الصهيونيين فيما يلى:

- ١ إن السلطات العسكرية لا تبرز الوضع الصهيوني بما فيه الكفاية .
- ٢- إن السلطات العسكرية تسمح للعرب بالدعاية والإثارة ضد الصهيونيين.
 - ٣ إن السلطات العسكرية متحيزة للعرب ويخاصه للمسلمين .
 - ٤ إن العرب يزدادون عدوانية وأنهم يستغلون ضعف السلطات.
 - وتنحصر شكاوي العرب فيما يلي:
- ١- إن الصهيونيين عدوانيون ويظهرون القوة والإثارة ويهددون بقيام حكومة يهودية .

۲- إن الحكومة المحلية البريطانية تتصرف بما يجعل عرب فلسطين سواء الآن
 أو فيما بعد خاضعين لحكم يهودى ، ورأيى أنه يجب اتخاذ إجراءات عاجلة لتخفيف
 التوتر الذي إذا ترك ليتطور ستكون له نتائج وخيمة (۱)

وقد اهتم عرب فلسطين والصهيونيون بتقديم ما يطالب به كل من الطرفين إلى الحكومة البريطانية قبل افتتاح مؤتمر السلام .

وكان وايزمان على صلة بوزراء الحكومة ، وفي الرابع من شهر ديسمبر تم تسجيل محادثة بينه وبين الوزير بلفور في وزارة الخارجية قال وايزمان :

"إذا استطعنا أن نقول الشعب اليهودى إن الإمكانية ستتاح لنا لتهيئة الشروط المناسبة لدعم نمو اليهود بقوة فى فلسطين ، فنحن نعلم أن مجرد وجود هذه الطاقة من اليهود سيرفع من معنويات اليهود فى العالم . ويضاف إلى هذا أن وجود أربعة ملايين أو خمسة ملايين من اليهود فى فلسطين سيشع على الشرق الأوسط ويسهم بقوة في إعادة إعمار البلدان كانت مزدهرة فيما مضى .. ولكن هذا كله يحتم أولا السماح بالتطور وبون قيد أو شرط الوطن القومى اليهود فى فلسطين وليس مجرد وضع تسهيلات للاستيطان ولكن يجب توفير الفرصة لمارسة أوجه النشاط الاستيطانى مثل الأشغال العامة وغيرها وعلى نطاق واسع حتى نتمكن من أن نوطن فى فلسطين ما يقرب من أربعة إلى خمسة ملايين يهودى خلال جيل واحد مما يحيل فلسطين إلى بلد يهودى وقد طلب المستر بلفور أن يعرف إن كانت مثل هذه السياسة ستكون متماشية مع الفقرة التى وردت فى إعلانه المعروف والتى تنص على ضرورة صيانة مصالح الطوائف غير اليهودية فى فلسطين . رد الدكتور وايزمان بالإيجاب وقال إن ما ينص على إنجليزية إنجلترا هو أن اللغة والأدب والثقافة والمؤسسات السياسية هى إنجليزية إنجلترا هو أن اللغة والأدب والثقافة

PRO. Fo. 371/4368 . (1)

وهذه الأوضاع لا تحول دون تحقيق التنمية والتطور لأفراد أو جماعات من غير الإنجليز .. فقى كوموبولث يهودى سيكون هناك مواطنون كثيرون من غير اليهود وسيتمتعون بكافة حقوق ومزايا المواطنة لكن النفوذ الغالب سيكون يهوديا . فى فلسطين متسع لطائفة يهودية كبرى دون التعدى على حقوق العرب .

وقد وافق المستر بلفور على عدم اعتبار المشكلة العربية عائقا كبيرا في طريق تطوير وطن قومى يهودى لكنه يرى أنه من المفيد جدا إذا تمكن الصهيونيون وفيصل من العمل متحدين للوصول إلى اتفاق حول نقاط معينة من النزاع "(١)

ومن فلسطين وجهت التماسات مشابهة من مختلف وجهاء العرب إلى وزارة الخارجية ، ومؤتمر السلام ، والرئيس ولسن جاء فيها : " ما كدنا نتخلص من نير الاستعباد التركى حتى سمعنا شائعات نشرها الصهيونيون مؤداها أن بلدنا سيكون وطنا قوميا لهم .. لا يمكن أن تسمح مبادئ العدل والمساواة بسحق أمة عن طريق تدفق أعداد كبيرة من أمة أجنبية أخرى لتستوعبها .. ألا يمكن تطبيق نفس المبدأ الذي سمح الولايات المتحدة بمنع الصينيين من الهجرة إليها ولاستراليا بمنع الأسيويين ، ولصر باستثناء السوريين من الحصول على وظائف .. ألا يمكن أن يبرر هذا لعرب فلسطين منع هجرة العناصر الأجنبية التى تهدد الوجود القومى ؟

البلد بلدنا منذ القدم ، لقد عشنا فيه أكثر مما عاشوا هم ، وعملنا فيها أكثر مما عملوا هم . إن علاقتنا التاريخية والدينية به نحن المسلمين والمسيحيين تفوق بكثير علاقات اليهود ، ولهذا فإن ادعاءهم بحقوق تاريخية قديمة في هذا البلد لا تعطيهم الحق في الاستيلاء عليه ، ونحن إذا طبقنا هذا فإن حقوق العرب التاريخية في أسبانيا وطنهم القديم حيث ازدهر مجدهم لثمانمائة عام والتي أعطت الحضارة الغربية مولدها في أوروبا ، قد تصبح مدعاة المطالبة بأسبانيا ، إن عدد اليهود لا يزيد في أحسن تقدير – على ثمن عدد السكان المحليين كما أن نسبة تملكهم للأرض

PRO. Fo. 371/4385 . (1)

لا تزيد على ثلاثة في المائة . هل تسمح العدالة إذن بانتهاك حقوق الأغلبية ؟ إن سكان فلسطين من اليهود هم إخوان لنا كانوا وسيظلون هكذا في السراء والضراء . نحن نستطيع العيش معهم بسلام وسعادة متمتعين بحرية فردية واحدة " .. وتعلق وزارة الخارجية البريطانية على ذلك فتقول في سجلاتها : " هذه الالتماسات متطابقة . فهناك الاحتجاج على " استيلاء " اليهود على فلسطين . وهذه الاحتجاجات وقع عليها في أن واحد المسلمون والمسيحيون " . ٤ يناير (وليام ستانلي ادموندز) .

" الحكومات المتحالفة كلها متآلفة مع الصهيونية لدرجة أن هذا الالتماس محكوم عليه مسبقا بالفشل . ربما يتوجب علينا إرسال الالتماس إلى الرئيس ولسن عن طريق سفارة الولايات المتحدة " (٤ يناير - ارشيباك كالرك - من الإدارة الدبلوماسية ومعار إلى وزارة الخارجية) " نعم أعتقد هذا " ٦ يناير (جورج كيدستون) " اجتمعت اللجنة الشرقية في الخامس من ديسمبر عام ١٩١٨ وكانت هذه اللجنة تعرف في السابق باسم لجنة الشرق الأوسط. رأس الاجتماع لورد كيرزون وتشكل الحضور من : سمطس ، ويلفور ، واورد روبرت سيسيل ، الجنرال سيرى هنرى واسن ، ورئيس القوات المسلحة الإمبراطورية ، وممثلين عن وزارة الخزانة ، كما حضرتى . إي لورانس . وحسب مضبطة الجلسة انعقد الاجتماع لبحث فلسطين لورد كيرزون : " الوضع في فلسطين كالتالي : إذا نظرنا إلى التزاماتنا فلدينا أولا التعهد العام لحسين (الشريف حسين) وكان ذلك في أكتوبر سنة ١٩١٥ وبمقتضاه أدخلت فلسطين في المنطقة التي تعهدت بخصوصها بريطانيا أن تكون عربية ومستقلة في المستقبل .. وقد التزمت بريطانيا العظمى وفرنسا - ووافقت إيطاليا فيما بعد - بإقامة إدارة دولية في فلسطين بالتشاور مع روسيا - التي كانت حليفة في ذلك الوقت .. ولكن دخل عنصر جديد في القضية وذلك في شهر نوفمبر من عام ١٩١٧ ، حينما أصدر مستر بلفور ، بتخويل من وزارة الحرب ، إعلانه الشهير بأن تكون فلسطين وطنا قوميا لليهود ، على شرط ألا يحدث - وهذا شرط هام جدا -ما يمس الحقوق المدنية والدينية للطوائف غير اليهودية الموجودة حاليا في فلسطين.

هذه هي الالتزامات الفعلية الوحيدة – حسب علمي – التي ارتبطنا بها فيما يخص فلسطين . والآن فيما يخص الحقائق ، فهي كالآتي : أولا : فلسطين غزاها البريطانيون بمساعدة ضبئيلة جدا من فصائل صغيرة فرنسية وإبطالية ، وهي الأن تدار من قبل البريطانيين . والإعلان الذي أصدرته حكومتنا حول الصهيونية اتبع بقدر كبير جدا من هجرة اليهود إلى فلسطين ، ومن بين الصعوبات في الموقف أن الصهيونيين استغلوا الفرصة التي أتيحت لهم لاتمام الاستغلال وهم على استعداد لاستغلالها أكثر .. وما عليكم إلا أن تطالعوا كما قد يفعل الكثير منا ما ينشر في "فلسطين" وهي نشرتهم الدورية ، وما ينشر في المسحف من إعلانات لتدركوا أن برنامجهم يتسم من يوم إلى يوم . وهم الآن يتحدثون عن دولة يهودية والجزء العربي من السكان لا يذكر بالكاد بل هو يتم تجاهله ، والبرنامج الصهيوني لا يطالب فقط بحدود فلسطين القديمة بل يطالب بالانتشار عبر نهر الأردن إلى الأراضي الغنية الواقعة إلى الشرق ، والواقع أن طموحاتهم لا حدود لها وكان من الطبيعي أن يتسبب البرنامج الصهيوني في إثارة الشكوك الحادة من جانب العرب. وأنا لا أعنى بلفظ " العرب " فيصل " الأول " وأتباعه في دمشق فقط ، ولكن العرب الذبن بسكنون البلد ويبدو من البرقيات التي نتسلمها - تزايد وقوع احتكاكات بين الطائفتين ، وهناك شعور من جانب العرب بأننا نقف بالفعل مع الصهيونيين وليس مع العرب ، والموقف يتطور إلى وضم حرج جدا ..

والآن ، فيما يتعلق بمستقبل فلسطين .. أتصور أننا يجب علينا أن نوافق على استعادة الحدود القديمة لفلسطين .. والصهيونيون يتطلعون طبعا إلى الشرق ، إلى الأراضى الواقعة عبر نهر الأردن حيث تتوفر الأراضى الزراعية وإمكانيات عظيمة فى المستقبل .. وهناك أيضا الحدود الجنوبية لفلسطين ، وثمة من يقولون إن الأراضى القابلة للزراعة جنوب غزة يجب أن تكون جزءا من فلسطين لأنها ضرورية لإعاشة السكن . ومن ناحية أخرى ثمة من يقول لا تعقدوا المسألة الفلسطينية بإدخال بدو الصحراء والذين يتطلعون في واقع الأصر نصو سيناء والذين يجب عدم ربطهم

بفلسطين إطلاقا ... والآن نصل إلى موضوع مستقبل الإدارة .. وأنا لا أعتقد أنه يوجد في أي بلد من يوافق على إقامة إدارة دولية في فلسطين ، والبلاد الجديرة بالنظر هي فرنسا وأمريكا ونحن .. وأنا لا أرى ضرورة حقيقية لبحث وضع فرنسا لأن أحدا لا يريد لها مكانا هنا .. وهناك عدد لا بئس به منا من يعتقد بجعل أمريكا وصية على فلسطين .. وكلما أمعنت التفكير في الأمر كلما ازدادت شكوكي حول معقولية هذا الحل .. ومن ثم يجب علينا النظر في أمر البديل وهو دعوة بريطانيا العظمي لإدارة الأمور في فلسطين لمدة من الزمن على أي حال . " جنرال ولسن " : إذا كنا نرى أننا أفضل من يتولى الإدارة في فلسطين فلنذهب إلى هناك . والمسألة بيننا وبين الأمريكيين " لورد روبرت سيسيل ": إننا بكل بساطة سنعمل على إشاعة السلام بين العرب واليهود . ونحن لن نحصل على شيء لأنفسنا . فكل من يذهب إلى هناك سيعاني الأمرين .

جنرال سمطس " هذا سيؤثر على الرأى القومى اليهودى ، وهم أناس عظماء قوميا " لورد روبرت سيسل : " من المرجح أنهم سيتعاركون مع سلطة الحماية : جنرال ولسن : " إذا دبر الأمر بعناية فلن يحدث شيء من هذا " .

جنرال ماكنونوج (مدير المخابرات العسكرية): "إنى أرى أن أهم ما يؤخذ فى الاعتبار ليست العلاقة الجغرافية مع سوريا أو أى شىء من هذا القبيل ولكن – وكما أوضح مستر بلفور – هو أن تكون فلسطين وطنا لليهود وهذا يهم كل يهود العالم . وأنا أتحدث مع كثير من الصهيونيين وكان أحدهم قد قال لى أمس الأول إذا لم يحصل اليهود على ما يريدون في فلسطين فسيتحول كل اليهود إلى بلشفيين وسيؤيدون البلشفية في كل بلدان العالم كما فعلوا في روسيا "

لورد روبرت سيسل: " نعم أنا أدرك أن بإمكان آل روتشيلد أن يقوبوا جماهير المشفين!"(١)

PRO. CAB. 27/24 . (1)

اجتمعت من جديد اللجنة الشرقية برئاسة كيرزون في ١٦ ديسمبر وأسفر الاجتماع عن إصدار القرار التالي للعرض على مؤتمر السلام:

- ١ اللجنة تعارض تدويل إدارة فلسطين .
- ٢ تحبذ اللجنة تعيين دولة عظمى إما عن طريق عصبة الأمم أو بغير هذا
 الطريق لتكون ممثلة للأمم في فلسطين .
- ٣ هذه الدولة يجب ألا تكون فرنسا أو إيطاليا ويجب أن تكون إما الولايات
 المتحدة الأمريكية أو بريطانيا العظمى .
- ٤ رغم أننا لا نعترض على اختيار الولايات المتحدة الأمريكية ، إلا أننا إذا عرض علينا الأمر فيجب ألا نرفض .
- ه يجب أن يكون الاختيار متمشيا على قدر الإمكان مع رغبات "أ" السكان العرب "ب" والطائفة الصهيونية في فلسطين .
- ٦ يجب بذل كل جهد في مؤتمر السلام للحصول على تسوية متوازنة لحدود فلسطين سواه في الشمال أو الشرق أو الجنوب .
- ٧ وفي كل الحالات يجب تنفيذ التعهدات برعاية الأماكن المقدسة تنفيذا فعالا(١)

PRO. CAB. 27/24 . (1)

مؤتمر السلام

في اليوم الأول من شهر يناير سنة ١٩١٩ افتتع مؤتمر السلام في فيرساي وكان بلغور واورد هاردتنج قد غادرا وزارة الخارجية في ديسمبر سنة ١٩١٨ متوجهين إلى باريس، وظل الوفد البريطاني منذ ذلك التاريخ وحتى التوقيع على معاهدة فيرساي مسئولاً عن العلاقات البريطانية مع الدول الممثلة في المؤتمر، وقام كيرزون بعمل الوزير بلغور في لندن مع مسئوليته عن العلاقات مع الدول التي لم تمثل في المؤتمر، بعد أسابيع قليلة من افتتاح مؤتمر السلام وقع اتفاق بالإجماع على نص ميثاق عصبة الأمم الذي تمت المصادقة عليه في يناير سنة ١٩٢٠، اشتمل النص على ٢٦ مادة تشمل عصبة الأمم ومسائل نزع السلاح ، والأمن الجماعي ، والتسوية السلمية النزاعات ، والمعاهدات ، ونظام الانتداب والوصاية ، والتعاون الدولي الاقتصادي والاجتماعي في ظل عصبة الأمم . وفي نفس الوقت كان العرب والصهيونيون يستعدون لإرسال الوفود إلى باريس . في شهر نوفمبر عام ١٩١٨ قدمت المنظمة الصهيونية مؤتمر السلام ، بعد إعادة نكر إعلان بلفور واقتراح منح الوصاية على فلسطين إلى مؤتمر السلام ، بعد إعادة نكر إعلان بلفور واقتراح منح الوصاية على فلسطين إلى مؤتمر السلام ، عرضت أيضًا مقترحات الحدود المستقبلة لفلسطين (١) .

" في الشمال: الشواطئ الشمالية والجنوبية لنهر الليطاني ، وتمتد شمالاً حتى خط عرض ٣٣,٤٥ درجة ثم الاتجاه جنوب شرق حتى نقطة جنوب منطقة دمشق وقريبة من غرب خط سكك حديد العجاز ، وفي الشرق خط يمتد إلى غرب خط العجاز السكك الحديدية ، وفي الجنوب خط من نقطة بجوار العقبة إلى العريش ، وفي الغرب ،

⁽١) كما هو مبين بالخريطة المرفقة .

البحر الأيض الأيض . وتفاصيل ترسيم الحدود يجب أن تقررها لجنة حدودية يكون من بين أضائها ممثل عن المجلس اليهودى لفلسطين . ويجب أن يكون هناك حق حرية الدخول والخروج من البحر الأحمر خلال العقبة بالتفاهم مع الحكومة العربية .. وحول موضوع الوطن القومي تواصل مذكرة المقترحات فتقول :

ان إقامة وطن قومى اليهود فى فلسطين يفهم منها وضع أرض فلسطين تحت ظروف سياسية واقتصادية وأخلاقية ، بما يسمح بزيادة السكان اليهود حتى يمكن تمشيا والمبادئ الديموقراطية تحويل فلسطين فى المستقبل إلى كومونواث يهودى.

٢ - من المتوقع أن يزداد تطور مؤسسات الحكم الذاتى تحت رعاية الإدارة البريطانية .

٣ - نوصى بأن تكون مسألة إعلان بلفور الخاص بإنشاء وطن قومى لليهود فى
 فلسطين ، محورية فى دستور فلسطين .

٤ - نرى أنه من الضرورى لدى تكليف أى هيئة بدور فى حكومة فلسطين أن يتم
 تعيين عدد من ممثلى السكان اليهود والمجلس اليهودى لتفعيل سياسة إعلان بلفور

٥ - يجب أن يتم تأطير كافة الإجراءات القانونية والإدارية والاقتصادية بحيث تتاح أفضل الفرص وأكملها لتنمية الوطن القومى اليهودى فى فلسطين مع مراعاة مصالح السكان الآخرين فى البلد .

٦ - يجب إتاحة السبل العملية للتجمعات اليهودية في فلسطين لإدارة أمورهم
 بأنفسهم على أوسع نطاق .

٧ - على الدوائر الحكومية الاعتراف باللغة العبرية ، لغة رسمية بالنسبة للسكان اليهود .

٨ – الاعتراف بالعطلات اليهوبية وأيام السبت عطلات قانونية وأيامًا للراحة .

٩ - يجب عدم التفرقة - سواء في الحاضر أو المستقبل - بين سكان فلسطين فيما يخص حق المواطنة والحقوق المدنية على أساس من العرف أو الدين .

كما يجب أن تكون الوكالة الرئيسية التى يمارس من خلالها يهود فلسطين ويهود العالم دورهم فى تحقيق أهداف إعلان بلفور وكالة يهودية لفلسطين وهدفها المعلن نمو الوطن القومى اليهودى ..

وأهم عمل تقوم به هذه الوكالة هو تشجيع الاستيطان اليهودي على الأرض والحصول على الأراضي لهذا الغرض وستكون الوكالة على است عداد لاستخدام ما لديها من أموال ليس فقط من أجل يهود فلسطين ولكن أيضاً لتنمية البلد ككل . ويجب عدم منح أي تسهيلات قبل استطلاع رأى الوكالة اليهودية .

ويجب أن تعمل الوكالة بالتشاور مع حكومة فلسطين . وحالما تتم التسوية السياسية في البلد يزمع جمع مبالغ مالية كبيرة من اليهود في أنحاء العالم كهدية من أجل التنمية الثقافية والاقتصادية في فلسطين ... وستكون مهمة المجلس اليهودي تشجيع الهجرة إلى فلسطين وتنظيمها ... ويجب أن يسمح للمجلس بتنظيم وتطوير نظام تعليمي كامل ليهود فلسطين مع استخدام اللغة العبرية في التعليم .

ولن يكون المجلس أى شأن - سواء بطريق مباشر أو غير مباشر - بالأماكن المقدسة الإسلامية والمسيحية ، إلا أنه سيرغب فى الإشراف على الأماكن المقدسة اليهودية "هذه المقترحات من إعداد لجنة خاصة شكلت من زعماء اليهود فى لندن برئاسة هربرت صامويل عضو البرلمان البريطانى . وقد شكلت اللجنة بعضوية الدكتور وايزمان والمستر سوكولوف بالإضافة إلى أعضاء رابطة اليهود البريطانيين ، وقد ضمت أعضاء صهيونيين وغير صهيونيين . ويتم الآن عرض هذه المقترحات على قادة اليهود فى بريطانيا للتوقيع عليها ، وحالما يتم ذلك ستقدم المقترحات رسميًا إلى وزير الخارجية بوصفها مقترحات نهائية من طرف المنظمة الصهيونية والمتعاطفين معها حول مستقبل فلسطين .. وأود لفت النظر إلى ثلاثة بنود تستدعى الحذر فى هذه المقترحات وهى :

١ - الحدود . يجب عدم إعلانها : وسيكون من الأفضل تقديم التالي :

يجب أن تكون فلسطين متكاملة ، تشمل البلد كله .. إلى بئر سبع شاملاً غور الأردن والإشراف الاقتصادي على ماء النهر وفروعه .

٢ - الوطن القومى اليهودى . كلمة "كومونواث" ستفسر على أنها "دولة" وستثير قلقًا كبيرًا بين الأوساط غير اليهودية في فلسطين .

٣ - إن تحديد ماهية الأماكن اليهوبية المقدسة أمر ضرورى والمحمديون (طبعًا يقصد المسلمين) يخشون حقًا من أن يكون اليهود راغبين فى الحصول على منطقة المعبد القديمة والتى فيها المساجد الآن . فما لم يتم توضيح هذا الأمر ، أنا أدعو إلى حذف الجملة الأخيرة ، وفيما عدا ذلك تبدو المقترحات معقولة إلى حد كبير (١) فى طريقه إلى باريس لعرض القضية العربية على مؤتمر السلام ، عقد الأمير فيصل اجتماعًا مع وايزمان فى لندن وقد وقعا فى هذا الاجتماع على اتفاقية قبل فيصل بمقتضاها هجرة اليهود إلى فلسطين وتوليهم تنمية البلد بشرط الحفاظ على حقوق الفلاحين العرب والسكان المزارعين الذين تقررت مساعدتهم للتنمية الاقتصادية . أضاف فيصل ملحقًا للاتفاقية وقع عليه الرجلان يقول : " إذا تم للعرب الحصول على استقلالهم كا طالبوا به .. سئوافق على بنود الاتفاق ... واكن إذا طرأ أبسط تعديل عليه لن أكون مازمًا بكمة واحدة من الاتفاق الحالى (٢) .

قام وايزمان بإرسال برقية حول هذه الاتفاقية - عن طريق وزارة الخارجية البريطانية - إلى الدكتور إيدر الذي خلف وايزمان في رئاسة اللجنة المسهيونية جاء في البرقية :

" ١٧ ديسمبر رقم ١١٩ . ما يلى ليس النشر .. وايزمان أجرى مقابلة ناجحة إلى أقصى حد مع فيصل الذي وافق تمامًا على اقتراحاتنا . وأكد أنه قادر على أن يشرح للعرب الفوائد التي ستعود على البلد وعليهم في فلسطين اليهودية . وأكد وايزمان أنه

PRO. FO. 371/3385 (\)

⁽٢) ورد ذكر هذا الملحق في كتاب سايكس "مفترق الطرق إلى إسرائيل من ٤٧ وفي كتاب مطالعة ولتر لاكير إسرائيلية – عربية من ٢٦ كلمات الملحق ليست واحدة في الكتابين

Israel Arab reader - crossroads to Israel

ان يدخر أى جهد التأييد المطالب اليهودية في مؤتمر السلام الذي سيعلن فيه أن الحركتين اليهودية والعربية هما حركتان قرينتان يسود بينهما الوبام الكامل .. " ثم واصل وايزمان تلخيص مقترحات المنظمة الصهيونية التي أعدتها اللجنة الضاصة بمؤتمر السلام بادئًا بالاقتراح الأول : " ستشكل الإدارة بأسرها في فلسطين من أجل جعل فلسطين كومونولث يهوديا تحت وصاية بريطانية .. " اطلع كيرزون على برقية وايزمان ، ثم استفسر من مرؤوسيه عن استخدام عبارة "كومونولث يهودي"، حول هذا كتب رونالد جراهام يقول :

"للإجابة عن استفسار اللورد كيرزون حول الموضوع لا أعتقد أن الدكتور وايزمان لم يطلب "علنًا" أكثر من وطن قومى يهودى في فلسطين - مع وجود فكرة الكومونواث اليهودي في الخلفية ".

R.Q25/1

وجاء رد كيرزون كالآتى: "ولكنى أنظر إلى برقية دكتور وايزمان إلى إيدر فى ١٧ ديسه مبر حيث يشترط أن تشكل كامل إدارة فلسطين بحيث تكون فلسطين كومونولث يهوديًا تحت وصاية بريطانية . والآن ما هو الكومونولث ؟ لقد نظرت فى قاموسى ووجدت معنى الكلمة دولة أو "هيئة سياسية" "جماعة سياسية" .. "جمهورية" ماجدوى إذن أن نغمض أعيننا على حقيقة ما يسعى الصهيونيون إلى تحقيقه وأن الوصاية البريطانية ما هى إلا ستار العمل خلفه على تحقيق هذه الغاية ؟ والأمر الأسوأ من ذلك أن وايزمان يقول هذا لأصدقائه ، واكنه يعزف على نغمة مخالفة فى العلن" (١) .

قبل ذلك بأيام كان كيرزون قد كتب إلى بلفور في باريس حول نفس الموضوع قال: "بعد ظهر اليوم جاء سير أ. مونى وهو إدارى في فلسطين تحت رئاسة اللنبي ليزورني،

PRO. FO. 371/4153 (\)

لقد تحدث كثيرًا عن هذا البلد لكن النقطة المركزية في كلامه أننا يجب أن نسير ببطء بخصوص الأمال الصهيونية والدولة الصهيونية . وإلا سندمر كل ما كسبناه. إن حكومة يهودية بأى شكل ستعنى ثورة عربية علما بأن تسعة أعشار السكان ليسوا من اليهود . وهذه كارثة . وأنت تعلم أننى منذ مدة وأنا أشعر أن مزاعم وايزمان وجماعته متهورة ويجب كبح جماحها ». جاء رد بلفور في ٢٠ يناير وقال : "حسب علمى لم يتقدم وايزمان أبدا بمطلب تشكيل حكومة يهودية في فلسطين، ومثل هذا الطلب في رأيي لا يمكن قبوله بالتأكيد، وأنا شخصيًا لا أعتقد أننا يجب أن نذهب إلى أبعد من الإعلان الأساسي، الذي قدمته إلى لورد روتشيلد " . في ٢٦ يناير كتب كيرزون مرة أخرى إلى بلفور : " . أما فيما يخص وايزمان وفلسطين، فأنا لا أشك بأنه يسعى وراء إقامة بلفور : " . أما فيما يخص وايزمان وفلسطين ، فأنا لا أشك بأنه يسعى وراء إقامة حكومة يهودية ، إن لم يكن الآن ، ففي المستقبل القريب ... وكان (وايزمان) قد أبرق في ١٧ ديسمبر إلى إيدر من اللجنة الصهيونية في يافا يقول .. " الاقتراح الجديد يشترط أولاً أن تشكل إدارة فلسطين بحيث تجعل منها .

كومونواث يهوديًا تحت وصاية بريطانية وأن يشارك اليهود في الإدارة لضمان تحقيق هذا الهدف "

فضلا عن ذلك "سيسمح للسكان اليهود بأقصى حدود الإجراءات العملية من أجل تحقيق الحكم الذاتى مع الحصول على سلطات واسعة لنزع ملكية أصحاب الأراضي ... الخ

أنا لا أستطيع أن أرى أن كل ذلك يعنى حكومة ، وفعلا كما عرف قاموسى تعبير " كومونوك" بأنه هيئة سياسية " دولة " جماعة مستقلة " جمهورية"

أنا أشعر تماما بأنه بينما يقول لك وايزمان شيئا ما ، أو بينما تعنى أنت شيئا عندما تتحدث عن وطن قومى ، فإنه يسعى إلى تحقيق شيء آخر مختلف تماما ، إنه يفكر في دولة يهودية ، أمة يهودية ، وسكان عرب تابعين ... إلخ. يحكمهم اليهود ،

واليهود يحصلون على خيرات البلد وإدارة الإدارة وهو يجاول تنفيذ ذلك خلف ستار وتحت حماية الوصاية البريطانية "(١).

تقرر في المجلس الأعلى الحرب وكان يضم عضوين عن كل من فرنسا وبريطانيا العظمى وإيطاليا والولايات المتحدة الأمريكية في اجتماعه في باريس في شهر يناير السماح لمناين عن اليابان في المجلس الأعلى لمؤتمر السلام وأن يستبعد كل الآخرين من القرارات الكبرى المؤتمر . عرف هذا المجلس الأعلى بمجلس العشرة .. ويصف وايزمان في كتاب " المحاولة والخطأ " ماذا حدث حينما ظهر الوفد الصهيوني أمام مجلس العشرة في مؤتمر السلام في شهر فبراير . تحدث سوكولو أولا ، وأشار إلى الادعاء التاريخي للشعب اليهودي حول فلسطين . وتحدث وايزمان عن الوضع الاقتصادي اليهود ، بينما أحرجهما البروفسور سيلفان ليفي المندوب الفرنسي في اللجنة الصهيونية بفلسطين حينما قال إنه رغم أن عمل الصهيونيين نو أهمية عظمي من الناحية الأخلاقية إلا أن فلسطين بلد صغير وفقير ويسكنه ١٠٠ " ستمائة ألف " عربي وأن اليهود ولديهم مستوى معيشة أعلى سيميلون إلى طردهم .

وقد سئل وايزمان من قبل وزير الخارجية الأمريكي عما يعنيه تعبير " الوطن القومي اليهودي " فأجاب أنه يعني تشكيل إدارة تنشأ من خلال الظروف الطبيعية في البلد ودائما مع ضمان مصالح غير اليهود – مع الأمل بأن تسفر الهجرة اليهودية .. عن جعل فلسطين في نهاية المطاف يهودية كما أن إنجلترا إنجليزية "(٢).

أراء الفاتيكان أعرب عنها كونت دى ساليس الوزير البريطاني لدى الكرسى البابوى وذلك في برقية بعث بها في ١٣ مارس إلى لورد كيرزون :

'ثمة قلق حقيقى جدا حول قيامك الآن بالنظر في اقتراحات تمكن المسهيونيين من مواقع مميزة مما يضر بالمسيحيين .."

PRO. FO. 800/215 (1)

⁽وايزمان - المحاولة والخملة) wiezman, trial and error, page 304 (2)

ركتب جورج كيستون يقول:

أعتقد أنه من الأفضل ألا نذكر شيئا أخر حول الموضوع إلى الفاتيكان حتى تتضع نتائج مؤتمر السلام .

إن هذه هي أول المتباعب التي سنراها في فلسطين إذا منا تقييدنا بالوصياية البريطانية وأنا أعترف بأنني أشارك البابا تماما في قلقه ..

وأعتقد أنه من الأفضل لنا أن ننقل هذا إلى باريس وفى الوقت نفسه نطلب بصفة خاصة الحصول على نسخة من رسالة الكاردينال بورن إلى مستر لويد جورج ..."

كتب أرشيبالد كلارك إلى إيريك فوريس أدم في باريس رسالة تطلب فيها الصصول على نسخة من خطاب الكاردينال فرد فوريس أدم بالآتي في تاريخ ٢٦ مارس:

"بالإشارة إلى خطابك المؤرخ ١٩ مارس أرفق طيه نسخا من اقتباس من رسالة أرسلها مستر بلفور إلى الوزراء واقتباس من رسالة من الكاردينال بورن لم يكتبها لرئيس الوزراء لكنها حوات إليه ثم إلى مستر بلفور (كان لويد چورج حينذاك في لندن). وأنا أعتقد أن هذا سيوفر لك كل المعلومات التي تريدها ، ولكن من فضلك اعتبر هذه الأوراق خصوصية جدًا وسرية".

كانت رسالة الكاردينال قد كتبت من القدس ولكن لا يوجد ما يشير إلى الشخص المرسلة إليه . وقد حوات إلى وزارة الخارجية وفيها يقول :

«أكتب لأرجوك أن تحث رئيس الوزراء والمستر بلغور على الحاجة الملحة لتوضيح قاطع للإعلان الخاص بالصهيونية ، وكان إعلان المستر بلغور الرحيد غامضًا جدًا وقد فسر بطرق مختلفة .

الصهيونيون هنا يدعون أنه تقرر أن يحصل اليهود على السيطرة على الأماكن المقدسة تحت الوصاية البريطانية ، ويعبارة أخرى هم يزمعون فرض حكمهم على شعب رافض بينما هم لا يشكلون سوى عشرة في المائة وهم قاموا بالفعل بتثبيت أنفسهم

بكل السبل ، مطالبين بالوظائف الرسمية لأنفسهم ويتدخلون في الأمور بشكل عام. وقد أسفر ذلك بالفعل عن انخفاض كبير في الترحيب الذي كان البريطانيون قد لاقوه في أول الأمر .

وقد اتصل به المسيحيون من كل الطوائف والمسلمون حول هذا الموضوع وهم يشعرون بأنهم يسلمون ظلمًا إلى هؤلاء الذين يكرهونهم أكثر من كره الطغاة الأتراك.

ولسوء الحظ ولأسباب لا مبرر لها ما فتئ المستر سايكس يحبذ هذه الحركة. ويدعى الصهيونيون أيضًا أنهم حصلوا على موافقة الكرسى البابوى ومن ثم فازوا بتأييد بعض الأساقفة الكاثوليك في الولايات المتحدة الأمريكية وإنجلترا.

ولا أساس لهذا الادعاء . فهذه الحركة بأسرها تبدى على النقيض تمامًا من المشاعر والتقاليد المسيحية .

دع اليهود يعيشون هنا بكل تأكيد إذا رغبوا في ذلك وليستمتعوا بنفس حريات الأخرين ، ولكن كونهم يحصلون على السلطة وحكم البلد ستكون إساءة إلى المسيحية ومؤسسها المقدس. وسيعنى ذلك بالإضافة إلى سيطرة النفوذ المالى اليهودى وهو ألمانى . فهل هذا ما تريده إنجلترا حقًا بعد التجارب الحديثة ؟!

أنا أعتبر المسألة خطيرة إلى أقصى حد وأن التباس الوضع يعيق عمل الحكومة على الأرض وينتقص منه .

ومن الواضح أن الرسميين هنا في حيرة من أمرهم ويخشون التصرف خوفًا من سوء المعاملة في الوطن (انجلترا) إذا هم قاوموا هذه الادعاءات الصهيونية .

القدس ٢٥ يناير سنة ١٩١٩" .

أما ملخص رسالة بلفور إلى رئيس الوزراء بتاريخ ١٩ فبراير فهو كالآتى :

ليتنا نتجنب قدر الإمكان إصدار أية تصريحات عامة حول فلسطين حتى بهدأ الوضع ونصل في مؤتمر السلام إلى وضع يمكننا من الوصول إلى قرار سريع حول

المشاكل العصيبة التي تشعل النيران فوق رؤوسنا الأسباب عدة ومع ذلك فأنا أعترف بأن الصمت قد يصبح مستحيلاً وأن بيانًا عامًا حول أرائنا قد يكون أهون الشرين .

وحينما يحين الوقت فسأكون على أتم استعداد لإجراء مقابلة حول الموضوع إذا رأيت أنت أن ذلك مطلوب .

وطبعًا النقطة الضعيفة في وضعنا هي أنه فيما يخص فلسطين فنحن نتعمد وعن حق الامتناع عن قبول مبدأ تقرير المصير . وإذا وقعت استشارة السكان الحاليين فإنهم لا شك سيصدرون حكمًا مضادًا لليهود. ومبرراتنا لسياستنا هي أننا نعتبر فلسطين حالة استثنائية وأننا نرى أن مسألة اليهود خارج فلسطين ذات أهمية عالمية وأننا ندرك أن لليهود مطلبًا تاريخيًا بوطن في أرضهم القديمة شريطة أن يتم ذلك دون اقتلاغ السكان الحاليين أو اضطهادهم .

أثا أعتقد أن معارضة الكثيرين من الروم الكاثوليك للسياسة الصهيونية ليست شيئًا يفخرون به ولا يمكن توفيقه بسهولة مع معتقدات ديانتهم، إن هؤلاء الذين يثيرهم الخوف من احتمال أن تقع الأراضى المقدسة المسيحية في أيدى اليهود يمكن بسهولة تهدئة مخاوفهم عن طريق ضمانات دائمة من قبل عصبة الأحم . ولكني أشك في أن تكون مخاوف معظمهم نابعة من قلقهم على الأماكن المقدسة بقدر ما هي بسبب كرههم لليهود .

ورغم أن اليهود يشكلون بلا شك قوة جبارة لم تكن مظاهرها أبدًا جذابة إلا أن درجة الخطأ هي على وجه العموم في الجانب المسيحى . ثمة أمر في رسالة الكاردينال بورن هي ولا شك بلا أساس . فهو يتحدث في رسالته كما لو أن الصهيونية قد حصلت على دعمها الرئيسي من الممولين اليهود الألمان ، هذا ضلال تام فالألمان في فلسطين قد سلكوا سلوكًا سيئًا للغاية تجاه الصهيونيين وأن اليهود الألمان الأثرياء يعارضون المشروع بكامله .. ولا شك أن قدرًا هائلاً من المال قد تم التبرع به لتحقيق الأهداف الصهيونية ولكنه أتى من أمريكا وبريطانيا وبدرجة أقل من فرنسا" .

علق جورج كيدستون فقال:

"هذه رسالة هامة . فما قاله المستر بلفور من أن الصهيونية لا تحصل على دعمها الرئيسى من مصادر المال اليهودية الألمانية صحيح، ولكنى أجرؤ على القول مع كل احترامى أن وجهة نظر الكاردينال بورن في هذه النقطة بالذات تذهب إلى أبعد مما قاله وزير الخارجية (بلفور) . فمن أوساط عديدة سمعت شائعات مفادها أن ألمانيا تقيم كل أمالها في إعادة تأسيس سيطرتها التجارية على حساب القوة الهائلة التي يتمتع بها يهودها في المجال الدولى ، ومن هنا فانه من غير المرجح أن يهمل الألمان الصهيونية حتى إذا كانوا قادرين على ذلك " ..

يجهل تمامًا المستر بلفور التحركات الحديثة للأرثوذكس واليهود المعادين الصهيونية ، فهناك شواهد كافية تشير إلى أن هذا الطرف – حتى في بريطانيا – بدأ في الاستسلام للظروف وأنه على استعداد الآن الوصول إلى حل وسط مع الصهيونيين – أو على أي حال لإعطاء الانطباع للحلفاء بأنه يقبل الفكرة الصهيونية ، وأفضل مظهر لذلك شوهد أثناء انعقاد المؤتمر الدولي لاتحادات اليهود الأرثوذكس الذي انعقد مؤخرًا في زيوريخ بسويسرا حيث لفت سير رامبولد الوزير البريطاني لدى برن في رسالته حول مجريات المؤتمر – الانتباه إلى نفس الخطر الذي يصفه مستر بلفور في رسالته بئنه بلا أساس ..

وإلى هذا يضيف رونالد جريهام قائلاً:

" إلا أن الحقيقة الباقية الآن هي أننا أصبحنا ملتزمين بالفكرة الصهيونية لدرجة أنه من المستحيل عمليًا التراجع دون أن نجلب على أنفسنا استياء يهوديًا أكثر خطورة حتى من المشاكل التي علينا مواجهتها حينما ننقل الفكر الصهيوني إلى التنفيذ". وفي نفس هذه الفترة أرسل الجنرال كلايتون برقية من القاهرة في ٢٩ فبراير جاء فيها: "الالتباس الموجود حول مستقبل التسوية في سوريا وفلسطين يسبب تبرما متزايدًا ، كما تبدى كافة الأطراف المعنية قلقًا كبيرًا من أجل إبراز أمالها بإرسال وفود إلى أوروبا لهذا الغرض ..

الخوف من الصهيونية بين جميع طبقات المسيحيين والمسلمين منتشر الآن ، ومما زاد من حدة الخوف لدرجة كبيرة ما نشرته الصحافة الصهيونية ، وما أدلى به كبار الصهيونيين حول برنامج أبعد مدى بكثير مما كان يصرح به الدكتور وايزمان في مباحثاته مع المسلمين والمسيحيين هنا . من المريح في بعض الدوائر أن يعزى الشعور المحلى المعادى للصهيونية إلى نفوذ "الأفندية" الذين يدور الحديث عنهم بوصفهم "ملاك أراض وفاسدين وطفاة وليس من الضرورة أن يؤخذوا في الاعتبار ولا يعمل لهم أى حساب . وهذه ليست مقولة عادلة لأنهم ليسوا فقط ممثلين محترمين لطبقتهم بل ولأن الخوف والمقت الصهيونية أصبحا عامين بين كل الطبقات" ...

والنتيجة انعدام الثقة في بريطانيا العظمى والتي كان غالبية الناس ينظرون إليها حتى الآن بوصفها دولة السيادة والتي سيتم تحت إشرافها ترسيخ الرخاء القادم في فلسطين وسوريا . هذه الأغلبية الآن تدرك أن بريطانيا العظمى مغلولة إحدى يديها باتفاقياتها مع فرنسا ، واليد الأخرى بإعلانها للصهيونية .

والنتيجة مزدوجة: (أ) بروز حزب عربى يافع وبرنامجه الاستقلال التام والتحرر من كل أوجه السيطرة الأجنبية وقد بدأ هذا الحزب يجنى الدعم بين صفوف المسلمين الأكثر تشدداً (ب) تلاحم قوى بين المسيحيين و المسلمين المتنورين في فلسطين وسوريا ومصر . وكان برنامجهم هو تحقيق الاستقلال الذاتي محليًا برعاية إحدى الدول العظمي مع التطلع في المستقبل إلى الاستقلال مادام البلد يستطيع الوقوف وحده .

ومن رأيهم أن:

- (١) تكون سوريا موحدة وغير مقسمة ويجب أن تشمل فلسطين.
- (٢) بريطانيا العظمى وفرنسا مرتبطتان باتفاقية لا يمكن إلا أن تؤدى إلى انقسام البلد ، والتنافس على السلطة ، واصطدام بين بريطانيا وفرنسا على المسالح مما سيشكل كارثة على السلام في سوريا والعالم المتحضر .
- (٣) أن فرنسا ليست مناسبة كى تكون بولة الوصاية على سوريا التى يجب أن تكون مصالحها الاقتصادية والتجارية مرتبطة مع مصر والعراق وكلاهما يخضعان للانتداب البريطاني .

- (٤) أن بريطانيا غير قادرة بحكم معاهداتها مع فرنسا والصهيونيين على استيعاب السياسة الوحيدة التي يرون أنها ستساعد سوريا على تحقيق الرخاء والاستقرار.
- (٥) وتتبقى أمريكا وهى انولة التى ليست لهاتعهدات سابقة ولا اتفاقيات فيما يخص سوريا كا أنها ليست لها مصالح يمكن أن تتعارض مع تلك التى لبريطانيا مما يوجب إحاطة سوريا بنفوذها (أمريكا) وتطلعها لتحقيق تقدمها الاقتصادى .

سبجلت ربود قعل وزارة الخارجية حول هذه البرقية في مذكرات من جورج كيدستون ، وروبالد جريهام . وكيرزون :

جورج كيدستون: "برقية مشوقة ولكنها لم تذهب قيد أنملة نحو الحل.

ومن بين المقترحات المحلية:

- (١) سوريا المستقلة استقلالاها تامًا ، ومن الواضح أن ذلك غير عملى فالصراع بين المسيحيين والمسلمين واليهود سيدمر مثل هذا المشروع سريعًا ،
- (٢) أنا شخصيًا أعتقد أن المشروع الأمريكي سيكون أقل خطورة من غيره ، رغم أن الأميرالية ستعارضه أشد المعارضة ولكن من سوء الحظ أن قبول الأمريكيين النظر في هذه الإمكانية أمر بعيد جدًا ، علما بأن الفرنسيين لا يودون إن يعلموا عنه شيئًا .

رونالد جريهام:

" أنا أعتقد أن ما هو أهم من التوصل إلى قرار بعينه ، أن نصل إلى بعض قرار ويأسرع ما يمكن لأنه مهما كان هذا القرار سيقع استقباله عمومًا جيدًا لكن استمرار حالة التذبذب سيؤدى إلى متاعب (١) .

كما أبرق كالايتون من جديد في ٢٦ مارس فقال:

PRO. FO. 371/4179 (1)

"ازدادت مؤخرًا هذه الدعاية المضادة للصهيونية بشكل كبير جدًا في فلسطين ، والتهبت المشاعر التهابًا عاليًا جدًا بين أوساط المسيحيين والمسلمين الذين يخشون من احتمال منح مزايا سياسية واقتصادية اليهود في تسوية سلمية . وهناك دلائل قوية للاعتقاد بأنه يتم الإعداد لأعمال شغب في القدس ويافا وأنحاء أخرى .. ورغم أن الاحتياطات نتم إلا أن إعلانًا بأن اليهود سيمنحون أية مزايا خاصة ، ربما يعجل باندلاع الشغب . لذا فأنا أرى أنه يجب الحذر الواجب من إصدار أي قرار حول هذا الموضوع" .

وعن هذه البرقية كتب ارشيبالد كلارك وأخرون ما يلى:

"هذا توقع لما سوف يحدث تحت "وصايتنا".

ارشیباله کلارك کیر فی ۳۱ مارس

"قرارات المؤتمر الصهيونى الذى انعقد حديثًا هنا والتى تضم أشياء مثل الإشراف اليهودى على كافة مؤسسات التعليم ، واستخدام اللغة العبرية ، وسيلة للتعليم فى كافة المدارس ، والأولوية الصهيونية فى كافة الأشغال العامة الغ ..

لم تصل في الغالب إلى فلسطين بعد ، وحينما تصل فإنها لن تعمل على تهدئة الوضع .

روبالد جريهام في أول أبريل كتب يقول:

[علان اللجنة السورية من باريس سيؤخر اندلاع الاضطرابات مؤقتًا وهذا أقصى ما سيحدث (يعنى التأخير فقط) " (١) .

لجنة كنج – كرين The King - Crane

أدت النزاعات التي سادت مؤتمر السلام بين البريطانيين والفرنسيين حول الإمبراطورية التركية السابقة ، بالرئيس ولسن إلى أن اقترح بأن تقوم لجنة مشكلة من

PRO. FO. 371/4153 (1)

الحلفاء تضم أعدادًا متساوية من المندوبين الفرنسيين والبريطانيين والإيطاليين والأمريكيين بالسفر إلى سوريا ثم إذا دعت الضرورة تقصى حالة الرأى العام.

وقد عرفت هذه اللجنة باسم (اللجنة السورية) والتى أشار إليها رونالد جريهام في مذكرته .

أعرب بلفور عن رأيه في هذه اللجنة ضمن رسالة بعث بها من باريس إلى هربرت صامويل وفيها قال:

"عندى أمل كبير فى استبعاد موضوع فلسطين من مجال أى لجنة ، ولكنى أخبرك وهذا لمعلوماتك الخصوصية والسرية بأن موضوع إرسال لجنة إلى أى جزء مما كان فى الماضى الإمبراطورية التركية لا يزال مسألة مفتوحة ، ولم يتم البت فيها بأى حال .

دعنى انتهز هذه الفرصة لأقول صراحة إن الوضع فى فلسطين يسبب لى قلقًا هائلاً . فالتقارير تصلنى من مصادر غير منحازة بأن الصهيونيين هناك يتصرفون بطريقة تفقدهم تعاطف كافة الطوائف الأخرى من السكان . ومضاعفات ذلك محسوسة هنا ، والنتيجة ستكون نكسة واضحة للصهيونية .

إذا تمكنت من تحذير قادة الصهيونية سواء هنا أو في فلسطين بأنه من الأفضل لهم أن يتجنبوا أي مظاهر لتدخل غير مصرح به في إدارة البلد ، ستكون قد أديت خدمة حقيقية للقضية التي تحتل مكانًا مهمًا في قلبك" (١)

وجاء الرد على هذه الرسالة من صامويل في ٧ أبريل وقال فيه:

"لقد تحدثت مع بعض الزعماء الصهيونيين هنا حول الجزء الأخير من رسالتك كما أننى أقوم بإعداد رسالة إلى وايزمان . ولكنى سمعت فى وقت سابق من مصادر عديدة أن هناك وجهًا آخر للقضية .. إذ يشعر السكان اليهود فى فلسطين بالأسى من أن المسئولين العسكريين هنا يتصرفون عادة كما لو أن إعلان نوفمبر لسنة ١٩١٧ لم

PRO. FO. 800/215 (\)

يصدر على الإطلاق ، بل ويشعرون بأن حتى المساواة بين حقوق اليهود والعرب كثيراً ما لا تتم . وقد أخبرت معتليهم أن أول مهمة لحكام هذا الإقليم ذى الوضع المعلق هى المحافظة على السلام وأن آراء العرب ومصالحهم هى محل كامل الاعتبار وستكون كذلك فى المستقبل . ولكن الحقيقة تظل أنهم يعتبرون كثيراً من المسئولين سواء أكانوا ممن خدم فى السودان أو غيره رجالاً عسكريين غير متعاطفين ولم يسمعوا قط بالصهيونية وأنهم ينظرون إلى كافة السكان بوصفهم "محليين من أبناء البلد" وأنهم يفضلون العرب ، مما يضر باليهود لأن العرب أغلبية وأنهم اعتادوا التعامل مع أناس مماثلين وأنهم يفهمونهم بشكل أفضل . وعلى هذا الأساس ينتقد الحاكم السابق ليافا .

ولكنى أمل أن يكون بالإمكان التأثير على السكان اليهود بضرورة اتباع الصبير والتمفظ (١) .

وقد أعرب بلفور كذلك عن قلقه بخصوص الوضع في فلسطين في رسالة بعث بها إلى وايزمان ^(۲) وقد رد عليها وايزمان في ٩ أبريل فقال :

".. لا شك أن بعض الصهيونيين داخل وخارج فلسطين ظلوا يتحدثون بغرارة لا داعى لها .. وأنت تعلم على أى حال موقف المسئولين عن الشئون الصهيونية. إن إعلان الثانى من نوفمبر لسنة ١٩١٧ هو دليلنا دائمًا ، إن تضمين الإعلان الذى أدخلناه فى المقترحات المعروضة الآن أمام مؤتمر السلام يبين أن هذه المقترحات تراعى مراعاة دقيقة العناصر غير اليهودية الموجودة فى فلسطين . هناك بيننا وبين الزعماء العرب – كما يمثلهم فيصل – تفاهم تام وبالتالى اتفاق تام .. ومع ذلك لاشك فى وجود قدر كبير من سوء الفهم بحسن النية بين العرب .. ولسوء الحظ ، على أى حال نحن لا نتعامل فقط مع سوء الفهم بحسن النية وكننا نتعامل مع سوء

PRO. FO. 800/216 (1)

PRO. FO. 800/216 (Y)

فهم مغرض ومنسق . لا جدال في وجود إثارة قوية وخاصة من دمشق وهي موجهة ضد المصالح اليهودية في فلسطين .

وقد أكد ذلك الأمير فيصل والكواونيل اورانس بالإضافة إلى تأكيدات سير مارك سايكس الذي لم يكن ييزه أحد في مبداقة العرب .. وكذلك دأب المبحف الفرنسية على الراز الأمور على غير صحتها .. كالحديث عن "بولة يهويية" وهو الادعاء الذي تم نفيه من جهات ذات سلطة ، له انعكاسه المزعج في الشرق .. الوضع شديد الخطورة من وجهة النظر البريطانية واليهودية - وبالنسبة لي أنا أعتقد أن مصالحهما في فلُسطين متلازمة ولا يمكن فصلها - وشدة الخطر تدعوني لأن ألفت نظرك إلى رسالة كنت قد كتبتها لك من فلسطين في الثلاثين من شهر مايو من العام الماضي (صفحة ٣١) وفيها حللت العناصر الأساسية للموقف ، وأنا أجرق على القول إن تحليلي ذاك لا يزال ملائمًا ، خاصة أنني لست في حاجة إلى لفت انتباهك إلى نوعية الرسميين البريطانيين العاملين بالإدارة في فلسطين . وأنا واثق تمامًا أن السلطات العسكرية هنا والتي هي مطلعة على شئون فلسطين تتفق معى تمامًا كما يتفق معى المبجور أورمسيي - جور .. أنا لا أتحدث عن القضية الفاضحة الخاصة بالمسئول الإداري الذي انجاز علنًا للشعب العربي ضد اليهود . وطبعًا قد تخلف نتائج هذا العمل أثارها حتى بعد الاستغناء عن هذا الإداري . وكذلك الأذي الذي يلحق بالمصالح البريطانية واليهودية بسبب الإداريين – مهما حسنت نياتهم – الذين يجلبون إلى فلسطين مظهرًا خشنًا نابعًا من تجاريهم في مصر وفي السودان . أنا أسف لأن أثقل عليك في وقت تكدس عليك العمل بالإضافة إلى المرض لكني أعلم أنك تريدني أن أتحدث بقوة كما فعلت إذ أن الموقف خطير فعلاً . ولا أكاد أحتاج أن أقول إنني طبعًا ودائمًا تحت أمرك وربما تتاح لي الفرصة حينما تبرأ من المرض أن نتحدث سويًا حديثًا شخصبيًا • (١) .

رد الفعل في الشرق الأوسط إزاء الإعلان الرسمي لقرار إرسال لجنة جاء في برقية بعث بها كلايتون من القاهرة في ١٥ أبريل :

PRO. FO. 800/216 (1)

« كان لإعلان القرار الصادر عن مؤتمر السلام بإرسال لجنة إلى سوريا وفلسطين والعراق أثر إيجابى على الأوضاع في سوريا وفلسطين . وإنه لمن المرغوب فيه على أي حال أن تشرع اللجنة في العمل فورًا ويأسرع ما يمكن . فالتأخير سيسبب القلق ، بل وربما يثير الشكوك حول جدية تنفيذ القرار » .

تعليقات حول مذكرة وزارة الخارجية:

كيدستون: « نشرت صحف المساء الصادرة أمس برقية من وكالة رويتر من باريس تقول إن الوصاية على فلسطين (الانتداب) ستمنح قطعًا إلى بريطانيا العظمى وتقول أيضًا إن اللجنة المرسلة إلى الشرق ان تكون من هيئة واحدة ، لكن سترسل بعثات فرنسية ويريطانية وأمريكية منفصلة وستقدم تقارير منفصلة كذلك ، إذ صح الخبر ، فإن النتيجة الوحيدة ستكون المزيد من تأخير اتخاذ القرار ، وتشجيع ظهور حقوق ومصالح لكل مجموعة » .

رونالد جريهام: « قرار إرسال لجنة واحدة كان سيئًا بما فيه الكفاية ، والآن فكرة إرسال لجان منفصلة ستكون أسوأ – فهى ستفسر عن زيادة الاحتكاكات وعدم الوصول إلى تسوية » .

كيرزون : «من الذي تدعم بتعيين اللجنة، إنى في حيرة ولا أستطيع أن أخمن».

عين الرئيس ولسن دكتور هنرى كنج ، والمستر تشاراز كرين ممثلين أمريكيين فى اللجنة . وقد طلب من سير هنرى ماكماهون الذى تفاوض مع الشريف حسين فى عام ١٩١٥ ، و د.ج هوجارت من المكتب العربى بالقاهرة أن يكونا ممثلين لبريطانيا ، مع قيام أرنواد توينبى بالعمل أمينًا وقد أحيطت وزارة الخارجية علمًا فى رسالة من الوفد البريطانى فى باريس بأن عدد أعضاء الوفد سيكون حوالى أربعين عضوًا وأن الجنة ستبحر فى وقت بين ١٠ و ١٥ مايو ، وتقول الرسالة :

« إنهم يعتقدون أن الوفد إذا وصل جميعه في سفينة سيترك أثراً حسنًا وأنه سيكون من المفيد جدا أن تظل الباخرة تحت إشراف أعضاء الوفد أثناء وجودهم في المنطقة (فلسطين وسوريا) إذ أنه قد يكون من الأفضل أن يسافروا بالبحر » .

وفى مذكرة بعث بها جورج كيدستون يتسامل:

« .. ترى كم من الأربعين الذين في السفينة سيكون على علاقات طيبة مع بعضهم البعض بعد فترة الشهور الثلاثة ؟ »

كما لاحظ كيدستون في ٩ مايو:

« لقد تأخر رحيل البعثة بسبب خلاف منكود في الرأى بين الأميرالية ووزارة النقل البحرى حول أي الجهتين عليها توفير النقل » (1) .

على أى الأحوال لم تكن مسالة النقل هى السبب الصقيق للمشكلة فلا البريطانيون ولا الفرنسيون كانوا محبذين لفكرة إرسال هذه البعثة (٢) وحينما وصل المندوبون البريطانيون إلى باريس اكتشفوا أن الفرنسيين لم يعينوا بعد مندوبهم . وفى الختام انسحبت الحكومات البريطانية والفرنسية والإيطالية، تاركة الأمريكيين كنج وكرين لكى يقوما بالتحقيق . وحسب ما ورد فى كتاب أنتونى ناتنج بعنوان « العرب » فقد انسحبت بريطانيا وفرنسا بدلاً من اضطرارهما لمواجهة توصيات تصدر عن مندوبيهما المعينين والتى قد تتعارض مع سياسات بريطانيا وفرنسا (٢) .

ومن باريس أرسل بلفور برقية إلى اللنبي بالقاهرة في ٢ يونيو جاء فيها:

« لك أن تعلن عن وصول لجنة بحث المشاكل المتعلقة بالمستقبل السياسي لسكان سوريا وفلسطين والعراق إلى الشرق حالا ، لقد بدأ المندوبون الأمريكيون بينما كنا نحن منذ مدة طويلة على استعداد لإرسال مندوبينا إلا أن الفرنسيين قرروا عدم إرسال ممثليهم حتى يتم إرسال الغوث إلى القوات البريطانية في سوريا بواسطة الفرنسيين .

PRO. FO. 371/4180 (1)

Monroe, Britain's moment in the middle East p. 63 (Y)

Nutting, the Arabs p. 299 (Y)

ولأن هذا لم يحدث فلن يتم إرسال المبعوثين الفرنسيين وفى هذه الظروف ليس من المناسب أن نرسل مبعوثينا ، لذا فنحن نضواك السلطة أن تصرح – حينما يصل المندوبون الأمريكيون – بأن الحكومة البريطانية ستعطى لنصائح الوفد الأمريكي كامل وزنها . إن حكومة جلالة الملك تعتمد عليك في توفير كل التسهيلات لإنجاز تحقيقاتهم . ونحن قمنا بإعلام الحكومات الفرنسية والأمريكية والإيطالية بهذا القرار » .

حينما اطلع جورج كيدستون على هذه البرقية أرسل بمذكرة قال فيها:

« يبدو أن الجنرال اللنبي سيبدأ بخداع فيصل والعرب حتى يعتقدوا أن اللجنة – كما شكلت في الأصل – هي في طريقها الآن . ولدى وصول الوفد الأمريكي سيقوم حينذاك بإزالة الخدعة . ثمة ما يمكن أن يقال لصالح الحل الوسط لكن وصول المندوبين الأمريكيين وحدهم سيسفر – على ما يبدو – عن تصويت كامل لصالح الوصاية الأمريكية ما لم نتمكن من إنجاز اتفاقية أولية مع المندوبين الأمريكيين ، وهذا لا يبدو محتملاً إذ سيسفر هذا عن الحرج في العراق وفلسطين بل وحتى في مصر (١) .

استمرت اللجنة الأمريكية (لجنة كنج – كرين) في عملها من ١٦ يونيو حتى أوائل أغسطس عام ١٩١٩ . وقد أوصت بأن تكون سوريا شاملة فلسطين ولبنان تحت وصاية واحدة ، وأن يصبح الأمير فيصل ملكًا على الدولة السورية الجديدة وأن يدخل تحوير كبير على البرنامج الصهيوني المتطرف وأن يطلب من أمريكا الوصاية على سوريا . وإذا لم تحصل أمريكا على الوصاية لسبب ما فيجب أن تعطى الوصاية إلى بريطانيا . ولكن توصيات اللجنة الأمريكية لم تسفر عن شيء لأن ولسن فشل في فهم أن المشاورات صحيحة فقط إذا كانت السلطة المستشارة لها الإرادة والرغبة للعمل حسب ما تتعلمه (٢) .

وفى هذه الأثناء ، تم توضيح الأهداف الصهيونية الأمريكية – المعارضة لتوصيات لجنة كنج كرين – إلى بلفور حينما أجرى مقابلة مع براندايز رئيس الحركة الصهيونية في أمريكا . قال المستر براندايز :

PRO. FO. 371/4180 (\)

Monroe, Britain s Moment in the Middle East p. 63 (Y)

"أولاً: يجب أن تكون فلسطين وطنًا قوميًا لليهود وليس مجرد إقامة وطن لليهود في فلسطين . وقال إنه يفترض أن هذا هو التزام وعد بلفور وسوف يتأكد بطبيعة المال في مؤتمر السلام . ثانيًا : يجب أن يكون هناك مرتكز اقتصادى لفلسطين اليهودية ، والاكتفاء الذاتي لحياة اجتماعية صحية . وهذا يعنى حدودًا كافية وليس مجرد حديقة صغيرة داخل فلسطين اليهودية ، والاكتفاء الذاتي لحياة اجتماعية صحية. وهذا يعنى حدودًا كافية وليس مجرد حديقة صغيرة داخل فلسطين .

تالتًا: يجب أن يكون لفلسطين اليهودية القادمة السيطرة على الأرض والمصادر الطبيعية التي هي أساس الحياة الاقتصادية السليمة".

أبدى المستر بلفور موافقة كاملة على هذه الشروط الثلاثة التي رسمها رئيس الحركة الصهيونية في أمريكا .. ثم أخذ بعد ذلك في شرح المصاعب التي تواجه بريطانيا . فقد تحدث طويلاً عن الوضع السوري كما تحدث عن تشكيل اجنة الطفاء التي انتهت إلى .. لجنة أمريكية . وذكر أن فيصل كان رفيق سلاح وقد وجد البريطانيون والعرب بفعل تطور الأحداث أنفسهم معًا في سوريا . وقد فسر فيصل الأقوال البريطانية والأعمال في الواقع الأمر على أنها وعد إما بالاستقلال للعرب أو بحكم عربي تحت حماية بريطانية .

ومن ناحية أخرى هناك المصالح الفرنسية في سوريا وقد أعطى رئيس الوزراء تعهدًا قاطعًا بألا تظل بريطانيا العظمى في سوريا تحت أي ظرف من الظروف ، وإلا وقعت مشاجرة مع فرنسا لن يمكن فضها لكن فيصل يفضل بريطانيا على فرنسا (أو على الأقل هكذا يقول) وتشير كافة النصائح إلى أن حكما فرنسيًا في سوريا سيلقى أكبر معارضة من جانب السكان بل وحتى إراقة الدماء .

ومما زاد في تعقيد الأمر الاتفاقية التي أبرمها في أوائل نوفمبر البريطانيون والفرنسيون ووصلت إلى علم الرئيس وهي تقول اشعوب الشرق إن رغباتهم سيتم التشاور حولها في المستقبل ...

كتب المستر بلفور مذكرة إلى رئيس الوزراء وأعتقد أنها وصلت الرئيس (واسن) أيضًا موضحًا فيها أنه : "يجب استثناء فلسطين من قائمة (التكليفات) لأن النول ألزمت نفسها بالبرنامج الصهيونى الذى يستبعد بالضرورة حق تقرير المصير (عدديًا) . فلسطين تمثل وضعًا فريدًا . فنحن لا نتعامل مع رغبات مجتمع قائم لكننا نسعى شعوريًا لإعادة تشكيل مجتمع جديد ومما لا شك فيه العمل على تشكيل أغلبية يهودية عددية في المستقبل (١).

بل إن بلفور كان أكثر صراحة في مذكرة موجهة إلى كيرزون بتاريخ ١١ أغسطس عام ١٩١٩ .

" إن التناقض بين خطابات التعهد (الاتفاق) وسياسة الحلفاء هو أكثر افتضاحًا في حالة "أمة مستقلة" في سوريا لأننا في في حالة "أمة مستقلة" في سوريا لأننا في فلسطين لا نقترح حتى التوصل إلى صيغة استشارة رغبات السكان الحاليين للبلد ، وذلك رغم أن اللجنة الأمريكية دأبت على اتباع صيغة التعرف على هؤلاء السكان الحاليين وسألت من هم ؟

الدول العظمى الأربع ملتزمة بالصهيونية . والصهيونية سواء عن حق أو باطل ، حسنة أو سيئة لها تقاليد بعمر الزمن . وفي الاحتياجات الحالية والآمال المستقبلية وهي أهم بمراحل من رغبات وتطلعات السبعمائة ألف عربي الذين يسكنون الآن هذه الأرض العتيقة . !!

وفى رأيى الخالص هذا صحيح . والشيء الوحيد الذى لم أتمكن من فهمه هو كيفية التوفيق بين ذلك وبين الإعلان البريطاني الفرنسي الصادر في نوفمبر ١٩١٨ وهو إعلان التعهد بالاستقلال .

أنا لا أعتقد أن الصهيونية ستضر العرب ، لكنهم لن يقولوا أبدًا أنهم يريدونها ومهما كان مستقبل فلسطين فهى على أي حال ليست الآن "أمة مستقلة" ولا هي أمة في طريقها لذلك ، ومهما كان من وجوب اعتبار آراء هؤلاء الذين يعيشون هناك الآن ، في طريقها لذلك ، ومهما كان من وجوب اعتبار أراء هؤلاء الذين يعيشون هناك الآن ، في الدول لدى اختيارها للوصاية – كما أفهم الموضوع – لا تنوى استشارتهم .

PRO. FO. 800/217 (\)

وباختصار ، فيما يخص فلسطين لم تصدر الدول بيانًا ولا إعلانًا سياسيًا ترغب في انتهاكه .

إذا كان للصهيونية أن تؤثر بنفوذها على المشكلة اليهودية فى أنحاء العالم ، فيجب أن تصبح فلسطين متاحة لأكبر عدد ممكن من المهاجرين اليهود . وعلى هذا فإنه من المرغوب فيه أن تسيطر على المياه سواء بتمديد حدودها الشمالية أو بمعاهدة مع أصحاب الوصاية على سوريا . ولنفس السبب يجب أن تمتد فلسطين إلى الأراضى المنتشرة إلى الشرق من نهر الأردن ، ولكن يجب عدم السماح لها بإدخال سكة حديد الحجاز التي هي مرتبطة بمصالح عربية خالصة .. "

وكتب كيدستون مذكرة حول هذه المذكرة جاء فيها:

أن مقترحات المستر بلفور تنال الإعجاب وتشير إلى خط سياسى عريض واكنى أشك فى أنه يدرك صعوبات التفاصيل ، ولا هو يأخذ بعين الاعتبار الكره الحاد الذى يكنه فيصل وعربه لوصاية فرنسية والشعور العربى المتنامى بالوحدة تحت وصاية واحدة .. فلسطين ستكون الصهيونيين بصرف النظر عن رغبات الجزء الأعظم من السكان ، لأن ذلك صحيح تاريخيًا وملائم سياسيًا . لكن فكرة تنفيذ أى من هذه البرامج ستتضمن إراقة دماء وقمعًا عسكريًا يبدو أنه لم يدركهما (١).

رسيم الحدود

اختتم مؤتمر السلام دون التوقيع على معاهدة مع تركيا ودون اتخاذ قرار بخصوص مستقبل الأراضى التركية السابقة. ومع ذلك كان من المفترض عموما أن بريطانيا ستحصل على الانتداب على فلسطين وفرنسا على سوريا ومعها لبنان. إلا أنه لم تكن هناك حدود فاصلة بين سوريا وفلسطين ، وفي العاشر من سيتمبر سنة ١٩١٩ دعى أريد جورج إلى عقد اجتماع أبحث مسألة الحدود بحضور عدد من الرسميين البريطانيين وقد ورد في نقاش المجتمعين ما يلي : لورد اللنبي مشيرا إلى حدود فلسطين قال إن البلدة المعروفة باسم بانياس (أو قيصرية فيلييوس) قرب نبع الأردن قد ثبت أنها الدانا الأصلية وأنه قد أعلم وزارة الحرب بهذا وأنها اعترفت بصحتها. وسأل رئيس الوزراء عما إذا كان من المقترح إدخال جبل الشيخ داخل حدود فلسطين. وقد بدا له هذا الاقتراح مبالغا فيه. وافق اورد اللنبيّ على ذلك وقدم شرحا للخط الذي كان يرغب في رسمه لحدود فلسطين وهو خط يستبعد جبل الشيخ. وقال إن خط السكة الحديد الذي هو الآن تحت المعاينة يمتد من بلدة أبو كمال (وهي بلدة في سوريا على الفرات عند حدود العراق) إلى حيفًا. في الصحراء تنبسط الأرض وتتسع. لم يكن جبل الدروز قد استطلع على الأرض نظرًا لأن محاولة فعل ذلك كانت من قبيل عدم الفطنة نظرًا لعلاقتنا الحالية مع الفرنسيين. إلا أنه تم استطلاع ذلك جوا بواسطة الطيران ، وقد سقطت إحدى الطائرات وعومل الطيار معاملة خشئة من قبل الدروز. أما الكواونيل جريبون فقد أعطى أهمية عظمي لإدخال منبع مجري مياه نهر الأردن إلى فلسطين. وقد وافق اورد اللنبي على ذلك وأوضح أن نهر اليرموك يمد نهر الأردن بثلثي كمية مائه. وقال إن الصهيونيين يودون توسيع حدود فلسطين إلى أقصى الشمال ويرغبون في إدخال حماه، وتنحصر فكرتهم في أنهم يودون تثبيت الحدود بما يشبه أطراف إمبراطورية سليمان، ثم قال بعد هذا إنه يعتقد أن الحدود الصحيحة لفلسطين على الساحل ربما تكون إلى الجنوب من "صور". وكانت اتفاقية سايكس – بيكو قد حددت الخط إلى الشمال من حيفا وتركت بحيرة طبرية للفرنسيين. وهو يرى أن وادى نهر اليرموك ضرورى لرفاهية فلسطين ورخائها. وأوضح أن خط الحدود الفرنسي قد رسم إلى عمق جنوب البصرة ليشمل بلدة "درعا" والتي كانت على الخط المرسوم في اتفاقية سايكس – بيكو. كلف رئيس الوزراء سيرموريس هانكي بالاتصال هاتفيا بلندن وطلب الوثائق التالية كي ترسل إليه في باريس: كتاب آدم سميث عن فلسطين . أطلس آدم سميث (ويشمل حدود فلسطين في فترات مختلفة)

خريطة على مساحة كبيرة لاتفاقية سايكس – بيكو. (عند هذا الوقت تأجل الاجتماع كي يستطيع الكواونيل جريبون أن يرسم بالتقريب حدود سايكس – بيكو على خريطة كبيرة تضم الخط الفرنسي). أوضح رئيس الوزراء أن اتفاقية سايكس – بيكو والخط الحدودي الفرنسي يضمان بحيرة طبرية داخل المنطقة الفرنسية. طلب مستر بونارلو أن يعرف أهمية بحيرة طبرية . [رئيس الوزراء ، قال إنها ضرورية لري فلسطين وتنميتها. اقترح كواونيل جريبون أن يرسم خط الحدود على طول طرف لبنان .

رئيس الوزراء قال إن ميسو كليمانصو (رئيس الوزراء الفرنسى) وعد بأن يحصل البريطانيون على الانتداب على فلسطين. وقال إنه يريد رؤية خريطة تبين ما تشكله فلسطين ثم إنه مقتنع بأن مثل هذه الخريطة تشمل بحيرة طبرية. الكولونيل جريبون في رده على سؤال سير موريس هانكى بخصوص أهمية بحيرة طبرية بالنسبة للفرنسيين قال إن الفرنسيين أعدوا مشروعات لدفع الماء إلى أعلى بغرض رى جنوب سوريا ، وإن الصهيونيين لديهم مشروع لربط نهر الأردن بنهر الليطاني. كولونيل جريبون قال إنه كانت هناك حدود عديدة مختلفة لفلسطين لدرجة أنه يشك في أن يوافق أي شخص على الاعتراف بأي منها ولا حتى تلك التي رسمها آدم سميث، رئيس الوزراء يقترح أن يقبل الفرنسيون بوجود بعض السلطات الدينية الأمريكية على حدود فلسطين. مستر بونارلو اقترح ضرورة طلب تحكيم الرئيس ولسن حول حدود فلسطين ، لورد اللنبي قال بن خبيرا أمريكيا واسمه الدكتور جون فينلي كان في فلسطين وسار من بير سبع إلى الدان : وقال إنه مرجع يعتد به .

رئيس الوزراء كلف سير موريس هانكى أن يتصل هاتفيا بلندن للاستفسار من جمعية نشر تعاليم الإنجيل والاستفسار منها عن موقف السلطات الأمريكية من فلسطين. وقال إنه يميل إلى الأخذ برأى مستر بوناراو بقبول محكم يعينه الرئيس ولسن حول حدود فلسطين.

وهناك سال مستر بوناراو ، ما هي قيمة فلسطين ؟

يرد لورد اللنبى إنه ليس لها أي قيمة اقتصادية على الإطلاق ، واحتفاظ البريطانيين بها سينشط عقولنا للجيل القادم أو الجيلين القادمين. وقال إنه يتوقع متاعب عظمى من الصهيونيين . فقد انتشرت دعايات صهيونية كثيرة تقول إن اليهود الذين طردوا من بولنده وروسيا يسيرون الآن على فلسطين. رئيس الوزراء أوضح أن الوصاية على فلسطين ستمنحنا مكانة عظمى. وسال لورد اللنبى ، ماذا تفضل. فلسطين في أيدى البريطانيين ، أم في أيدى الفرنسيين ؟

قال لورد اللنبى ، إنه إذا كان الفرنسيون فى سوريا فهم يكادون يكونون بالتبعية فى فلسطين ، وعلى أى حال فهم سيسببون لنا متاعب كبرى. الجنرال شيا يقول : إنه من وجهة النظر الجوية يعتقد أنه من الضرورى الحصول على فلسطين ، والضرورة فى ذلك هى أن الوصاية على فلسطين ستمكننا من التصدى لأى هجوم جوى على قناة السويس، وهذا سيكون صعبا إذا لم تمتد حدودنا إلى الخارج، رئيس الوزراء عائدا إلى الدفاع (الأرضى) سنًا إذا تم الاستيلاء على ممرات الجبل اللبنانية فهل سيستحيل الزحف على مصر ؟

لورد اللنبى وافق على أن ذلك هو القضية. وقال إنه سيصعب التخلى عن فلسطين دون فقدان مكانتنا. الكولونيل جريبورن قال إنه من الضرورى لبريطانيا أن تكون على جانبى خط سكة حديد الحجاز، فإذا تمكن الفرنسيون من استخدام هذا الخط الحديدى فإن هذا سيسبب لنا متاعب جمة. وأكثر من هذا قال إنه مقتنع بوجود خطر التهديد الجوى على قناة السويس مما يجعل من الضرورى بالنسبة لنا دفع خط الدفاع الجوى إلى الأمام. قال رئيس الوزراء أنه من المستحيل لنا الآن وعلى أي الأحوال التخلى عن فلسطين.

وقال إننا أن نتخلى عن فلسطين وأن نأخذ سوريا . وقد وافق أورد اللنبي على تلك المقولة(١).

PRO. Cab. 21/153 (1)

التباس في فلسطين ١٩١٩ – ١٩٢٠

كانت الإدارة العسكرية البريطانية في فلسطين – دون المصول علي الوصاية – كما وصفها الجنرال كلايتون لوايزمان بمثابة وصبي في انتظار قرار حول مصير البلد^(۱).

كانت الهجرة وشراء الأراضى – كلاهما – خاضعين لقيود. حينما وقع الاحتلال البريطانى كانت سجلات الأراضى مغلقة لأن الأتراك لدى انسحابهم من فلسطين إما نقلوا أو دمروا بعض سجلات الأراضى. ولم تتم إعادة فتحها إلا بحلول شهر سبتمبر عام ١٩٢٠م حينما حلت الإدارة المدنية محل الإدارة العسكرية. وقد أعرب وايزمان على أرائه حول المصاعب التى واجهت المنظمة الصهيونية للجنرال كلايتون حينما كان فى لندن فى شهر يوليو عام ١٩١٩ وحسب سجل اجتماعهما بدأ وايزمان بإعلان أن بعض الإجراءات المعينة مطلوبة من أجل تمكين الصهيونيين من الشروع فى العمل بفلسطين دون إضاعة الوقت:

الإجراء الأول المطلوب هو الهجرة. ولكن هذا لا يعنى هجرة على مستوى كبير ... إن ما يطلبونه .. هو التسهيلات لتمكين جماعات صغيرة من المهاجرين من التقدم إلى فلسطين من أجل تمهيد الطريق للهجرة المستقبلية .. وعلى الأراضى التي كانت مملوكة لليهود طلبت المنظمة الصهيونية تمكينها من توطين المستوطنين وبناء المساكن دون انتظار لحين حل مسألة الأراضى بشكل عام .. وهم يدركون أن التسهيلات هي مطلب كافة الجهات ، ويطلبون عدم منح أي تسهيلات حتى تتبين سياسة السلطات تجاه الأشغال العامة .

PRO. 371/4226. (\)

وفى نفس الوقت يجب السماح للمنظمة الصهيونية بإرسال خبراء للبدء فى البحوث الأولية ... (١) .

وحول هذا التاريخ كتب وايزمان إلى إريك فوريس آدم الذي كان يعمل مع الوفد البريطاني في باريس يقول:

أنا أدرك جيدا أنه لا يمكن عمل شيء قبل صدور الانتداب على فلسطين. وعلاوة على ذلك ليس من رغباتنا زيادة السكان اليهود في فلسطين بنسبة غير ملائمة من الجنود أو الجنود السابقين بيد أنه من الواضح أن الحاجة قائمة لتواجد ميليشيات قوية في فلسطين ليعض السنوات على الأقل بعد الانتهاء من التسوية السياسية ، وأنا أفترض في نفس الوقت أن الاتفاق عام حول تخفيض عدد القوات البريطانية بأكبر قدر ممكن في الشرق الأدني ونحن نرجب بوجود جيش بريطاني كبير. يوجد اليوم عدد كبير من الشبان اليهود الذين خدموا في الجيش الروسي وسجناء الحرب والذين سيتم تجنيدهم في الجيش البولندي ، كما يوجد أسرى حرب بولنديون في إيطاليا ، بالإضافة إلى جنود يهود سابقين من رومانيا ، ويوجد غيرهم أخرون من الرجال الشبان الأصحاء والمدريين جيدا وهم حاليا يضيعون حياتهم ينتظرون في معسكرات وغيرها وهم يرغبون في العودة إما إلى بولنده أو رومانيا وقد شرع في السماح لهم بالتوجه إلى فلسطين للاشتراك في بناء هذا البلد. إنهم نوعية ممتازة من المهاجرين للعمل الرائد في فلسطين وفي نفس الوقت يكونون بمثابة عناصر للميليشيات .. إذا استطعنا الحصول على الموافقة الأولية على السياسة التي شرحتها ، سنوفر بذلك التشجيع اللازم لبعض هؤلاء الذين يتقدمون بإلحاح بطلبات الحصول على فرص الاستقرار في فلسطن ..

هذه الرسالة أرسلت إلى وزارة الخارجية البريطانية وعلق كيد ستون عليها في رسالة إلى كيرزون:

PRO. 371/4226. (\)

"منذ وقت مضى والصهيونيون يضغطون باستمرار من أجل زيادة أعداد القوة اليهودية المسلحة في فلسطين .. ولدى فشلهم في التوصل إلى اتفاق أثناء المحادثات المباشرة ، ها هم الآن يسعون ، بما هو معروف عنهم ، نحو إنجاز غرضهم بالطرق الملتوية ، مقترحين السماح لأسرى الحرب اليهود المحجوزين في مختلف البلدان بالتوجه إلى فلسطين ليعملوا كمهاجرين رواد ، ليشكلوا ميليشيا .. أنا أعتقد أنه يجب علينا رفض هذا الاقتراح "

كيرزون : ؛أنا موافق معك تماما^(١).

فى فلسطين عين رئيس إدارة جديد هو الميجور جنرال هد . د. واطسن والذى خلف الجنرال مونى وقد أرسل تقريرا إلى وزارة الخارجية البريطانية فى أغسطس ١٩١٩ جاء فيه :

الدى تسلمى المسئولية كانت لدى حرية الفكر تجاه الحركة الصهيونية وكنت متعاطفا تماما مع هدف اليهود لإقامة وطن قومى لهم فى فلسطين ولازلت أتعاطف مع هذا الهدف طالما أنه لا يتحقق على حساب السكان الشرعيين وأصحاب الأرض. لاشك على الإطلاق من أن شعور الغالبية العظمى من السكان هو معاد جدا لهذا المشروع .. إن أهل البلد أصحاب الأرض يتلهفون على إنجاز التنمية السلمية لبلدهم وتعليم أفضل لأبنائهم لما فيه مصلحتهم هم لا لمصلحة أشخاص آخرين من جنسيات غريبة عنهم . هذا وبعض اليهود المقيمين فى البلد منذ أمد طويل لا يتعاطفون مع الحركة الصهيونية. العداء الصهيونية من جانب غالبية السكان له جذور عميقة – وهذا العداء – يؤدى بسرعة إلى كره البريطانيين أنفسهم. وإذا فرض البرنامج الصهيوني عليهم ، سيسفر عن نشوب عنف ذى طبيعة خطيرة جدا مما سيتحتم معه استخدام أعداد أكبر بكثير من الجنود ، مما هو مستخدم حاليا فى المنطقة ...

إن أخشى ما تخشاه الناس أنه حالما يقع تمرير الثورة الصهيونية إلى فلسطين سيقع كل شيء في أيدى اليهود المعروفين بقبليتهم الشديدة مما سيمنعهم من التعامل

PRO.FO.371/4182 (1)

إلا مع أناس من ملتهم مما سيسبب ضررا لمصالح المسلمين والمسيحيين، وهؤلاء يتكهنون بتعرضهم للطرد من البلد في المستقبل.."

فى أوائل عام ١٩٢٠ ، قبل هربرت صامويل الذى كان رئيسا للجنة الاستشارية للتنمية الاقتصادية الفلسطينية دعوة من الحكومة البريطانية لزيارة فلسطين للتعرف على الأوضاع المالية والإدارية فى البلد ، ولكى يقدم المشورة حول الخط السياسى الذى ستتبعه بريطانيا إذا حصلت على الوصاية على فلسطين . دامت زيارته لفلسطين شهرين ولدى عودته إلى بريطانيا قدم تقريره فى الثامن من شهر أبريل إلى وزارة الخارجية وقال فيه :

ترجع أصول الحركة الموجودة في فلسطين من أجل الوحدة مع سوريا إلى عدة مصادر. ثمة شعور وطنى طبيعى بين الطبقة المحدودة من العرب ذات الاهتمام السياسي تعاطفا مع استقلال العرب الذي يجب أن يكون شاملا ومهما بقدر الإمكان. وهناك إحساس من أن زرع التفرقة الاقتصادية بين البلدان المجاورة سيسبب متاعب كثيرة وسيعتبر بمثابة خطوة عكسية

هناك حركة مضادة للصهيونية ، وأساسها إلى حد كبير أنه إذ قدر لأعداد كبيرة من المهاجرين اليهود الوصول إلى البلد ، فإن هذا سيؤدى إلى انخفاض بقية السكان إلى درجة أدنى . لذا فسوريا الموحدة والمستقلة تعتبر الوسيلة الموحدة لمكافحة الصهيونية .. كل هذه العوامل تتجمع لتقوية الحركة .. والمؤكد – من جهة أخرى – أن هذه الحركة ليست عميقة الوجود . إن معظم السكان لا يهتمون بالأمور ذات الطابع السياسي العام .. وعلاوة على ذلك فإن الفلاحين ينظرون بعين الشك إلي أي حركة مصدرها "الأفندية" ، وذلك لسبب بسيط لمجرد أنها صادرة عنهم . وفيما يتعلق بمعاداة الصهيونية ، فأقول إن أفضل أمل في الوضع الحالي أنه لا يوجد نفور ، وقليل من الاحتكاك بين المستوطنات الزراعية اليهودية الموجودة بأعداد كبيرة والتي أقيمت في السنوات الثلاثين أو الأربعين الماضية في أجزاء عديدة من البلد ، وبين الجيران العرب... (۱).

PRO.FO.371/5139 (\)

فى شهر يوليو من عام ١٩١٩ عين اورد اللنبى كبيرا للمستشارين السياسيين وهو الكولونيل ريتشارد ماينرتز هاجن وكان مع الوفد البريطانى فى باريس ، كما عمل فى مكتب مدير المخابرات العسكرية (البريطانى). وقد وصفه وايزمان بالآتى: صهيونى غيور (ملتهب) وليس هذا فى القول فقط ولكنه حينما تتاح له فرصة إسداء أى خدمة لليهود أو فلسطين فإنه ينطلق على غير المألوف حتى يبلغ غرضه (١)

أرسل ماينرتز هاجن مذكرة حول الوضع في فلسطين إلى كيرزون الذي أصبح الآن وزيرا للخارجية البريطانية في ٣١ مارس سنة ١٩٢٠ .

قال في هذه المذكرة ما يلى: "أثناء غياب الدكتور وايزمان عن فلسطين ، وهي فترة تزامنت مع وجود عضو البرلمان هربرت صامويل في فلسطين حدث تغير سياسي ملحوظ ، وهذا راجع إلى ثلاثة أسباب منها الإعلان في أنحاء فلسطين عن سياسة حكومة جلالة الملك تجاه الصهيونية" ..

وهذا أثار الهياج السياسي ضد الصهيونية مما أسفر عن زيادة ملحوظة في المظاهرات ، والالتماسات المعادية للصهيونية ..

وأود هنا أن أوضح أننى اقتنعت أثناء زيارة مطولة قمت بها مؤخرًا لفلسطين أن الدافع الوحيد للشعور المعادى للصهيونية فى فلسطين هو الخوف العام العقول اليهودية المتميزة والمال. إنه خوف الفقير من الغنى ، وخوف غير المتعلم من المتعلم ، وإدراك العرب أن يهود فلسطين سيخرجونهم منها لا محالة بمرور الزمن وأن الهجرة اليهودية ستسفر عن قيام الدولة اليهودية فى المستقبل ليس فقط فى فلسطين ولكن أيضا فى سوريا ، وهذا ما يخيف العرب بطبيعة الحال. وأنا لا أخفى أن مخاوف العرب من الصهيونية ليست بلا أساس رغم أن الصهيونية فى الوقت الحالى لا تتطلع إلى أكثر من السماح لها بإقامة وطن قومى لليهود فى فلسطين. وهذه العوامل نفسها ستجبر حكومة جلالة الملك فى السماح للنفوذ اليهودى بأن يسود فلسطين إن لم يكن فى الشرق الأدنى كذلك. لاشك أن الصهيونية ستنجح ويجب أن تنجح وذلك لمسلحة

Weizman. Trial and Fervor. page 229 (1)

فلسطين وكافة سكانها. وإذا قشل العرب – وهذا لا مفر منه – في التنافس مع حضارة متفوقة علما بأن من طبيعة العربي أنه ان يحاول التنافس ، فهل من العدالة في شيء أن فلسطين بمصادرها المختلفة يحكم عليها برفض التقدم لأن سكانها غير قادرين على ذلك ؟

سيضطر العرب تحت الصهيونية للتنعم بزيادة الرخاء والأمن رغم أنهم سيفقدون هذا الجو البهيج من الخمول والضياع في مجاهل التخلف"...(١).

ومرة أخرى يعين رئيس إدارى جديد فى فلسطين وهو الميجور الجنرال ل. بولز الذى خلف الميجور جنرال واطسن فى نهاية عام ١٩١٩ . وقد كتب الجنرال بولز رسالة إلى الجنرال سير هنرى ولسن رئيس هيئة أركان الحرب البريطانية بعد وصوله إلى فلسطين قال فيها :

".. أنا أرى بعد شهر من وصولى إلى فلسطين رئيسا للإدارة أنه ستنشأ صعوبة خطيرة في مواجهة السماح لأعداد كبيرة من اليهود لدخول فلسطين إلا إذا تم هذا دون طنطنة . هنا يوجد عدد قليل من مثيري الشغب مدفوعي الأجر وطبعا ستستمر النداءات من أجل سوريا الموحدة .."

ويستمر فى كلامه مطالبا " بأربع أساسيات" : عودة وايزمان ، وزيارة يقوم بها صامويل (والذى لم يكن قد زار فلسطين حينذاك) ، ثم قرض بعشرة ملايين أو عشرين و تعيين مسئول مالى كبير "

إذا توفرت هذه الأمور فأنا بإمكانى أن أعدك ببلد ينعم بالرخاء فى غضون عشرة أعوام، وأعدك كذلك بأنه لن يعانى من مصاعب معاداة الصهيونية (٢).

بعد ثلاثة أشهر وبعد وقوع اضطرابات في القدس بعث ببرقية إلى وزارة الخارجية قال فيها :

PRO.FO 371/5034 (\)

Pro.fo.371/4226 (Y)

" أعتقد أنه يجب حل اللجنة الصهيونية .. فهى فى الواقع لجنة نمت تدريجيا لتصبح إدارة وهى ومالها من امتيازات أصبحت تثير غضب " جماعات عديدة" . أرحب بتشكيل مجلس استشارى صهيونى يتكون من حوالى ثلاثة أعضاء مع عدد قليل من السكرتارية يكونون ملحقين بإدارتى وتحت إشرافى المباشر ...

فيما يخص ما وقع من شغب الجنود اليهود الذين كانوا يقضون عطلة في القدس تسبب في إثارة شعور قوى ضد الكتيبة اليهودية .. فأنا أوصى بنقل الكتيبة إلى القنطرة وتسريحها".

مذكرات رسمى وزارة الخارجية حول هذا الموضوع ..

"القبول بمقترحات الجنرال بولز سيفسره كافة المسلمين على الفور بأنه علامة ضعف ، وسيخيل لهم أنه بإمكانهم الحصول على كل ما يريدون عن طريق تهديد الإدارة". إمضاء سكوت (من الإدارة الدبلوماسية ومعار إلى وزارة الخارجية)

تىللى بعث يقول:

"يبدو أنه يتحتم إبعاد الجنرال بولز"(١)

لكن الجنرال بولز زاد من حدة شعوره ضد اللجنة الصهيونية وذلك في رسالة بعث بها إلى وزارة الخارجية:

"أثناء زيارة عضو البرلمان هربرت صامويل مؤخرًا أدركت مدى حجم نمو اللجنة اليهودية حينما علمت أنها منظمة من مائة فرد وتنظر في نفس الأمور والمشاكل التي تعالجها إدارتي ...

إن هــذه الإدارة داخـل الإدارة تجعل من المستحيل تسيير شئون الحكومة بشكل جيد .

PRO.FO.371/5117 (1)

السكان اليهود يتوجهون إلى إدارتهم وليس إلى إدارتى وطبعا يراقب السكان المسلمون والمسيحيون كل هذه الامتيازات والحريات المسموح بها اليهود بينما يحرمون هم منها ".

ومشيرا إلى ما وقع فى القدس من اضطرابات استمر يقول: "لا يمكن أن أنحى باللائمة على أى قسم من السكان ولا الأفراد الذين تنظر قضاياهم أمام القضاء. ولكن باستطاعتى التأكيد أن اللجنة اليهودية لم تقبل الامتثال لأوامر الإدارة وهى منذ البداية سلكت مسلكا عدائيا وناقدا وبذيئا كذلك. إنه من المؤسف حقا أنه يبدو مستحيلا إقناع الصهيونيين بحسن نوايا البريطانيين وأمانتهم .

إنهم لا يسعون إلى تحقيق العدالة من الاحتلال العسكرى ولكن وفى كل مسالة تتعلق بيهودى لابد من إظهار التحيز له . إنهم يزدانون صعوبة فى التعامل معهم ، فهم فى القدس حيث يشكلون الأغلبية لم يظهروا الرضى بالحماية العسكرية لهم ويريدون تطبيق القانون بأنفسهم ، وفى الأماكن الأخرى حيث يشكلون الأقلية يصيحون طلبا الحماية العسكرية .

إن إدارتى نفذت بإخلاص رغبات حكومة جلالة الملك ، وسارت فى ذلك على أساس التمسك الحازم بالقوانين التى تحكم الاحتلال العسكرى لأراضى العدو ، لكن هذا لم يرض الصهيونيين الذين يبدون مصرين على إجبار العسكرية على اتباع سياسة متحيزة قبل البت فى موضوع الانتداب ، من الواضح أنه يستحيل إرضاء هؤلاء القوم . فهم يطالبون رسميا بالوطن القومى ، لكنهم فى واقع الأمر أن يرضوا بأقل من دولة يهودية بما يحويه ذلك من مضمرات سياسية. أذا فأنا أوصى - لمصلحة السلام والتنمية الصهيونيين أنفسهم - بإلغاء اللجنة الصهيونية فى فلسطين ، وفى ميزانيتى لهذا العام خصصت اعتمادات لإلحاق كل العناصر بأفرع إدارتى الفنية ، وأرى أن هذا الأجر سيضمن تنفيذ سياسة حكومة جلالة الملك ، كما أفهمها ، ولكن من ناحية أخرى إذا تقررت تلبية مطالب اللجنة الصهيونية والسماح لنشاطها بالاستمرار الذى سيزيد وأن ينقص سيكون على حكومة صاحب الجلالة أن تكون مستعدة فى هذه الحالة لمواجهة المعارضة وإعداد القوات اللازمة للقضاء عليها .."(١).

PRO.FO.371/5119 (\)

حينما اطلع اللنبي على برقية الجنرال بولز بعث ببرقية من القاهرة إلى وزارة الخارجية البريطانية جاء فيها:

"لا يمكننى أن أقبل مقترحات الجنرال بولز لأنها ستسفر دون أدنى شك عن إضعاف الاعتقاد في نوايا حكومة جلالة الملك إزاء التطلعات الصهيونية. وعلى أي حال فإن كافة التقارير التي وصلتنى تقول إن المشاعر بين المسلمين واليهود متأججة جدًا .. لقد أجريت هذا الصباح مقابلة مع وايزمان وكان في حالة من الهياج العصبي الشديد ، كما سالت دموعه حينما اتهم إدارة فلسطين بمعاداة الصهيونية ووصف أعمال الشغب التي وقعت مؤخرًا بأنهامذبحة"(١) .

اجتمع المسئولون في وزارتي الحرب والخارجية لبحث الموقف ، واتفقوا على أن الأمر الضروري الآن هو تفسير قاطع أوعد بلفور تقدمه حكومة جلالة الملك وتعلم به اللورد اللنبي ، والأمير فيصل والصهيونيين .

هوبرت ينج وكان يعمل في وزارة الخارجية بعد أن عمل في الشرق الأوسط حضر الاجتماع ممثلا لوزارة الخارجية .

وقد طلب من اورد هاردنج أن يحدد بالضبط" ما هى سياستنا الصهيونية ؟ وأجاب هاردنج: أعتقد أنه يحسن بنا أن ننتظر بعد انتهاء مؤتمر سان ريمو حيث نأمل أن تحدث بعض التطورات. وفي الوقت نفسه فسياستنا قائمة على أساس إعلان بلفور. وليس من المفيد الإسراع بالخطى في مؤتمر سان ريمو"(٢).

PRO.FO 371/5117 (\)

Pro.fo.371/5117 (٢)

الإدارة المدنية في فلسطين ١٩٢٠–١٩٢١

فى ربيع عام ١٩٢٠ وبينما كانت تدور المحادثات فى باريس ولندن حول صياغة وثيقة الانتداب ، كانت تقع تغييرات فى فلسطين . فمنذ نهاية عام ١٩١٧ كانت تحكم فلسطين إدارة عسكرية برئاسة مسئول تحت إشراف الفيلد مارشال لورد اللنبى لكن فى عام ١٩٢٠ تم استبدال الإدارة العسكرية بأخرى مدنية سيشرف عليها مندوب سام . وقد اختير ليشغل هذا المنصب عضو مجلس العموم البريطانى هريرت صامويل . لدى سماع خبر تعيينه أبرق لورد اللنبى إلى وزارة الخارجية فى ٦ أكتوبر سنة ١٩٢٠ قائلا فى تلك البرقية :

" عاجل جدا، شخصى ، وسرى جدا

... علمت فى حينه بنبأ تعيين مستر هربرت صامويل كأول رئيس للإدارة الجديدة فى فلسطين حين تصبح الوصاية نافذة المفعول كما طلب منى إبداء ملاحظاتى حول كيفية استبدال الإدارة العسكرية بأخرى مدنية وما لهذا من آثار على السكان المحليين .

فيما يخص هذه النقطة ، أعتقد أن تعيين يهودى كأول حاكم لفلسطين سيكون أمرا خطيرا للغاية . فالسكان المسلمون يمرون حاليا بحالة من الإثارة الشديدة بسبب ما ورد من أخبار تتعلق بذكر إعلان بلفور في معاهدة السلام .. وهم سيرون في تعيين يهودى أول حاكم لفلسطين حتى ولو كان يهوديا بريطانيا ، تسليم البلد إلى إدارة صهيونية دائمة وفورية . وأنا أتوقع حينما تشيع أخبار تعيين المستر صامويل ، ستقوم حركة عامة ضد الصهيونيين وعلينا أن نستعد لما سينشأ من أعمال إثارة ضد اليهود ، قتل ، وغارات على قرى اليهود ، وغارات على الأرض من الشرق إن لم يكن أبعد من ذلك .

وكذلك الشعب المسيحى المحلى سواء من البروتستانت أوالكاثوليك أوالأرثوذكس، سوف يستنكر بشدة نقل الحكومة إلى سلطة يهودية، وسيلقى بثقله ضد هذا التعيين.

والمسيحيون في فلسطين لهم من النفوذ ما يكفى لجعل مهمة أي حكومة في غاية الصعوبة . راجيا ألا تؤخذ هذه الآراء بوصفها ضد المستر صامويل من أي ناحية ، وهو على أي حال أفضل من يعين في المنصب إذا كان من الواجب تعيين يهودي كأول حاكم مدنى في فلسطين .

وبعث هربرت يانج بمذكرة إلى سيرجون تيللي تقول:

"سيواجه مستر صامويل مهمة شاقة للغاية.. وأنا أفترض أن الهدف من تعيين يهودى كأول رئيس للإدارة الجديدة فى فلسطين هو لتوضيح أن حكومة جلالة الملك تنوى فعلا تنفيذ سياستها الصهيونية لكن هذا قد يتعارض مع هذه السياسة".

اما سير جون تيللي فقد كتب يقول:

أن هذا التعيين رغم أنه كان مقصودًا أن يكون سريًا إلا أنه أصبح معروفًا الجميع وقد تسرب النبأ من أمريكا. وبما أن الأمور سارت هكذا، فأنا أوصى أن يخرج الخبر بأسرع ما يمكن. فكلما طال كلام العرب عن المسألة كلما زادت المصاعب التي سيثيرونها والاستياء الذي تنبأ به اللورد اللنبي. (١)

وأفاد الجنرال بولز الذي تقرر أن يحل محله هربرت صامويل مندوبًا ساميًا عن كيفية استقبال الخبر في فلسطين فقال:

الذعر والقنوط ، والحنق ، كل هذه تعبر عن مشاعر السكان المسلمين ، والمسيحيين الذين تزداد مرارتهم حتى عن المسلمين ، وقد أعرب كثير من الأعيان والوجهاء عن عدم تصديقهم خبر تعيين هربرت صامويل وقالوا إنهم لا يصدقون أن تقدم الحكومة البريطانية على خداعهم بعد الوعود التي قطعتها لهم.

PRO.FO.371.5203 (1)

ويستحيل إقناع أى من هذه الأطراف فى الظروف التى يمرون بها بقبول هريرت صامويل كسياسى بريطانى من أصل يهودى ، لأنهم يعتبرونه اولاً وقبل كل شىء يهوديًا صهيونيًا قبل أن يكون سياسيا بريطانيًا . وهم على قناعة بأنه سيكون صهيونيًا مواليًا وأنه سيمثل حكومة يهودية لا حكومة بريطانية "

وبين أوساط اليهود ساد شعور عام بالامتنان للشرف الذى أسبغ على مواطن يهودى ، رغم ما شاب ذلك من مخاوف بين اليهود المحافظين من احتمال عدم تمتعهم الكامل بالحرية الدينية تحت إدارة مسئول إدارى إنجليزى يهودى ، بقدر ما كانوا ينعمون بهذه الحرية تحت إدارة مسئول إدارى إنجليزى مسيحى .

هذه المخاوف ترجع إلى المسلك غير المتسامح الصهيونيين القوميين تجاه الدين وإلى الغياب الواضح المشاعر الدينية لدى الزعماء الصهيونيين الحاليين وهم في نظر اليهود التقليديين يدينون بالعلمانية العبرية ...

یلخص یهودی أوروبی غربی بارز وهو صهیونی ، مسلك الشعب الفلسطینی تجاه هربرت صامویل بما یلی:

" في الأشهر الستة الأولى سيحتاج إلى حارس شخصى بريطانى لحمايته من المسلمين والمسيحيين ، وبعد ستة أشهر أخرى سيحتاج إلى حارسين بريطانيين لحمايته من الصهيونيين......."

وقد أبرق اللنبى إلى وزارة الخارجية فى ٩ يونيو يقول إنه تسلم رسالة عاجلة من الأمير فيصل يسأل فيها إن كان صحيحًا أن هربرت صامويل قد عين مندوبًا ساميًا لأن هذا ستكون له آثار سيئة إلى أقصى حد بين السكان العرب إذ أن المستر صامويل معروف عنه للجميع أنه صهيونى وأمله الأعلى إنشاء دولة يهودية على أنقاض جزء كبير من سوريا أى فلسطين . وحسب ما جاء بالبرقية فإن فيصل حث الحكومة البريطانية على الرجوع عن هذا القرار إذا كان صدر بالفعل(١).

PRO.FO.371/5114 (1)

وقد أصدر كيرزون تعليمات إلى اللنبي حول كيفية الرد على فيصل فقال:

صدر تعيين مستر صامويل بناء على قرار من الحكومة البريطانية لأنها مقتنعة بأن سمعته الطيبة وخبرته الإدارية تجعله مؤهلاً مثاليًا للمهمة ولأن سلطته مع الصهيونيين مقرونة بتعاطفه المعروف مع العرب ستمكنه من حفظ التوازن وممارسة نفوذ سلمى ووسطى في مستهل تطبيق النظام الإداري المدنى الجديد"(١)

وقبل مغادرته لندن متوجها إلى فلسطين لتسلم مهام منصبه ، حصل هربرت صامويل) وقد أصدر بيانا حول السياسة البريطانية جاء فيه :

"ستسود الحرية الدينية الكاملة في فلسطين ، وستكون الأماكن المقدسة الديانات الكبرى تحت إشراف معتنقى هذه الديانات ، وستقام على الفور إدارة مدنية البلد. وسنقلد أعلى المناصب الرسميين البريطانيين ذوى المقدرة والخبرة ، وستكون المناصب الأخرى متاحة للسكان المحليين بصرف النظر عن عقيدتهم ، وسيسود النظام بحزم ، وستتم التنمية الاقتصادية النشيطة في فلسطين .

وتمشيًا مع قرار الدول المتحالفة والمتحدة ، ستتخذ إجراءات "إعادة" إقامة الوطن القومى اليهودى فى فلسطين . إن حنين الشعب اليهودى منذ ألفى عام والذى تعبر عنه الحركة الصهيونية الحديثة سيتحقق أخيرًا والخطوات نحو هذه الغاية ستكون متمشية بدقة كاملة مع احترام حقوق السكان الحاليين غير اليهود ، والبلد يتسع لسكان أكثر مما يضمه الآن. وستكون فلسطين حينما تتاح لها الطرق والسكك الحديدية والموانئ ، والكهرباء ، مع أفضل استغلال للأراضى الزراعية وتشجيع الصناعات فى المدن والقرى ، قادرة على استيعاب أعداد إضافية من السكان مما لن يضر بالسكان الحاليين بل سيعود عليهم بنفع عميم ، وسيسمح بالهجرة النسبية إلى البلد حسب احتياجاته وحسب ما تسمح به التنمية وتوفير الوظائف وسوف يدعم التعليم والقيم الروحية أملاً فى بعث الطاقات الروحية من جديد فى الأراضى المقدسة خدمة الإنسانية . هذه هى

PRO.FO.371.5120 (1)

الأهداف التى تسعى الحكومة البريطانية لتحقيقها بمقتضى ممارستها الوصاية (الانتداب) على فلسطين تحت رعاية عصبة الأمم (١).

وصل صامويل إلى فلسطين فى ٣٠ يونيو عام ١٩٢٠ وغادرها الجنرال بولز فى نفس اليوم . وبدأت الإدارة المدنية فى البلد ، لكن الإشراف على القوات المسلحة ظل تحت إمرة ما كان يعرف بالحملة المصرية وكانت برئاسة اللنبى من مقره بالقاهرة .

الهجرة والأرض كانتا مشكلتين رئيسيتين تواجهان الإدارة الجديدة. فالهجرة كانت أساسية بالنسبة للصهيونيين من أجل بناء الوطن القومى ، أما الأرض فكانت أساسية أيضا لتوفير معيشة المهاجرين ، لكن وكما قال كريستوفر سايكس " تلك كانت بالفعل كل مشكلة فلسطين التي كانت أهلة بالسكان (٢) ، وكانت سجلات الأراضي قد أغلقت أثناء الحكم العسكرى ، وقد قدم وايزمان في أوائل عام ١٩٢٠ لدى عودته إلى لندن قادما من فلسطين اقتراحًا لوزارة الضارجية بوجوب إعادة فتح هذه السجلات وقال:

" إن الحياة الاقتصادية بأكملها متوقفة في البلد نتيجة لهذا التحديد في نقل ملكية الأراضي .. إن تشييد الفنادق وإنشاء المشاريع الصناعية والزراعية وكثير من الإصلاحات التي تقوم إليها حاجة عاجلة متوقفة كنتيجة لهذا القيد(٢)

وقال رسميو وزارة الخارجية:

" فيما يخص النتائج الفعلية لإعادة فتح سجلات الأراضى.. فهذا لا شك سيساعد السكان المحليين - إذ سيتيح فرص تلبية احتياجاتهم والاستقرار قبل بدء الهجرة الصهونية حالما تتشكل الإدارة المدنية"

PRO.FO.24/107 (1)

⁽٢) كتاب مفترق الطرق إلى إسرائيل ص١٦٦ ١٦٥ Cross Roads to Israel, P. 116

PRO.FO.371/4226 (*)

وقال د.ج اوزبورن^(۱) كنا قد اعترضنا على مشروع فتح سجلات الأراضى مراعاة فقط للاعتراضات الصهيونية. ومنذ ذلك الحين قام وايزمان بزيارة فلسطين وقد غير آراءه تمامًا بعد ذلك ، وهو الآن ينضم إلى الإدارة في الدعوة إلى سن التشريع الذي يوفر ضمانات كافية ضد المضاربات ، وذلك لوضع حد للركود الاقتصادي الحالي "

بلغ السيل الزبى حينما قامت عائلة سرسق اللبنانية وهى من كبار ملاك الأراضى الغائبين ببيع خمسين ألف دونم من الأراضى فى فلسطين إلى اللجنة الصهيونية وتم إجلاء حوالى ثمانية آلاف عربى.

وتم تشكيل لجنة للأراضى ثم أذيع فى شهر أكتوبر عام ١٩٢٠ التشريع الخاص بنقل الأراضى الذى يقضى بحماية سكان الأراضى الزراعية من الطرد حينما يبيع الملاك أراضيهم.

وفى شهر ديسمبر طلب وايزمان من هربرت صامويل تأكيدات بأن أراضى استيطان اليهود تكون متاحة على الفور بينما كان يتوجه صوب أمريكا لجمع المال من أجل الاستيطان اليهودى. وقد أرسل صامويل مسودة الرد على طلبات وايزمان إلى كيرزون للموافقة قبل إرسال الرد إلى وايزمان:

"سألتنى إن كان بالإمكان أن أؤكد لك إمكانية توفير أراض فى فلسطين لأغراض الاستيطان اليهودي.

الوصاية ستحدد الخطوط التى ستسير عليها الإدارة البريطانية ، وهى لم تذع بعد ومع ذلك فهناك من الأسباب ما يدعو إلى الاعتقاد بأنها ستتضمن مبدأ إقامة الوطن اليهودى فى فلسطين مع تشجيع استيطان اليهود على الأرض مع ضمانات بحفظ حقوق السكان الحاليين .

تضم أراضى الدولة فى فلسطين منطقة قابلة للزراعة بمساحة حوالى ٢٥٠,٠٠٠ (مائتين وخمسين ألف دونم) . وعن نسبة الأراضى غير المزروعة والمتاحة للاستيطان

PRO. FO.371/4226 (1)

حاليا فلا يمكن تحديدها قبل أن تتمكن لجنة الأراضى التى تم إنشاؤها من فحص المسألة فى كل منطقة . إلا أن النسبة ليست بالهينة . وأهم من ذلك ، المساحة الكبيرة من الأرض التى يمتلكها الأفراد أو الجماعات القبلية وهى أراض مزروعة جزئيا فقط. ويمكن للملاك بيع أجزاء كبيرة منها . والحكومة ستكون على أتم استعداد لتوافق على هذه المبيعات للأغراض الاستيطانية شريطة الاحتفاظ بما يكفى من الأرض لمعيشة السكان الحاليين . وفي بعض المناطق وخاصة في جنوب فلسطين تعيش أعداد طفيفة من السكان تمتلك أراضي شاسعة تزيد على احتياجاتهم كما يعترفون هم بأنفسهم .

والخلاصة ، وأنا أعرب لك عن قناعتى القائمة على تحقيقات دقيقة فى ظروف البلد ، بأن الاستيطان اليهودى فى فلسطين على نطاق واسع يحتاج إلى ثلاثة عناصر ، الأرض، والرجال ، والمال .

حظيت الرسالة بالموافقة وتم تقديمها (١) . وكانت هناك مشكلة أخرى شائكة بالنسبة للإدارة وهى الخاصة بالتمثيل فى الحكومة . إن أى تشكيل لمجلس منتخب كان معناه الغلبة الساحقة للعرب نظرًا لأنهم يفوقون اليهود فى العدد بشكل كبير جدا . لذا شكل صامويل مجلسا استشاريا من عشرة أعضاء معينين غير رسميين أربعة من المسلمين وثلاثة من اليهود وثلاثة من المسيحيين يمثلون طوائف الأرثوذكس والكاثوليك والبروتستانت ...

وقد اجتمع هذا المجلس للمرة الأولى في السادس من أكتوبر سنة ١٩٢٠ كما أعلم ميندام ديدز السكرتير الأول ، السير. جون تيللي بوزارة الخارجية بالآتي :

" اجتمعت اللجنة الاستشارية للمرة الأولى وكانت نجاحا باهرا . لم تغب الانتقادات من جانب الأعضاء ولكنها كانت حسنة النية إذ أعرب معظم الأعضاء المسلمين عن وجوب انتخاب الأعضاء وليس تعيينهم . وطبعا هذا أمر طبيعى وكان متوقعا، ومع ذلك كانت نية الحاكم العام أن يقدم اقتراحا بانتخاب مستشارى المناطق

PRO. FO. 371/5140 (1)

على أساس شعبى نسبى ومثل هذه المجالس ستساعد الحاكم العام مساعدة هامة وستشعر الناس بأنهم فعلا يشاركون في الإدارة .

بعد أن قرأ ادوين مونتاجيو وزير شئون الهند تقريرًا عن أول اجتماع للمجلس الاستشاري (أو اللجنة الاستشارية) كتب إلى لورد كيرزون يقول:

" أنا أكتب بصفتى وزيرا فى حكومة بريطانيا لا بصفتى وزير دولة لشئون الهند، لقد علمت من هذا التقرير عن المجلس الاستشارى أنه مكون من عشرة أعضاء غير رسميين أربعة من المسلمين وثلاثة من المسيحيين وأنا أعتقد أننى محق حينما أقول إن ما لايقل عن سبعين فى المائة من سكان فلسطين هم من المحمديين (ويقصد المسلمين). وإذا أود – بكل احترام – أن أحيطك علما برأيى وهو أن تشكيل هذا المجلس بهذه الصورة التى تجعل المسلمين أقلية لهو انتهاك فاضح للمبادئ التى التزمت بها حكومة جلالة الملك بأن تتشكل حكومة فلسطين من طوائف مختلفة تعيش فى البلد حسب نسب أعدادها " وفى وزارة الخارجية قال هربرت يانج فى مذكرة :

أن اعتراض المستر مونتاجيو يقوم على سوء إدراك ، لأن المجلس الاستشارى ليس هيئة تنفيذية ولايشكل جزءا من الحكومة في فلسطين .

إنه هيئة استشارية ،نصف رسمى ونصف غير رسمى يمثل رمزيا مصالح الفلسطينيين وهذا لايعتبر تمثيلا نسبيا .

ولم تتعهد حكومة جلالة الملك على الإطلاق بأن تتشكل حكومة فلسطين على الساس نسبى والالتزام الوحيد فيما يخص فلسطين هو أن وعد بلفور يجعلها وطنا قوميا لليهود "

إلى هذا يرد كيرزون على الفور فيقول: "لا . إن إنشاء وطن قومى لليهود فى فلسطين هو شىء مختلف تماما^(١) ، الطائفة اليهودية فى فلسطين ، كما جاء فى رسالة أرسلها صامويل إلى كيرزون كونت جمعية خاصة بها ..

PRO. Fo.371/5124 (\)

فقى أوائل العام الحالى قرر سكان فلسطين من اليهود أن يشكلوا جمعية منتخبة التعامل مع المسائل التى تؤثر على الطائفة . وقد تمت عملية الانتخاب .. وأدلى حوالى عشرين الف شخص بأصواتهم .. وحسب الظروف الحالية أنا لا أرى سببا لحرمان الطائفة اليهودية من تشكيل منظمة نيابية لمعالجة الشئون الداخلية الطائفة والتحدث مع الحكومة نيابة عن اليهود. اذا فقد صرحت لهم بذلك .. وقد جعلت الاعتراف بالجمعية ولجنتها مشروطًا بألا يصدر عنها أى قرار يخالف بنود الوصاية على فلسطين وقد اتخذت هذه الخطوة لأنه قد توجد إمكانية بأن تشكل الطائفتان المسلمة والمسيحية جمعيتين خاصتين بهما وربما على نفس النمط.."(١)

ونشأت كذلك مشاكل بالنسبة للإدارة ، وربما لم تكن ذات أهمية مثل الأرض والتمثيل ، لكنها مع ذلك كانت تتسم بحساسية شديدة. فقد علمت وزارة الخارجية عن طريق عضو في البرلمان (البريطاني) أن حكومة فلسطين أصدرت طوابع بريدية بتاريخ أكتوبر عام ١٩٢٠ ويظهر على كل طابع اسم فلسطين بالعربية في أعلى الطابع وفي وسطه بالإنجليزية وفي أسفله بالعبرية بالإضافة إلى حرفين أولين وهما "أليف ، ويود" وذلك اختصارًا لكلمتي " Eretz Israel " أي أرض إسرائيل.

وكان المراسل الذى لفت انتباه عضو البرلمان إلى هذا الأمر، قد قال إن هذين الحرفين يلاقيان استياء شديدًا من المسلمين والمسيحيين الذين يرون فى ذلك اعترافًا من الحكومة بأمر يطالب به اليهود ويستنكرونه هم(٢)

وقد سالت وزارة الخارجية ، هربرت صامويل المندوب السامى ، إن كان هذا الأمر صحيحًا؛ وإذا كان الأمر كذلك فما الذى دعاه إلى وضع هذه الزيادة (أى الحرفين المذكورين) على الاسم العبرى لفلسطين ، وجاء رد المندوب السامى فى ٢٥ نوفمبر كالآتى:

PRO. Fo.406/40 (1)

PRO. Fo.371/5124 (Y)

حينما حان وقت اتخاذ قرار حول هذه الطوابع البريدية وجدنا أنه يثير نقطة شديدة الحساسية. فكلمة فلسطين لم تستخدم أبدًا في اللغة العبرية للإشارة إلى هذه الأرض. وهي لم تظهر لا في العبرية القديمة ولا الحديثة.

واللفظ العبرى المستخدم هذا وفى كل مكان هو إرتز إسرائيل Eretz Israel وقد طلب يهود فلسطين استخدام هذا التعبير على الطابع البريدى بصفته الاسم الوحيد فى العبرية بالنسبة للبلد. وهذان الحرفان الأولان للكلمة العبرية أى (اليف ويود) هما الحرفان المستخدمان لدى الإدارة العسكرية فى استمارات البرقيات وكذلك فى الترجمة العبرية لخطابى التدشين وفى رسالة الملك.

وكنت قد فكرت فعلاً فى أن استخدام هذين الحرفين على طابع البريد ربما يثير احتجاجات شديدة من القسم المعادى للصهيونية فى البلد. وربما تعود المشاكل لدى استخدام هذه الإشارة فى شهادات الجنسية وجوازات السفر.

وبعد استشارة عدد من الشخصيات التي يعتد بارائها قررت أن أفضل طريقة هي طبع كلمة فلسطين بالعبرية متبوعة بالحرفين الأولين لعبارة إرتز إسرائيل (١)

وقد وافقت وزارة الخارجية على استخدام هذين الحرفين الأولين لكن عضوا عربيا في المجلس الاستشاري اشتكى من هذا وقال:

" هناك اعتراض عام من جانب أعداد كبيرة من السكان ضد هذا الاستخدام وإذا كانت هذه الأرض قد عرفت باسم "إريتز إسرائيل" منذ ما يزيد على ألفى عام ، فهى أيضا قد عرفت باسم "أرض كنعان" كما عرفت كذلك باسم الأرض المقدسة " (٢)

في عام ١٩٢١ أصبحت فلسطين وغيرها من الأراضي الخاضعة للوصاية تابعة لوزارة المستعمرات بدلا من خضوعها سابقا لوزارة الخارجية .

PRO. Fo.371/5124 (1)

PRO.FO.371/5125 (Y)

وقد كتب كريستوفر سايكس يقول:

" فيما يتعلق بالشخصيات كان معنى هذا التغيير أن أراضى الوصاية لم تعد تحت رعاية لورد كيرزون وهو معارض شديد للصهيونية لكنه لم يسمح لتحيزه أن يؤثر على تصرفاته الرسمية ، وأصبحت تحت رعاية وزير المستعمرات مستر ونستون تشرشل الذي كان يتمنى الخير للصهيونية من كل قلبه (۱)

وقد أبرق كيرزون بالأخبار إلى صامويل في ٩ يناير سنة ١٩٢١ فقال: "خاص وسرى "

" فى اجتماع انعقد حديثا للوزارة تقرر بعد انقسام حاد فى الآراء تسليم إدارة الأراضى الواقعة تحت الوصاية فى الشرق الأوسط فى العراق وفلسطين إلى وزارة المستعمرات ، مع ترك مناطق أخرى فى الشرق الأوسط إلى الإدارات المسئولة حاليا عنها وقد عينت لجنة للقيام بالمهمة الشاقة لإجراء الترتيب الجديد " (٢)

وكتب وايزمان من مقر المنظمة الصهيونية في لندن إلى صومويل في ٧ مارس يقول:

" إن تسليم المسئولية الخاصة بفلسطين إلى لجنة جديدة تحت إشراف وزارة المستعمرات ينهى ارتباطنا المباشر بوزارة الخارجية ، كما يعتبر بداية مرحلة جديدة سيكون فيها هدفنا هو الاتصال بالسلطات الجديدة حسب ما تسمح به الظروف .

ولعله من غير الضرورى أن نؤكد أننا مقتنعون تماما بأن السلطة الجديدة ستسير على نهج سابقتها لمساعدتنا في إعادة بناء فلسطين " وطنا قوميا للشعب اليهودى " إن اعمال الوضع المؤقت لفلسطين يتحول من مهمة شاقة ، إلى أخرى أكثر مشقة . إن أعمال الإثارة المعادية تستفيد من هذا الوضع للقيام بكل أنواع الدسائس وهي عناصر

Cross Roads to Israel page 62 (\)

Documents of British Foreish Policy No.562 (1)

جعلت همها إثارة الجماهير وتشويش أفكارها ، واستغلال كل فرصة للتأثير على السكان السذج بأن يصدقوا أنه بالإمكان إحباط الوصاية البريطانية والوطن القومى اليهودى عن طريق نشر الوشايات السخيفة .. وكان من المأمول أنه بعد مؤتمر السلام أن تصبح المسألة محسومة ، لكن كان علينا أن ننتظر صدور قرارات مؤتمر سان ريمو وقد بدا لنا أن نتيجة قرارات مؤتمر سان ريمو هى الكلمة النهائية فى المسألة ، وخاصة بعد تعيينك مندوبا ساميا ، وأصبحنا لا نشك أن فلسطين ستدخل حينئذ فترة سلام وتنمية بناءة ، لكن هذا لم يحدث لأنه تعين علينا أن ننتظر انعقاد الاجتماع الأول لعصبة الأمم فى شهر ديسمبر بل وحتى فى ذلك التاريخ لم يقع تسجيل الانتداب أو الوصاية ، وكان من المقرر أن يتم التسجيل فى الاجتماع الحصبة الأمم فى

ولقد تبنى المستر بلفور موقفا قويا حول الموضوع لكننا نجد أن الوصاية يمكن فقط تسجيلها فى الاجتماع القادم .. ونظرا لهذا التأخير ، ها نحن الآن نجد أنفسنا فى أزمة مالية سيكون عملنا فى أثنائها أكثر صعوبة (١) ...

الوكالة الصهيونية كانت قد أعدت سجلا لأنشطتها يشمل المدة بين سبتمبر عام ١٩١٩ إلى سبتمبر عام ١٩٢٠ وجاء فيه أنها أنفقت .. (أحد عشر ألفا) من الجنيهات الإسترلينية في العام لرعاية اليهود في قوة الشرطة .. وهي حوالي ٢٥٠ رجلا – كما أنفقت ٢٠٠٠ (ثلاثة آلاف) جنيه أخرى في العام لتعويض الفرق بين أجر الرسميين اليهود الذي تقدمه الإدارة العسكرية وبين الأجر اللازم للمعيشة . ، كما قدمت مبالغ كبيرة لبحوث مشروع الكهرباء من المصادر المائية ، ودفعت سنة الاف جنيه " ٢٠٠٠" لقروض صغيرة للعمال المدربين وصغار التجار ، كما وضعت الاف الجنيهات تحت تصرف حزبي العمل اليهوديين لتولى بعض أعمال الأشغال العامة بالحكومة ومن أجل شراء خيام وأدوات أخرى .. الخ ، وأظهر هذا السجل أيضا أن ٢٥٠٠ (سنة الاف

PRO.FO.371/6379 (1)

وخمسمائة) يهودى قد دخلوا فلسطين في الأشهر العشرة التي انتهت في الثلاثين من شهر سيتمبر عام ١٩٢٠ (١)

وفى أوائل عام ١٩٢١ عقد تشرشل مؤتمرا فى القاهرة ضم كبار المسئولين البريطانيين فى بلدان الشرق الأوسط . وكان اجتماعهم فى ١١ مارس ، وكان صامويل الذى وصل القاهرة فى ١٥ مارس قد غادرها صحبة تشرشل فى ٢٣ مارس للاجتماع معه فى القدس .. وحسب التقرير الرسمى لهذا الاجتماع :

"كان الموضوع المطروح على البحث هو.. السياسة التى يجب اتباعها إزاء شرق الأردن . وقد أوصى المؤتمر بأن يصبح شرق الأردن إقليما عربيا في فلسطين تحت إدارة حاكم عربى يكون مسئولا أمام المندوب السامى .

وعلى هذا أوصى المجتمعون بتطبيق الاحتلال العسكرى الفورى على شرق الأردن والذى بدونه - كما فهموا - سيستحيل ضعان وجود حكومة مستقرة هناك أو وقف الأعمال المعادية للفرنسيين والتى تتم فى المنطقة البريطانية .

وعلى أى حال فإن هذه التوصيات كانت متوقفة على مسلك الأمير عبدالله وقد تم تعديلها نتيجة للمقابلات التى جرت بين الوزير وبين الأمير والتى كانت تعقد فى القدس فى أيام ٢٨ ، ٢٩ ، ٢٠ مارس .. وفى غضون تلك المباحثات اتضح تماما أن الأمير ليس راغبا فى أن يصبح حاكما تحت إمرة المندوب السامى بل وغير راغب كذلك فى تعيين من يقبل بهذا المنصب .. وكان اقتراحه يدور حول ضرورة تعيين أمير عربى على فلسطين وشرق الاردن ، وتكون علاقته مع المندوب السامى لفلسطين على نفس مستوى العلاقة بين الأمير الذى يعين فى المستقبل على العراق وبين المندوب السامى على العراق .

أوضحوا للأمير أن حكومة جلالة الملك ملتزمة إلى حد كبير بنظام مختلف في فلسطين مما يمنعهم من تطبيق اقتراحه . وقد قبل هذا على مضض لكنه اقترح أن

PRO.FO.371/6392 (\)

يندمج شرق الأردن مع العراق لكنهم أخبروه أن هذا الاقتراح هو أيضا مستحيل .. وبعد مداولات كاملة ، وافق الأمير على تحمل مسئولية شرق الأردن لمدة ستة أشهر " (١)...

ونتيجة لهذا المؤتمر انفصل شرق الأردن عن فلسطين ، وتقرر تطوير البلد على أن يكون دولة عربية بينما ستستمر فلسطين في التنمية تمشيا مع الوصاية . أما حدود فلسطين في ذلك الوقت فقد وصفت في قائمة مكتب وزارة المستعمرات لعام ١٩٢١ كما يلي :

" تحدد فلسطين من الشمال بمناطق النفوذ الفرنسية فى سوريا ولبنان ، وفى الغرب بالبحر الأبيض المتوسط ، وفى الجنوب بالأراضى المصرية والحجازية ، وتكون الحدود إلى الغرب من رفح على البحر إلى الشرق من طابا على رأس خليج العقبة ومنها إلى الشمال الشرقى . أما من جهة الشرق فإن الحدود لم ترسم .

الحدود الشمالية أقرت بالاتفاقية الفرنسية البريطانية المبرمة في ٢٣ ديسمبر من عام ١٩٢٠ لكنها لم ترسم بعد . ومن البحر الأبيض المتوسط إلى الجنوب من رأس الناقورة في حوالي منتصف المسافة بين صيدا وصور يمر خط الحدود شرقا وشمالا إلى متولا (البريطانية) وعبر غور الأردن إلى بانياس (الفرنسية) ويمر الخط بعد ذلك إلى الجنوب الشرقي إلى سكيك ثم يمر إلى أسفل تجاه نهري جيرابا والمسادية إلى الشمال الشرقي من بحيرة طبرية وعبرها إلى بحيرة سماخ في الطرف الجنوبي ، ومنها يمر خط الحدود إلى وادى نهر اليرموك تاركا خط السكة الحديد إلى النفوذ الفرنسي. أثناء زيارة تشرشل لفلسطين في شهر مارس من عام ١٩٢١ ، اختير المندوبون لعرض وجهات نظر المسلمين والمسيحيين في مختلف المناطق ، وقدم وفد حيفا مذكرة قيل فيها ما يلى :

" إن العرب لم يكرهوا التركى لأنه تركى ، كما أنهم لم يحبوا الإنجليزي لأنه بريطاني . لكنهم كرهوا الأول لأنهم يرغبون في الاستقلال وأحبوا الثاني لأنهم أملوا

PRO.Cab.24/122 (1)

واعتقدوا أن الإنجليزى سيساعدهم على مثل هذا المطلب .. إن فلسطين وهى من أهم مقدساتنا قد عزلت لغرض تم تدبيره ، وكانت هذه هى مكافأة العرب من الطفاء لإخلاصهم ومقابل الدماء التى ضحوا بها .. واليوم إن عقيدة العرب فى إنجلترا ليست كما كانت .. وإذا لم تدافع إنجلترا عن قضية العرب ، فثمة دول أخرى ستفعل . تتعالى الصيحات الصادرة من الهند والعراق والحجاز وفلسطين تتعالى بضرورة العمل الان .. وإذا لم تصغ بريطانيا ، فريما تفعل روسيا بل وريما حتى ألمانيا ، ورغم أن صوت روسيا غير مسموع الآن في مجالس العموم ، لكن الوقت سيحين حينما تدعم روسيا نفسها .

إذا جاء الصهيونيون إلى فلسطين كمجرد زوار ، أو إذا ظلت الأمور كما كانت قبل الحرب لما كان هناك فرق بين يهودى وغير يهودى . إنها فكرة تحويل فلسطين إلى وطن قومى لليهود هى الفكرة التى يرفضها العرب ويحاربون ضدها . كان اليهود قبل الحرب يتمتعون بكل مزايا وحقوق المواطنة . إن الخلاف ليس دينيا ، فكما ترون إن السيحيين والمسلمين على حد سواء مع اختلاف ديانتيهما يتحدان في كره الصهيونية .

وفي إجابته على الوفد قال تشرشل:

" من الواضح أن اليهود المستتين في أنحاء العالم ، يجب أن يكون لهم مركز قومي ووطن قومي يلتئم فيه بعض منهم ، وأين غير هذا المكان يمكن لهم ذلك ، إنهم كانوا في أرض فلسطين منذ ما يزيد على ٣٠٠٠ سنة وهم مرتبطون بها بعمق ؟ إننا نعتقد أن هذا أمر حسن بالنسبة للعالم وخسن أيضا بالنسبة لليهود وحسن كذلك بالنسبة للإمبراطورية البريطانية .

لكننا نعتقد أيضا أن هذا سيكون حسنا بالنسبة للعرب الذين يسكنون فلسطين ، ونحن نزمع أن نجعلها هكذا بالنسبة لهم ، وأنهم لن يعانوا ولن يزاحوا عن البلد . الذى عاشوا فيه ولن يحرموا من نصيبهم مما سيكون من تقدم ورخاء في البلد .

وهنا أود أن ألفت انتباهكم إلى الجزء الثاني من إعلان بلفور الذي يعد بوضوح وجدية بتوفير أكمل حماية للحقوق المدنية والسياسية لسكان فلسطين . لقد أسفت

حينما سمعت من الرسالة التي قرأتموها منذ قليل أنكم تعتبرون إعلان بلفور بلا أي قيمة .

سيتحقق أيضا الجزء الثاني الخاص بحماية حقوقكم . وسوف نكون حكما على ذلك وسوف نؤكد تنفيذ قسمي الإعلان .. "

كما أصدرت الوكالة اليهودية القومية مذكرة أيضا جاء فيها:

" إننا نحاول على الدوام مساعدة المندوب السامى فى إقامة العلاقات الودية بين كافة طوائف السكان ، كما أن برنامجنا اليهودى والصهيونى يؤكد بشكل خاص على تأسيس صداقة مخلصة بيننا وبين العرب . إن الشعب اليهودى العائد إلى وطنه بعد ألفى عام من النفى والاضطهاد ، لا يمكنه أن يحرم أمة أخرى من حقوقها "

وفي رده على ذلك قال تشرشل:

" إننا نزمع أن نبذل قصارى جهدنا لتوفير فرصة عادلة للقضية والحركة الصهيونية ، لكننا سنحتاج إلى كل المساعدة التى يمكننا الحصول عليها وليست المساعدة فقط فى الحماس والجهد ، رغم أن هذا مهم جدا ، ولكننا نحتاج أيضا إلى المساعدة فى أمر يصعب إظهاره وخاصة ما يتعلق بالتسامح والصبر .. يجب عليكم أن توفروا لى الوسائل اللازمة لذلك ، ويجب على يهود العالم أيضا أن يوفروا لى الوسائل الضرورية للإجابة على كل أوجه النقد المعاكسة .. كم أود أن أستطيع القول إن حدثا مهما يقع هنا ، حدثا عظيما فى مصير العالم . وهو يتم دون إيلام أو ظلم لأحد ، إنه يحيل الأرض البور إلى أخرى خصبة .. وسكان الأرض الذين يشكلون الغالبية العظمى سينتفعون إلى حد عظيم بالمشاركة فى التنمية العامة والتقدم " (٢) ...

فى التقرير الرسمى لحكومة فلسطين حول الوضع السياسى خلال شهر أبريل وردت الملاحظات التالية :

PRO.CO.733/2 (1)

" جلبت زيارة وزير المستعمرات لفلسطين الرضى لليهود والاستياء للعرب ..

زار المندوب السامى بيسان فى الثانى عشر من أبريل بغرض تحليل أوجه القلق الذى شعر به سكان غور الأردن بخصوص مستقبل أرضهم ، وقد تحدث المندوب السامى فى جمع من الوجهاء المحليين وملاك الأراضى والمزارعين .. وقد تجمع جمهور عظيم منهم فى الشوارع . وقد جلل جملى بالسواد متبوعا ببعض النسوة وكن يترنمن بالأهازيج الوطنية . وقد رفع المتظاهرون لافتات سوداء نقش عليها " فلسطين بلدنا " المسلمون والمسيحيون إخوة " " فلتسقط الصهيونية " ، " وليحيا المؤتمر العربى " (٢) ...

النزاع يشتد حدة

انداعت أعمال شغب خطيرة بين العرب واليهود في يافا في الأول من شهر مايو من عام ١٩٢١ حينما قتل ما يقرب من مائة شخص . وقد بدأت الاضطرابات في شجار بين اليهود المقيمين واليهود المهاجرين ثم انتشر إلى الحى الإسلامي اليهودي المختلط . وبعد ذلك بيومين أعلمت المنظمة الصهيونية في لندن وزارة الخارجية بأنها تسلمت برقية من الوكالة الصهيونية حول الاضطرابات جاء فيها :

" في يوم أول مايو اندلع شغب في الحي القديم من مدينة يافا مما أسفر عن وقوع إصابات خطيرة . سار موكب العمل اليهودي الذي صرحت به السلطات والذي كان سليما تماما رغم محاولة حفنة من الشيوعيين إثارة الاضطرابات . وقد استغلت المناسبة للهجوم على اليهود في الشوارع ونهبت المحلات : وكان أفظع ما وقع ، الهجوم على منازل المهاجرين واقتحامها من قبل عصابات المشاغبين الذين اعتدوا على الرجال والنساء والأطفال . وهناك أدلة عامة على أن الشرطة العربية قد اشترك أفرادها في تلك الأعمال التي ارتكبها القتلة المتعصبون . ما أثار الجمهور العربي أطراف تعارض الوصاية البريطانية والوطن القومي اليهودي ، كان المشاغبون يستخدمون السكاكين والمسدسات والبنادق . لقد قتل سبعة وعشرون يهوديا وجرح حوالي مائة وخمسين . وقد أشرف اليوم كل من ديدز وينتويتش وهما السكرتير الأول ، والسكرتير القانوني في حكومة فلسطين على إعادة النظام . المدينة الان تحت سيطرة السلطات العسكرية ،

وقد أوكلت مهمة حماية تل أبيب إلى الجنود اليهود المسرحين تحت إشراف ضباط يهود "

وحول هذه البرقية علق سكوت من وزارة الخارجية قائلا:

" هذه إعادة للمحاولة التي قامت بها المنظمة الصهيونية في العام الماضي بعد اندلاع مشابه نوعا ما ، للوصول أولا إلى عرض وجهة نظرها في القضية .

وأنا لا أحب هذه الطريقة التى تكشف عن فقدان توازن الصهيونيين . وها هى صحيفة مورننج بوست (1) فى عددها الصادر فى 1 مايو تقدم رواية مخالفة . وكلتا الروايتين متساويتان فى التحيز . وأعتقد أنه يجب تجاهل برقية الصهيونيين (1) أوضح التقرير السياسى لحكومة فلسطين فى شهر مايو أن ميناء يافا يعانى من آثار انفجار الشعور الشعبى ، وليس فى هذا أى عجب فيافا ميناء وهى باب دخول المهاجرين اليهود (1)

كاويندام ديدز السكرتير الأول يتراسل على فترات مع هربرت يانج بوزارة المستعمرات ، وقد كتب إليه في ١٨ مايو يقول :

" دعنا لا نكذب فى شرحنا لسياستنا بخصوص الهجرة ، إننى أقول لأصدقائى العرب إن المبدأ فى الهجرة هو أنها تصلح لتنمية البلد اقتصاديا وسيعود ذلك بالنفع على الجميع . ولكن الحقيقة هى غير ذلك وبهذا نكون نحن بأعمالنا تلك نكذب على العرب لاشعوريا . وسأعطيك مثالا آخر .

لقد تحدثت عن الهجرة لأنها بالنسبة للعرب الدليل الملموس والمرئى على الصهيونية . إنها مقياس يقيسون به ويحكمون على سياستنا عموما وشكهم فينا " ... (1)

وفى مذكرة أرسلها من مقره فى يافا قال الكابتن برنتون وهو من إدارة المخابرات العامة ملخصا السخط الذي أدى إلى الاضطرابات :

" منذ احتلالنا للبلد كره السكان سياسة إقامة وطن قومى لليهود فى فلسطين وقد تطور هذا الشعور تدريجيا وتحول إلى مرارة وانتشار الأعمال العدائية ، وأصبح

⁽١) هذه كانت صحيفة يومية قومية مهمة ثم ضمتها إليها صحيفة (١)

PRO.FO.371/6375 (Y)

PRO.FO.371/6375 (Y)

PRO .CO.733/17A (£)

السكان العرب ينظرون إلى الصهيونيين بكره وإلى البريطانيين باستياء . وقد وضعت زيارة مستر تشرشل اللمسة النهائية للصورة .

لقد ساند القضية الصهيونية وتعامل مع المطالب العربية بوصفها معارضة يمكن إهمالها أو إسكاتها بعبارات سياسية قليلة ومعاملتهم كأطفال حمقى . وبعد هذا قرر العرب إرسال وفد إلى أوروبا وتم جمع الأموال في كامل أنحاء فلسطين بحماس شديد من جميع الطبقات .

ولعلنا نستطيع تلخيص أسباب معارضة المسلمين والمسيحيين وكرههم السياسة البريطانية الصهيونية في نقاط رئيسية:

- ١- الميزات الخاصة المنوحة للمهود.
- ٢- نفوذ الوكالة الصهيونية والأهداف السياسية المعلنة للصهيونية .
 - ٣- استخدام اللغة العبرية كلغة رسمية .
 - ٤- هجرة أعداد كبيرة من يهود الطبقات الدنيا.
 - ه- السلوك غير الأخلاقي للمهاجرين
- ٦- هبوط أسعار الأراضى ، والكساد التجارى ، ومنع صادرات الحبوب وما لهذا
 من أثر على المزارعين .
 - ٧- عجرفة اليهود إزاء المسلمين والمسيحيين.
- ٨- عدم منح أى تمثيل للعرب فى حكومة البلد ولا رقابة المصروفات ، بينما يدرك العرب أن المبالغ المالية التى تجمع منهم فى شكل ضرائب تنفق على توظيف العمال اليهود الأجانب بدلا من إنفاقها على السكان المحليين .
 - ٩- فقدان الثقة في الإدارة الفلسطينية وفي الحكومة البريطانية .
- ۱۰ الظلم السائد في حرمان الفلسطينيين من الحكم الذاتي في الوقت الذي
 يمنح فيه هذا الحق إلى البدو والأجلاف في شرق الاردن .

١١- أثيرت مشاعر المسلمين والمسيحيين الدينية بمسلك اليهود وأهدافهم.

۱۲ موقف الحكومة إزاء ما يقدمه المسلمون والمسيحيون من التماسات واحتجاجات وشكاوى لا تحظى فى أحيان كثيرة بالرد عليها أو يقع إهمالها بينما يبدو أن اليهود يحظون بوقت الإدارة وأسماعها .

١٣- استخدام العلم الصهيوني .

إذا لم تتغير السياسة قد تتحول اضطرابات اليوم إلى ثورة غدا ."

وقد أرسلت هذه المذكرة إلى وزارة المستعمرات وحولها تشرشل إلى مجلس الوزراء وقال إنه لا يتفق مع كل ما جاء بها لكن مما لا شك فيه أننا فى وضع يزداد خطورة وقد يتحول فى أى لحظة إلى ارتباكات عسكرية خطيرة مع ما سينجم عن ذلك من ضرورة توفير مصروفات باهظة . وإلى جانب هذا فإننا بدون شك سنتعرض للاستياء المرير من جانب الصهيونيين لعدم بذلنا المزيد من الجهد لمساعدة قضيتهم ولعدم توفير حماية أفضل لهم . ومع ما هو متاح أمامى من مصادر فأنا أبذل كل ما فى استطاعتى ، ولكن لا أعتقد أن الأمور ستتحسن فى هذا الجزء من العالم بل ستسوء " (١)

وحينما اجتمع مجلس الوزراء البريطاني تم بحث الموقف في ٣١ مايو وجاء في سجل الاجتماع ما يلي:

تُ أشار وزير المستعمرات (تشرشل) إلى وجود أوضاع غير مرضية وذلك نظرا للشكوك التي لدى السكان المحليين تجاه الصهيونية .

وقد امتدح كثيرا نجاح المستوطنات (المستعمرات) الصهيونية ذات التاريخ الطويل والتي أنتجت مستوى معيشة أعلى بكثير من مستوى معيشة العرب المحليين .

ولم تؤكد ملاحظاته هذه التقارير السائدة حول النوعية المنخفضة للمهاجرين اليهود الذين وصلوا للبلاد مؤخرا ولا الرقابة الحازمة على نوعية وعدد الصهيونيين

PRO.Cab.24.125 (\)

الذين كانوا محط أمله لتحقيق تعهداتنا ، وطبعا هذا يستلزم الاحتفاظ بقوة كبيرة لضمان حمايتهم ، وقد أثبتت الاضطرابات الأخيرة في يافا مقدار الحاجة إلى هذا الإجراء ، ولكي تتم المحافظة على النظام يفضل الاحتفاظ بقوة درك (جندرمة) محلية قوية وذلك أجدى من الكتائب الصهيونية ، وقد توقفت عملية تطوير المؤسسات النيابية في فلسطين نظرا لأن أي هيئة منتخبة ستقف حائلا دون المزيد من هجرة اليهود (١)

إن ذكر تشرشل "للكتيبة الصهيونية" هو إشارة إلى الضغوط المستمرة من قبل الصهيونيين إلى تكوين قوة ميلشيا يهودية . وكان وايزمان قد اشار إلى هذا ، في رسالته إلى إيريك فوريس أدم في شهر يوليو عام ١٩١٩ .

وكان ليوبولد إيمرى قد احال رسالة فى ٣ مايو عام ١٩٢١ إلى إدوارد مارش السكرتير الخاص لتشرشل وهى رسالة وردت إليه من الكولونيل فى رسالته تلك:

لقد نمى إلى علمى أن الصهيونيين على استعداد لتجنيد عساكر يهود لفلسطين وكذلك لتوفير المال اللازم لرفع مرتبات هؤلاء الرجال وبإمكانك إعلام مستر تشرشل بذلك قبل أن يتخذ قرارا نهائيا بخصوص القوات الفلسطينية . علما بأن اليهود ضد تشكيل قوة مختلطة ولن يوفروا مالا لمثل هذا المشروع ذى القوة المختلطة . وأنا أعتقد أنهم على حق من حيث وجهة النظر اليهودية والبريطانية . وكل يهودى يدرب على استخدام السلاح هو أمر طيب بالنسبة لنا بينما كل عربى يدرب هو كارثة .

وأرجو أن يأخذ ونستون تشرشل هذه الحقيقة في الحسبان "

وحينما أحال إمرى هذه الرسالة إلى مارش ألحق بها مذكرة جاء فيها:

" الرسالة الملحقة هى من الكولونيل باترسون وهى تتحدث عن موضوع قد يكون عرض بالفعل على تشرشل ، لذا فلا داعى لمضايقته بهذا الأمر مرة أخرى . وعلى أى حال فإن المسألة لها أهميتها ؛ لأن اليهود يشعرون أنه إذا تم تشكيل قوة مسلحة

PRO.Cab.23/24 (\)

مشتركة ، فإن الأجور ستغرى العرب بالرغبة فى الانضمام إليها بالإضافة إلى أن اليهود من مستوى أدنى ، كما أن الوحدات العربية ستكون مراكز للقومية العوانية . وفكرتهم هى أن يضيفوا وحدات يهودية إلى القوات البريطانية ، وتقوم المنظمة الصهيونية بدفع أجورهم .

وباترسون إنسان رائع وقد ترأس الكتيبة اليهودية وله نفوذ حسن عندهم (١)

والكتيبة اليهودية كانت منذ بداية تشكيلها مقصودا بها أن تعمل فى فلسطين . وأصبح الكولونيل باترسون قائدا لها وكانت الكتيبة قد وصلت إلى الإسكندرية فى شهر مارس من عام ١٩١٨ . ومن أكبر النشطاء فى الكتيبة الكابتن فلاديمير جابوتنسلى وهو الصهيوني المتطرف الذى شرع فى تجنيد اليهود لفلسطين . كما كان له فيما بعد نشاط فى تشكيل الهاجاناه أى الجيش السرى اليهودى .

ويحلول خريف عام ١٩١٨ أصبح عدد الفرقة اليهودية (كما أصبحت تعرف بهذا الاسم) خمسة الاف رجل - (٢)

اطلع هربرت يانج على رسالة إيمرى ودون مذكرة قال فيها:

" بحث الموضوع بكامله في القاهرة والقدس ، وساد اعتقاد بأن الاعتراضات التي أثيرت قد فاقت في أهميتها الأثر السياسي على السكان العرب إذ تمت التفرقة بأي طريقة بين العرب واليهود . ويقوم الآن سير هربرت صامويل بإعداد وسيلة لتجنيد فرق عربية ويهودية تحت قيادة ضباط بريطانيين على أن يعرض على الطرفين نظام موحد من الأجور ونفس شروط الخدمة "(۲)

اجتمعت لجنة "الشرق الأوسط في ١٢ مايو لبحث تشكيل قوة الدفاع الفلسطينية . وترأس اللجنة هربرت يانج وحضر الاجتماع ممثلون عن وزارة الحرب ، ووزارة الخزانة ، ووزارة الطيران ، ووزارة المستعمرات وجاء في مذكرة الاجتماع ما يلي :

PRO.CO.733/17A (1)

Sacher. The Emergence of the middle east sacher (٢)

PRO.CO.733/17A (4)

تقال رئيس اللجنة .. أرسلت المنظمة الصهيونية مؤخرا وفدا إلى وزارة المستعمرات للاحتجاج على ضم أى عناصر عربية إلى قوة الدفاع . واللجنة لا شك تدرك أن المنظمة الصهيونية على استعداد لتسهيل الوضع المالى لهذه القوة على شرط أن تنفذ شروطها الخاصة بتشكيل القوة .

ومع ذلك قرر وزير المستعمرات وجود اعتراضات سياسية منيعة ضد تشكيل قوة يهودية خالصة في بلد عربى ، وأن كل ما يعمل في هذا الخصوص لصالح اليهود يجب عمل مثله لصالح العرب .

لذا تقرر (بعد موافقة وزير المستعمرات)

١- نظرا للقلاقل السياسية الحالية في فلسطين يجب إيقاف تشكيل قوة الدفاع الفلسطينية .. وأن الحل قد يكون في تشكيل قوة جندرمة فعالة تضم عناصر يهودية وعربية تحت قيادة بريطانية وتكون مسئولة لدى السلطات المدنية ، وأنه بالإضافة إلى ذلك يجب النظر في إمكانية تشجيع قيام قوة حرس يهودية أو نوادي للرماية لحماية المستعمرات اليهودية "

وتحدث الكولونيل تى . إى لورانس عن هذا التقرير وكان قد عين مستشارا فى وزارة المستعمرات وكان معه فى نفس الغرفة الكولونيل ريتشارد ماينر تسهاجن وكان أيضا مستشارا بالوزارة وقد كتب عن هذه الفترة فقال:

"اندهشت إلى حد كبير بمسلك ونستون تجاه لورانس والذى صعد به إلى حد البطولة (۱)

وكتب لورانس حول تقرير لجنة الشرق الأوسط يقول:

. أعتقد أن المستعمرات (المستوطنات) اليهودية لا يتم الدفاع عنها حاليا بشكل كاف . وقواتنا موزعة إلى حد كبير ومع ذلك فهى لا تغطى حتى نصف

SYKES "CROSS ROADS TO ISRAEL PP.87-88 (1)

المستوطنات وفي حالة حدوث شغب خطير ، فإن القوات البريطانية لن تستطيع فعل أكثر من الدفاع عن نفسها هي ، وانطباعي هو أن شغبا خطيرا (أو انتفاضة عامة ضد المستوطنين من جانب العرب الذين يجاورون تلك المستوطنات) أمر محتمل في وقت ليس بالبعيد ، وليس من المهم إذا كان السبب في هذا هو سياستنا أو من الصهونيين .

وفى كلتا الحالتين فإننا لا نستطيع قبولها باستمرار .. والنجاح النهائى الصهيونية سينهى هذا الوضع ولكن هذا قد يستغرق خمسين عاما من الان ويبدو لى أن الطريق الصحيح اليوم هو فى تهدئة الخواطر والقضاء على التذمر المحلى عن طريق البدء فى تشكيل حكومة نيابية (وكان سير . هربرت صامويل قد اقترح كوسيلة لذلك تغيير سبل اختيار أعضاء المجلس الاستشارى) . وإذا تمت الموافقة على هذا الاقتراح ونجاحه ، فإنه يضمن عدم قيام انتفاضة عامة وعن طريق توفير سبل الحماية للمستعمرين فإننا نضمن لهم المقاومة فى حالة قيام اضطراب محلى ، يمكن للقوات البريطانية أن تأتى النجدة " (۱)

وفى محاولة لتخفيف حدة الموقف فى فلسطين انتهز المندوب السامى فرصة الاحتفالات بعيد ميلاد الملك فى ٣ يونيو وأصدر بيانا سياسيا حدد فيه معنى كلمات إعلان بلفور فقال:

".... معنى هذه الكلمات هو أن اليهود ، هؤلاء الناس المستتين في أنحاء العالم ، والذين تهفو قلوبهم دائما نحو فلسطين ، يجب تمكينهم من إقامة وطنهم ، وأنه يجب السماح لبعض منهم .. ضمن الحدود التي يقرها عدد السكان الحاليين ومصالحهم بالهجرة إلى فلسطين من أجل المساعدة بمواردهم وجهودهم في تنمية البلد لما فيه منفعة لكل السكان "(٢)

PRO.CO.733/17A (1)

PRO.FO.371/6376 (Y)

ثم تطرق صمويل بعد ذلك إلى الحديث عن موضوع الهجرة التى كانت قد أوقفت نتيجة لأحداث يافا . وأعلن أن اللوائح التى على وشك الصدور ستسمح بدخول المسافرين إلى البلد بمقتضى سمة دخول (فيزا) مدتها ثلاثة أشهر أو أقل ، كما تسمح بدخول الأشخاص ذوى الدخول المستقلة وعائلات المقيمين بالبلد ، والأشخاص الذين لديهم امل أكيد فى التوظيف . وفى نهاية خطابه قال إنه يأمل فى إقامة الحكومة النابية قريبا .

وقد وصف أثر خطابه في رسالة بعث بها إلى تشرشل قال فيها:

" الأثر .. على اليهود .. كان مختلفا على قسمى الجالية التى تشكل يهود فلسطين . ففيما يخص القسم من اليهود الذى يتبنى كامل البرنامج الصبهيونى كما أعلنه القادة الصبهيونيون خارج فلسطين ، كان الأثر غير موات . فهم اعتبروا بيانى مؤشرا على التراجع عن سياسة حكومة جلالة الملك ، وهم رأوا فى تفسير الوطن القومى كما جاء فى البيان عائقا أو على الأقل مؤجلا إلى أجل يكاد يكون غير محدود لامالهم وتنفيذها وهم يعترضون على الحظر المطبق الان على الهجرة ، ورغم ضرورة هذا الحظر اقتصاديا وإجتماعيا إلا أنهم يعتبرون ذلك منافيا للمبدأ الذى يرتبطون به بقوة وهو ضرورة فتح باب الهجرة إلى فلسطين بأعداد كبيرة كى يمكن إقامة الوطن القومى اليهودى فى المستقبل القريب جدا .

وهم ينظرون بريبة وتخوف إلى اقتراح زيادة ارتباط سكان البلد بالإدارة لأنهم يعتقدون أن الهيئات النيابية فى فلسطين ستقف حائلا لا محالة أمام تنفيذ البرنامج الصهيونى ، وهم يشتكون من ان منفذى الهجمات الأخيرة على اليهود فى يافا والمستوطنات لم يعاقبوا . كما أنهم يخشون من عدم القيام بخطوات كافية لحماية أرواح المستوطنين اليهود وممتلكاتهم . وثمة أقلية من اليهود الأرثوذكس وبعض قدامى المستوطنين والمقيمين أدركوا ضرورة اتباع السياسة التى أشرت إليها فى بيانى بوصفها الوحيدة القادرة على تنفيذ إقامة الوطن القومى فى فلسطين .

على أن وجود قدامى المستوطنين والمقيمين اليهود هو أمر نو أهمية كبيرة ، إذ أنهم كانوا حتى الان على علاقة ممتازة مع العرب ، وقد يصبحون الجسر الذى سيسمح بهجرة اليهود إلى فلسطين دون إثارة معارضة كبيرة من الجانب العربى .

أما أثر البيان الذى أذعته على المسلمين والمسيحيين فهو أقل يسرا فى التعرف عليه . أنا استبعد المتطرفين وأعتقد أن عددهم حتى الان ليس كبيرا وهم لن يرضوا بأقل من إلغاء إعلان بلفور ، بل وهناك من بينهم من يذهب إلى حد إلغاء (الانتداب) أى الوصاية البريطانية على فلسطين .

ولعل أثر بياني على غالبية المسيحيين والمسلمين المعتدلين ظل مطمئنا بوجه عام .

وفى نفس الوقت يجب أن أضيف أنهم كانوا يتوقعون بيانا يذهب إلى حد أبعد فى تفاصيله . وهم يتطلعون إلى الوفد الذى على وشك السفر إلى انجلترا للحصول على نتائج أبعد وأفضل ..

ويجب على أى حال أن أقول إن عنصراً جديدًا دخل إلى الوضع السياسى فى البلد وهو الاهتمام بالمسائل العامة لدى السكان بوجه عام ، وقد اتضح هذا فى حوادث يافا والمناطق المجاورة .. وهم يبدون الان شعورا أكثر من ذى قبل بالناحية العرقية خاصة أنهم يشعرون بقوة تخول لهم مقاومة الحكومة وتعطيلها ، هذه العناصر لا تبشر بإمكانية المحافظة على النظام والهدوء فى البلد ، ولا شك أن الأوضاع الحالية تبعث على القلق ، وأنا لا أستطيع أن استبعد احتمال حدوث المزيد من الاضطرابات بل ويروز انتفاضة عامة كما أشار على مستشارون عسكريون عندى ...

والخلاصة أنه يجب بذل محاولة جادة للوصول إلى تفاهم مع معارضى السياسة الصبهيونية ولوحتى بتضحيات جسام . والبديل الوحيد هو فرض سياسة قسرية ، وهذا سيكون عملا خاطئا ، ومن المرجح ألا ينجح في التنفيذ " (١)

بعد خطاب المندوب السامى فى الثالث من شهر يونيو أصدر تشرشل بيانا حول الهجرة أمام البرلمان فى ١٤ يونيو وقال فيه :

ت يعتقد العرب أنه خلال السنوات القليلة القادمة سيغمرون بجحافل من ألاف الماجرين من وسط أوروبا والذين سيزيحونهم من البلد ويجنون الخيرات القليلة التي

PRO.FO.371/6372 (1)

في البلد ، وفي النهاية سيحصلون على السيطرة الكاملة على مؤسسات البلد وقدراته . وواقم الأمر أن هذه المخاوف وهمية .

فالصهيونيون لكى يحصلوا على الحماس والدعم اللازمين ، لابد من عرض قضيتهم بأقصى ما يمكن من حرارة واقتناع وأمل ، وهذه التصريحات هى التى تزعج العرب ، وليس المدى الفعلى للهجرة التى حدثت بالفعل أو التى قد تحدث فيما بعد ..

ليس لدى العرب ما يخشونه فعلا ، فكل موجبات الهجرة اليهودية تتم مراقبتها بحذر شديد سواء من ناحية الكم أو الكيف . لن يتم السماح لأى يهودى بدخول البلد فوق العدد الذي يمكن استيعابه لتنمية الثروات وتطوير المصادر في البلد

لا يمكن أن نسمح بتدمير المستوطنات اليهودية ، وإن نسمح بوقف كل موجات الهجرة تتم مراقبتها بحذر شديد سواء من ناحية الكم أو الكيف . أن يتم السماح لأى يهودى بدخول البلد فوق العدد الذى يمكن استيعابه لتنمية الثروات وتطوير المصادر فى البلد .. لا يمكن أن نسمح بتدمير المستوطنات اليهودية وإن نسمح بوقف كل موجات الهجرة فى المستقبل وإلا تعرضت وعود بريطانيا لعدم المصداقية فى كامل أنحاء الشرق والشرق الأوسط .

وستكون مهمتنا - كما قال ذات مرة لورد سالزبورى:

أن نحث طرفًا على التساهل والآخر على التحمل مع الاحتفاظ بهامش من القوة للاستخدام حتى نضمن قبول الطرفين " (١)

وفى رسالة أخرى سرية كتب ويندهام ديدر من فلسطين فى ١١ يوليو إلى هيوبرت يانج يقول: الأمور هادئة فى الوقت الحالى ، ولكنها طبعا ليست مستقرة . وربما يفسر قيام الوفد برحلته إلى أوروبا عن استمرار الهدوء إلى أن يعود أفراد الوفد من رحلتهم ، وسنرى بعد ذلك ، ماذا سيحدث والذى سيتوقف على نتائج زيارة الوفد أن وضع سوق العمل (وهو مفتاح مسالة الهجرة) يبدوأفضل . ولقد أكدوا لى أننا إذا قررنا

PRO.CO.733/13 (1)

التخلى عن مشروعات الأشغال العامة على الطرق مما سيتيح لنا توظيف ما يقرب من ألفى عامل فى مشروعات أخرى وخاصة البناء . وأرجو أن تستوعب هذه المشروعات تلك الاعداد من المهاجرين .

وعلى أى حال فإنه ليس مطلوبا السماح لعدد كبير جدا من المهاجرين هذا العام حسب تقديرى . ولعلنا نسمح فقط ببضع فئات من المهاجرين كل شهر لضخ الحياة فى مبدأ "الباب المفتوح" . وطبعا يمكن زيادة تلك الأعداد إذا توفر المال اللازم وإذا تحقق مشروع روتنبرج .

ومشروع روتنبرج هو للاستفادة من مساقط المياه في نهر العوجه قرب يافا ونهر الأردن برافدة "اليرموك" وقد نجح بنحاس روتنبرج وهو مهندس يهودي روسى في إثارة اهتمام الساسة البريطانيين وخاصة تشرشل بمشروعه الخاص بتوفير الكهرباء في فلسطين .

وكان كريستوفر سايكس قد كتب عن النقد الذي وجه إلى المشروع وقال إن بيانات مضللة قد تليت في البرلمان مما أعطى انطباعا بان مشروع توليد الكهرباء بالقوة المائية بدا وكأنه مفتوح للمساهمة من جانب كل الأطراف بينما الواقع أن مشروع روتنبرج قد تمت الموافقة عليه سرا بينما قيل لأصحاب الطلبات من العرب والبريطانيين بخشونة بل وبالتهديد أحيانا أن يدبروا أمرهم: كل هذا أضفى على المشروع مظهرا سيئا رغم أن الموافقة عليه كانت عملا إداريا مستنيرا (١)

ويستمر ويندهام ديدز في رسالته إلى هيوبرت يانج فيقول:

" انا راضى تماما عن إجراءاتنا لحماية المستوطنات اليهودية .

إن مشروعات مخازن السلاح استكملت وهي تعمل الان . وأنا طبعا أشير إلى مشروع مخازن الأسلحة (٢) ، وقد أعلمنا العرب وقلنا لهم إنها ستكون غلطتكم إذا وقع استخدام هذه المخازن .

Cross roadster tarsal PP.112-13 (1)

⁽٢) مشروع إقامة مخازن سلاح في المستوطنات اليهودية

وأنا أكد وأجتهد بخصوص مشروعنا المتعلق بقوة الجندرمة . وسوف يستوعب الجيش كل رجالنا المشاة وغيرهم وسيتم إلحاقهم بالوحدات البريطانية هنا .

إننا نقوم بالتعبئة على مهل ، وأنا أصر على الحصول على ضمانات شخصية من أشخاص لهم وزنهم في البلد عن كل جندى جديد .

الأفراد المجندون في سبيلهم للقدوم إلى فلسطين رغم أن اليهود يصعب دفعهم إلى مساعدتنا والامتناع عن معارضة المشروع . فهم يعترضون عليه من حيث المبدأ ويطلبون أن تكون نسبة اليهود فيه خمسين في المائة .

وأنا أواجه هذا الطلب بأن أعرض عليهم نسبة ٣٠٪ من اليهود و١٠ ٪ من الجركس القوقازيين ، ١٠ ٪ من القبارصة . ونحن لا نستطيع قبول ٥٠ ٪ من اليهود حاليا وأنا أرحب بنسبة ١٠٠ ٪ وأقبلها عن طيب خاطر لكن هذا سيثير العداء ويدخل كل شرور السياسة في ثنايا هذه القوات التي أريد أن أبعدها عن هذا المرض .

يشعر ضباطنا بالثقة أنه خلال ستة أشهر من التدريب العسكرى مع الضباط وضباط الصف البريطانيين مع الاحتفاظ بالانضباط الحازم سنتمكن من تشكيل قوة تستطيع العمل في أي ظروف ، أنا مهتم بهذا المشروع أكثر من أي وقت مضى .

وكان على أن أبذل جهودا مع اليهود والعرب . لقد راهنت بسمعتى على هذا المشروع .. لذا اسمح لى بمزيد من الوقت .. (١)

وتوسع ديدز Deeds في الحديث عن مشروع الميلشيا أو الجندرمة وذلك في رسالة بعث بها إلى يانج Young في ٢ أغسطس وقال:

" إن وزير الخارجية (يعنى لورد كيرزون) يرغب فى التمسك بقراره الصادر فى ٢ أغسطس والقاضى بإسقاط كامل الفقرة " (٢)

PRO.CO.537/848 (1)

PRO.FO.371/3254 (1)

لكن الجدل حول المقدمة لم ينته بعد ، فقد كتب إيريك فوريس أدم من باريس في ٦ سبتمبر إلى سير . جون تيللي معلقا على ملاحظات لجنة فُلسُطين يقول :

أن الفقرة الخاصة بالاعتراف بالارتباط التاريخي في المقدمة وردت في العام الماضي في باريس من قبل مستر بلفور نفسه وأنا أعتقد إن بلفور يولى أهمية لظهورها في المقدمة كتوضيح لجوهر الصهيونية .

وكما تعرف فإن وايزمان مهتم بصفة خاصة بضرورة وجود هذه الفقرة في المقدمة . والواقع أنه يولى أهمية أكثر لذلك من تفاصيل الوصاية نفسها .

وهو يعتقد أن ذلك سيجعل الوصاية تبدو كميثاق يتطلع اليهود إليه لتنشيط الحماس من أجل تمكين المنظمة من الاعتماد إلى حد كبير عليه في جمع المال . لذا فأنا لازلت أمل أن يعاد النظر في المسألة"(١) .

فى ٢٤ سبتمبر كتب وايزمان إلى بلفور الذى أصبح الآن اللورد رئيس المجلس وطلب منه لقاء لأنه قلق للغاية بخصوص المفاوضات حول الوصاية (الانتداب) وحول حدود فلسطين ، وقد اعتبر أنه إذا لم يقع تغيير حاسم فإن خطرا كبيرا يحيق بالوطن القومى مما سيتسبب فى انهياره اقتصاديا . لكن بلفور لم يعد الآن مسئولا عن ملف فلسطين مما جعله يحيل رسالة وايزمان إلى هاردنج ومعها حاشية قالت :

" أعتقد أن جورج كيرزون لا يزال في عطلة وأنا لا أريد أن أضجره لذا أنا أتوجه إليك . وها أنذا أبعث إليك طي هذا ، رسالة من وايزمان وهي تظهر إلى أي مدى هذا الإنسان القلق يزعجه الوضع الحالي .

عن مضاوف مماثلة . وهكذا ، وبعد التعديلات العديدة التي أجريت على نص الوصاية حصلت أخيرا على موافقتهم ... وأثناء هذه المباحثات برز اعتراض قوى على جملة أدخلت على مقدمة الصيغة الأولى وكانت تقول :

PRO.FO.371/5245 (\)

الاعتراف بالرابطة التاريخية لليهود بفلسطين ، والقول بأن هذه تمنحهم حق إعادة تشكيل فلسطين كوطن قومي لهم .

وقد تم توضيح الآتى:

- (١) رغم أن الدول اعترفت بلا منازع بالرابطة التاريخية اليهود بفلسطين حينما أدخلت ذلك في نص معاهدة السلام التركية المبرمة في سان ريمو ، إلا أن هذا أبعد ما يكون عن أن يشكل حجة قانونية لا شك ستستخدم أساسًا لكافة المطالب السياسية من قبل الصهيونيين لفرض سلطتهم على الإدارة الفلسطينية في المستقبل
- (٢) رغم أن إعلان بلفور ينص على إنشاء وطنى قومى فى فلسطين إلا أن هذا لا يعنى إعادة بناء فلسطين وطنا قوميا لليهود ،

ومن ناحية أخرى يدافع الصهيونيون عن طلبهم إدخال مثل هذه الجملة في مقدمة صيغة الوصاية بحجة أنه ستكون لها أهمية خاصة بالنسبة للمال الذي يأملون في جمعه بالبلدان الأجنبية لتنمية فلسطين .

وقد اعترف بلفور الذى يولى قضيتهم اهتماما شديدا بأهمية هذه الحجة ، وعشية توجهه إلى جنيف اقترح صيغة بديلة أنا على استعداد للتوصية بقبولها وهى تشمل الفقرة الثالثة من للقدمة .

وستصبح : حيث إن الاعتراف قد تم (في معاهدة سيقر) على أساس الرابطة التاريخية اليهود بقلسطين وعلى أساس إعادة تشكيل وطنهم القومي في البلد ... " (١)

وهكذا قبلت تلك الصيغة وأدخلت فى مقدمة مسودة الوصاية على فلسطين وقدمت في ٧ ديسمبر إلى الأمين العام لعصبة الأمم (٢)

وكان وايزمان قد طالب بنسخة مسبقة وجرى نقاش فى وزارة الخارجية البريطانية حول ما إذا كان يجب إتمام هذا الطلب بصفة خصوصية:

PRP.FO.371/5248 (1)

PRO.FO.371/5248 (Y)

وقال أما بخصوص إعطاء وايزمان نسخة من الوصاية نفسها فأنا فهمت أنه مسرور جدا بها ولذا فهو ليس من المرجح أن يستخدمها الأغراض الإثارة وعلاوة على ذلك ، فإنه إذا أراد الإثارة أو إذا رغب في إذاعتها قبل الأوان فإنه يستطيع بسهولة فعل ذلك إذ أنها عرضت عليه من أشخاص عديدين من خارج وزارة الخارجية حتى ولو لم يكن لديه نسخة ، إن ما يريده هو أن يشعر أنه لا يزال حائزا على ثقة وزارة الخارجية (أو بقدر ما كان له سابقا) "

وقال الكساندر كادوجان في ٢١ ديسمبر:

" يبدو أن دكتور وايزمان يدقق كثيرا . وهو يبدو أنه على علم بالوثيقة وهذا أمر يجب أن يرضيه ، ولكنه يبدو مطالبا بضرورة إرسالها إليه رسميا من قبل وزارة الخارجية ، وأنا أرى أن هذا غير مقبول قبل أن تحصل الوثيقة على موافقة عصبة الأمم " .

أما لورد كيرزون فقال في ٢١ ديسمبر (١)

أنا لا أعتقد أننا يجب أن نرسل نسخة رسمية إلى الدكتور وايزمان حتى قبل أن نحيلها إلى البرلمان "

ولم تؤكد عصبة الأمم صيغة الوصاية نهائيا إلا في يوليو سنة ١٩٢٢ ولم تنفذ رسميا إلا في سبتمبر سنة ١٩٢٣ . وفي نفس الوقت ظلت الحكومة البريطانية تدير شئون فلسطين .

مؤتمر سیان رہو فی عام ۱۹۲۰

مؤتمر سان ريمو الذي انعقد في عام ١٩٢٠ بحضور دول الحلفاء ، كانت الدعوة قد وجهت إلى انعقاده لبحث التسوية مع تركيا ، ولتقرير مصير سوريا وفلسطين والعراق . وقبل انعقاده ، اجتمع في لندن المجلس الأعلى للحلفاء والذي دام انعقاده في الفترة ما بين يومي ٢٢،١٢ فبراير . وأثناء انعقاد هذا الاجتماع في لندن وصلت برقية تحمل رسالة من الأمير فيصل وكان في دمشق تقول إن أي قرار يتم التوصل إليه ولا يتفق مع الطموحات العربية الخاصة بسوريا وفلسطين والعراق ودون حضور الأمير فيصل لن يعترف بها العرب وستسبب مصاعب كبيرة في المستقبل ..

لدى تسلم هذه البرقية علق هيريرت يانج قائلا:

" لا شك أن فيصل يتقدم الآن بوصفه متحدثا عن " الآمال العربية " في بلاد ما بين النهرين (العراق) وفلسطين بالإضافة إلى سوريا . وأنا غامرت أكثر من مرة متنبئا بهذه الإمكانية ، وأنا أصر الآن على رأيى في أنه إذا لم يتم عمل شيء فورى لطمأنة مختلف السكان سنتعرض نحن والفرنسيون لمصاعب مشتركة . إن فرصتنا الوحيدة هي أن نؤكد أن فلسطين للفلسطينيين (مع الاحتياطات الضرورية للحفاظ على مصالح الصهيونيين) ، والعراق للعراقيين والعربية للعرب ، وسوريا للسوريين "

وبعث إ . فيبس مساعد الوزير برسالة قال فيها :

" يبدو أنه من المرغوب فيه جدا إرسال بيان طمأنة إلى فيصل بأسرع ما يمكن وقد يرغب لورد كيرزون في بحث هذه المسألة مع المستر كامبون والمستر بيرثيلوت في غياب مستر ميلراند .

وقال إتش ، هاردنج :

" إن برنامج " تقرير المصير " ينتشر في كل مكان ويجب أن نفيد منه باقصى ما نستطيع وأعتقد أنه سيكون من صالحنا أن نستغل هذه الصيحات بأن تكون فلسطين للفلسطينيين والعراق للعراقيين إذ أنه من المؤكد عمليا أننا سنحصل على الوصاية على فلسطين والعراق . وبمقتضى هذا الانتداب سنسيطر على الإدارة كما نرغب " ورد كيرزون فقال :

" سأذكر هذا لكامبون وبيرثيلوت " (١)

قبيل انعقاد مؤتمر سان ريمو والذي كان من المقرر افتتاحه في ٩ أبريل كتب وايزمان في شهر مارس رسالة إلى روبرت فانسيتارت (وأصبح فيما بعد لورد فانسيتارت) وإلى وزير الخارجية كيرزون مؤكدا على أهمية تضمين إعلان بلفور في المعاهدة مع تركيا فقال:

" ما لم يعلن بوضوح في مؤتمر السلام عن احترام مسألة إقامة وطن قومي يهودي في فلسطين سيكون من المؤكد انتشار أعمال شغب في فلسطين ..

لا شك أن كافة الدول المتحالفة والمتحدة ملتزمة بمبدأ الوطن القومى اليهودى وأى تأجيل في إعلان الاعتراف بذلك المبدأ لن يكون مفيدا ... إن قضية فلسطين مختلفة عن كافة المناطق التي تقع تحت الانتداب والتي كانت تابعة سابقا للامبراطورية العثمانية ولهذا السبب فإنه من المرغوب فيه بل ومن الضرورى من وجهة النظر القانونية أن تصدر عصبة الأمم تعليمات خاصة تتعلق بنصوص الوصاية على فلسطين وعلى النص على الوطن القومى اليهودى ، وعلى ضرورة حفظ حقوق السكان الحاليين وضمانها .. * (٢)

PRO .FO .373/5032 (1)

PRO.EO0371/5113 (1)

فى شهر مارس من عام ١٩٢٠ أعلن المؤتمر السورى العام أن سوريا بما فيها فلسطين ولبنان وشرق الأردن دولة مستقلة ذات سيادة ويعلن فيصل ملكا عليها . وبعد أيام قليلة من هذا الإعلان بعث اللنبي من القاهرة ببرقية إلى وزارة الخارجية قال فيها :

" علمت ان فيصل سيتوج في العشرين من الشهر الحالى . وهذا التتويج سيلزمه بلا رجعة بسياسة لسوريا المستقلة وغير المقسمة (الموحدة) وإذا أصرت الدول على اعتبار ما قام به فيصل في المؤتمر السوري كأنه لم يكن فأنا متأكد أن حربا ستلى ذلك . وإذا نشبت الأعمال العدائية فسيعتبر العرب كلا من فرنسا وبريطانيا عدوين لهم وسنجر بواسطة الفرنسيين إلى حرب هي ضد مصالحنا وهي حرب لسنا مستعدين لها . لذا فأنا أنصح بشدة أن تعترف الدول بسيادة فيصل على الأمة العربية أو الكنفدرالية التي تضم سوريا وفلسطين والعراق ، وتكون إدارة سوريا للفرنسيين ، وفلسطين والعراق ، وتكون إدارة سوريا للفرنسيين ، وفلسطين والعراق أن فيصل سيقبله ، وسيكون العرب أصدقاء لنا . ولابد من اتخاذ قرار مبكر حول هذا الأمر" وجاء الرد على هذا في برقية أرسلت في ١٩ مارس :

" إننا نعتقد أن ثمة سوء تفاهم حول موقفنا إذ أن آخر ما نرغب فيه هو حرب مع فيصل ..

كما هو مقترح حاليا ، ستنفصل فلسطين والعراق عن الامبراطورية التركية بمقتضى معاهدة السلام التي يتم الإعداد لها الآن والتي ستجبر تركيا على التوقيع عليها وستتولى بريطانيا العظمى إدارة البلدين تحت إشراف عصبة الأمم .

وستعامل سوريا بالمثل تحت الوصاية الفرنسية . هل تقترح أن يتم الاستغناء عن هذه الالية التي طبقت على كل الأراضى الواقعة تحت الوصاية ، وأن تعتبر سوريا وفلسطين والعراق خصصت بالفعل ودون أى معاهدة لفيصل ، وأننا يجب علينا أن نقبل الوصاية منه . وكيف يمكن أن ينطبق هذا الإجراء على فلسطين وكيف يمكن التوفيق بين الاعتراف بفيصل ملكا وبين المطالب الصهيونية ؟

وصل رد اللنبي على هذا ببرقية أرسلت في ٢١ مارس جاء فيها:

- إننى أفهم جيدا ، أنك لا تنوى اتخاذ إجراء عسكرى فى سوريا أو فى شمال غرب الجزيرة العربية ، ولكنى أود أن أوكد لك أنه إذا واصل مؤتمر السلام اعتبار ما أعلنه فيصل والمؤتمر السورى وكأنه شىء لم يكن فإنه من المؤكد أن يجبر فيصل بضغط الرأى العام على القيام بأعمال عنوانية (١)

أما صامويل الذي كان في زيارته لفلسطين فقد أبرق إلى كيرزون قائلا:

" أنا لا أرى سببا كافيا للاعتراف بفيصل ملكا على فلسطين . وأنا أشك في أنه ومعه مؤيدوه يتوقعون ذلك . وأقول أيضا إن الاعتراف بهذا الاجراء ولو تحت السلطة البريطانية من غير المحتمل أن يكون مدعاة للاستقرار . بل هذا سيفرغ الحركة الصهيونية من محتواها . إن المطالبة بالوحدة السورية يتوقف من ناحية على المصالح السياسية والاقتصادية لطبقة " الأفندية " ومن ناحية أخرى على الرغبة المشروعة في الشعور بالأمان (٢)

انتهى انعقاد مؤتمر سان ريمو فى ٢٦ أبريل بعد وقوع ما أطلق عليه الرئيس واسن "ذلك الخليط المقرز " بالنسبة للشرق الأوسط (٦) فالوصاية منحت لفرنسا على سوريا ولبنان ، ولبريطانيا على فلسطين والعراق .

" هذه قرارات صدرت دون رغبات السكان ولا تمشيا مع التعهدات التي قطعت عقب انتهاء الحرب بخصوص حرية الاختيار .

هى تعهدات لا تعنى سوى المصالح الشخصية بلا أى حياء ، مما يبدو لأى مراقب أن كل ما قيل عن تحرير الأمم الصغيرة من الاضطهاد لم يكن سوى رياء (٤)

- PRO, FO, 371/5023 (1)
- PRO . FO . 371/5034 (Y)
- Monroe, Britons moment in the nimble east pafe 66 (*)
 - PRO .FO .371/5034 (£)

فى أعقاب قرار المؤتمر بمنح فرنسا الانتداب على سوريا ولبنان ، تقدم الجيش الفرنسى نحو دمشق وتمت تنحية الأمير فيصل ولم يعد لنولة سوريا العربية وجود ، ورغم أن فيصل أصبح ملكا على العراق إلا أن أى نفوذ له على فلسطين أصبح منتهيا .

أبرق كيرزون إلى " اللنبي" ليعلمه بنتائج مؤتمر سان ريمو:

أما فيما يخص فلسطين .. فتشتمل معاهدة السلام على بند يمنع الوصاية لادارة يكون واجبها التطبيق "الحرفى "لاعلان بلفور الصادر فى نوفمبر من عام ١٩١٧ .. والحدود لن ترسم فى معاهدة السلام لكنها ستحدد فيما بعد من قبل الدول المتحالفة الرئيسية . ودولة الوصاية لم تذكر فى المعاهدة ، لكن قرارا منفصلا صدر عن المجلس الأعلى أعلن أن دولة الوصاية هى بريطانيا العظمى (١) لدى ذيوع خبر وصاية بريطانيا على فلسطين وأن نص القرار يشمل ذكر وعد بلفور ، انهالت الرسائل والبرقيات على وزارة الخارجية ، من المنظمات اليهودية فى جميع أنحاء العالم معرية فى كلمات تكاد تكون متشابهة عن العرفان لحكومة بريطانيا العظمى وشعبها . ومما قالته المنظمة الصهيونية فى أمريكا :

" إن قرار المجلس الأعلى لمؤتمر سان ريمو ، ومؤتمر السلام يتوجان إعلان بريطانيا للوصاية على فلسطين وترجمة وعد بريطانيا إلى حقيقة نافذة ، إن إيماننا عميق لا يتزعزع في حسن نوايا بريطانيا العظمى في مراعاة بنود الوصاية لجعل فلسطين في أقرب فرصة وطنا لأعداد من شعبنا تنتظر السماح لها بالدخول وبتسهيل كل محاولة " لإعادة" إقامة الوطن اليهودي في فلسطين " (٢)

ولكن كانت هناك أيضا اعتراضات ، إذ كتب عدد من سكان الناصرة وضواحيها إلى رئيس الإدارة في القدس :

" نظرا لإعلان قرار مؤتمر السلام الخاص بإقامة وطن قومى يهودى فى فلسطين، نعلن أننا أصحاب هذا البلد، وأن الأرض هى وطننا القومى ..."

PRO.FO.371/5035 (\)

PRO.FO.371/5114 (Y)

كما كتب رؤساء العشائر في شرق الأردن:

" لقد اطلعنا على الإعلان الذي أصدرته حكومتكم في حضور فجهاء القدس في الثامن والعشرين من شهر أبريل عام ١٩٢٠ بما تضمنه من فصل فلسطين عن سوريا الموحدة وجعلها وطنا قوميا اليهود .. وهذا أساحا إلى حد كبير لأنه يتناقض ورغبات الأمة التي أعلنت مرات عديدة عن رفضها التام للهجرة الصهيونية ...

والآن وبما أننا نرغب رغبة شديدة فى الاحتفاظ بصداقة بريطانيا العظمى وتمتين روابط العلاقة معها فإننا نحن الموقعين على هذا ، من شيوخ العشائر ورؤساء القبائل نرى أن نضع أمامكم الحقائق التالية :

- (١) إن فلسطين عزيزة علينا ، لذا فنحن لن نقبل أبدا بأن يسلبها منا هؤلاء القادمون الجدد .
 - (٢) فلسطين مقدسة لدينا لذا فنحن لن ننسى الأخطار المحيطة بها .
- (٣) إن الخطر الصبهيوني الذي يهدد فلسطين حاليا سيهددنا قريبا كما يهدد الأمة العربية بأكملها .
- (٤) إن التظاهرات الوطنية التى قامت بها الأمة فى أنحاء البلاد والاحتجاجات القوية المستمرة التى قدمت لكم وإلى كافة الدول الأوروبية تؤكد أن الأمة ترفض الهجرة الصهيونية وتكره أن تصبح فلسطين ضحية للجشع ، كما نقول لكم إن الأمة مستعدة لحماية هذه الأمانة المقدسة ، التى تركها لنا أباؤنا وأجدادنا بكل ما أوتيت من قوة . وهذا لا يعنى أنكم لن تستجيبوا لمطالبنا .."

كما كتبت الجمعية الإسلامية المسيحية في نابلس تقول:

" أعلن الحلقاء أنهم حاربوا فعلا لتجنب الحروب وإقامة السلام ، وإعادة الشعوب إلى أوطانها ؛ لذا فإنه مرفوض بمقتضى الحق والعدل إقامة وطن قومى للغرباء فى الأرض العربية مما يسبب آلاما مادية ومعنوية شديدة لهذا البلد الذى تزمعون تدمير سكانه " (١)

PRO.FO,371/s114 (1)

صياغة الوصاية (الانتداب)

صيغة الرصاية كما أصدرتها عصبة الأمم اعترفت من حيث المبدأ بحق الأراضى التي كانت في السابق تحت سلطة ألمانيا وتركيا في الاستقلال المنتظر . ومن حيث الواقع العملي صنفت الوصايات بثلاثة مصنفات أبب،ت وذلك حسب ما عرف بمدى استعداد البلد للحصول على الحكم الذاتي . وكانت كل الأراضي العربية المحتلة قد أدرجت تحت المصنف أ ، مما يعنى أن فترة الوصاية كانت قصيرة نسبيا .

ورغم أن بريطانيا كانت قد حصلت في مؤتمر سان ريمو على الوصاية على فلسطين إلا أن النص الفعلى لم يكن قد تقرر بعد . ويما أن إعلان بلفور قد تقرر أن يكون جزءا لا يتجزأ من الوصاية فلم تكن نصوص البنود الخاصة بذلك قد وضعت عباراتها بعد لضمان تنفيذ الوعد بإقامة الوطن القومي لليهود . وكانت الصياغة موضع مناقشة حتى قبل انعقاد المؤتمر ، في مارس سنة ١٩٢٠ تم توزيع مسودة في وزارة الخارجية من أجل التعليق عليها . وكانت صيغة أحد البنود تقول :

تحكومة جلالة الملك ستكون مسئولة عن توفير الشروط السياسية والإدارية والاقتصادية بما يضمن إقامة وطن قومي يهودي وتطوير كومونواث ذي حكم ذاتي ...

وحول هذا علق كيرزون بالقول:

تطوير كومونواث ذى حكم ذاتى ، لا شك أن هذا نص خطير الغاية . فهو ليس إلا تعبيرا مخففا يوازى دولة يهودية ، وهو الشيء الذى قبلوه ونحن لن نسمح به "

وشرح إريك فوربس أدم فقال:

مذه الوصاية كما تقول الصيغة الأمريكية تحت المصنف (أ) وتنص على التقدم نحو حكم ذاتى والاتجاه في النهاية إلى انهاء الانتداب . صحيح أننا استخدمنا كلمة "كومونوك" (ولم نقل كومونوك يهودى) وذلك لكى نلتقى مع الصهيونيين ، وحجتهم

أن صياغة الوصاية هكذا ستعنى الشيء الكثير بالنسبة لأوساط اليهود سواء في الغرب أو في الشرق . وهم يهدفون من ذلك إلى إثارة حماس وطاقة المهاجرين القادمين . وبهذه المناسبة هذا التعبير شائع في أمريكا واستخدام هذا التعبير لم يكن مقصودا به على أي حال أي قبول بالفكرة اليهودية بأن تحال الدولة الفلسطينية إلى دولة يهودية .فالوصاية تنص على إقامة دولة فلسطينية مستقلة ذات حكم ذاتى أو "كومونوك "

أما نسبة المواطنين الفلسطينيين من أصل يهودى إلى المواطنين الفلسطينيين من أصل عربي ، فمتروكة للزمن ليظهرها .

وعلى أى حال فإن كلمة "كومونوك" ان تزعج العرب لأنه لا يوجد مقابل دقيق فى اللغة العربية ولا مقابل "للديموقراطية" أو " الجمهورية" وربما ترجمت كلمة "كومونوك" في العربية إلى دولة في النص العربي لصيغة الوصاية ".

وتتوالى التعليقات:

يقول لورد كيرزون في ١٩ مارس :

المسألة لا تتعلق بماذا كان يفكر الذين وضعوا هذا التعبير ، بل بماذا سيفكر العالم ، وبماذا سيفكر الصهيونيون . لذا فأنا شخصيا لن أكون مسئولا عن السماح باستخدام هذا التعبير .

وهل كان المستر فوربس ادم جادا حقا حينما أوضح بأننا (لم نقل كومونواث يهودى)؟

لماذا لا تتحدثون بصدق وأمانة وتعترفون بأنكم تقصدون الكومونواث اليهودى؟

- هذا سيكون أفضل - ولكن بما أنه ضد كل مبدأ تمسكنا به حتى الآن ، فأنا على أى حال لا أستطيع القبول بذلك ".

ثم عاد كيرزون فكتب في ٢٠ مارس يقول :

"يتركز كل شيء على ما نقصده . الصهيونيون يسعون إلى إقامة دولة يهودية مع استخدام العرب في قطع الأخشاب وجلب الماء . وهذا ما يراه أيضا كثير من المتعاطفين البريطانيين مع الصهيونيين .

سواء استخدمتم كلمة كومونواث أو دولة فإنها في النهاية ستعنى نفس الشيء . وأنا لا أوافق على ذلك . أريد أن تمنح الفرصة للعرب وأنا لا أريد دولة عبرية . أنا لا أدرى مدى التسليم في هذه القضية للصهيونيين ، وإذا لم يكن قد حدث هذا التسليم فإنني أفضل استخدام تعبير إنشاء "مؤسسات ذات حكم ذاتي "

وأنا على أى حال لم أستشر فى وقت مبكر حول صيغة هذه الوصاية (الانتداب) ولكنى أوافق على ما قاله سير ج . تيللى (و كان كيرزون يعلق على ما قاله سير جون تيللى من أنه يعترض على صيغة تنص على وضع العرب بين مجموعة الطوائف غير اليهودية . لأن هذا يعنى أن قرى عربية قليلة توجد وسط بلد ملى باليهود) والمسألة كلها بعيدة عن الصواب فهنا بلد به ٥٨٠٠٠٠ خمسمائة وتمانون ألف عربى ، وثلاثون ألف يهودى أو حتى لو أنهم ستون ألفا (و ليسوا كلهم من الصهيونيين) . لقد تحركنا حسب المبادئ النبيلة التى تنص على تقرير المصير وانتهينا بتقديم التماس باهر إلى عصبة الأمم ، وإذا بنا نتقدم بوثيقة تفوح منها اليهودية فى كل فقرة من فقراتها حتى أصبحت دستورا صريحا لدولة يهودية .

وحتى العرب المساكين أصبحوا مجرد مشاهدين ولكن من ثقب الباب وأصبحوا ينعتون " من بين الطوائف غير اليهودية "

من الواضع جدا أن هذه الوصاية صيغت من قبل من يترنحون تحت أدخنة الصبهيونية . وإذا كان لنا جميعا أن نستسلم لهذه الأدخنة المخدرة فستكون إذن هذه الصبغة ملائمة .

ولعله لا يوجد بديل . ولكننى أعترف بأنى أود أن أرى صياغة مختلفة " (١)

PRO.FO.371/5199 (1)

وكتب روبرت فانسيتارت إلى هيوبرت يانج في ٢١ يونيو وكان في باريس لبحث الوصاية مع الفرنسيين كتب يقول:

" أما فيما يتعلق بالوصاية على فلسطين فقد قال بيرتلوت أن ميللر اند أصابه الجزع لدى رؤية الوثيقة ويضيف بيرتلوت إنه هو أيضا فوجئ بها وذعر . وقال الاثنان إنهما يعتقدان أن نص الوصاية مهود ومتهود وملىء بالعلامات الحمراء لكن بيرتلوت قال إذا كنا نسعى إلى جلب المتاعب لأنفسنا فهذا شأننا ، لذا أنا لم أعارض فى تقديمه الملاحظات على صيغة وصاية فلسطين . ولعلك تذكر أنك خففت من صيغة المسودة الأولى ، وقمت أنا بعمل المزيد من التخفيف . وإذا خففت أكثر (وهناك بعض وزراء الحكومة من يرغبون فى المزيد من التخفيف مثل مستر مونتاجيو) فهذا سيهون من وضعنا أمام الصهيونيين الذين لجؤوا إلى تحريض الفرنسيين علينا ".

وعلق كيرزون على ذلك فقال:

" أنا على استعداد لتخفيف حدة صيغة الوصاية على فلسطين وهي الصيغة التي لا أثق فيها بصراحة " (١)

وفى الثانى من أغسطس أرسل فانسيتارت مسودة صيغة معدلة جديدة إلى كيرزون وعلق عليها قائلا:

أنا أشعر أنه ليس لدى ما أزيد من الملاحظات مما ستكون له فائدة على هذه الوثيقة المعدلة عدة مرات . وكل ماتبقى الان – إذا كنت عزيزى اللورد موافقا – أن تعرض هذه المسودة على الوزارة بعد أن تعرضها أولا على الصهيونيين وهذه نقطة هامة حتى لا يعترضوا بعد ذلك على التغيرات ...(٢) وقد ثبت أن مقدمة هذه المسودة المعدلة كانت عقبة كاداء أخرى وكانت صيغتها تقول :

PRO.FO.371/5244 (1)

PRO.FO.371/5245 (Y)

" بمقتضى المادة ٩٥ من معاهدة سيفر (١) توافق الدول المتحالفة على أن يكون الوصى مسئولا عن تنفيذ الاعلان الصادر في الثاني من شهر نوفمبرعام ١٩١٧ عن حكومة صاحب الجلالة البريطانية ، واعتمدته الدول المتحالفة الأخرى وذلك لصالح إقامة وطن قومي لليهود في فلسطين ، على أن يكون مفهوما ألا يصدر أي أمر قد يضر بالحقوق المدنية والدينية للطوائف الموجودة غير اليهودية في فلسطين ، ولا بالأوضاع السياسية وحقوق الطوائف اليهودية في أي بلد آخر . بالإضافة إلى الاعتراف بالرابطة التاريخية لليهود بفلسطين والطلب الذي تؤيده هذه الرابطة في إقامة وطنهم القومي "

حول هذه المسودة المقترحة علق كيرزون:

" من المؤسف أن مستر فانسيتارت تصرف منفردا بخصوص إعداد هذه المقدمة . وأنا – بناء على نصيحة من فانسيتارت أخبرت الدكتور وايزمان أننى لا أستطيع أن أسمح بتضمين المقدمة عبارة : (الارتباط التاريخى .. الخ) والآن إذا بى أجد أن مستر فانسيتارت أعاد إدخال هذه العبارة مرة أخرى . وهذه العبارة لا شك ستكون أساسا لكل أنواع المزاعم والمطالب اللاحقة . وأنا عن نفسى لا أعترف بارتباط اليهود بفلسطين الذى انتهى منذ ١٢٠٠ عام مضت وهو لا يمنحهم أى دعاوى أو مزاعم . بل إنه على هذا الأساس يكون لبريطانيا دعوى أقوى إذا هى طالبت بأجزاء من فرنسا .

أنا أود أن ألغى هذه الفقرة . وأنا أكره إعطاء المسودة إلى الصهيونيين ولكن نظرا للتهاون الذي حدث بالفعل فأعتقد الان أن هذا أمر لا مفر منه "

نظرت لجنة فلسطين التى شكلتها وزارة الخارجية برئاسة سير جون تيللى فى أمر هذه المقدمة واقترحت إلغاء الإشارة فى المقدمة إلى مطالب اليهود التاريخية بفلسطين . وتم الاتفاق على أنه ليست لهم مطالب ولكن كل ما يمكن أن يعمل لهم سيكون على أساس عاطفى . ويضاف إلى ذلك أن كل ما هو ضرورى هو أن نجعل للصهونيين مكانا في فلسطين لا أن يحولوا البلد كله إلى وطن لهم ...

⁽١) معاهدة سيفر في أغسطس عام ١٩٢٠ حلت بمقتضاها الامبراطورية العثمانية وأجبرت تركيا على التخلي عن كافة باقي حقرقها على غرب أسيا وغرب شمال أفريقيا

وقد علق كيرزون على اقتراح اللجنة:

" لقد وضعتنى اللجنة فى موقف صعب جدا . لأنه حينما عرض على موضوع إدخال تلك الجملة فى المقدمة الخاصة بالاعتراف بالارتباط الصهيونى والمطلب أيضا ، قلت إننى أعترض على الجملة بكاملها لأنها من المؤكد ستكون أساسا فى المستقبل يقيم عليه الصهيونيون دعاواهم المتطرفة ، وأنا أعلمت الدكتور وايزمان فى مقابلة جرت بيننا أننى لن أقبل هذا .

وإذا بى الآن أجد أن اللجنة - دون علمى أعادت وضع هذه الجملة ، ورغبة منها فى التكفير عن غلطتها جزأت الجملة إلى قسمين وحذفت القسم الثاني الخاص " بالمطلب"

وأنا أعارض وجود كلمة "المطلب" كلية إذ أنه لا يوجد مطلب يمكن فهمه ، ولكنى أرى في نفس الوقت أن السطر الأول الخاص بالارتباط التاريخي لا يكاد يكون له معنى دون "المطلب" لذا أنا أفضل إسقاط كامل الفقرة كما أعلمت الدكتور وايزمان أنني سأفعل إلا إذا تعرضت الشيء دون علمي ، وفي هذه الحالة سأضطر للقبول وسيكون هذا خطأ كبيرا .."

أما سير . جون تيللي فقد كتب دفاعا عن لجنة فلسطين يقول :

" إن لجنة فلسطين لم تكن هي صاحبة اقتراح إعادة إدخال الفقرة الخاصة بالرابطة التاريخية لليهود في فلسطين . بل إن الذي أدخلها هو مستر فانسيتارت في باريس وأنا أعتقد أن كل مسودة قد عرضت على الصهيونيين .. وأنا أشعر أننا إذا أجرينا تعديلات مهمة في آخر لحظة دون اطلاعهم عليه سيقولون إننا خدعناهم .."

وقد رد كيرزون على هذا فقال:

" أود أن أتحدث مع لورد هاردنج بهذا الخصوص ، وأنا لا أرى كيف أتهم بأننى أجريت تعديلا مهما في آخر لحظة بينما أنا قمت شخصيا بإعلام الدكتور وايزمان في شهر يوليو بأننى لا أستطيع السماح بهذه الفقرة التي أخبرت الآن بضرورة إدخالها وإلا اتهمت بالإخلال بالوعد ."

وحينما تحدث لورد هاردنج إلى كيرزون قال:

قيمة للمندوب السامى ، فإن باستطاعته أن يحصل على نفس الميزة من مجلس غير نيابى .

إنى أعتبر هذا الاقتراح هو بمثابة سلاح اخر يوضع بين أيدى المعادين الصهيونية ، وسيكون خطيرا أيضا بالنسبة للإدارة واسياستنا .

أنا أوافق على ضرورة السعى للحصول على قرار من مجلس الوزراء حول هذه المسائل ، حتى حينئذ يجب أن نكون على استعداد لمواجهة معارضة محلية قوية فى فلسطين ". وقد علق شاكبرا قائلا :

" لقد بحثت هذه المسألة كاملة مع الميجور يانج ، والكولونيل ماينر تسهاجن وكذلك مع الدكتور وايزمان . يجب الان إعداد مذكرة لترفع إلى وزير المستعمرات وإلى مجلس الوزراء ، على أن تشمل المذكرة النقاط الثماني التي أوردها يانج . وبعد النظر الكامل في كل هذه الأمور أوافق مع يانج على موضوع المجلس الاستشاري كما يوافق أيضا الدكتور وايزمان " .(١)

قدم تشرشل (وزير المستعمرات) مذكرة إلى مجلس الوزراء على أساس النقاط التي اقترحها يانج (٢) . وقال تشرشل في ملاحظاته المصاحبة للمذكرة ما يلي :

" الوضع في فلسطين يسبب لي حيرة وقلقا . فالبلد بكامله في حالة غليان . السياسة الصهيونية غير محبوبة بالمرة من الجميع فبما عدا الجماعات الصهيونية .. وتمشيا مع مصالح السياسة الصهيونية " .. رفضت للعرب حتى الان كل المؤسسات النيابية . وهم بطبيعة الحال يقارنون بين طريقة التعامل معهم وبين طريقة التعامل مع إخوانهم في العراق .. وفي نفس الوقت يعاني الدكتور وايزمان والصهيونيون بشدة من

PRO.CO.733/14 (1)

PRO.CO.371/6376 (a)

بطء التقدم الذى يحدث ، ومن السلوك الفاتر من جهة الرسميين البريطانيين ومن الاستنكار الذى يبديه العسكريون ، ومن الضعف الذى يقال إن سير هربرت صامويل يعانى منه ، ويبدو لى أن الموقف بأسره يجب أن يتم بحثه فى مجلس الوزراء . لقد بذلت جهدى ولا زلت أبذل ما فى وسعى لتنفيذ الوعد الذى أعطاه مستر بلفور للصهيونيين نيابة عن وزارة الحرب وعن رئيس الوزراء فى مؤتمر سان ريمو وأنا على استعداد لمواصلة السير فى هذا الطريق إذا كان هذا عزم مجلس الوزراء (١).

اجتمع مجلس الوزراء البريطاني لبحث مذكرة الثامن عشر من شهر أغسطس وقد سبجلت وقائم الجلسة كما يلي :

"أحيط مجلس الوزراء علما بأن الأخبار المتواترة مؤخرا من فلسطين تشير إلى توتر الاوضاع بشكل مقلق . فالعرب واليهود مسلحون أو أنهم بصدد التسلح . وربما ينشأ عن ذلك قتال وشيك ، خصوصا إذا عاد الوفد الفلسطينى الإسلامى – المسيحى الموجود الآن فى لندن دون الحصول على تعهد بسحب وعد بلفور ، والصهيونيون طبعا قلقون على أوضاعهم ، ويرغبون فى الحصول على طمأنة بخصوص دعم الحكومة . وأمام المجلس الآن (مجلس الوزراء) طريقان ، فإما سحب الإعلان (بلفور) وإعادة (الانتداب) الوصاية إلى عصبة الأمم ، ثم إقامة حكومة (وطنية) عربية ، وإبطاء أو وقف حركة الهجرة اليهودية ، وإما مواصلة السياسة الحالية ، بمزيد من الشدة مع تشجيع تسليح اليهود مع التطلع مستقبلا إلى تخفيض عدد الحامية البريطانية وتخفيض التكاليف المالية . وقد قرئ في الاجتماع مسودة إعلان أعده الدكتور وايزمان ويرغب في الحصول على موافقة رسمية عليه لكن ثار اعتراض على بنوده وخاصة ما تعلق منها بمسألة وضع الإشراف على الهجرة بين أيدى اليهود مع تحديدها حسب ما هو متاح من مال .

PRO.Cab.24/127 (1)

وفى أثناء النقاش الذى جرى فى المجلس بعد ذلك ، تم التأكيد على الاعتبارات التالية :

ان شرف الحكومة البريطانية مرتبط بالإعلان الذي أصدره مستر بلفور .
 والرجوع عن تعهدنا سينتقص .

إلى حد كبير من هيبة بريطانيا في أعين اليهود في أنحاء العالم.

٢- صرح كل من رئيس الوزراء الكندى ورئيس وزراء جنوب إفريقيا بأن سياستنا
 الصهيونية قد أثبتت نجاحها في هذين البلدين من (بلدان الدومينيون).

٣- ليس من المتوقع حل المشكلة بسهولة ويسرعة خاصة بالنسبة لتنامى قوة
 العرب في المناطق المحيطة بفلسطين .

٤- ومن ناحية أخرى وجد أن السلام مستحيل ، على أساس إعلان بلفور الذى يتضمن إنشاء وطن قومى لليهود واحترام حقوق السكان العرب . ونتيجة لهذا التناقض من المحتم أن يتباعد عنا العرب واليهود ، بينما نحن نستمر في تحمل النفقات المالية وعلى هذا الأساس فقد ساد الاعتقاد بأن العرب ليس لهم حق مكتسب في بلد فشلوا في تنميته لما فيه أفضل المنافع " (١)

بعد وصول الوفد العربي إلى لندن استقبله هيوبرت يانج في وزارة المستعمرات . وقد كتب يانج مذكرة حول هذا اللقاء جاء فيها :

" بدأ أعضاء الوفد بأن طالبوا بالبدء فورا في تشكيل حكومة مسئولة في فلسطين على أساس انتخابي نيابي ، وإلغاء إعلان بلفور ، وإلغاء جميع التشريعات التي اعتمدتها السلطات البريطانية منذ الاحتلال ، وإعادة اعتماد القانون العثماني ، ووقف كل هجرة إلى البلد إلى أن تشكل الجمعية الوطنية التي ستصدر قوانينها الخاصة .

PRO.CAB.23/24 (1)

لم نستغرق وقتا طويلا في إقناعهم بسخافة بعض هذه المقترحات وعدم احتمال اعتماد البعض الآخر. وحينئذ شرعوا في عرض قضيتهم بشكل أكثر معقولية، فقالوا إن تجربتهم في فلسطين خلال السنة الماضية، أثبتت لهم أن وعد بلفور به تناقضات ذاتية وأن إقامة وطن قومي لليهود في البلد لا يتماشى على الإطلاق مع ضمان الحقوق المدنية والدينية لجماعات السكان الحاليين غير اليهود

وانتقدوا على وجه الخصوص الوضع المتميز المنوح للمنظمة الصهيونية طبقا لوثيقة (الانتداب) الوصاية ، وانتقدوا تعيين سير هربرت صامويل وسير بنتويتش في الوظائف التنفيذية والتشريعية الرئيسية في الإدارة ، كما انتقدوا اعتماد اللغة العبرية لغة رسمية في البلد ، وكذا ارتفاع تكاليف المعيشة وأثر ذلك على سوق العمل نتيجة لهجرة اليهود ولاجتلاب البلشفيين إلى فلسطين .

وقد بينت لهم أنه باستثناء الأثر الاقتصادى الهجرة ، واجتلاب البلاشفة إلى فلسطين ، فإن كل أوجه الانتقاد الأخرى هى مجرد ترديد لمعارضتهم السياسة للصهيونية وأن لا شىء من هذه الانتقادات يشكل فعلا انتهاكا للبند الثانى من بنود وعد بلفور . وقلت لهم إنه طالما أن سياسة حكومة صاحب الجلالة هى سياسة صهيونية فيجب أن يتوقعوا صدور إجراءات إدارية تميل إلى الصهيونية .

وقد تمكنت أخيرا من أن أعرض عليهم الاتصال بالمنظمة الصهيونية التعرف على المشروعات التي يتم النظر فيها حاليا بخصوص تنمية البلد ولكنهم قالوا إنهم يفضلون أن يحصلوا على تطمينات من الحكومة التي اعتمدت تلك السياسة وليس من الجماعات التي حظيت سياستها بالقبول من طرف تلك الحكومة . وقالوا كذلك وأكدوا بقوة أنه حتى إذا تمكنت حكومة جلالة الملك من استنباط وسيلة لتنفيذ إعلان بلفور بعدل وتوازن بين كافة الأطراف ، فمن الواضح أنه لا مجال على الإطلاق التوافق بين المطالب التي يرددها الصهيونيون باستمرار من أن فلسطين يجب أن تكون يهودية كما أن إنجلترا إنجليزية .

وقد طلبت إليهم أن يقولوا ماذا يرون في سياستنا وليس بما يقوله اليهود ولكن بما نفعله نحن . وقد وعدتهم بأن أي انتهاك محقق للبند الثاني من وعد بلفور سيتم التحقيق فيه على الفور ". (١)

فى شهر سبتمبر توجه الوقد العربى إلى جنيف التى أصبحت المقر الرئيسى لعصبة الأمم وكان مجلس عصبة الأمم مكونا من بريطانيا وفرنسا وإيطاليا واليابان بوصفها أعضاء دائمين بالإضافة إلى أربعة أعضاء أخرين منتخبين من قبل الجمعية العامة.

(ولم تكن الولايات رغم كونها قوة عظمى ، قد انتخبت عضوا دائما) وكان المجلس يجتمع شهريا تقريبا خلال السنة الأولى ، وبعد ذلك كان المجلس يجتمع فى ثلاث أو أربع دورات سنويا .

وكان الوفد العربى قد نجح بعد لأى فى مقابلة بلفور " الذى تحدث إليهم بكياسة وغموض متعمد (مدروس) عن التجربة الصهيونية . وكانت المقابلة الوحيدة معهم . وقد عادوا إلى لندن فى الخريف " (٢) .

وفى ٧ نوفمبر كتب جون شاكبرا مذكرة إلى سير جيمس ماسترتون - سميث حول إمكانية عقد مؤتمر مشترك بين العرب والصهيونيين :

إذا وافق الوزير على عقد هذا المؤتمر المشترك فإنى أعتقد أنه من المهم الترتيب لترجمة خطابه للعرب فقرة بفقرة أثناء إلقائه للخطاب . فلا يكاد واحد منهم يفهم الإنجليزية ، وسيقل تأثير الخطاب إذا لم يترجم أثناء إلقائه ..

وأود أن أضيف شيئا عن السياسة .. فالمنظمة الصهيونية في شخص الدكتور وايزمان - تحظى بإمكانية الوصول المباشر إلى شخصيات سياسية بارزة خارج وزارة

PRO.CO.733/14 (\)

⁽۲) کتاب سایکس ص ۸۲ Sykes " cross road to Israel p.82 کتاب سایکس ص

المستعمرات .. وكان الدكتور وايزمان قد أخبرنى منذ وقت وجيز أنه كان منذ أمد بعيد قد طلب من رئيس الوزراء شفاهيا أن يحدد له المعنى الذى تفسر به حكومة جلالة الملك عبارة "الوطن القومى اليهودى "والتى وردت فى إعلان بلفور الشهير ، وأجاب رئيس الوزراء "لقد عنينا به دولة يهودية "وفهمت أن مستر بلفور الذى كان موجودا أثناء هذا الحديث قد أيد عبارة رئيس الوزراء وعززها . وأنا لا أعرف ماذا كانت النية أصلا ولكن من المؤكد أن سير هربرت صامويل ووزير الخارجية كانا يقولان بوضوح إننا لا نقصد إقامة دولة يهودية . ولا شك أنه من غير المفيد بالنسبة لنا محاولة توجيه الدكتور وايزمان إلى اتجاه معين ثم نحاول من جهة أخرى أن نحد من محاولته التوسع فى وايزمان إلى اتجاه معين ثم نحاول من جهة أخرى أن نحد من محاولته التوسع فى اليهودية . إذا لم تتحدث حكومة جلالة الملك بصوت واحد فسوف يسود التشويش " (١)

قد تكون الملحوظة التى أدلى بها الدكتور وايزمان إلى شاكبرا إشارة إلى اجتماع تم فى منزل بلفور منذ عهد قريب – قبل وصول الوفد العربى إلى لندن وكان يحضر هذا الاجتماع كل من لويد جورج (رئيس الوزراء) وتشرشل ، وسير موريس هانكى ، ومستر إبوارد راسل ، والدكتور وايزمان ، وقد سجلت محادثات الموجودين فى كتاب ماينر تسيهاجن يوميات الشرق الأوسط ١٩١٧ – ١٩٥١ (فى صفحات ١٠٢ وحتى ماينر تسيهاجن يوميات الشرق الأوسط ١٩١٧ – ١٩٥١ (منى صفحات ١٠٢ وحتى ماينر بلقور إقامة دولة يهودية فى نهاية المطاف .

تم تنظيم اجتماع بين العرب والصهيونيين وحدد له يوم ٢٩ نوفمبر لكن وزير المستعمرات لم يظهر ، وقد حضر بدلا منه شاكبرا . وقد وصف وايزمان هذا الاجتماع في رسالة بعث بها إلى ويندام ديدز في فلسطين بأن الاجتماع كان فاشلا وألقى اللوم على نقص الإعداد الضروري للاجتماع . وقال إن كلا الجانبين قد دعيا لسماع بيان سياسي من وزير المستعمرات ولكن في يوم الاجتماع قيل لهما إن تشرشل مريض وإن

PRO.CO.733/15 (1)

الاجتماع قد ألغى . وبعد ذلك سمع وايزمان أن تشرشل غير رأيه ولم يكن على استعداد لإلقاء البيان الموعود .

وقد تم إعداد اجتماع آخر في ٢٩ نوفمبر برئاسة شاكبرا لكن العرب قالوا – حسب ما صرح به وايزمان – إنهم حضروا لسماع بيان سياسي ولم يكن شاكبرا مخولا لإلقاء هذا البيان ، ولم يكونوا مستعدين لبحث التفاصيل ، لكنهم طالبوا بإلغاء إعلان بلفور ، وإنشاء حكومة قومية . وقال وايزمان في رسالته إلى ديدز إنه كان معتدلا جدا – كما اعتقد – في خطابه إلى العرب لكن النقاش بأسره لم يسفر عن شيء . ثم استمر في رسالته يلقى باللوم على غالبية البريطانيين في فلسطين . (وكان يعتقد أن تسعة أعشارهم ضد الصهيونية) . ويخصوص مسلك العرب قال إنه لا حاجة إلى التفاوض معهم لأنهم يستطيعون الوصول إلى هدفهم عن طريق التحريف والدعاية ضد السامية .

وأبدى وايزمان قلقا كذلك بخصوص ما تواتر من أخبار وصلته وفحواها أن إى . تشموند وهو مسئول رفيع فى حكومة فلسطين كان يضغط من أجل إضعاف البنود الصهيونية فى وثيقة (الانتداب) الوصاية البريطانية على فلسطين ، وخاصة المادة التى تنص على الاعتراف بالمنظمة الصهيونية بوصفها الوكالة اليهودية . وقال إنه يصعب عليه تصديق ذلك لأن رتشموند يحظى بتأييد ديدز (١)

وكانت هناك أيضا روايات رسمية عن هذا الاجتماع بين الطرفين العربى والمنهيوني . فقد سجل إريك ميلز الذي كان معارا إلى وزارة المستعمرات من الإدارة الفلسطينية ما يلى :

اقترح شاكبرا أن يتخلى الطرفان عن الأحاديث المجردة وأن يركزا على الأمور العملية وأن يناقشا الحقائق الملموسة واقترح عليهما البدء في هذا الشأن بعرض أرائهم حول الموضوعين التاليين:

PRO.CO.537/854 (\)

١ - التخوف الحقيقي الذي يبديه العرب تجاه الهجرة اليهودية .

٢ – التخوف الحقيقى الذى يبديه العرب من احتمال الصعود السياسى اليهود
 فى فلسطين .

وهنا أوضع موسى كاظم باشا الحسينى أن الوفد العربى قد تقدم فعلا بفكرة حل سليم لمشكلة فلسطين ...

ورد مستر شاكبرا على ذلك بالقول إن الحل المطروح لا يمكن أن يشكل أساسا للنقاش لأن حكومة جلالة الملك تصر على الالتزام بإعلان بلفور.

الدكتور وايزمان .. أصر على أن الصهيونية لا تعنى التعدى على الآمال السياسية المشروعة للسكان العرب الأصليين .

ولعله كان يود أن يركز على إجراءات تسفر عن تقسيم فلسطين إلى قسمين أحدهما يهودى صرف ، والآخر عربى صرف . لكن هذا الحل لم يكن لصالح البلد ، وقد فضل أن يتعامل مع فلسطين مستقبلا كبلد يعيش في ربوعه الطرفان بانسجام سياسي ويتعاملان مع بعضهما البعض كمواطنين في بلد واحد – إلا أنه تمسك بصيغة مسودة الوصاية واعتبر أنها غير قابلة للتغيير .

وقد رد موسى الحسينى على ذلك بالقول إن الوفد العربى قد أعلم حكومة جلالة الملك أن مسودة الانتداب غير مقبولة ، كما احتج الوفد لدى عصبة الأمم ضد شروط الانتداب . وقال إن الوفد يعوزه فهم إعلان بلفور . ولماذا لم تقدم حكومة جلالة الملك تفسيرا واضحا حتى يعلم العرب أين يقفون ؟

وقال إنه في الظروف الحالية لا يستطيع الوفد بحث أي شيء على الإطلاق طالما أنه لا يعرف ماذا يبحث .

أطلع شاكبرا الوفد على أن مسودة الوصاية يجب أن تظل كما هى لكنه قد يمكن تقديم صبيغة جديدة لفصوى إعلان بلفور وارتباطه القانونى بمسودة الوصاية . لو فرضنا أنه بالإمكان إجراء هذا التعديل فهل يتمكن العرب من الدخول فى النقاش من

جديد ؟ في مرحلة سابقة كان العرب يطالبون بالإلغاء الكامل لإعلان بلفور : والآن يبدو أنهم على استعداد للتفاوض حول تفسير للإعلان بالإضافة إلى التفسيرات السابقة .

وقد رد الوفد بأنه يرحب بتفسير آخر ، لكن الحكومة يجب أن تتذكر أن مسودة الوصاية منفرة جدا ..

ثم كتب شاكبرا حاشية حول الاجتماع موجهة إلى سير جيمس ماسترتون – سميث وكان يمثل المستعمرات في مجلس اللوردات البريطاني:

".. دامت المباحثات ساعتين ، ويصفة عامة دارت في جو هادئ من كلا الطرفين . والحاصل أن الدكتور وايزمان تقدم بعرض أن يدخل مباشرة في مباحثات مباشرة مع العرب حول النقطتين الرئيسيتين اللتين كنت قد أثرتهما وهما :

١ - الحد من الهجرة اليهودية .

٢ - ضمانات دستورية ضد السطوة السياسية لليهود .

بيد أن العرب ، لم يقبلوا هذا العرض رغم أننى رجوتهم أن يفعلوا ذلك وأخشى أن تكون نتيجة ذلك الاجتماع سلبية رغم كونه – على الأقل – جمع الطرفين سويا .. -

وقد علق إريك ميلز على حاشية شاكبرا فقال:

" الدكتور وايزمان رغم أن حديثه كان وديا إلا أنه مع الأسف اتبع في إيصاله سلوكا مؤسفا . فقد كان مسلكه ذا طبيعة يتسم بها الفاتح المنتصر أمام أعداء مهزومين حينما يقدم لهم شروط السلام .

كما أنى أعتقد أنه يحتقر أفراد الوفد بوصفهم خصوما لا قيمة لهم ، وأنه مما يحط من قدره أن نتوقع منه مقابلة أعضاء الوفد على نفس المستوى ويبدو لى أنه من غير المأمول أن نتوقع من العرب والصهيونيين اللقاء على أرضية مشتركة حينما تكون الأرض محتلة بالفعل من قبل حكومة صاحب الجلالة البريطانية على أساس إعلان بلفور مهما كان تفسيره ومهما كان الشكل الذى يضم محتواه .. (١)

شتاء السخط (۱۹۲۱ – ۱۹۲۲)

بينما كان الوفد العربي لا يزال موجودا في لندن قام هيربرت يانج بزيارة لفلسطين ، ومن هناك بعث برسالة إلى شاكبرا في ٢ أكتوبر عام ١٩٢١ جاء فيها "لا شك أن الرأى العام يتشدد ضد النظام الحالي ، ليس بسبب أي سوء تطبيق معين للسياسة الصهيونية ولكن لأن الناس – لسبب أو لآخر – فقدوا الثقة في عدالتنا وما علينا أن نحاول الوصول إليه الآن هو سبيل استعادة الثقة بينما لا نتخلى – في الوقت نفسه – عن أي مبدأ هام .

لا شك عندى أن التوقيع على امتيازى روتنبرج إذا لم يكن مقرونا بدليل واضح جدا على أن حكومة جلالة الملك تتصرف فقط حسب المبادئ التى تحدد التعريف الصادر مؤخرا لسياسة بلفور حول هذا التوقيع ، سيزيد إلى حد كبير من مصاعب الإدارة . ويكمن أساس الموضوع فى أن السكان غير اليهود فى فلسطين لا يصدقون ولن يصدقوا أن حكومة جلالة الملك ستقصر تفسيرها لإعلان بلفور على ما صرح به المندوب السامى فى ٣ يونيو .. وقد أوضح العرب حتى الآن أن تفسيرهم لوعد بلفور لا يطابق ما يصرح به متطرفو الصهيونيين . وطالما أن رئيس المنظمة الصهيونية نفسه ومندوبيها فى فلسطين يفصحون عن آراء لا تتماشى وسياسة حكومة جلالة الملك ، فلن يصدق السكان غير اليهود أى تأكيدات من جانبنا بأننا نزمع التمسك بتعريفنا يصدق السياسة الصهيونية . والمطلوب الآن هو عمل عام يبين لسكان فلسطين بأن حكومة جلالة الملك ليست فقط مصرة على أن سياستها ستتماشى مع الخطوط التى وافقت عليها ، ولكن التأكيد على أن الصهيونيين أحيطوا علما بذلك مع التحذير بأنه إن لم تتم عليها ، ولكن التأكيد على أن الصهيونيين أحيطوا علما بذلك مع التحذير بأنه إن لم تتم المطابقة بين المظاهر والواقع فإن الحكومة يجب ألا تتوقع استمرار التأييد لها ..

وعلى ذلك فإذا لم تتمكن الحكومة من طمأنة كل منتقدى المنظمة الصهيونية بأنها توافق على تعريف المندوب السامى لإعلان بلفور ، فعلى الحكومة أن تنظر بجدية فيما إذا كانت المنظمة لا تزال تعتبر هيئة صالجة لهذا الغرض .. "

كتب كلوسون من وزارة المستعمرات يقول:

" من المؤكد أن سياسة الوطن القومى اليهودى ستشتعل إذا قطعنا العلاقات مع المنظمة الصهيونية ، ومن المؤكد أيضا أننا إذا أجبرنا الدكتور وايزمان وفرضنا عليه وضعا صعبا فإما أنه سيترك المنظمة الصهيونية مما سيكون له أثر كارثى على السياسة بأسرها ، أو أنه سيتوجه إلى التعاون مع المتطرفين ويقطع العلاقات معنا .

لذا فأنا أحبذ اتباع سياسة وضع الأسافين بين الدكتور وايزمان وبين المتطرفين وتشجيعه - إذا أمكن - على طردهم من المنظمة الصهيونية ؟ "

وكتب ماينر تسهاجن إلى شاكبرا يقول:

" شعرت بالحزن حينما رأيت الميجور يانج يبتعد عن الآراء التي كان يعبر عنها سابقا حول الصهيونية قبل أن يغادر إنجلترا . فمن الواضح أنه تأثر بالمحيط المحلى و"البعبع" العربى . وأنا لا أقول إن المعارضة العربية للصهيونية ليست خطيرة لكنها ليست غير قابلة للتحكم فيها أو أنها تستدعى الاستسلام من جانبنا .. الميجور يانج يقترح علاجا يأتى بعكس المطلوب إذ أنه سيباعد تماما بين الصهيونية وبين حكومة جلالة الملك ..

والدكتور وايزمان ان يوافق أبدا على إعلان سير هربرت صامويل ، وإنه من غير المعقول أن نطلب منه ذلك . فذلك يدعوه إلى الاستسلام بل والانتحار . فطالما أن إعلان بلفور لا يزال قائما فلا نستطيع أن نطلب من الصهيونيين أنفسهم التخلى عنه ..

إننى لا أوافق على اقتراح مستر كلوسون بأن نهدف إلى إحداث انشقاق أو تصدع داخل المنظمة الصهيونية ، لنترك هذا الأمر جانبا .. فهذا سيكون بمثابة اللعب بالنار ونحن اسنا مؤهلين ولا مبررين لعمل ذلك . أنا لا زلت أعتقد أن الأمرين اللذين يتوجب علينا التركيز عليهما في فلسطين هما :

١) الأمن

 Υ) سياسة أكثر حزما وإصرارا على ألا يتدخل أحد في سياستنا سواء من العرب أو من المهود .. * (۱)

حلت الذكرى السنوية لوعد بلفور في ٢ نوفمبر سنة ١٩٢١ وكانت مناسبة لوقوع المزيد من الاضطرابات : ففى القدس قتل أربعة من اليهود وواحد من العرب ، وتحدث صامويل عن ذلك ببرقية بعث بها إلى ماينر تسهاجن :

لقد زارنى منذ قليل الدكتور وايزمان وكان مكتئبا وقلقا . وكان من رأيه استدعاء قوات يهودية لكنى أقنعته بالتخلى عن ذلك فى الوقت الحالى ، وقد وافق على ألا يلح على شىء لمدة يوم أو ما يقرب من ذلك . لإتاحة الوقت لنا للمضى فيما نرغب في عمله ..

لقد حدث الاضطراب الذى تم تحذير الإدارة الفلسطينية من وقوعه .. وسينجم عنه ضرر مضاعف فى زيادة الشعور بعدم الأمان ، وفى دعم الشعور بعجز حكومة فلسطين عن تنفيذ النظام

وأعتقد أننا يجب أن نطرق الحديد وهو ساخن بمعنى أن نقوم الان بإصدار تعريف لسياستنا بكامل سلطة مجلس الوزراء البريطانى .. وفى الوقت نفسه يجب علينا أن نرسل تعليمات واضحة إلى سير هربرت صامويل كى يلقى القبض ، إن دعت الضرورة ، أو يرحل كل الذين يشجعون المعارضة العنيفة لسياستنا سواء بالكلمة أو بالفعل .. ويجب على المندوب السامى أن يعرض على مسئوليه فى الإدارة الذين لا يستطيعون الموافقة على سياستنا فرصة الاستقالة . وفى الوقت نفسه يجب أن نصر على الفصل بين الإشراف العسكرى فى فلسطين وبين المقر الرئيسي للإدارة فى مصر وأنا أدرك أن مثل هذا التصرف القوى ربما يشعل الوضع فى فلسطين ، لكن التصرف من جانبنا على هذا المنوال القوى سيؤثر على جنس هو بطبيعته من الجبناء ، ومعتاد منذ القدم على القوة وتلقى الإملاء وعلى أى حال فإن الاشتعال النهائي في فلسطين من فلسطين

PRO.CO.733/17B (1)

لاشك أفضل عن هذا الوخر المزمن بالإبر والذى من شأنه أن يضعف من وضعنا ويزيد من احتقار العرب لنا ويفسد علينا ثقة اليهود . إذا كانت وثيقة الوصاية على فلسطين لا تزال حية فدعونا نتصرف على أساسها وإلا فلنمزقها إربا (١)

وفى الثانى والعشرين من نوفمبر بعث " وندام ديدز " بخطاب إلى شاكبرا حول الوضع قال فيه .

" الوضع هنا لا يتحسن بل الواقع أنه يزداد سوءا ..

السياسة التي نحاول تنفيذها هنا غير مقبولة لدى العرب كما عرفنا دائما ومنذ عام مضى اتجهت موجات السخط على هذه السياسة لتصب على الصهيونيين . كان الناس فى البداية يتطلعون إلينا لأن سمعتنا وحدها كانت كفيلة باكتساب حسن نية العرب ، لكننا الآن لم نعد نكتسب هذه الثقة . إن اقتراب اللجنة الصهيونية من الإدارة وما تضمنته وثيقة الانتداب من وضع مميز واضح ومحدد للصهيونيين وإمكان وصولهم إلى المندوب السامى ، كل هذا يثير حفيظة وضيق العرب الذين باتوا الآن يعتقدون أن كل تشريع وكل إجراءات إدارية هى من تخطيط الصهيونيين وقبول الإدارة لها بسبب عجزها .

وفى الثالث من شهر يونيو وجه المندوب السامى فى تلك المناسبة خطابا أجمل فيه السياسة التى ينوى اتباعها بمقتضى تعليمات من الحكومة البريطانية وكان الخطاب فى مجموعه يدعو إلى محاولة كسب الثقة وتهدئة المخاوف ، ويعطى أملا لحياة أفضل فيما يقبل من أوقات .. وكانت تلك فرصة لبدء عهد جديد ، لكن الفرصة لم تستغل فالمنظمة الصهيونية المعترف بها رسميا من قبل حكومة جلالة الملك واصلت الإعراب عن أراء تختلف تماما عن أراء الحكومة التى قدمت لها الاعتراف . ولم تحاول المنظمة الصهيونية إعادة توجيه سياستها .. بل وعلى العكس من ذلك اعلنت المنظمة أن الإعلان الصادر مؤخرا عن حكومة جلالة الملك بخصوص سياستها غير مقبول تماما ، بل هو خيانة لها ونعته بنعوتات أخرى مشابهة .

PRO.CO.733/7 (\)

أما السكان العرب فقد انتظروا أيشاهُ من الله السيحدث، ومن سيثبت أنه الشريك السائد في هذه الرابطة ، ولكن الناس انتظروا عبثاً ، فلم يحدث شيء ، ولم تقطع حكومة جلالة الملك ارتباطها بالصهيونيين ،

ماذا سيستنتج العرب من هذا كله ؟ لقد أدركوا أن الحكومة مرتبطة تماما بالصهيونيين وأن بيان الثالث من يونيو كان غبارا في الهواء وستستمر التشريعات الصادرة في انحيازها لجانب الصهيونيين .

لعل كل هذه الأوصاف تبدو لمن هم فى لندن مبالغا فيها . ولعلى أغامر فى هذا المنعطف وأصرح فى هذه الرسالة الضاصة بأن أذكرك أن الصهيونيين ليس لديهم صديق أفضل منى فى هذا البلد ،

ما هو العلاج إذن ؟

أنا أعتقد أن الوضع الاستثنائي المخصص للمنظمة الصهيونية في وثيقة الانتداب يجب إلغاؤه ، وأن تترك الإدارة لكى تحكم البلد بمساعدة هيئة تضم كافة أقسام المجتمع وتكون ممثلة فيها بالتساوى ، بل وريما تزيد قليلا من نسبة تمثيل اليهود بتلك الهيئة دون إثارة شكوك العرب .. "

ويستمر كلوسون المسئول بوزارة المستعمرات في الحديث في هذه الرسالة فيقول:

" هلا استطعنا حث المنظمة الصهيونية على تغيير مسلكها في فلسطين عن طريق تعيين شخص آخر بدلا من " ايدر" ؟ وهل نستطيع إجبار المنظمة علنا على قبول السياسة التي احتواها بيان الثالث من يونيو دون معارضة من أي قسم من أقسام اليهود ؟ أنا أقدر صعوبة تحقيق ذلك ، بل أكاد أقول إنه مستحيل "..

وقد أضاف كل من ماينر تسهاجن .. وشاكبرا مذكرات جاء فيها ما قال ماينر تسهاجن مثلا:

" بعبارة أخرى يقترح من جديد أن نتنازل " للبعبع العربي " وأن نطلب مرة أخرى من الصهيونيين التخلي عن إعلان بلفور وصيغة الوصاية وسبب هذا الوضع

كما أعتقد يعود إلى عدم وضوح السياسة وإلى الضعف الذى أظهرناه تجاه إدارة فلسطين .. وأنا لن أشارك فى تبنى مقترحات ارتدادية ، ومدمرة كتلك التى أطلقها صديقى ديدز .. وأنا أعتبرها مجرد دعم لسياسة الضعف الماضية تجاه إدارتنا " وأضاف شاكبرا :

" يضفى خطاب سير و. ديدز صورة مظلمة على الوضع فى فلسطين رغم أنه كان من مؤيدى السياسة الصهيونية ، لقد زارنى أمس مستر ريتشموند مساعد سير ديدز الذى رسم صورة أكثر قتامة للوضع . وعلى أى حال فالمستر ريشموند ليس متعاطفا مع الصهيونيين وربما تكون آراؤه هذه متأثرة بعواطفه الشخصية .. فنحن حين نطلب من الصهيونيين أن يتخلوا عن المادة الرابعة من وثيقة الوصاية فهذا سيكون فى نظرهم بمثابة التخلى عن إعلان بلفور وعن كامل السياسة الصهيونية وهم ثائرون إلى حد كبير بسبب النشرة الدورية التى أرسلها الجنرال كونجريف إلى ضباطه . هم بوجه عام يعانون من حالة قلق وتشاؤم ، أنا أتحدث وأنا متأثر إذ قضيت أمس ساعتين مع الدكتور وايزمان . ورغم أننى معتاد على نوباته الدورية من الاكتئاب إلا أننى لم أعرفه من قبل في مثل هذا الاضطراب العقلى ..(١)

كما أرسل الجنرال كونجريف من المقر الرئيسى للقوات فى القاهرة رسالة إلى رئيس القوات فى فلسطين ، وقد أرسل سير هربرت صامويل نسخة منها دون تعليق إلى وزارة المستعمرات جاء فى الرسالة :

 ا عتقد أن توضيح خطوط سياسة حكومة جلالة الملك في فلسطين قد تسهم بفائدة في شرح الأمور لضباط الحامية البريطانية في فلسطين والذين قد يطلب منهم في أي وقت مساعدة الحكومة المدنية في تطبيق هذه السياسة .

٢ - بينما لا يتدخل الجيش رسميا في السياسة ، إلا أنه من المعترف به أن ثمة
 مشاكل كالتي في أيرلنده وفلسطين ، تنحاز فيها العواطف إلى جانب أو آخر .

PRO.CO.537/852 (\)

- ٣ وفى حالة فلسطين . نجد أن هذه العواطف تميل بوضوح نحو العرب الذين يبدون المراقب غير المتحيز ضحية اسياسة غير عادلة سلطت عليهم من جانب الحكومة البريطانية .
- ع وهذه السياسة القائمة على أساس إعلان بلغور قد أوضحها الآن خطاب المندوب السامى فى شهر يونيو الماضى وخطاب مستر تشرشل فى الرابع عشر من نفس الشهر ، وأرفق مستخلصات منه ..
- ٥ ومهما يكن من أمر الآراء التي يعتنقها مختلف أقسام السكان حول عدلية أو عدم عدلية هذه السياسة المعلنة ، فإن على من أطلقوا هذه السياسة أن يوضحوا أن نياتهم كانت سليمة وأنهم لن يسمحوا بتطبيق أي سياسة يكون من شانها تسليط أي اضطهاد أو مصاعب على السكان العرب .
- ٦ وأن الحكومة البريطانية لن تؤيد أبدا السياسة المتشبثة للمتطرفين الصهيونيين والهادفة إلى جعل فلسطين يهودية ويكون العرب فيها مجرد محتملين . وبعبارة أخرى إذا كانت الحكومة البريطانية لا تعترض على جعل فلسطين لليهود ، إلا أنها يجب ألا تؤيد سياسة تجعل من فلسطين يهودية كما أن انجلترا إنجليزية بالنسبة للإنجليز" .

وكان لهذه الرسالة ردود فعل عديدة من جانب المسئولين في وزارة المستعمرات . فكتب كلوسون يقول في هذا الصدد :

رغم أن صياغة الرسالة ليست متمشية مع كل ما نرغب فيه إلا أنها خطوة في الاتجاء الصحيح "

أما ماينر تسهاجن فقد كتب يقول:

إننى أعتقد أن هذه الوثيقة مخادعة وخطيرة ، فرغم أنها تزعم أنها تشرح سياستنا إلا أنها لا تخفى مشاعر مؤلفها ، ولا يمكن وصفها إلا أنها هدفت فقط إلى التأثير على جنودنا في فلسطين وإثارة مشاعرهم ضد الصهيونيين . وأود أن أرسل

نسخة منها إلى وزارة المستعمرات ، معلقا فقط بالقول إن المستر تشرشل يرى خطورة هذه الرسالة ويطلب أن يعرف إن كانت قد أرسلت بموافقة مجلس الجيش " .

وكتب شاكبرا يقول حول هذه الرسالة:

أعتقد أن وزير المستعمرات يجب أن يقرأ هذه الرسالة التى ينقصها الكثير فالمرء لا يستطيع أن يقرأها دون أن يكون انطباعا بأنها كتبت من قبل شخص معاد للصهيونية إلى أشخاص معادين الصهيونية .. وهى على الأقل تحث الضباط على ضرورة التمسك بإخلاص بسياسة الحكومة البريطانية ، وهى من هذه الزاوية يجب أن يكون لها تأثير جيد . وأنا أميل إلى عدم ذكر شيء آخر وأتوقف عند هذا الحد "

وكتب عنها جيمس مسترتون سميث يقول:

" إلى وزير المستعمرات

أرجو أن تقرأ هذه الرسالة الموجهة من قائد الحامية في القاهرة إلى قواتنا في فلسطين . من الواضح أنها تهدف - في رأيي - إلى التأثير على الجيش في فلسطين ضد السياسة الصهيونية لحكومة جلالة الملك .

ورأيي -- كخطوة أولى -- أننا يجب أن نتأكد بصفة رسمية مما إذا كانت الرسالة قد أرسلت بموافقة مجلس الجيش أم لا ، ويلاحظ هنا أن المندوب السامى أرسلها دون تعقيب . "

وقال تشرشل وزير المستعمرات:

" غير مطلوب القيام بأى عمل لكنى سأبحثها فى مجلس الوزراء حينما تبحث المقترحات الخاصة بفلسطين "(١)

والواقع أن تشرشل كان قد قرر التصرف في هذا الشأن قبل ذلك إذ أنه كتب إلى صمويل (المندوب السامي) قائلا:

PRO.CO.733/7 (1)

أنوى قريبا أن أطلب من مجلس الوزراء الإشراف الكامل بواسطة وزارة المستعمرات على القوات العسكرية في فلسطين بمثل ما حصلت عليه الوزارة فيما يخص العراق . ستفصل القيادة المركزية من مصر وساعين قائدا جديدا يتعاطف مع سياستنا .. (١)

وقال تشرشل في المذكرة التي أعدها للعرض على مجلس الوزراء ما يلي :

"أود أن أدعو المجلس إلى نقل الإشراف على فلسطين إلى وزارة المستعمرات كما حدث بالنسبة للعراق .. وأقترح تسريح القوات البريطانية .. ويحل محلها :

- ثلث فصيلة واحدة من الطائرات
 - فرقتان من سيارات مدرعة
 - كتيبتان من المشاة الهندية
 - فرقة خيالة هندية
 - بطاریة نقل هندیة
 - وذلك مع الخدمات المعاونة

ولكى نتم هذا ، أود أن أضيف فرقة جندرمة فلسطينية ، جنودا بريطانيين على مستوى فردى عال ويكون مجموعها حوالى ٧٠٠ " سبعمائة " فرد وسوف تكون هذه القوة تحت إشراف الإدارة المدنية وسيكون عملها تنشيط قوات الجندرمة المحلية والاشراف عليها وجعلها أداة فعالة " (٢) .

لكن العام الجديد لم يجلب معه تخفيفا في حدة التوتر ، فقد ذكر التقرير الرسمي الصادر في ينايز سنة ١٩٢٢ إلى وزارة المستقمرات من حكومة فلسطين ما يلي :

- PRO.CO.733/7 (1)
- PRO.Cab24/131 (Y)

" يشعر السكان العرب بتخوف شديد من محاولة قسم من اليهود تسليح أنفسهم. فبالإضافة إلى عملية حيفا والتى حاول فيها اليهود تهريب شحنة أسلحة .. هناك من الأسباب ما يدعو إلى الاعتقاد بأن محاولات أخرى على نطاق أصغر ستبذل من قبل اليهود في البلد للحصول على الأسلحة والذخيرة لحماية أنفسهم (٧)

وفى بداية عام ١٩٢٢ شرع الجيش اليهودى السرى (الهاجاناه) فى الظهور بصورة علنية . وفى مايو سنة ١٩٢٢ أرسلت قيادة الجيش تقريرا حول هذا الجيش السرى إلى وزارة المستعمرات جاء فيه :

" المعلومات المتوفرة حول هذه المنظمة (الجيش السرى) غير المشروعة والتى بذل مؤسسوها كل ما فى وسعهم لإضفاء السرية على أنشطتها، لا تزال حتى الآن ناقصة..

ويعتقد أن مبتدع فكرة منظمات الدفاع اليهودية في فلسطين هو فلاديمير جابوتنسكي بمساعدة من روتنبرج والسبب في هذا هو رفض الإدارة العسكرية السماح بإنشاء كتيبة يهودية دائمة في فلسطين ، وما يظن من معاداة الإدارة العسكرية للسياسة الصهيونية وفي وقت الاحتفال بعيد النبي موسى في سنة ١٩٢٠ شرعت جماعات من شبان اليهود في الاستعراض بشوارع القدس للدفاع الذاتي ، الأمر الذي كان يصعب معه استرضاء العرب والذي كان سببا على ما يبدو في اندلاع المطرابات القدس في أبريل سنة ١٩٢٠ . وعلى أي حال فعقب اندلاع الاضطرابات حوكم جابوتنسكي وسجن ، ثم صدر العفو عنه . وسافر بعد ذلك إلى أمريكا حيث لم يتوقف أبدا عن الدعوة في الصحف الأمريكية وغيرها إلى ضرورة تشكيل قوات دفاع يهودية مسلحة في فلسطين .

ويعتقد أن منظمة الدفاع اليهودية الهاجاناه استولت في ذلك التاريخ (يناير من سنة ١٩٢٢) على (كنيسة باب حتى) وجعلته موقعا دفاعيا . وحتى ذلك التاريخ لم يكن

PRO.CO.733/18 (\)

هناك ما يشير إلى أن الهاجاناه كهيئة منظمة لها وجود إلا فى القدس . ولكن فى بداية عام ١٩٢٢ كانت هناك دلائل على أن موضوع الهاجاناه فى يافا وغيرها كان يناقش علانية بين اليهود ..

كانت اللجنة اليهودية حريصة فى إصدار بياناتها .. فيما كانت تعترف بوجود قوات الهاجاناه والاطلاع على أهدافها وأنشطتها ، ومع ذلك قال مستر (زاخر) الذى كان يمثل الدكتور إيدر فى مؤتمر انعقد فى ٢٧ فبراير سنة ١٩٢٢ إن معلوماته كانت غير رسمية ..

لكن الآن أصبح فى كل مدينة فى فلسطين عدد كبير من السكان اليهود ولها هاجاناه خاص بها ، كما دخلت البلاد كميات كبيرة من الأسلحة كى يستخدمها اليهود...

وقد علق كل من شاكبرا واريك ميلز على هذا التقرير في مذكرات بعثا بها إلى وزارة المستعمرات

مذكرة شاكبرا:

"يبدو أن المنظمة الصهيونية لديها معلومات كثيرة حول الهاجاناه وربما تكون لديها اتصالات شخصية معها"

مذكرة إريك ميلز:

" أنا است متأكدا إن كنا لم نشجع الهاجاناه أم لا .. فنحن لدينا قانون خاص بالسلاح ويجب أن ينفذ بحزم ، وأنا است متأكدا أنه كان ينفذ باستمرار وأبعد من ذلك ربما أفهمت قواتنا المستوطنات اليهودية أننا ننظر بتعاطف إلى قوات الدفاع اليهودية وكان من نتائج هذا الوضع عدم تمكننا كذلك من اكتشاف البنادق التي يمتلكها العرب

"حينما كنت في فلسطين كان هناك اقتراح بتشكيل قوة دفاع مشكلة من كتيبتين، احداهما عربية والأخرى يهودية .. وقد حصلنا على موافقة اليهود بالفعل على هذا الاقتراح ، أما الجانب الإسلامي المسيحي فقد رفض الاقتراح جملة وتفصيلاً وذلك على أساسين: (١) انقسام المشروع إلى وحدات منفصلة . (٢) نسبة الخمسين في المائة أي بالتساوي بين العرب واليهود .

وقد رأيت أنا أن مشروع قوة الدفاع ما كان يجب طرحه بصيغته الحالية ..

ثم وقعت اضرابات أول مايو ، واحتدمت المشاعر ، واتسعت الهوة بين العرب واليهود كما لم يحدث من قبل .. وأخيرًا قررنا تشكيل قوة الدفاع على الوجه التالى : الثلث من اليهود ، والثلث من عرب فلسطين والثلث من عناصر غير فلسطينية (إذا عليهم) وإذا لم نجدهم فسوف نجتمع من جديد لبحث الأمر .

وطبعًا كنت أرحب جدًا بأعداد أكبر من اليهود ولعلك ترى أنه كان يجب أن أوافق، والكنى أخبرك صراحة أنه يجب علينا ألا نقبل أكثر من الثلث من اليهود في البلد . ففي الأوضياع السائدة حاليًا ، لن يسهل إرضاء العناصر المحلية من المسيحيين والمسلمين إذا علموا أن لديهم الثلث فقط . أما بخصوص إدخال العناصر غير الفلسطينية في قوة الدفاع فأنا أمل أن يكونوا من الجركس (القوقازيين) وهم لا يحبون العرب كما تعِلم " .. (١)

بعد حوادث يافا تم تشكيل لجنة تحقيق برئاسة كبير قضاة فلسطين سير توماس هاى كرافت ، وقد نشرت اللجنة نتيجة تحقيقها وتوصلت إلى ما يلى:

" .. اندلعت الإضرابات لمدة أيام عديدة مع ازدياد حدتها كلما اتصل العرب والتشرت إلى أنحاء البلد حيث توجد المستوطنات اليهودية التي ليس لها أي علاقة بالبلشفية ، وقد تعرضت لهجوم عنيف .

PRO.CO.537/848 (\)

وكانت مظاهرة البلشفية بمثابة الشعلة التي ألهبت نار الغضب العربي مما أسفر عن حدوث عداء وضغينة عربية - يهودية،

وقد علمنا من الشهود اليهود ، أنه لم يكن ثمة عداء اليهود وقتذاك ، لكن الحركة ضد اليهود أشعلها أشخاص يرغبون في الحط من قدر الحكومة البريطانية كما شجعوا على انتشار السخط في البلد وهم يقولون إن سبب الاضرابات الدعايات التي تبثها طبقة صغيرة يأسف أفرادها لرحيل نظام الحكم القديم ولأن الحكومة البريطانية قد وضعت حدًا للامتيازات وفرص المكاسب التي كانوا ينعمون بها سابقً .. ويؤكد هؤلاء الشهود أن الصهيونية لا علاقة لها بالمشاعر المضادة اليهود والتي ظهرت في حوادث يافا .. ويقولون كذلك إن العرب هم ضد الصهيونية أو ضد اليهودية ، فقط لأنهم ضد البريطانيين في المقام الأول ، وأنهم يستغلون الصياح ضد الصهيونية فقط القضاء على (الانتداب) الوصاية البريطانية .. ولكنا نحن (أي لجنة التحقيق) متأكنون من أن هذا غير صحيح .. لأن المشاعر المضادة اليهود حقيقة وحادة ولا مجال لتبريرها بهذه المبررات السانجة التي نكرت أنفًا .

نعم ، لقد ظهرت أثناء التحقيقات علامات عدم الرضا عن الحكومة لكنا مقتنعون أن هذا راجع من ناحية إلى سياسة الحكومة حول الوطن القومى اليهودى فى فلسطين ، ومن ناحية أخرى إلى سوء فهم العرب لهذه السياسة ، ومن ناحية ثالثة إلى طريقة تقسير تلك السياسة وطريقة تنفيذها من جانب بعض الوسطاء خارج الحكومة ، وقد تجمع كل ذلك فى بلورة الشك بأن الحكومة واقعة تحت سيطرة الصهيونية ، مما أدى بها إلى محاباة أقلية مما يضر بمصالح الغالبية العظمى من الناس .. إننا نعتقد أن أى مشاعر مضادة للبريطانيين من جانب العرب قد يكون منبعها ارتباط الحكومة بسياسة مناصرة الصهيونية ..*

وقبل نشر التقرير كتب جيرارد كلوسون المسئول في وزارة المستعمرات هذا التعليق حول نتيجة التحقيق:

" هناك مطلب قوى فى مجلسى البرلمان (البريطاني) لنشر هذا التقرير بل إن سير هريرت صامويل نفسه يحبذ نشر هذا التقرير :

والتقرير مكتوب جيدًا وبوضوح ، وإن إعلان نتائجه المحايدة سيكون مفيدًا .. اذا، من الضرورى القيام بعمل إضافى . لقد وردت بعض الانتقادات على سلوك بعض الضباط ، كما أن شرطة يافا يوجه إليها انتقاد مضاد ، وقد صدرت بعض التوصيات بمعاقبة قرى بعينها .. وهذه كلها إجراءات تقع فى حيز مسئوليات المندوب السامى .

أما مسألة الوكالة اليهودية فهى أكثر خطورة ، وأخشى أنه يتوجب علينا التدخل في هذا الموضوع بأنفسنا .

لقد انتقدت لجنة التحقيق توسيع سلطة الوكالة اليهودية ، كما انتقدت الدكتور إيدر إذ قال أنه سيكون هناك وطن قومى واحد فى فلسطين وهو الوطن اليهودى ، ولا مساواة فى الشراكة بين اليهود والعرب ، ولكن يجب ترجيح كفة اليهود حالما تسمح زيادة عددهم بشكل كاف" (١)

فى تعليقه يواصل كلوسون الحديث فيقول:

" كشف الدكتور إيدر أثناء شهادته التي لابد أن تكون قد أصبحت معروفة في فلسطين ، عن أراء لا تتماشي إطلاقًا مع سياسة حكومة جلالة الملك ولا مع السياسة المعلنة للدكتور وايزمان ، وإذا كنا نرغب في إنجاح سياستنا فإنه من الضروري بشكل عاجل بالنسبة لنا والمنظمة الصهيونية أن نتنصل علنًا من هذه الأراء. ونحن من حقنا أن نطالب المنظمة الصهيونية بوصفها الرسمي كوكالة يهودية أن تبعد الدكتور إيدر من منصبه الحالي (كما تنص المادة الرابعة من وثيقة الوصاية التي تعترف بأن المنظمة الصهيونية هي الوكالة اليهودية المناسبة المشورة والتعاون مع الإدارة الفلسطينية). ويبدو لي من الضروري أن نطلب من المنظمة الصهيونية الالتزام — الحازم بالسياسة الصهيونية التي وضعتها الحكومة كما أنه من الضروري بعد أن

⁽۱) کما جاء فی ص ه۲ Cross Roads to Israel

أصبحت في وضع رسمى كمستشار لحكومة فلسطين أن يتعاون مسئولو الحكومة مع المعتقد الصهيوني...(١)

وتواصل النقاش حول إبعاد الدكتور إيدر كما طالب كلوسون . وفي بداية الأمر تم تأجيل هذا القرار بسبب انعقاد المؤتمر الصهيوني في كارلسباد نظرًا للأثر الذي سيخلفه اتخاذ مثل هذا القرار على الدوائر اليهودية ، ثم توجب بعد ذلك الأنتظار حتى ينشر تقرير هاى كرافت. وأخيرًا صدر هذا التقرير في شهر أكتوبر وبرز من جديد في ٩ نوفمبر موضوع إبعاد الدكتور إيدر من قبل جون شاكبرا مساعد وزير المستعمرات وذلك في تقرير للوزارة ، ولكن هذا حدث في وقت كان فيه الوفد العربي يزور لندن ، وقد كان يؤمل في إمكان حث أعضاء الوفد على مقابلة الصهيونيين .

وكتب شاكبرا في مذكرة له ما يلى:

"لا أعتقد أن الوقت الحرج الحالى هو الوقت المناسب لإثارة موضوع إبعاد إيدر.

وكنت قد أجريت مقابلة مطولة معه قبل عودته إلى فلسطين منذ حوالى شهر ولم ألحظ فيه شيئًا من عدم الاعتدال .. ولعلك تود أن تعرف أن محاولات التقارب بين المنظمة الصهيونية والوفد العربى في لندن تتم حاليًا .. وقد لا تسفر عن شيء .. ولكنى وبدون شك لن أثير موضوع إبعاد إيدر في المرحلة الحالية .

وفي ٢٤ نوفمبر كتب كلوسون إلى شاكبرا قائلاً:

" أعتقد أنه يجب نسيان موضوع إبعاد إيدر "

ورد شاكبرا على هذا بقوله:

" نعم ، نلغى تمامًا وحالاً هذا الموضوع "(٢)

- PRO.CO.733/5 (\)
- P.R.O.Co.733/17A (Y)

الوفد العربي في لندن

وصل الوقد العربي المكون من مسلمين ومسيحيين إلى لندن في أغسطس عام ١٩٢١ وكان هربرت صامويل المندوب السامي في فلسطين قد أرسل مذكرة مسبقة إلى وزارة المستعمرات حول خلفيات أعضاء الوقد الذي كان يرأسه موسى كاظم باشا الحسيني والذي كتب عنه صامويل يقول:

"هو رئيس بلدية القدس السابق .. وعميد عائلة الحسينى وهو واحد من أقوى الرجال في فلسطين . حينما كان يشغل منصب رئيس بلدية القدس لم يكن له نشاط سياسى قوى . وكان قد نحى عن المنصب في أبريل سنة ١٩٢٠ بسبب مسئوليته المفترضة عن اضطرابات القدس . ومنذ ذلك التاريخ أصبح القوة الرئيسية في الحركة المعادية للصمهيونية . وقد تم انتخابه رئيسًا للمؤتمر الفلسطيني ورئيسًا للوفد على أساس وضعه الاجتماعي ، وسنه ، ونفوذه ، وشخصيته "

أما الأعضاء الآخرون في الوفد فهم كما ذكر صامويل:

"فؤاد بيك صمد وهو مسيحى كاثوليكي من حيفا .. من أثرياء ملاك الأراضى ، وهو القوة الرئيسية في القوة المعادية للصهيونية في حيفا ..

الحاج توفيق حمد. مسلم من نابلس ، ومن كبار ملاك الأراضى .. وتأتى أهميته من كونه ثريًا ويتمتع بنفوذ عائلته .

معين بيك المعدى. وهو ينتمى إلى عائلة مسلمة ثرية فى حيفا.. وكان من حاشية الأمير فيصل . وحينما كان فى دمشق كان عضواً فى الوفد السورى ومن المؤيدين الأقوياء للحركة العربية .. وهو شاب متعلم تعليمًا جيدًا .

أمين التميمي ، مسلم من نابلس ،، وقد اصطحبه الأمير في رحلته الأخيرة لحضور مؤتمر السلام .

إبراهيم شماس .. مسيحى أرثونكسى من القدس . وهو تاجر عاديات نادرة ، ثرى ، يتحدث الإنجليزية بطلاقة ، وقد أقام مدة فى إنجلترا وهو موال لبريطانيا . جمال الحسينى . مسلم من القدس وهو شاب حسن التعليم ولديه معرفة معقولة باللغة الإنجليزية وقد تلقى علومه فى كلية سان جورج . وهو سكرتير النادى العربى بالقدس .

روبى بيك عبد الهادى . مسلم من نابلس وهو شاب ينتمى إلى عائلة ثرية ذات نفوذ فى الاقليم . وهد عالى التعليم ويتحدث التركية والفرنسية بطلاقة ، وحتى الآن لم يشترك فى أى أعمال إثارة من أى نوع . وهو شاب مقتدر وقد اختير ليصحب الوفد كأحد سكرتيريه .

شبل جمال. مسيحى بروتستانتى من القدس. وكان قبل الحرب مدرساً فى كلية سان جورج، ثم اتجه بعد ذلك إلى القاهرة حيث اشتغل بالأعمال. وأثناء الحرب تمكن من جمع ثروة هائلة من عمله بتوريدات الجيش. وقد اختير ليصحب الوفد كسكرتير أخر.

الأنسة نيوتن وهى سيدة انجليزية من حيفا ، وقد طلب منها الوقد اصطحابه إلى أوروبا. وقد وافقت السيدة نيوتن على ذلك.. وهى ابنة القنصل العام السابق في بيروت.. وقد عاشت مدة طويلة في حيفا حيث اهتمت بالصالح العام للسكان . وتحظى باحترام سكان حيفا وهي معروفة جيدًا في فلسطين .

وقد أصدرت السيدة نيوتن بيانًا حينما وصفتها الصحافة بأنها سكرتيرة الوفد وقالت إن الأمر ليس كذلك . وقالت إنها تذهب مع الوفد بصفة غير رسمية لكنها على استعداد للمساعدة . وقالت إنها تعتقد أن نصائحها قد لا تحظى دائمًا بالقبول لأنها ترى إعلان بلفور أمرًا واقعًا لكنها تكرس نفسها لعمل الخير لكافة سكان فلسطين (١)

PRO.CO.733/4 (1)

قبل مغادرة الوفد الفلسطيني استقبلهم المندوب السامي وقال لهم:

ت لكى تتمكنوا من رسم الطريق الذى ستسلكونه .. رأيت أن أعلمكم بالوضع الحالى .

إن بيانى الذى أذعته يوم ٣ يونيو كان تصريحًا صدر بعناية .. وقد احتوى على تفسير معنى اعلان بلفور .. الذى أثار جدلاً كبيراً .. كما احتوى على تصريح بخصوص الإجراءات التى تقترح هذه الحكومة تنفيذها لضمان حقوق السكان غير اليهود .. وسوف تنفذ هذه الإجراءات بطبيعة الحال ، ولكنى أفهم أيضاً فهماً جيداً أن ثمة أناساً في هذا البلد لديهم شكوك حول تنفيذ حكومة هذا البلد لهذه الضمانات .. والناس طبعاً اعتادوا على حكومات تقول شيئًا وتعمل شيئًا آخر . وهذا ليس مسلك الحكومة البريطانية التي إن قدمت ضمانات فسوف تنفذ هذه الضمانات .

لقد حصلت الآن على تخويل بأن أقيم المجلس الاستشارى على أساس انتخابى ، حتى يشعرالسكان بأن لديهم نوابًا اختاروهم بأنفسهم كى يشهدوا أن الحكومة تنفذ سياستها بالطريقة المعلنة . وأنا الآن على وشك وضع الخطوط العامة لدستور البلد الذي سيضم هذه المبادئ وسيقدم إلى الحكومة في لندن .

والحكومة البريطانية تولى أهمية عظمى لإعلان بلفور ، وطالما أن حركتكم تهدف إلى رفضه بكامله فإن هذا سيضع العراقيل أمام تعاوننا الوثيق (١)

وصل الوفد العربي إلى لندن في شهر أغسطس عام ١٩٢١ . وأعد جون شاكبرا مذكرة حول الخط الذي يجب اتباعه لدى التعامل مع أعضاء الوفد وقال :

فى المقام الأول يجب أن نذكرهم - ولو دعت الضرورة - أن نقرأ على أسماعهم كلمة بكلمة كامل مجموعة البيانات العامة التي تحدد السياسة البريطانية في فلسطين، وخاصة إعلان بلفور، والمادة ٩٥ من معاهدة سيفر ومقدمة وثيقة (الانتداب) أي

PRO.CO.733/4 (1)

الرصاية البريطانية على فلسطين بالإضافة إلى المادة الثانية منها ، والمختصرات ذات الصلة من بيان سير هربرت صامويل (المندوب السامى) فى الثالث من شهر يونيو ، وكذلك من خطاب وزير المستعمرات فى البرلمان فى ١٤ يونيو ..

ونحن حينما نلفت انتباههم إلى هذه البيانات والأحاديث ، يجب أن نؤكد لهم فى الوقت نفسه أنه لا يوجد شىء فى تلك البيانات التى تحدد سياستنا يمكن أن يسبب أى قلق للسكان غير اليهود فى فلسطين . ويجب على المحمديين (يقصد المسلمين) والمسيحيين أن يقبلوا أساسًا مهمًا لكل المباحثات وهو أنه فى نيتنا الثابتة أن نفى بوعودنا فيما يتعلق بإقامة الوطن القومى اليهود .. وفى نفس الوقت يجب أن نلتزم بنفس الحزم ، بالجزء الأخر من الوعد أى " عدم المساس بالحقوق المدنية والدينية للطوائف غير اليهودية والمقيمة حاليًا في فلسطين . كما أوضحنا أنه لا نية لدينا فى إغراق العناصر غير اليهودية بهجرة يهودية على نطاق واسع . فماذا يخشون ، وماذا يريدون منا أن نقول أو نعمل أكثر من ذلك لتبديد مخاوفهم " (٢)..

كما كتب هربرت يانج - استعدادًا للوفد - مفكرة حول السياسة البريطانية في فلسطين.

" المشكلة التي يتعين علينا أن نتناولها الآن هي تكتيكية وليست استراتيجية ، فالفكرة الإستراتيجية العامة كما أفهمها - هي الهجرة التدريجية لليهود إلى فلسطين إلى أن يصبح البلد دولة يهودية خالصة ، ولا يوجد ثمة طريق وسط بين هذه الفكرة وبين التخلي الشامل عن البرنامج الصهيوني .

وفى رأيى لا يكفى أن نقول للوفد العربى إننا لا ننوى التذبذب فى سياستنا لأن حقيقة الأمر أننا تذبذبنا بما فيه الكفاية ويجب أن نكون مستعدين لاتباع خط أقوى . ولكن من المشكوك فيه إذا كنا فى وضع يسمح لنا بإخبار العرب عن حقيقة سياستنا . ورأيى الضاص أننا لا نستطيع أن نقول أكثر مما قال سير هربرت صامويل فى

PRO.CO.733/13 (1)

الثالث من يونيو دون أن نخاطر بوقوع اضطرابات أن نتمكن من السيطرة عليها. فالحاجة الآن هي للعمل وليس للقول. وأنا شخصياً أرى أن الأمور التالية لابد منها:

- ١] الفصل بين القيادة المسكرية في فلسطين وبين مصر،
- ٢] إبعاد كل الرسميين المدنيين المعادين الصهيونية مهما كانت مراكزهم.
- ٣] تشكيل قوة احتياطية يهودية بحتة ضمن قوة الشرطة والجندرمة التي شكلت أخيرًا.
 - ٤] الموافقة الفورية على مشروع روتنبرج.
 - ه] إنزال العقاب على قريتي تل كرام وكاهون (المتورطتين في حوادث يافا).
- ٦] المزيد من الارتكان على المنظمة الصهيونية بوصفها سلطة مفوضة فيما يخص
 المهاجرين مع المزيد من الرقابة الفعالة في فلسطين من قبل الإدارة.

علمًا بأن أيا من هذه التوصيات لا يتعارض مع تعريف سير هربرت صامويل الوطن القومي . بل إن نزع ملكية أراض مملوكة لأفراد بمقتضى مشروع روتنبرج لا يشكل في واقع الأمر انتهاكًا للفقرة الثانية من إعلان بلفور، إذ أن كل الحكومات تحتفظ لنفسها بحق نزع ملكية الأفراد لصالح أشغال المنافع العامة .

هل نستطيع تنقيد هذا البرنامج دون الزيادة في مصروفاتنا ، أو دون المخاطرة بإشعال الأمور في فلسطين على نطاق واسع ؟

- أنا أعتقد أننا نستطيع تنفيذ البرنامج إذا ربطناء بالشرطين التاليين:
 - ١] تشكيل مجلس استشاري على أساس انتخابي .
- ٢] الحد الحازم من الهجرة وقصرها على أعداد يمكن دمجها بالفعل في السكان.

سأبحث كافة جوانب الموضوع مع الدكتور وايزمان غداً ، لكنى أعتقد أن قراراً شاملاً تصدره الحكومة سيكون أمراً ضرورياً ، فلا جدوى من معالجة المسألة شيئًا فشيئًا بواسطة المراسلات بين مختلف الإدارات".

الكولونيل ماينر تسهاجن الذي كان وقتئذ يشغل منصب مستشار عسكري في وزارة المستعمرات دون في مذكراته:

" أنا أوافق على معالجة هذه المسائل الهامة ككل ولكنى أشك في مدى أهمية البند رقم "٥" ومبررات إدخاله في المقترحات بل يجب التعامل معه منفصلاً.

وفيما يخص البند رقم "١" من المقترحات فطبعًا لن توافق وزارة الحرب أبدًا على هذا البند وذلك بتأييد قوى من اللنبى ، وكونجريف (الجنرال كونجريف كان يقوم بعمل المندوب السامى فى مصر حينما يتغيب اللنبى) . والجهة المسئولة عن اتخاذ مثل هذا القرار هى مجلس الوزراء ، وفيما يخص البند رقم "٢" سيكون من الصعب جدًا تنفيذه رغم ضرورته الكبيرة ، وأنا أشك إذا كان المندوب السامى سيقتنع بذكر أسمائهم وإذا أصررنا على هذا الطلب سيثار موضوع استقالته ، والبند رقم "٤" أود أن أضيف إليه (وتقديم تشجيع نشط للمنظمة الصهيونية بهدف حثها على البدء فى تنفيذ أعمال منفعة عامة لتمكين المهاجرين اليهود من الاستقرار فى البلد) .

أما فيما يتعلق بالتسهيلات المقترح تقديمها للعرب فأنا أوافق تمامًا على البند رقم "٢" وأختلف مع البند رقم "١" .

إن أى شكل من أشكال المجلس الاستشارى المنتخب لن يكون إلا مزيدًا من الإعاقة . وإذا قلنا إن هذا المجلس لن يسمح له بمعالجة المسائل الصهيونية أو لن يشرع لأمور لها صلة بوعد بلفور ، فسيكون معنى هذا إنزال مستواه إلى الوهن ، لأنه لا توجد مسئلة فى فلسطين معزولة تمامًا عن الصهيونية . سيكون المجلس بهذه الصورة إحراجًا لإدارتنا ، كما سيشكل أداة سياسية خطيرة تستخدم ضد الإدارة الضعيفة . وإذا كان الغرض من إنشاء هذا المجلس هو مجرد ترضية للعرب ، فإنهم لم يظهروا أى اقتناع بمثل هذه الترضيات وإذا كان يعتقد أننا مرغمون أخلاقيًا أن نقدم لمن هم ضد الصهيونية بعض صور التمثيل النيابى ، فإننا سنعرض أنفسنا علانية لمؤاخاة الفرسى المرائى . وإذا اعتبر مثل هذا المجلس .

في اليوم الأول من شهر مارس كتب ويندام ديدز إلى هربرت يانج يقول:

.. " المزاج في البلد لا يتحسن .. وكما تعرف فإن المرء يلحظ بين حين وأخر تحسنا سطحيا في الأوضاع ، لكن كن على يقين بأن الأرض تغلى .

وهناك تسابق في التسلح مما يزيد في مرارة الوضع بالإضافة إلى سوء الحالة الاقتصادية وارتفاع الأسعار ، والقضية الأساسية لا تزال كما هي "

كما كتب صامويل (المندوب السامى) رسالة سرية إلى تشرشل في ٩ مارس يصف فيها الوضع في فلسطين حينذاك بالقول :

" تستمر أوضاع القلق والتوتر التي دامت مدة طويلة دون تغيير . وأصبح قسم كبير من سكان فلسطين مقتنعين بأن السياسة الحالية التي تتبعها الحكومة البريطانية تهدد مصالحهم الاساسية .

وبلغة بسيطة تتداول هنا بين الناس ، فهم يعتقدون أن الحكومة تزمع أخذ البلد من العرب كي تسلمه لليهود .

ومهما حاولنا الشرح أو الطمأنة فلا يمكن إزالة هذه الأفكار من عقول الناس رغم إعلانات الحكومة البريطانية الصريحة والتي يجب أن تكون مقنعة . ومما يزيد في تثبيت هذه الأفكار في عقول الناس ما يتفوه به الزعماء الصهيونيون من عبارات مثيرة. فمثلا تلك العبارة التي تستخدمها الدعاية الصهيونية وهي أن فلسطين ستكون يهودية مثلما بريطانيا بريطانية ، وكان لها تأثير سيئ للغاية في فلسطين . وهي "عبارة " إن كانت قد استخدمت مرة أو مرتين ثم نسيت ، ربما لم يكن لها هذا الأثر ولا تلك النتائج، لكن من المؤسف أن تختار صحيفة بريطانية كبرى ذات ميول صهيونية هذه العبارة لتلخص المعنى الحقيقي للسياسة الصهيونية وظلت تكرر ذلك أسبوعا بعد أسبوع قائلة إن إخفاء النية الحقيقية للصهيونية في فلسطين عن العرب ، هو نفاق وعدم أمانة ..." (١)

PRO.CO.733/19 (1)

أول " كتاب أبيض "

لم يعد الوفد العربى إلى فلسطين إلا فى شهر سبتمبر من عام ١٩٢٢ وكان الوفد موجودا فى لندن حينما صدر أول كتاب أبيض بين عدة كتب أخرى حول فلسطين وقد أصدره تشرشل فى شهر يونيو عام ١٩٢٢ بوصفه بيانا عاما نهائيا حول السياسة فى فلسطين .

.. .. " بعد التشاور مع المندوب السامي في فلسطين صدر البيان التالي .

وهو يلخص الأجزاء الهامة من المراسلات التي تمت بالفعل بين وزير المستعمرات وبين وفد الجمعية الإسلامية المسيحية في فلسطين والذي كان في إنجلترا لبعض الوقت، كما يحدد البيان النتائج التي تم التوصل إليها .

إن التوتر الذى يسود فلسطين من حين لآخر يعود فى المقام الأول إلى مخاوف قائمة لدى العرب على تفسيرات مبالغ فيها لمعنى الإعلان الذى يحبد إقامة وطن قومى اليهود فى فلسطين والصادر بالنيابة عن حكومة جلالة الملك فى ٢ نوفمبر عام ١٩١٧ . وقد صدرت بيانات بدون تفويض تقول إن الهدف هو جعل فلسطين بكاملها يهودية . كما وقع استخدام عبارات مثل (فلسطين ستكون يهودية مثلما إنجلترا إنجليزية) ..

وحكومة جلالة الملك تعتبر أن مثل هذه الآمال غير قابلة للتنفيذ ، وليست هدفا المستقبل . كما أن الحكومة لم تفكر في أي وقت في القضاء على ثقافة السكان العرب ولغتهم أو إخضاعهم كما يخشى الوفد العربي .

وحكومة جلالة الملك تلفت الانتباه إلى أن بنود الإعلان المشار إليه لا تنص على أن فلسطين بكاملها ستتحول إلى وطن قومى لليهود لكن مثل هذا الوطن القومى سيقام في فلسطين .

ومن الضرورى كذلك توضيح أن اللجنة الصهيونية في فلسطين والتي تدعى الآن المجلس التنفيذي الصهيوني في فلسطين لم تبد أي رغبة في الحصول على أي حصة من وظائف الإدارة العامة بالبلد ، ولا ينص الوضع المسيز المخصص للمنظمة الصهيونية في المادة الرابعة من وثيقة الانتداب (الوصاية) على مثل هذه الميزات . يضاف إلى هذا ، أن التفكير استقر على أن يكون وضع كافة المواطنين في فلسطين حسب القانون هو أنهم فلسطينيون ، ولم تكن هناك نية على الإطلاق في إجبارهم على وضع قانوني آخر .

وفيما يخص السكان اليهود بفلسطين ، يبدو أن بعضا منهم يخشى أن تتخلى حكومة جلالة الملك عن السياسة التى ينص عليها إعلان عام ١٩١٧ (وعد بلفور) لذا وجب ، مرة أخرى ، أن نؤكد أن هذه المخاوف لا أساس لها ، وأن الإعلان الذى تأكد فى مؤتمر الدول المتحالفة الرئيسية فى سان ريمو ، وكذلك فى معاهدة سيفر ليس قابلا للتغيير

وحينما سئات الحكومة عما تعنيه بإنشاء وطن قومى لليهود فى فلسطين كان الجواب بأن هذا لا يعنى فرض الجنسية اليهودية على كافة سكان فلسطين ، ولكن المقصود من ذلك هو المزيد من التنمية الطائفة اليهودية بمساعدة اليهود فى أنحاء العالم ، كى تصبح البلاد مركزا قد يكتسب فيه اليهود تحقيق المصلحة والاعتداد بالنفس على أساس من الدين والعنصر . ولكن لكى تحصل هذه الطائفة على أفضل الظروف للتنمية الحرة و إتاحة الفرصة لليهود لإبراز طاقاتهم ، فإنه من الضرورى أن تعرف أن هذا يتحقق فى فلسطين على أساس من الحق وليس بالظلم .

ولهذا السبب فإنه من الضرورى أن يتم ضمان وجود الوطن القومى اليهودى فى فلسطين دوليا ، كما يجب الاعتراف به رسميا بناء على الارتباط التاريخى القديم ، ولكى تتحقق هذه السياسة من الضرورى أن تتمكن الطائفة اليهودية فى فلسطين من زيادة أعدادها عن طريق استقبال المهاجرين ، على ألا تزيد أعدادهم عن طاقة البلا الاقتصادية .. وقد وصل عدد المهاجرين الجدد منذ الاحتلال البريطاني إلى حوالي

خمسة وعشرين ألفا (٢٥٠٠٠) وفيما يخص الدستور الذي تنوى الحكومة تأسيسه في فلسطين ، والذي صدرت مسودته بالفعل ، فإنه من الملائم توضيح بعض النقاط .

أولا: ليس صحيحا ما قدمه الوفد العربي من أن حكومة جلالة الملك وعدت أثناء الحرب (العالمية الأولى ١٤-١٩) بضرورة إقامة حكومة وطنية مستقلة فورا في فلسطين . ويرتكز هذا الاعتقاد العربي على أساس رسالة بتاريخ ٢٤ أكتوبر عام ١٩١٥ صادرة عن سير هنري ماكماهون الذي كان حينذاك مندوبا ساميا بريطانيا في مصر إلى شريف مكة الذي هو الان الملك حسين ملك مملكة الحجاز . .. وقد قيل إن تلك الرسالة تضمنت وعدا إلى شريف مكة بالاعتراف باستقلال العرب ودعمه ضمن نطاق الأراضي التي اقترحها . ولكن هذا التعهد قطع بشرط تحفظي ورد في نفس الرسالة ، وينص على استثناء أجزاء من سوريا تقع إلى الغرب من فضاء دمشق . وهذه الاستثناءات اعتبرتها حكومة جلالة الملك تشمل أيضا ولاية بيروت و سنجق القدس المستقل ، وكامل فلسطين غرب الأردن ، فهذه كلها تدخل ضمن تعهد سير هنري ماكماهون

.... ومع ذلك تنوى حكومة جلالة الملك أن تشكل حكومة ذاتية كاملة فى فلسطين ... وكانت الخطوة الأولى لدى إقامة الإدارة المدنية تعيين مجلس استشارى وهو موجود الان ، وهناك اقتراح باتخاذ خطوة ثانية وذلك بإقامة مجلس تشريعى يضم عددا كبيرا من الاعضاء وتكون له سلطات عريضة ... ويشكل المجلس من المندوب السامى رئيسا واثنى عشر عضوا منتخبين وعشرة أعضاء رسميين (١) ...

وقد عرضت مسودة دستور فلسطين على الوفد العربي الذي رفضها بسبب أن إعلان بلفور يشكل جزءا من ديباجتها ، وأن فلسطين عوملت كمستعمرة ، وأن تشكيل المجلس التشريعي المقترح من أعضاء منتخبين منهم ثمانية مسلمون ، واثنان من السيحيين ، وأنه يعطى أغلبية التصويت إلى الأعضاء المعينين بحكم وظائفهم ، وإلى المندوب السامى ، وقد قدروا أن العضوين اليهوديين سيصوتان

⁽١) مقتطفات من الكتاب الأبيض .

مع الأعضاء الرسميين ومع المندوب السامى مما سيحيل ميزان القوى إلى ثلاثة عشر صوبًا مقابل عشرة أصوات . وقد طالب الوفد العربي بدستور يؤمن ما يلى :

١ - حماية المصالح المدنية والسياسية والاقتصادية السكان.

٢ - ضمان قيام حكرمة وطنية مستقلة تمشيا مع روح الفقرة الرابعة من المادة
 رقم "٢٢" من ميثاق عصبة الأمم .

- ٣ حماية الحقوق القانونية للأجانب.
 - ٤ ضمان المساواة الدينية للجميع.
 - ه حماية حقوق الأقليات .
 - ٣ ضمان حقوق السلطة المساندة .

كما عرضت مسودة الدستور على المنظمة الصهيونية وقد علقت عليها في مذكرة مطولة جاء فيها:

" تدرك المنظمة الصهيونية إدراكا تاما بأنه ليس من المكن ولا من المغوب فيه استبعاد سكان فلسطين من الإسهام في إدارة شئونهم الخاصة ..

ومن ناحية أخرى فإنه من الأهمية بمكان ألا يسمح لمؤسسات الحكم الذاتي أن تعيق إقامة الوطن القومي اليهودي .

على فرض أن تظل السلطات وتشكيل المجلس التشريعي كما هو مقترح حاليا ، فإنه لا يزال من المحتمل أنه حينما تنشأ محاولات لإلغاء البنود الصهيونية عن وثيقة الانتداب سيكون لدى الحكومة الأغلبية رغم كونها غير مضمونة

ولا يوجد ما يمنع المجلس التشريعي من إصدار قوانين لا تتماشى مع الانتداب حتى واو أنه من المؤكد أن تلك القوانين لن يسمح بتنفيذها . (١)

PRO.CO.733/6 (1)

لا شك أن تكرار وقوع الصراع بين السلطات المحلية وبين المجلس التشريعي المحلى النيابي (جزئيا) سيكون أمرا مربكا

ومن هنا فإننا نقترح أن تكون مواد وثيقة الانتداب ككل جزء لا يتجزأ من دستور فلسطين " (١)

فى تلك الأثناء كانت المشاورات لا تزال تعور فى جنيف حول مسودة الانتداب . وقد كتب بلفور من هناك إلى سير موريس هانكى سكرتير مجلس الوزراء البريطانى حول اعتراضات الفاتيكان وائتى كانت السبب فى التأخير بالموافقة الرسمية على وثيقة الانتداب (الوصاية) من قبل مجلس عصبة الأمم :

" يبدى أن الفاتيكان قد ضباعف من جهوده لإثارة المعارضة الموجهة إلى وثيقة الانتداب على فلسطين كما هي معروضة في الوقت الحالي .

وعلى أى الأحوال يبدو أن لندن لا تدرك تماما مدى الحملة التى يقوم بها الفاتيكان . وليس من قبيل المبالغة أن يقال إن إحجام ممثلى فرنسا ويولنده وأسبانيا وإيطاليا والبرازيل في المجلس عن مناقشة الوصاية على فلسطين الآن مرده إلى الاتصالات التي قام بها ممثلو الفاتيكان لدى حكومات تلك البلدان (1)

وفى جلسة عامة لمجلس عصبة الأمم أصدر لورد بلفور بيانا جاء فيه :

ليس ثمة أدنى شك فى عدم إمكان التخلى عن الآراء التى أعلنتها صراحة الدول المتحالفة ويجب ألا يخشى أحد ، بل وأضيف يجب ألا يخامر أحدا أى أمل فى تعديل خطوط السياسة العريضة وأنا أطلب منكم أن تتذكروا أن المهمة الملقاة على عاتق دولة الانتداب هى مهمة دقيقة للغاية وشاقة ولكنها أيضا تتطلب توفير مصادر مالية كبيرة لتنمية البلد باقتدار .

PRO.CO.633/40 (1)

PRO.Cab.24/136 (Y)

ومالم نتمكن – وأنا متنكد أننا سنتمكن – من تنمية الإمكانات الاقتصادية الفلسطين حتى تستطيع أن تستقبل أعدادا أكبر من السكان يعيشون في رخاء أفضل كثيرا مما هو متاح الآن ، فإن أمالنا بالنسبة لمستقبل البلد لا شك ستؤول إلى الفشل . المال المطلوب إذن ، وما هو مطلوب بالذات رأس المال المنتج وهذا أمر ضروري جدا ، والكل يعلم الظروف الحالية التي يمر بها العالم ، ومدى صعوبة الحصول على مبالغ كبيرة من المال لأى غرض مهما كان ، لذا فإن أي تعطيل أو تأجيل في المصادقة على تسوية نهائية لمشكلتنا سيثبط من عزم من يقرضون الأموال ، وسيصعب علينا الحصول على مساعداتهم المطلوبة

والآن كل من يأملون أو يخشون من إجراء تغييرات جذرية على ما أصبح يعرف باسم إعلان بلفور هم مخطئون . وأنا أدرك طبعا أن موجة من القلق تسود بعض الأوساط المسيحية مما قد يسفر عنه تطبيق نظام الانتداب (الوصاية) في فلسطين وأنا أعترف بشعوري – لا أقول بالسخط والحنق – ودعني أقول بالدهشة حينما يفترض أي مخلوق أن المصالح المسيحية ستتأثر إذا انتقلت السيادة في فلسطين من سلطة محمدية (يقصد إسلامية) إلى سلطة مسيحية ، وهذه السلطة المسيحية هي بريطانيا العظمي " (۱) ..

كان هناك عدد من المتعاطفين مع العرب فى مجلس اللوردات البريطانى وكانوا يشعرون بقلق إزاء صيغة وثيقة الانتداب على فلسطين . وفى شهر يونيو من عام ١٩٢٢ تقدم لورد إسلنجتون بصيغة مشروع قرار يقول :

" إن صبيغة مسودة وثيقة الانتداب (الوصاية) على فلسطين في صورتها الحالية ليست مقبولة من المجلس لأنها تنتهك انتهاكا مباشرا العهود التي قطعتها حكومة جلالة الملك لشعب فلسطين في بيان أكتوبر سنة ١٩١٥ ، ومرة أخرى في إعلان نوفمبر عام ١٩١٨ كما أن هذه الصيغة الحالية تتعارض ومشاعر ورغبات الغالبية العظمى من

pro .cab.24/136 (\)

سكان فلسطين ، مما يستدعى وجوب تأجيل قبولها من طرف مجلس عصبة الأمم حتى تقع التغييرات المطلوبة على الصيغة المذكورة لتتماشى والعهود التى قطعتها حكومة جلالة الملك على نفسها (١)..

وقد تحدث بلفور ضد مشروع هذا القرار في أول حديث له كعضو في مجلس اللوردات. وقد استند في حجته على أساس الافتراض القائل " إنك إذا أردت أن تنجز حقا كبيرا، فإنه من المناسب والمقبول أن ترتكب خطأ صغيرا " إلا أن مشروع القرار حاز على قبول المجلس وهزمت الحكومة بغالبية كبيرة (٢)

وفي وزارة المستعمرات كتب هربرت يانج مذكرة تقول :

" .. إن المناقشة التى دارت أمس فى مجلس اللوردات ستشجع الوفد العربى على المضى فى عناده ، وإذا لم يتم إلغاء مشروع القرار فى مجلس العموم فى مجلس عصبة الأمم ، فيجب علينا أن نتوقع المتاعب حينما يعود الوفد إلى فلسطين . "

بعد أسبوعين من جلسة مجلس اللوردات ، هزم بشكل حاسم المحافظون المعادون الصهيونية بقيادة سير ويليام جونسون – هيكس في مجلس العموم .

وقد أبرق تشرشل إلى ويندام ديدر الذي كان يدير حكومة فلسطين حينذاك في غياب هريرت صامويل ، يقول :

"رفض أمس مجلس العموم بأغلبية ٢٩٢ مقابل ٣٥ صنوتا مشروع القرار الذي ينتقد وثيقة الانتداب (الوصناية) على فلسطين ومشروع روتنبرج . وقد أشرت إلى المغزى الخاص لنتيجة هذا التصويت في مجلس العموم بسبب التصويت المضاد الذي تم في مجلس اللوردات مؤخرا ولا شك الآن وبعد الحصول على هذه النتيجة في مجلس العموم في أن البلد (بريطانيا) يوافق على سياسة حكومة جلالة الملك في

PRO.CO.733/22 (1)

ossroads to Israel للي اسرائيل مفترق طرق إلى اسرائيل (٢)

فلسطين . وبقوة هذا التصويت يجب بذل كل جهد الحصول على موافقة مجلس عصبة الأمم على بنود وثيقة الانتداب في الدورة القادمة (١)...."

في شهر يوليو أرسل مؤتمر الوفد العربي برقية إلى وزير المستعمرات تقول:

" نظرا لبيان مستر تشرشل الذى وافق عليه مجلس العموم البريطانى بأن وعد بلفور هو جزء لا يتجزأ من وثيقة الانتداب (الوصاية) على فلسطين ، قرر المجلس التنفيذى للمؤتمر العربى الفلسطيني حتمية عودة الوفد فورا بعد الإعلان لدى الحكومة وعصبة الأمم رفض سكان فلسطين الوصاية " ..

ولدى سماعه نبأ استعداد الوفد العربي لمغادرة لندن كتب إريك ميلز:

" أقترح أن يدعو وزير المستعمرات أعضاء الوفد لمقابلته لتناول القهوة هنا يوم الاثنين والتحادث معهم حول النتائج الكبيرة التى تحققت من وجودهم هنا، مع التأكيد على المسئولية الشخصية ازعماء المجتمع من مسلمين ومسيحيين جراء نشر دعاية من شأنها أن تخل بالسلام فى فلسطين "

وقد علق ماينر تسهاجن فقال:

" من غير المرجح - كما يبدو - أن تجد مستقبلا المشاعر العربية في فلسطين طوق نجاتها في المملكة المتحدة . وهكذا سيعود أعضاء الوفد العربي إلى فلسطين يحملون معهم الفشل وإن يستكينوا إلى ذلك بطبيعة الحال .

وسوف يستوعب العرب الذين يصغون إلى نصائح مستشاريهم المتعصبين ، دروس أيرلنده ومصر . ولاشك أن سم هذا الهياج العربى ضد الصهيونية سيعمل عمله في العقلية العربية . ويبدو أن الاستراتيجية التي ستتبع هي أولا في مقاومة سلبية ، ثم بعد ذلك في مسلك عدائي نشيط تجاه الصهيونية والإدارة البريطانية . وستقع أعمال عنف ضد الأفراد والجماعات ، ثم العنف ضد الأماكن المقدسة واتهام اليهود بارتكابها وإثارة الشغب الديني .

PRO.CO.733/35 (1)

وربما وجب تحذير الإدارة الفلسطينية ، حتى يعلم أفرادها أنهم حائزون على دعمنا الكامل في دحض أي محاولة من الجانب العربي في مهدها لمحاولة إعادة الظروف نفسها في فلسطين التي أجبرت حكومة جلالة الملك على التخاذل في كل من مصر وأيرلنده . وأضاف ميلز إلى ذلك :

" أعتقد ولا شك بضرورة إعلام المندوب السامى بأن حكومة جلالة الملك ستسانده لدى تطبيقه للعمل الحازم إذا دعت الضرورة "

بينما اقترح شاكبرا:

ا) يجب أن يدعو الوزير الوفد كي يزوره زيارة توديع في وقت ما من الأسبوع
 القادم .

٢) يجب أن نطمئن الإدارة الفلسطينية حسبما اقترح الكولونيل ماينر تسهاجن.

إذا تمت الموافقة على البند (١) سنجه ز الوزير مذكرة توضيحية تعرض عليه فورا".

وكان رد تشرشل كما يلى:

" لا أعتقد أن لدى المزيد لقوله لأعضاء الوفد . يجب أن تودعهم أنت نيابة عنى ، مع تقديم المجاملات الاعتبادية لهم " (١)

وقد عاد أعضاء الوفد العربى إلى فلسطين ، بعد أن رفضوا الكتاب الأبيض واعتبروه بمثابة منح الحكومة الذاتية ، فقط لدى استكمال أعداد اليهود لتصبح وفيرة حتى يفيدوا من الحكم الذاتي . أما المنظمة الصهيونية فقد قبلت الكتاب الأبيض على أمل - كما قال وايزمان - أنه يؤدي إلى إقامة أغلبية يهودية في فلسطين " (٢)

(٢) ص ٦١ه من كتاب المحاولة والخطأ الوايزمان ١٦٥ Weizman , trial and error

PRO.CO.733/36 (\)

تقييم ختامي

فى مستهل عام ١٩٢٣ وزع دوق دفنشاير - وكان قد عين خلفا لتشرشل وزيرا للمستعمرات - مذكرة للعرض على مجلس الوزراء حول السياسة البريطانية فى فلسطين ابتداء من عام ١٩١٧ ، وكانت المذكرة تقول:

"ظلت السياسة البريطانية في فلسطين طيلة السنوات الخمس الماضية قائمة على وعد بلفور الصادر في نوفمبر عام ١٩١٧ ..

وباختصار كان ذلك الوعد يهدف إلى خدمة قضية الحلفاء بمساعدة اليهود أصحاب النفوذ وبمساعدة المنظمات اليهودية على مستوى العالم بأسره ...

من غير المؤكد أن كان للمفاوضات التى دامت مع الصهيونيين أشهرا عديدة قبل صدور الإعلان أثر كبير فى التعجيل بتوقيت تدخل حكومة الولايات المتحدة الأمريكية فى الحرب .. ومهما كان الأمر ، يجب أن نتذكر دائما أن الوعد قطع فى وقت شدة خطيرة كانت قضية الحلقاء تتعرض لها .. لذا فإن وعد بلفور كان إجراء حرب .. قصد منه الحصول على فوائد جمة كان يؤمل فى أثرها على تحقيق نصر الحلفاء النهائى . وربما كانت تلك الفوائد جديرة أو غير جديرة بقيمتها ، وربما كانت أيضا قد حققت نتائجها أولا ، لكن من يعترضون على النكوص عن وعد قطع فى تلك الظروف ، يمكن للمرء أن يفهمه بوضوح .

ويطبيعة الحال سيقدر اليهود أن عدم الوفاء بالوعد هو خسة ، أن نكون قد لجانا إليهم وقت الخطر ثم أسقطناهم من حسابنا بعد زوال الخطر ..

ولكن ثمة من يجادل أيضا بأنه مهما كانت أسباب وظروف صدور هذا الوعد ، فإن بريطانيا قد التزمت بوعد آخر صدر للعرب قبل وعد بلفور .

ففى معرض الرسائل المتبادلة قبل الثورة العربية قدم سير هنرى ماكماهون .. التزاما .. إلى شريف مكة .. بأن تعترف حكومة جلالة الملك ، وتؤيد ، استقلال العرب داخل حدود إقليمية معينة .. والسؤال هو :

هل المناطق المستثناة من الوعد تشمل فلسطين أم لا ؟

قالت الحكومة السابقة (ائتلاف لويد جورج) إن الوعد المقطوع للعرب يستثنى فلسطين .. ونقطة الضعف في هذه الصجة أن نص الكلمات الواردة في رسالة ماكماهون ، فيما يخص المعنى الطبيعي لعبارة "غرب قضاء دمشق" سنضطر لتوسيع معناها حتى تصبح شاملة لأراض تقع بعيدا إلى الجنوب وإلى الغرب أيضا ، من مدينة دمشق

ويبقى أن إجابتنا على حجة العرب بأننا وعدناهم بمنح الاستقلال لمنطقة شاسعة ، أن الوعد قد نفذ إلى حد كبير إذ حصل العرب ككل على حرية لم يحلموا بها قبل الحرب . ونظرا لما يدينون به لنا ، فلا أقل من تركنا وشاننا في منطقة صغيرة وهي منطقة لا نعترف بأنها تدخل ضمن أراضي الوعد المقطوع من قبل سير هنري ماكماهون ، وهي منطقة — على أي حال ولأسباب تاريخية وأخرى -- تستند إلى أسس مخالفة ليقية أنحاء البلدان العربية

قد يكون من باب المغالاة فى الخيال أن نتصور أننا نستطيع يوما ما إن نرضى عرب فلسطين ، ولكن طالما أن مجموع الرأى العام العربي ليس ضدنا ، فإن الأخطار الناجمة عن السخط المحلى يجب ألا تكون خطيرة ..

ويعتقد أن رئيس الوزراء السابق (لويد جورج) أخبر الدكتور وايزمان ذات مرة أن ما عناه مجلس الوزراء البريطاني هو إقامة دولة يهودية .

ومهما كان رأى مجلس الوزراء ، فإنه من المؤكد أن هذا هو ما قصده اليهود أنفسهم . وقد أوضح لورد كيرزون .. أن مثل هذا الطموح لابد أن يدخل اليهود في نزاع مع الجماعات المحلية ..

والعرب ظلوا على صلابتهم ولا يزالون ، كما وصف لورد سيدنهام سياسة الكتاب الأبيض بأنها سياسة لا يستطيع عربى يحترم نفسه قبولها ، ولكن يؤمل أن يؤدى التفكير الصائب إلى اعتبار هذه السياسة محاولة صادقة لضبط التوازن بعدل بين المصالح المتعارضة ، والتطوير خطة تضمن تطبيق العدالة الكاملة للطرفين ، والبديل الحقيقي هو إما الانسحاب الشامل أو الاستمرار في تطبيق سياسة الحكومة السابقة كما أوضحها الكتاب الأبيض وضمن الحدود التي رسمها وعد بلفور ، ليس هناك مساحة أكبر من أجل التساهل مع العرب بالإضافة إلى ما قدم فعلا .

ونحن إذا تنازلنا عن الانتداب ، فقد تستطيع عصبة الأمم أو لا تستطيع الاهتداء إلى دولة أخرى تقبل تلك الوصاية على فلسطين . وإذا لم تنجح عصبة الأمم فى ذلك فسوف يعود الأتراك بالضرورة . وسيكون وضعنا فى هذه الحالة وضعا لا نحسد عليه، فسوف يعرف عنا فى كل الأزمنة أننا الدولة المسيحية التى بعد أن أنقذت الأرض المقدسة من الأتراك ، أعوزتها القوة أو الشجاعة للاحتفاظ بما كسبت " (١)

وفى رسالة أرسلها صامويل إلى دوق دفنشاير بتاريخ ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٢ يستعرض فيها الوضع في القدس كما بدا له في نهاية عام ١٩٢٢ ، قال:

".... هناك تناقض ملحوظ ، وخصوصا في الأشهر الاثني عشر الماضية ، في التوبّر الذي كان سائدا في الماضي .

الجو المكهرب ، والخوف المستمر من وقوع اضطرابات خطيرة كان سائدا وقت الادارة العسكرية، وأثناء العام الأول من الادارة المدنية، كل هذا تضاءل بشكل واضح . ولكن لا يمكننا الادعاء بأن الهدوء أصبح مكفولا .

ففى أى وقت يمكن لهذه الجمرات الخامدة أن تنفث فيها الريح لتصبح لهيبا مشتعلا.

PRO. CAB 24/159 (1)

الغالبية العظمى من سكان فلسطين عرب مسلمون وبينهم أغلبية ، وربما كل هذه الغالبية تؤيد الرأى السائد لما قد يوصف بأنه معارضة للإدارة الحالية ..

ومسيحيو فلسطين تصل نسبتهم إلى المسلمين بمقدار العشر فقط ، لكن تعليمهم ونشاطهم ، وثروتهم النسبية تخول لهم نفوذا أكبر من عددهم .

وقد انضم كبار المسيحيين المحليين إلى المسلمين ليشكلوا الاتحاد الاسلامى المسيحى لمكافحة الصهيونية . وهذه المنظمة هي ما عنيته حينما تحدثت عن المعارضة . لكن بطريرك المسيحيين الأرثوذكس وأعوانه المباشرين دأبوا على الابتعاد عن تلك المنظمة ، وظلوا يعملون بانسجام وثيق مع الإدارة ..

أما بطريرك اللاتين الذي كان بين الحين والآخر - يصدر بيانات الشجب الصهيونية ، فقد أصبح الآن من المعارضة رئيس أساقفة الكاثوليك اليونان بعد أن كان في السابق من أكثر زعماء حركة المعارضة نشاطا في الشمال . وبشكل عام أصبح المسيحيون أكثر فتورا .

ومن حيث التعداد فاليهود يزيدون قليلا عن المسيحيين ...

يزداد الآن سكان المدن وسكان الريف .. ويوجد من بينهم بعض اليهود الذين تحركهم فكرة الدولة اليهودية .. ولكن أحدا لا يسمع كثيرا الآن عن هذا الهدف البعيد..

وما يشجعهم أنهم يعلمون أن اليهود فى أنحاء العالم يرقبونهم ويشجعونهم ولا توجد طائفة من شانغهاى إلى كاليفورنيا ، ومن أمستردام إلى كيب تاون إلا وهى تعرف ما يقوم به اليهود فى فلسطين ..

الجماعة اليهودية المحلية تشعر بأنها جزء متكامل من منظومة أكبر بكثير وهى تشعر بثقلها أيضا لدى تلك المنظومة . وأى أذى يصيبها سيعتبر أذى المنظومة بأسرها .

تتوقف مسيرة المستقبل لسياستنا .. فى رأيى .. على درجة الاستمساك بالسياسة البريطانية .. وإذا بدت أى بادرة على حدوث تغيير فى السياسة البريطانية فستنتعش المعارضة .. ومن ناحية أخرى إذا صدر بيان حازم وصريح ينص على أن

السياسة التي وردت في الكتاب الأبيض الصادر في شهر يوليو الماضي، سيتم الالتزام بها ، سيلوح الأمل في حدوث التقارب مع الأطراف المعارضة ..

وسواء حدث هذا أم لا ، فلا نحن في فلسطين ولا الوزراء في لندن بإمكانهم أن يحكموا بيقين ، لكن الأحداث ستتكشف .

وكما يقول أناتول فرانس " لا أحد يستطيع التكهن بالمستقبل ، ولا حتى هؤلاء الذين يصنعونه " (١)

ملحق: عن وثيقة الوصاية البريطانية (عام ١٩٢٢)

مجلس عصبة الأمم:

حيث إن الدول المتحالفة الرئيسية قد اتفقت ، تعشيا مع ما تنص عليه المادة ٢٢ عن ميثاق عصبة الأمم ، على أن تعهد إلى مندوب مفوض من الدول المذكورة لإدارة الأراضى الفلسطينية ، والتى كانت تابعة فيما مضى للإمبراطورية التركية ، وذلك ضمن حدود يثبتونها هم ، و.......

- حيث إن الدول المتحالفة الرئيسية قد اتفقت كذلك على أن تكون الدول المفوضة مسئولة عن تنفيذ الإعلان الصادر في ٢ نوفمبر عام ١٩١٧ من قبل حكومة جلالة ملك بريطانيا، واعتمدته الدول المذكورة وذلك من أجل إقامة وطن قومى لليهود في فلسطين، على أن يكون مفهوما بوضوح بأن لا يقع أي شيء قد يضر بالحقوق المدنية والدينية للسكان غير اليهود المقيمين بفلسطين، ولا بالحقوق والاوضاع السياسية التي يتمتع بها اليهود في أي بلد آخر، و...
- حيث إن الاعتراف قد تم بالارتباط التاريخي لليهود بفلسطين ولأسس إعادة بناء وطنهم القومي في البلد و...
- حيث إن الدول المتحالفة الرئيسية قد اختارت بريطانيا وصية على فلسطين و...
- حيث إن الوصاية على فلسطين قد صيغت بالشروط التالية وعرضت على مجلس عصبة الامم للمصادقة و...
- حيث إن حكومة جلالة ملك بريطانيا قد قبلت الانتداب (الوصاية) على فلسطين وتعهدت بأن تنفذها نيابة عن عصبة الأمم تمشيا مع الاشتراطات التالية و...

حيث إنه بمقتضى المادة ٢٢ (الفقرة ٨) لم يتم الاتفاق سابقا من قبل أعضاء
 عصبة الأمم على درجة السلطة والإشراف أو الإدارة التي ستمارسها دولة الوصاية .

فإن هذه الأمور كلها سيحددها بوضوح مجلس عصبة الأمم:

تأكدت الوصاية بالشروط التالية :

مادة (١) ستكون لدولة الوصاية سلطات كاملة تشريعية وإدارية فيما عدا ما تحدده شروط هذه الوصاية .

مادة (٢) ستكون دولة الوصاية مسئولة عن تهيئة البلد سياسيا وإداريا واقتصاديا بما يضمن إقامة وطن قومى لليهود كما هو منصوص عليه فى الديباجة ، وكذلك تطوير مؤسسات الحكم الذاتى وأيضا ضمان الحقوق المدنية والدينية لكافة سكان فلسطين بصرف النظر عن جنسهم أو ديانتهم .

مادة (٣) ستعمل دولة الوصاية حسب ما تسمح به الظروف ، على تشجيع الحكم الذاتي المحلي .

مادة (٤) سيتم الاعتراف بوكالة يهودية مناسبة كهيئة عامة بغرض تقديم المشورة والتعاون مع إدارة فلسطين في الامور الاقتصادية والاجتماعية وأخرى بما يعزز إقامة الوطن القومي اليهودي ومصالح السكان اليهود في فلسطين ، مع المساعدة ، تحت إشراف الإدارة باستمرار في المساهمة في تنمية البلد .

وسيتم الاعتراف بالمنظمة الصهيونية كوكالة مناسبة وستقوم بخطوات بالتشاور مع حكومة جلالة ملك بريطانيا لضمان تعاون كل اليهود الراغبين في الساهمة في إقامة الوطن القومي اليهودي .

مادة (٥) تكون دولة الوصاية مسئولة عن عدم تعرض أى أراض فلسطينية للانفصال أو الخضوع لإشراف أى حكومة أجنبية .

مادة (٦) بينما تقوم إدارة فلسطين بتأكيد ضمان حقوق وأوضاع السكان الاخرين وعدم الإضرار بهم ، فهى ستقوم بتسهيل الهجرة اليهودية حسب شروط مناسبة وستشجع بالتعاون مع الوكالة اليهودية المشار إليها في البند الرابع على إقامة المستوطنات على أراض في فلسطين بما في ذلك أراضي الدولة والاراضي الفضاء غير المعدة للأغراض العامة .

مادة (٧) ستكون الإدارة الفلسطينية مسئولة عن سن قانون للجنسية وسيشتمل هذا القانون على نصوص تسمح بمنح الجنسية الفلسطينية لليهود الذين يقيمون إقامة دائمة في فلسطين .

مادة (٨) المزايا والحصانات التي كانت للأجانب أيام الإمبراطورية العثمانية ومن بينها الحماية القنصلية لن تصبح سارية في فلسطين .

مادة (٩) ستكون دولة الانتداب (الوصاية) مسئولة عن إقامة نظام قضائى فى فلسطين يوفر للأجانب والمواطنين الضمان الكامل لكافة حقوقهم ، مع توفير الحماية للاوضاع الشخصية والمصالح الدينية لمختلف الأفراد والجماعات . وخاصة الإشراف على الاوقاف وإدارتها تمشيا مع القانون الديني والشريعة .

مادة (١٠) إلى أن يتم التوصل إلى عقد اتفاقيات خاصة بفلسطين حول تسليم المجرمين سيقع العمل في فلسطين بالاتفاقيات القائمة حاليا بين دولة الانتداب (الوصاية) والدول الأجنبية الأخرى .

مادة (١١) سيتعين على إدارة فلسطين أن تقوم بكافة الإجراءات الضرورية لحماية مصالح الجماعة مع تنمية البلد وسيكون لها كامل السلطات لعمل اللازم للملكية العامة والإشراف على المصدادر الطبيعية للبلد ، والأشغال العامة والخدمات والمنافع العامة المقامة فعلا أو التي يزمع إقامتها ، وذلك حسب المقتضيات العالمية المقبولة من دولة الانتداب .

وللإدارة أن ترتب مع الوكالة اليهودية المذكورة في البند رقم ٤ شروطا منصفة لإنشاء أو إدارة أي أشغال عامة أو خدمات أو منافع ، وتنمية أي مصادر طبيعية للبلد

ما لم تكن الإدارة قائمة مباشرة بذلك ، وأى من هذه الإجراءات يستلزم النص على أن الوكالة لا توزع أرباحا مباشرة أو بطريق غير مباشر تفوق نسبة فائدة معقولة على ، رأس المال ، وما يزيد على ذلك سيتم استخدامه لصالح البلد بطريقة توافق عليها الإدارة .

مادة (١٢) دولة الوصايا ستؤتمن على الإشراف على العلاقات الخارجية لفلسطين وعلى حق إصدار أوراق اعتماد القناصل المعينين من قبل الدول الاجنبية .

- وسيوكل إلى دولة الانتداب (الوصاية) أيضا توفير الحماية الدبلوماسية والقنصلية لمواطني فلسطين حينما يكونون خارج بلدهم .

مادة (١٣) توكل كافة المسئوليات المتعلقة بالأماكن المقدسة والمبانى الدينية فى فلسطين مع ضمان المحافظة عليها والسماح بالوصول إليها بالنسبة للجميع إلى دولة الوصاية التى تكون مسئولة فقط أمام عصبة الأمم فى كل الأمور المتعلقة بذلك ... إلخ ..

مادة (١٤) ستعين لجنة خاصة من قبل دولة الوصاية لدراسة وتحديد وتقرير الحقوق والمطالبات الخاصة بالأماكن المقدسة ، وتلك الخاصة بمختلف الطوائف الدينية فى فلسطين . على أن ترفع سبل تشكيل وتعيينات المسئولين بتلك اللجنة إلى مجلس عصبة الأمم للمصادقة ولن تمارس اللجنة أعمالها قبل الحصول على تلك المصادقة .

مادة (١٥) تضمن دولة الوصاية الحرية الكاملة للضمير وممارسة العبادة للجميع مع ما يقتضيه النظام العام والأخلاق .

ولا تفرقة بين سكان فلسطين على أساس من الجنس أو الدين أو اللغة ولن يستبعد من فلسطين أى شخص على أساس من عقيدته الدينية فقط . ولا يجوز أن نحرم أى طائفة من حقها في إقامة مدارسها الخاصة لتعليم أفرادها بلغتهم ضمن القوانين العامة للتعليم في البلد .

مادة (١٦) تكون دولة الانتداب (الوصياية) مسئولة عن ممارسة الرقابة على الهيئات الدينية والخيرية لكافة الديانات في فلسطين بما يتطلبه النظام العام والحكومة

السليمة . وضمن هذه الرقابة ، لن تتخذ أى إجراءات فى فلسطين لإعاقة أو التدخل فى إدارة مثل تلك الهيئات أو التمييز ضد أى عضو فيها أو مندوب عنها على اساس من عقيدته الدينية أو جنسيته .

مادة (١٧) للإدارة في فلسطين أن تشرف على تأسيس قوات تطوعية لصيانة السلم والنظام وكذلك للدفاع عن البلد مع رقابة من دولة الوصاية ، وعدم استخدام تلك القوات في غير أغراضها المذكورة دون موافقة الوصى . وفيما عدا ذلك لن تشكل قوات عسكرية بحرية أو جوية من قبل إدارة فلسطين ،

لا شيء في هذه المادة يحول دون إسهام إدارة فلسطين في نفقات صيانة قوات دولة الوصاية في فلسطين .

ويخول لدولة الوصاية في كل الأوقات استخدام الطرق البرية والسكك الحديدية وموانئ فلسطين لتحركات القوات المسلحة ونقل الوقود والمؤن .

مادة (١٨) تلتزم دولة الانتداب بمنع التفرقة والتمييز في فلسطين ضد أي من مواطني الدول والأعضاء في عصبة الأمم ولا أي دول أجنبية أخرى في الشئون الضرائبية والتجارة والملاحة ، وممارسة الصناعة والأعمال المهنية وفي معاملة السفن التجارية والطيران المدني .

كما لن يكون في فلسطين أي تفرقة ضد البضائع والسلم الآتية من أو الذاهبة إلى أي من تلك الدول المذكورة أنفا ، مع حرية التنقل والمرور في أراضي الانتداب .

ولإدارة فلسطين أن تفرض ضرائب وجمارك حسب ما تراه ضروريا وأن تتخذ الخطوات الملائمة لتطوير وتنمية المصادر الطبيعية واضمان مصالح السكان . وللإدارة كذلك - بناء على نصح دولة الوصاية - أن تبرم اتفاقيات خاصة مع أى دولة أسيوية أو عربية .

مادة (١٩) تلتزم دولة الوصاية بالنيابة عن إدارة فلسطين بالانضمام إلى أى اتفاقات دولية موجودة بالفعل أو ستعقد فيما بعد بموافقة عصبة الأمم وذلك فيما

يخص تنفيذ منع تجارة الرقيق ، ومنع تهريب السلاح والذخيرة والمخدرات ، أو تلك المتعلقة بحرية التجارة وحرية العبور والملاحة وحرية الطيران ، والبريد والبرق والمواصلات اللاسلكية والملكية الأدبية والفنية أو الصناعية .

مادة (٢٠) ستتعاون دولة الوصياية بالنيابة عن إدارة فلسطين في تطبيق أي سياسة مشتركة تصادق عليها عصبة الأمم لمنع انتشار الأمراض ومكافحة أمراض النبات والحيوان .

مادة (٢١) تتعهد دولة الوصاية بإصدار قانون خلال ١٢ شهرا (اثنى عشر) من الآن بخصوص حفريات الاثار ، وسينص القانون على المساواة في التعامل مع أمور التنقيب عن الاثار وبحوث الحفريات بالنسبة لكافة الدول الأعضاء ، في عصبة الأمم .

مادة (٢٢) اللغات: الإنجليزية والعربية والعبرية ستكون اللغات الرسمية لفلسطين . وأى بيان أو مدونة بالعربية على الطوابع البريدية والنقود في فلسطين سيظهر كذلك بالعبرية ، وأى بيان أو كتابة بالعبرية ستظهر كذلك بالعربية .

مادة (٢٣) ستعترف إدارة فلسطين بأيام العطلات لمختلف الطوائف في البلد كعطلات رسمية بالنسبة لافراد هذه الطوائف .

مادة (٢٤) تتعهد دولة الوصاية بأن تقدم لمجلس عصبة الأمم تقريرا رسميا إيفاء (بشروط) المجلس حول الإجراءات التي تمت في العام من أجل تنفيذ نصوص وثيقة الوصاية . وسوف يتضمن التقرير السنوى نسخا من كل القوانين واللوائح المنشورة أو المذاعة خلال الوام .

مادة (٢٥) في المناطق الواقعة بين نهر الأردن والحدود الشرقية الفلسطينية يكون لدولة الوصاية بموافقة من محلس عصبة الأمم ، الحق في تأجيل أو سحب تنفيذ بعض مواد من نصوص وثيقة الوصاية إذا قدرت أنها غير قابلة للتنفيذ بالنسبة للظروف المحلية القائمة على شرط ألا يُتخذ أي إجراء لا يتماشى مع البنود ١٨،١٦،١٥

مادة (٢٦) توافق دولة الوصاية على انه إذا نشب أى نزاع مهما كان ، بينها وبين أى من الدول الأعضاء فى عصبة الأمم فيما يخص تفسير أو تطبيق بنود الوصاية ، فإن النزاع سيحال فى هذه الحالة – إذا تعذر حله بالتفاوض – إلى محكمة العدل الدولية الدائمة التى نص عليها ميثاق عصبة الأمم فى بنده الرابم عشر .

مادة (٢٧) لابد من موافقة مجلس عصبة الأمم لدى حدوث أى تغيير في شروط الوصاية التى منحت للدولة المعنية بها ، وسوف يرتب المجلس الإجراءات اللازمة لضمان الحقوق المنصوص عليها في المواد ١٤،١٣ ، وسيتخذ المجلس من نفوذه ما يخوله من ضمان احترام حكومة فلسطين احتراما كاملا للالتزامات المالية التى قبلتها قانونا إدارة فلسطين أثناء مدة الانتداب بما في ذلك حقوق الموظفين العاملين في معاشات التقاعد أو المكافأت .

ستودع هذه الوثيقة في أصلها لدى أرشيف عصبة الأمم وسترسل نسخا موثقة إلى الأمين العام لعصبة الأمم لتوزيعها على كافة الدول الأعضاء في عصبة الأمم .

- (صدرت في لندن في الرابع والعشرين من يوليو عام ١٩٢٢ .)

تعريف بتاريخ الشخصيات المذكورة بالكتاب

عبد الله بن الحسين : ١٨٨٧–١٩٥١

الابن الثاني للشريف حسين ، شريف مكة ، ولد عام ١٨٨٢ ، وقد اشترك في الثورة ضد الأتراك .

وتم الاعتراف به أميرا لشرق الأردن في عام ١٩٢١ ، وأصبح ملكا للأردن في عام ١٩٢١ .

وقع اغتياله عام ١٩٥١ .

سير إريك فوريس ادم : ADAM , SIRERIC GRAHAM FORBES , 1888-1925

عمل في السلك الدبلوماسي وحضر مؤتمر باريس للسلام في عام ١٩١٨ -١٩١٩ وحضر مؤتمر سان ريمو عام ١٩٢٠

ALLENBY OF MEGIDDO, EDMOND H.H FIELD MAR- : فيلد مارشال اللنبي SHAL VISCOUNT 1861-1936

قاد الحملة المصرية من عام ١٩١٧ إلى عام ١٩١٩ حينما أصبح مندوبا ساميا في مصر حتى عام ١٩٢٥ .

ليو يولد إمرى: AMERY, RIGHT HON , LEOPOLD STENNETT 1873-1955

عضو البرلمان البريطانى ، مساعد وزير فى وزارة الحرب عام ١٩١٧ وعمل فى هيئة مجلس الحرب فى فرساى وأصبح فى عام ١٩٢٢ وزيرا للبحرية البريطانية ثم وزيرا للمستعمرات من عام ١٩٢٤ إلى عام ١٩٢٩ .

أرثر جيمس بلفور: BALFOUR, ARTHER JAMES EARL OF, 1848-1930

كان رئيسا لمجلس الوزراء البريطاني من عام ١٩٠٢ إلى عام ١٩٠٥ . أصبح عضوا في وزارة الحرب عام ١٩١٥ وكان وزير للخارجية عام ١٩١٦ حتى عام ١٩١٩ . ومن بين كتبه " الدفاع عن فلسفة الشك " صدر عام ١٨٧٩ وكتاب بعنوان " أسس العقيدة " صدر عام ١٨٧٩ .

BOLS, LT . GENERAL SIR LOUIS JEAN 1867-1930 : الجنرال سيرلويس بولز

وكان رئيسا للإدارة فى فلسطين من عام ١٩١٩ إلى عام ١٩٢٠ . كما عين حاكما لبيرميودا عام ١٩٢٧ .

فايكاؤنت وأيم برنتفورد: BRENTFORD, WILLIAM JOYNSON HICKS, VISCONT

كان عضوا محافظا في البرلمان البريطاني في الفترة بين عامي ١٩٠٨ و١٩٢٩ . كما كان وزيرا للداخلية بين عامي ١٩٢٤ و ١٩٢٩ .

GADOGAN, HON , SIR ALEXANDER MONTAGUE : سير الكسائدر كانوجان GEORGE 1884-1968

عمل بوزارة الخارجية منذ عام ١٩١٥ وأصبح سكرتيرا خاصا للوزير المساعد ثم أصبح سفيرا ثم عاد إلى وزارة الخارجية مساعدا للوزير كما كان مندوبا للمملكة المتحدة البريطانية في مجلس الأمن الدولي من عام ١٩٤٦ إلى عام ١٩٥٠ حينما تقاعد.

أورد روبرت سيسيل: CECIL, LORD. ROBERT, ST. VISCOUNT OF CHELWOOD 1864-1958

أول عهده بدخول البرلمان عين مساعدا برلمانيا للوزير للشئون الخارجية وشغل مناصب عديدة في الحكومة البريطانية منها اللورد حامل ختم الملكة وقد فاز بجائزة نوبل للسلام عام ١٩٣٧ ومن بين كتبه: كتاب "الطريق إلى السلام " (عام ١٩٢٨) وكتاب بعنوان " تجربة عظيمة" (سيرة ذاتية) صدر عام ١٩٤١ وكتاب بعنوان " سلام حقيقي " (صدر عام ١٩٤١).

سىير ونستون تشرشل: CHURCHILL , SIR . WINSTON 1874-1965

فى الفترة بين عامى ١٩١٧ ، ١٩٢٢ كان وزيرا للمؤن الحربية ثم وزيرا للحرب ثم وزيرا للحرب ثم وزيرا للمستعمرات في عام ١٩٢٢ .

سىر چىرارد كلوسون : ?Clauson , sir Gerard ieslic makins 1891

انضم إلى وزارة المستعمرات عام ١٩١٩ درس العربية أصبح مساعدا للوزير وتقاعد عام ١٩٥١ .

جنرال سير جلبرت كلايتون : brigadier general sir gilbert , 1865- 1929

كان رئيسا للمخابرات ، عمل في مصر ، وكان المسئول السياسي الرئيسي لدى الحامية البريطانية في مصر عام ١٩١٩ ، وعمل مستشارا لدى وزارة الداخلية في مصر من عام ١٩٢٩ وعمل بحكومة فلسطين السكرتير الرئيسي من عام ١٩٢٧ إلى عام ١٩٢٥ وكان مبعوثا خاصا لدى ملك الحجاز عام ١٩٢٥ وعام ١٩٢٧ . كما عمل مندويا ساميا بالعراق عام ١٩٢٩

سىر كىئان كورنوالىس : Cornwallis , sir kinahan , 1895-1959

بعد أن قضى مدة خدمة فى مصر والسودان عين مديرا للمكتب العربى فى عام ١٩١٦ . أعير إلى وزارة الخارجية عام ١٩٢٠ ثم أصبح مستشارا لدى وزارة الداخلية العراقية فى عام ١٩٢١ ثم عين سفيرا لبريطانيا لدى العراق عام ١٩٤١ حتى عام ١٩٤٥ .

درد كرايتون (ستيوارت) : crighton stewart , lord colum , 1886- 1957

عمل في السلك الدبلوماسي ثم نقل إلى وزارة الخارجية في عام ١٩١٤ .

واستقال عام ١٩٢٠ وأصبح عضوا في البرلمان البريطاني .

لورد كيرون: curzon of kedleston, george Nathaniel, marquess 1859- 1925

كان نائبا للملك في الهند من عام ١٨٩٩ حتى عام ١٩٠٥ . ثم أصبح رئيس مجلس الملكة الخاص وأصبح أيضا عضموا هاما في وزارة الحرب عام ١٩١٦ .

كما كان وزيرا للخارجية بالنيابة عن بلفور حينما كان يحضر مؤتمر السلام ، وأصبح وزيرا للخارجية عام ١٩٢٤ أصبح رئيس مجلس الملكة الخاص .

الجنرال سير ويندام ديدر: 1956 -deeds , brigadier general sir wyndham 1883 - 1956

كان ملحقا عسكريا في القسطنطينية عامي ١٩١٨ ، ١٩١٩ كما كان مديرا عاما للأمن العام في مصر في الفترة بين عامي ١٩١٩-١٩٢٠ وكان كبير الأمناء لدى حكومة فلسطين بين عامي ١٩٢٠-١٩٢٠

الدكتور مونتاجيو إيدر: 1936 - ? eder , dr , montague david

عضو بمجلس المنظمة الإقليمية اليهودية منذ عام ١٩٠٥ زعيم اللجنة الصهيونية بفلسطين عام ١٩١٨ أصبح رئيسا للاتحاد الفيدرالى الصهيونى فى بريطانيا وايرانده عام ١٩٣٨ وتوفى عام ١٩٣٦ .

فيصل الأول ، ملك العراق : ١٨٨٥ – ١٩٣٣

الابن الثاني للشريف حسين ، شريف مكة . وقاد القوات العربية في حملة الصحراء ضد الأتراك حتى الاستيلاء على دمشق في أكتوبر عام ١٩١٨ حاول إقامة دولة عربية في سوريا وأعلن ملكا في مارس عام ١٩٢٠ لكنه طرد من قبل الفرنسيين في يوليو من ذلك العام .

وفى عام ١٩٢١ أصبح أميرا على العراق ثم ملكا .

سير روبالد جراهام: graham , right hon sir Ronald , 1870-1949

كان مستشارا لدى وزارة الداخلية المصرية من عام ١٩١٠ إلى عام ١٩١٦ ثم عين بعد ذلك فى وزارة الخارجية وكيلا مساعدا للوزارة ، ثم سكرتيرا برلمانيا دائما ومن ثم أصبح سفيرا لدى إيطاليا عام ١٩٢٠ وقد تقاعد عام ١٩٢٣ .

البارون تشارلز هارينج: hardinge of penshurst charles 1 st. baron, 1858-1944

كان نائبا للملك في الهند من سنة ١٩١٠ إلى سنة ١٩١٦ ثم وكيلا دائما لوزارة الخارجية من سنة ١٩١٦ إلى سنة ١٩٢٠ وأصبح سفيرا لبريطانيا لدى باريس من عام ١٩٢٠ إلى عام ١٩٢٣ حينما استقال .

الله الله الله الله الله Edmonds , William Stanley , 1882- 1942 : وليم ستانلي إدموندن

إنضم إلى السلك القنصلي وعين في وزارة الخارجية بين عامى ١٩١٨- ١٩٢١ . ثم عمل بعد ذلك قنصلا عاما في سميرنا والرباط وميلانو وجينوا .

harlech William george Arthur ormsby - gore 4th : البارون أورمسبى – جور baron 1885-1964

من حزب المحافظين – عضو برلمان منذ عام ١٩١٠ ، اشترك في الحرب وأصبح ضابط مخابرات في المكتب العربي من عام ١٩١٨ إلى عام ١٩١٧ ، ثم أصبح وكيل وزارة الحرب من عام ١٩١٧ إلى عام ١٩١٨ . عمل مساعد المسئول السياسي في فلسطين الملحق باللجنة الصهيونية عام ١٩١٨ . وكان العضو البريطاني في لجنة الانتداب الدائمة من عام ١٩٢١ إلى عام ١٩٢٧ ، ثم أصبح وزيرا للمستعمرات من عام ١٩٣٦ إلى عام ١٩٣٦ ، ثم أصبح وزيرا للمستعمرات من

ديفيد هوچارٿ: 1927 - hogarth , David George

مدير المدرسة البريطانية في أثينا . المشرف على متحف أشمولين عام ١٩٠٩ عين مديرا المكتب العربي في عام ١٩١٦ توفي في عام ١٩٢٧ .

الحسين بن على (شريف مكة) : ١٨٥٤-١٩٣١

ولد عام ١٨٥٤ وتوفى عام ١٩٣١ . كان أميرا لمكة من عام ١٩٠٨ حتى عام ١٩١٦ حتى عام ١٩١٦ حينما أصبح ملك الحجاز . وقد تنازل عن العرش عام ١٩٢٤ وعاش في قبرص حتى عام ١٩٣٠ . وتوفى في عمان عام ١٩٣١ .

اليارون أرشيياك جون كين: 1951 - inverchapel, Archibald john kerr 1 st baron?

التحق بالسلك الدبلوماسى بعد أن عمل بالخارج ثم عين بوزارة الخارجية ثم فى القاهرة عام ١٩٢٨ ، وأصبح سفيرا للعراق عام ١٩٣٥ ثم فى الصين عام ١٩٣٨ والاتحاد السوفيتى عام ١٩٤٦ وفى الولايات المتحدة الأمريكية عام ١٩٤٦ ، توفى عام ١٩٥٨

اليارون جون يويندر إسلنجتون: istlington, john poynder 1 st baron, 1866-1936

عضو برلمان من المحافظين ثم انتقل إلى الليبراليين وكان حاكما لنيوزيلنده ثم وزيرا مساعدا في وزارة المستعمرات ، ثم وزيرا مساعدا لشئون الهند .

kidston , george jardine 1873-1954 : جورج کیدستون

عمل في السلك الدبلوماسي وعمل في الخارج ثم انتقل إلى العمل بوزارة الخارجية وأصبح وزيرا مفوضا لدى فنلندة عام ١٩٢١ واستقال في عام ١٩٢١ .

لويد جورج : Lloyd heorge of dwyfor , david earl . 1863- 1945

رئيس الوزراء البريطانى وهو عضو برلمان عن الأحرار (الليبراليين) ودامت عضويته من عام ١٨٩٠ إلى عام ١٩٤٥ . كما شغل منصب وزير مالية بريطانيا ووزير العربى ووزير الحرب ثم رئاسة الوزارة البريطانية والتى دام فيها ستة أعوام بين ١٩١٦ – ١٩٢٢

mc mahon , colonel sir (Arthur) henry , : الكواونيل سنير هنري ماكماهون : , 1862 - 1949

عمل مع الجيش الهندى وانضم إلى الإدارة السياسية الهندية . وقد شغل كذلك منصب وزير خارجية لدى حكومة الهند فى الفترة بين عامى ١٩١١ إلى ١٩١٤ حيث عين فى هذا العام فى منصب أول مندوب سام بريطانى لدى مصر ودام تعيينه هذا فى الفترة ما بين عامى ١٩١٤ إلى ١٩١٦

سىر جيمس ماسترتون : 1938 - 1878 - masterton - smith , sir james Edward , 1878

دخل الخدمة المدنية وأصبح وزيرا مساعدا في وزارة العتاد الحربي ، ثم وزيرا مساعدا في وزارة الحرب ووزارة الطيران ، ثم وزارة المستعمرات .

meinertzhagen , colonel Richard O.B,E : الكراونيل ريتشارد ماينر تسهاجن D.S.O ., 1878 - 1967

انضم إلى سلاح الرماية الملكى . خدم فى شرق أفريقيا وفى فلسطين وفى فرنسا أثناء حرب ١٩١٤ – ١٩١٨ كان عضوا فى الوفد البريطانى الى مؤتمر السلام فى باريس . عين رئيسا للدائرة السياسية فى فلسطين وسوريا فى الفترة بين عامى ١٩١٩ – ١٩٢٠ ، كما عمل خبيرا عسكريا فى إدارة الشرق الأوسط بوزارة المستعمرات البريطانية عامى ١٩٢١ – ١٩٢٤ . ومن بين مؤلفاته كتاب بعنوان طيور مصر صدر فى عام ١٩٣٠ وكتاب بعنوان " طيور شبه الجزيرة العربية " صدر فى عام ١٩٥٠ وكتاب بعنوان " مدونة يومية للشرق الأوسط " صدر فى عام ١٩٥٠ .

إريك ميلز: ?-MILLS, ERIC, 1892

اشترك في الحرب العالمية الأولى ، كما عمل في إدارة أراضي العدو المحتلة ، فلسطين عام ١٩١٨ . وكان حاكما عسكريا لغزة عام ١٩١٩ وتمت إعارته إلى وزارة المستعمرات من عام ١٩٢١ إلى عام ١٩٢٥ في منصب رئيسي ثم عاد إلى فلسطين حيث خدم من عام ١٩٢٥ إلى عام ١٩٤٥

الفرد ميلنر : MILNER , ALFRED , VISCOUNT 1854-1925

مدير الحسابات العامة في مصر عام ١٨٨٩ ثم مندوبا ساميا في جنوب أفريقيا حتى عام ١٩٠٥ ثم أصبح وزيرا للحرب في عام ١٩١٨ ووزيرا للمستعمرات عن عام ١٩١٨ حتى عام ١٩٢١ .

money , major - general sir Arthur wigram : ميجر جنرال سير ارثر مونى 1866-1951

عمل في الحملة العسكرية بمصر من عام ١٩١٥ حتى عام ١٩١٩ وكان الإداري الرئيسي في فلسطين بين عامي ١٩١٨،١٩١٨

إيوين منامويل مونتاجيو : MONTAGUE, HON. EDWIN SAMUEL 1879-1924

عضو البرلمان البريطاني عن الحزب الليبرالي (الأحرار) من عام ١٩٠٦ وحتى عام ١٩٠٦ . وكان وزيرا للعتاد الحربي ووزيرا للشئون الهندية .

أجبر على الاستقالة لخلاف مع زملائه حول السياسة تجاه تركيا.

سير فرانسيس أوزيورن: ?-OSBORNE SIRFRNCIS DARCY GODOLPHIN 1884

انضم إلى السلك الدبلوماسى ثم انتقل إلى العمل بوزارة الخارجية في عام ١٩٢٠ ثم أصبح بعد ذلك وزيرا مفوضا لدى واشنطن في عام ١٩٣١ ولدى الفاتيكان عام ١٩٣٦ تقاعد في عام ١٩٤٧ .

سير إيريك كلير فيبس : PHIPPS , RIGHT HON . SIR ERIC CLARE EDMOND 1875-1945

انضم إلى السلك الدبلوماسى ثم انتقل للعمل بوزارة الخارجية في عام ١٩١٩ . انضم إلى وفد مؤتمر السلام ثم أصبح سفيرا لدى براين ثم لدى باريس وتقاعد عام ١٩٣٩ .

ROTHSCHILD , LIONEL WALTER 2ND BARON : البارون ليونيل والتر روتشيلد 1868-1937

عضو البرلمان البريطاني عن حزب المحافظين من عام ١٨٩٩ إلى عام ١٩٩٠ والده البارون الأول كان أول يهودي يدخل مجلس اللوردات . من تبرعاته السخية هدايا إلى اليهود في كافة أنحاء العالم إلى أن أصبح زعيما لهم معترفا به . وله مؤلفات عديدة في علم الحيوان .

SAMUEL , RIGHT HON , HERBERT LOUIS 1ST VIS- : أورد هريرت مسامـويل COUNT 1870-1963

عضو في البرلمان البريطاني عن حزب الأحرار من عام ١٩٠٨ إلى عام ١٩١٨ مستشار دوقية لانكاستر وله مقعد في مجلس الوزراء من عام ١٩٠١ إلى عام ١٩١٠ . وكان وزيرا الداخلية مرتين ثم عين مندوبا ساميا لفلسطين لمدة خمسة أعوام من ١٩٢٠ إلى ١٩٢٥ .

سير أرزوالد سكرت : SCOTT , SIR OSWALD ARTHUR 1893-1960

انتقل من السلك الدبلوماسى إلى العمل بوزارة الخارجية وأصبح فيما بعد سفيرا لبريطانيا في البيرو وتقاعد عام ١٩٥٤ .

سير چون شاكيرا : SHUCKBURGH, SIR JOHN EVELYN 1877-1955

عمل فى الإدارة السياسية بمكتب الهند فى الفترة بين عامى ١٩١٧ - ١٩٢٢ . ثم انتقل بعد ذلك للعمل فى وزارة المستعمرات مساعد نائب الوزير ، ثم أصبح نائبا للوزير فى الفترة بين عامى ١٩٣١ – ١٩٤٢ وذلك حينما تقاعد .

سىير روبالد ستورز : 1955-1881 STORRS , SIR RONALD

شغل منصب السكرتير الشرقى فى مصر عام ١٩١٧ وفى نفس هذا العام انضم إلى سكرتارية وزارة الحرب وعين حاكما عسكريا للقدس ثم حاكما مدنيا فى الفترة بين عامى ١٩٢٠ - ١٩٢٦ حينما أصبح حاكما لقبرص . كما كان حاكما لشمال روديسيا عام ١٩٣٢ إلى أن تقاعد عن الخدمة فى عام ١٩٣٢ .

سير مارك سايكس: ?- SYKES, SIR MARK 6TH BARON 1879

(وهو بارون أيضا): سافر في سن الشباب إلى العراق وجنوب كردستان. وكان مسئولا إلى حد كبير عن إبرام اتفاقية "سايكس – بيكو" عام ١٩١٦. ألحق بوزارة الخارجية كمستشار أول لشئون الشرق الأدنى ثم أرسل إلى فلسطين في عام ١٩١٨. توفى في باريس عام ١٩١٨.

سير جون تيللى: 1952 -1959 TILLEY, RIGHT HON, SIR JOHN ANTHONY CECIL المحمد الم

كان عضوا في الوقد البريطاني بمؤتمر السلام عام ١٩١٩ وكذلك بمؤتمر السلام عام ١٩٤٦ . كان مديرا لإدارة البحوث بوزارة الخارجية في الفترة بين عامي ١٩٣٤ - ١٩٤٦ . وهو زميل بكلية باليول في جامعة أكسفورد. ومن بين مؤلفاته "دراسة في التاريخ" وهي من ١٢ جزء (مجلدا) و"العالم بعد مؤتمر السلام عام ١٩٢٥" والصرب والصضارة عام ١٩٥٨ والعالم والغرب عام ١٩٥٨ والمسيحية بين المتدينين في العالم" عام ١٩٥٨ .

VANSITTART OF DENHAM . ROBERT GILBERT ., : أورد فانسيتارت ننهام LORD 1881- 1957

عمل فى الخارجية والسلك الدبلوماسى . ساهم فى مؤتمر السلام لعام ١٩١٩ . عمل سكرتيرا خاصا لوزير الخارجية ، وأصبح مساعد وزير الخارجية عام ١٩٣٠ . ومستشارا رئيسيا دبلوماسيا عام ١٩٣٨ . تقاعد وحاز على لقب لورد عام ١٩٤١

الدكتور حاييم وايزمان : WEIZMANN , DR CHAIM 1874-1952

ولد عام ١٨٧٤ وتوفى عام ١٩٥٢ . كان ميلاده فى روسيا وأصبح مساعد أستاذ فى مادة الكيمياء الحيوية بجامعة مانشستر . وعمل مديرا لمعامل الأميرالية البريطانية فى الفترة بين عامى ١٩١٦-١٩١٩ وهو رئيس المنظمة الصهيونية العالمية والوكالة اليهودية لفلسطين بين عامى ١٩٢١-١٩٣١ ، ومرة أخرى فى الفترة بين عامى ١٩٤٩ وحتى وفاته عام ١٩٥٧

فيلد مارشال سير هنري وأسن: ?-WILSON, FIELD MARSHAL SIR HENRY 1864

كان مساعد رئيس أركان الجيش البريطاني عام ١٩١٤ وكان المندوب العسكرى البريطاني لدى مؤتمر فيرساى عام ١٩١٧ ورئيسا عاما لأركان حرب الجيش البريطاني من عام ١٩١٨ وحتى اغتياله في عام ١٩٢٢

جنرال سير ريجيناك وينجيت : WINGATE, GENERAL SIR REGINALD 1861-1953

سردار الجيش المصرى والحاكم العام السودان ابتداء من عام ١٨٩٩ وإلى عام ١٩١٦ . وأصبح مندوبا ساميا ابريطانيا في مصر في الفترة بين عامي ١٩١٧ – ١٩١٩ تقاعد عن العمل في عام ١٩٢٢ . كتب العديد من الكتب بينها : كتاب عن " المهدية والسودان المصرى " (١٨٩٩) وكتاب بعنوان " عشر سنوات من الأسر في معسكر المهدى " (١٨٩١)

سير هيوررت يانچ: YOUNG , SIR HUBERT WINTHROP 1884-1950

مساعد المسئول السياسى فى العراق بين عامى ١٩١٥ – ١٩١٧ ومسئول الجيش اثناء عملية الحجاز عام ١٩١٨ . عمل فى الخارجية البريطانية بين عامى " ١٩١٩ – ١٩٢١ وأصبح مساعد وزير لشئون الشرق الأوسط. وفى وزارة المستعمرات من عام ١٩٢١ حتى عام ١٩٢٧ . ثم أصبح بعد ذلك حاكما لنياسالاند عام ١٩٣٧ وحاكما لروديسيا الشمالية عام ١٩٣٤ ، وحاكما لترينيداد ، وتوباجر ابتداء من عام ١٩٣٨ وحتى عام ١٩٣٧ . ومن بين مؤلفاته كتاب بعنوان " العربى المستقل" عام ١٩٣٨ .

المترجم فى سطور: عبد الرحيم الرفاعى:

من مواليد القاهرة ودارس للفلسفة في مختلف الجامعات العربية والغربية . تعرف على السيدة دورين إنجرامز كاتبة هذا الكتاب في لندن أثناء عملهما سويًا بدار الإذاعة البريطانية لسنوات طويلة ، وقد فاتحها في ترجمة كتابها "أوراق فلسطينية" فرحبت ، لكن القدر لم يمهلها لترى ثمرة هذا الجهد الذي بذلته في جمع مواد كتابها .

والخبير الإعلامي عبد الرحيم الرفاعي له كتابان آخران ، كما اقتبس وترجم كثيرًا من الأعمال والمؤلفات أثناء سنوات عمله العديدة بلندن وبيروت وتونس ، وأخيرًا في سويسرا حيث يقيم الآن .

المشروع القومى للترجمة

المشروع القومى للترجمة مشروع تنمية ثقافية بالدرجة الأولى ، ينطلق من الإيجابيات التى حققتها مشروعات الترجمة التى سبقته فى مصر والعالم العربى ويسعى إلى الإضافة بما يفتح الأفق على وعود المستقبل، معتمدًا المبادئ التالية :

- ١- الخروج من أسر المركزية الأوروبية وهيمنة اللغتين الإنجليزية والفرنسية .
- ٢- التوازن بين المعارف الإنسانية في المجالات العلمية والفنية والفكرية والإبداعية.
- ٣- الانحياز إلى كل ما يؤسس لأفكار التقدم وحضور العلم وإشاعة العقلانية
 والتشجيم على التجريب .
- ٤- ترجمة الأصول المعرفية التي أصبحت أقرب إلى الإطار المرجعي في الثقافة الإنسانية المعاصرة، جنبًا إلى جنب المنجزات الجديدة التي تضع القارئ في القلب من حركة الإبداع والفكر العالميين.
- ه- العمل على إعداد جيل جديد من المترجمين المتخصصين عن طريق ورش العمل
 بالتنسيق مع لجنة الترجمة بالمجلس الأعلى للثقافة .
 - ٦- الاستعانة بكل الخبرات العربية وتنسيق الجهود مع المؤسسات المعنية بالترجمة .

المشروع القومى للترجمة

أحمد درويش	چون کوین	اللغة العليا	-1
أحمد قؤاد بليع	ك. مادهو يانيكار	الوثنية والإسملام (ط1)	-7
شوقى جلال	چورج چیس	التراث المسروق	- ۲
أحمد الحضرى	إنجا كاريتنيكواا	كيف تتم كتابة السيناريو	-٤
محمد علاء الدين منصور	إسماعيل فصيح	ثريا في غيبوبة	-0
سبعد مصلوح ووقاء كامل قايد	ميلكا إثيتش	اتجاهات البحث اللسانى	7-
يوسف الأنطكي	اوسيان غوادمان	العلوم الإنسانية والفلسفة	-Y
مصطقى ماهر	ماکس فریش	مشعلق الحرائق	-A
محمود محمد عاشور	أندرو. س. چودی	التغيرات البيئية	-4
محمد معتصم وعبد الجليل الأزدى وعمر حلى	چیرار چینیت	خطاب الحكاية	-1.
هناء عبد الفتاح	فيسواقا شيمبوريسكا	مختارات شعرية	-11
أجمد محمود	ديفيد براونيستون وأيرين فراتك	طريق الحرير	-17
مبد الوهاب علوب	روپرتسن سمیٹ	ديانة الساميين	-14
حسن الموين	چان بیلمان نویل	التحليل النفسى للأدب	-12
أشرف ربيق عنيني	إدوارد لرسى سميث	الحركات القنية منذ ١٩٤٥	-10
بإشراف أحمد عثمان	مارتن برنال	أثينة السوداء (جـ١)	-17
محمد مصطفى بدرى	فيليب لاركين	مختارات شعرية	-17
طلعت شاهين	مختارات	الشعر النسائي في أمريكا اللاتينية	-14
نعيم عطية	چورچ سفیریس	الأعمال الشعرية الكاملة	-11
يمنى طريف الخولى وبدوى عبد الفتاح	ج. ج. کراوٹر	قصة العلم	-7.
ماجدة العناني	صمد بهرئجى	خرخة وألف خرخة وقصص أخرى	-11
سيد أحمد على الناصرى	چون أنتيس	مذكرات رحالة عن المصريين	-44
سعيد توفيق	هانز جيورج جادامر	تجلى الجميل	-44
بکر عبا <i>س</i>	باتريك بارندر	ظلال المستقبل	-71
إبراهيم الدسوقي شتا	مولانا جلال الدين الرومي	مثنری (۱ أجزاء)	-40
أحمد محمد حسين هيكل	محمد حسين هيكل	دين مصر العام	-77
بإشراف: جابر عصفور	مجموعة من المؤلفين	التنوع البشرى الخلاق	-44
مني أبر سنة	چون لوك	رسالة في التسامح	AY -
يدر الديب	چیمس ب. کارس	الموت والوجود	-44
أحمد قؤاد بلبع	ك، مادهو بانيكار	الوثنية والإسلام (ط٢)	-r.
عبد الستار الطوجي وعبد الوهاب علوب	چان سرفاجیه – کلود کاین	مصادر دراسة التاريخ الإسلامي	-41
مصطفي إبراهيم فهمى	ديڤيد روب	الانقراض	-77
أحمد قؤاد بلبع	أ. ج. موپكنز	التاريخ الاقتصادي لأقريقيا الغربية	۲۲
حصة إبراهيم المنيف	روچر ألن	الرواية العربية	37-
خليل كلفت	پول ب . دیکسون	الأسطورة والحداثة	-To
حياة جاسم محمد	والاس مارتن	نظريات السرد العنيثة	F7-

جمال عبد الرحيم	بريچيټ شيفر	لماقيس مي قريس قدل	-77
أنور مفيث	ألن تورين	نقد الحداثة	-77
منيرة كروان	بيتر والكرت	المسد والإغريق	-74
محمد عيد إبراهيم	أن سكسترن	قصائد حب	-1.
عاطف أحمد وإبراهيم فتحى ومحمود ماجد	پیٹر جران	ما بعد المركزية الأوروبية	-£1
أحمد محمود	بنچامین باربر	عالم ماك	-24
المهدى أخريف	أوكتافير باث	اللهب المزدوج	-17
مارلين تابرس	ألنوس هكسلى	بعد عدة أصياف	-11
أحمد محمري	روبرت دینا رچرن ناین	التراث المغدور	-10
محمود السيدعلى	بابلو نيرودا	عشرين قصيدة هب	F3-
مجاهد عيد المثمم مجاهد	رينيه ويليك	تاريخ النقد الأدبي العديث (جـ١)	-£V
ماهر جويجاتى	قرائسوا دوما	حضارة مصر الفرعونية	-£A
عيد الوهاب علوب	هـ . ٿ . ئوريس	الإسلام في البلقان	-14
محمد برادة وعثماني المياود ويوسف الأنطكي	جمال البين بن الشيخ	ألف ليلة وليلة أن القول الأسير	-0.
محمد أبو العطا	داريو بيانوييا وخ. م. بينياليستي	مسار الرواية الإسبانو أمريكية	-01
لطفى فطيم وعادل دمرداش	ب. نوانائيس رس - روچسيلينز وروجر بيل	الملاج النفسي التدعيمي	-oY
مرسى سعد الدين	. أ . ف . ألنجترن	الدراما والتعليم	-07
مجسن مصيلحي	ج . مايكل والتون	المفهوم الإغريقي للمسرح	-01
على يوسف على	چرن براکنجهرم	ما وراء العلم	-00
محمود على مكي	فديريكو غرسية لوركا	الأعمال الشعرية الكاملة (جـ١)	-0 7
محمود السيد و ماهر البطوطي	فديريكو غرسية اوركا	الأعمال الشعرية الكاملة (جــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	-oY
محمد أبن العطا	فديريكو غرسية لوركا	مسرحيتان	-sA
السيد السيد سهيم	كارلوس مرنييث	المبرة (مسرحية)	-01
صبرى محمد عيد الغثى	چوهانز إيتين	التصميم والشكل	-T.
بإشراف : محمد الجوهري	شاراوت سيمور - سميث	مرسوعة علم الإنسان	-71
محمد خير البقاعي	رولان بارت	لذَّة النَّص	-77
مجاهد عيد المنعم مجاهد	رينيه ريليك	تاريخ النقد الأنبي الحديث (ج٢)	77-
رمسيس عوض	ألان وود	برتراند راسل (سیرة حیاة)	37-
رمسيس عوض	برتراند راسل	في مدح الكسل ومقالات أخري	-To
عبد اللطيف عيد الحليم	أنطونين جالا	خمس مسرحيات أندلسية	rr
المهدى أخريف	فرنانيو بيسوا	مختارات شعرية	-77
أشرف الصياغ	فالنتين راسبوتين	نتاشا العجوز وتصص أخرى	- 7A
أحمد قؤاد متولى وهويدا محمد فهمى	ميد الرشيد إبراهيم	للمالم الإسمادمي في أوائل القرن المشرين	PF-
عيد الحميد غلاب وأحمد حشاد	أرخينين تشائج روبريجث	ثقافة وحضارة أمريكا اللاتينية	-v.
حسين محمود	داريو قو	السيدة لا تصلح إلا للرمي	-٧1
قۋاد مجلى	ت . س . إليوت	السياسى العجور	-VY
حسن ناظم وعلى حاكم	چین ب ، تومبکنز	نقد استجابة القارئ	-77
حسن بيومى	ل . ا . سیمینرها	مملاح الدين والماليك في مصر	-V£

-Vo	"فن التراجم والسير الذاتية	أندريه موروا	أحمد درويش
-٧٦	چاك لاكان وإغواء التحليل النفسي	مجموعة من المؤلفين	عبد المقصود عبد الكريم
-W	تاريخ القد الأبي الحديث (جـ٧)	رينيه ريليك	مجاهد عبد المنعم مجاهد
-VA	العراة : التظرية الاجتماعية والثقافة الكرنية	روبالد رويرتسون	أحمد محمود ونورا أمين
-٧٩	شعرية التأليف	بوريس أرسينسكي	سعيد الغانمي وناصر حلاوي
-A.	بوشكين عند «نافورة الدموع»	ألكسندر پوشكين	مكارم الغمرى
-41	الجماعات المتخيلة	بندكت أندرسن	محمد طارق الشرقاري
-44	مسرح ميجيل	میجیل دی اُرنامرنو	محمود السيد على
-84	مختارات شعرية	غوتفريد بن	خالد المعالي
-45	ميسوعة الأدب والنقد (جـ١)	مجموعة من المؤلفين	عبد الصيد شيحة
-40	منصور العلاج (مسرحية)	صلاح زکی أنطای	عبد الرازق بركات
FA-	طول الليل (رواية)	جمال میر صابقی	أحمد فتحى يوسف شتا
-AY	نون والقلم (رواية)	جلال أل أحمد	مأجدة العنائي
-84	الابتلاء بالتغرب	جلال آل أحمد	إبراهيم الدسرقى شتا
-44	الطريق الثالث	أنتونى جيدنز	أهمد زايد ومحمد محيى الدين
-4.	وسم السيف وقصيص أخرى	بورخيس وأخرون	محمد إبراهيم مبروك
-11	المسرح والتجريب بين النظرية والتطبيق	باربرا لاسوتسكا - بشونباك	مجمد هناء عيد الفتاح
-44	لحسافيب ومضامين المسوح الإسبائوأمويكى المعاصو	كاراوس ميجيل	نائية جمال الدين
-47	محبثات المرلة	مايك فيذرستون وسكوت لاش	عيد الوهاب علوب
-12	مسرحيتا العب الأول والصحبة	صمويل بيكيت	فوزية العشماري
-10	مختارات من المسرح الإسباني	أنطونيو بويرو باييخو	سرى محمد عيد اللطيف
-47	ثالث زنبقات روردة وقصص أخرى	نخبة	إدوار الخراط
-17	هوية فرنسا (مج۱)	فرنان برودل	بشير السباعي
-11	الهم الإنساني والابتزاز الصهيوني	مجموعة من المؤلفين	أشرف الصباغ
-44		ديثيد روينسون	إبراهيم قنديل
-1	مساطة العولة	بول هیرست وجراهام تومیسون	إبراهيم فتحى
-1-1	النص الروائي: تقنيات رمناهج	بيرنار فاليط	رشيد بنحس
-1.1	السياسة والتسامع	عبد الكبير الخطيبي	عز الدين الكتاني الإدريسي
-1.7	قبر ابن عربی یلیه آیاء (شمر)	عبد الرهاب المؤدب	محمد بنيس
3.1-	أويرا ماهوجني (مسرحية)	برتوات بريشت	عبد الغفار مكارى
-1.0	مدخل إلى النص الجامع	چيرارچينيت	عبد العزيز شبيل
r.1-	الأدب الأندلسي	ماريا خيسوس روبييرامتى	أشرف على دعبور
-1.4	صورة الغاثي في الشعر الأبريكي اللاتيني الماصر		محمد عيد الله المعيدى
-1.A	ثلاث براسات عن الشعر الأندلسي		محمود على مكي
-1-1	حررب المياء	چون بواوك وعادل درويش	هاشم أحمد محمد
-11.		حسنة بيجوم	مئى قطان
-111	المرأة والجريمة	فرائسس هيدسون	ريهام حسين إبراهيم
-117	الاحتجاج الهادئ	ارلین عل <i>وی</i> ماکلیوی	إكرام يوسف

-117	راية التمرد	سادى پلانت	أحمد حسان
-118	مسرحيتا حصاد كونجى رسكان المستنفع	وول شوينكا	نسيم مجلى
-110	غرفة تخص المرء وحده	فرچينيا وراف	سمية رمضان
-117	امرأة مختلفة (درية شفيق)	سينثيا نلسون	نهاد أحمد سالم
~114	المرأة والجنوسة في الإسلام	ليلى أحمد	متى إبراهيم وهالة كمال
-114	النهضة النسائية في مصر	بٹ ہارون	لميس النقاش
-114	النساء والأسرة وقوانين الطلاق لمى التاريخ الإسلامي	أميرة الأزهرى سنبل	بإشراف: روف عباس
-14-	الحركة النسائية والتطور في الشرق الأوسط	ليلى أبو لغد	مجموعة من المترجمين
-171	الدليل المسفير في كتابة المرأة العربية	فاطمة موسى	محمد الجندى وإيزابيل كمال
-177		چوزیف فوجت	مئيرة كروان
-177	الإمبراطورية العشانية وعلاقاتها الدولية	أنينل ألكسندرو فنادولينا	أنور محمد إبراهيم
-178	الفجر الكانب: أرهام الرأسمالية العالمية	چرن جرای	أحمد قؤاد بلبع
-170	التحليل المسيقى	سيدرك ثورپ ديڤى	سمحة الخواى
-177	نمل القرامة	قولقائج إيسر	عيد الوهاب طوپ
-177	إرهاب (مسرحية)	صفاء فتحى	بشير السباعي
-114	الأنب المقارن	سوزان باسنيت	أميرة حسن نويرة
-174	الرواية الإسبانية المعاصرة	ماريا دواورس أسيس جاروته	محمد أبو العطا وأخرون
-11.	الشرق يصعد ثانية	أندريه جوتدر فرانك	شوقی جلال
-171	مصر القنيمة: التاريخ الاجتماعي	مجموعة من المؤلفين	لويس بقطر
-177	غلفة المرلة	مايك فيذرستون	عيد الوهاب علوب
-177	الخوف من المرايا (رواية)	طارق على	طلعت الشايب
-172	تشريح حضارة	باری ج. کیمب	أحمد محمود
-170	المختار من نقد ت. س. إليوت	ت. س. إليوت	ماهر شفيق فريد
-177	فلاحق الباشا	كينيث كونو	سحر توفيق
-17V	مذكرات شايط في العملة الفرنسية على مصر	چوزیف ماری مواریه	كاميليا صبحى
-174	عالم التليفزيون بين الجمال والعنف		وجيه سمعان عبد المسيح
-171	پارسىقال (مسرحية)	ريتشارد فاچنر	مصطقى ماهر
-11.	حيث تلتقي الأنهار	هربرت میسن	أمل الجبوري
-111	اثنتا عشرة مسرحية يونانية	مجموعة من المؤلفين	نعيم عطية
-184	الإسكندرية : تاريخ ودليل	أ، م، فورستر	حسن بيومي
-127	قضايا التنظير في البحث الاجتماعي		عدلي السمرى
-188	(,	كارلو جولدونى	سلامة محمد سليمان
-110	(,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	كارلوس فوينتس	أحمد حسان
F31-	الورقة الحمراء (رواية)	میجیل دی لیبس	على عيدالريوف اليميي
-\ {V		تانکرید دورست	عبدالغفار مكارئ
-124	القصة القصيرة: النظرية والتقنية	إنريكي أندرسون إمبرت	على إبراهيم منوفى
-184	النظرية الشعرية عند إليوت وأنونيس	عاطف فضول	أسامة إسبر
-10.	التجربة الإغريقية	روبرد. ج. ليتمان	منيرة كروان

١٥١- هرية قرنسا (مج ٢ ، جـ١) فرنان برودل يشير السياعي ١٥٢- عدالة الهنود وقصص أخرى مجموعة من المؤلفين مععد محمد الخطابي ١٥٢- غرام القراعنة فأطمة عبدالله محمود فيولين فانويك ١٥٤- مدرسة فرانكفورت قيل سليتر خليل كلفت ١٥٥- الشعر الأمريكي المعاصير نخبة من الشعراء أحمد مرسي ١٥٦- المدارس الجمالية الكبرى جي أنبال وألان وأوديت ثيرمو مي التلمساتي ۱۵۷ خسرو وشيرين النظامي الكنجوي عبدالعزيز بقرش ١٥٨- هوية قرنسا (مج ٢ ، جـ٢) بشير السياعي فرنان برودل ١٥٩- الأيديولوچية ديڤيد هوكس إبراهيم فتحى -١٦٠ ألة الطبيعة يول إيرليش حسين بيومي ١٦١- مسرحيتان من المسرح الإسباني البخانس كاسونا وانطونيو جالا زيدان عبدالطيم زيدان ١٦٢- تاريخ الكنيسة يهحنا الأسيري صلاح عبدالعزيز محجوب ١٦٢- مرسوعة علم الاجتماع (ج. ١) جوردون مارشال بإشراف محمد الجرهري ١٦٤- شامبوليون (حياة من نور) چان لاکوئیر ئبيل سعد ١٦٥ - حكايات الثعلب (قصص أطفال) أ. ن. أفاناسيفا سهير المسابقة ١٦٦- العلاقات بين المنبنين والطمانيين في إسرائبل بشعياهو ليقمان محمد محمود أيوغدير ١٦٧- في عالم طاغور شكرى محمد عباد رابندرنات طاغور ١٦٨- دراسات في الأدب والثقافة شكرى محمد عياد مجموعة من المؤلفين ١٦٩ - إيداعات أدبية شكرى محمد عياد مجموعة من المؤلفين ١٧٠ - الطريق (رواية) مبجيل دليبيس بسام پاسین رشید ۱۷۱ - وضع حد (رواية) فرانك بيجو هدی حسین ١٧٢ - حجر الشمس (شعر) محمد محمد الخطابي نخبة ١٧٢- معنى الجمال ولتر ت. ستيس إمام عبد الفتاح إمام ١٧٤- صناعة الثقافة السوداء إيليس كاشمور أحمد محمود ٥٧٠- التليفزيون في الحياة اليومية لورينزو فيلشس وجيه سمعان عبد المسيح ١٧٦ - نحر مفهرم للاقتصاديات البيئية جلال البنا توم تيتنبرج ١٧٧- أنطون تشيخوف حصة إبراهيم المنيف هنري تروايا ١٧٨ - مختارات من الشعر اليرنائي الحديث نخبة من الشعراء محمد حمدى إبراهيم ١٧٩ حكايات أيسوب (قصص أطفال) ايسوب إمام عبد الفتاح إمام ۱۸۰ - تصة جاريد (رواية) سليم عبد الأمير حمدان إسماعيل قصيح ١٨١ - التد الذي الديكي من التلابنيات إلى الثانينيات فنسنت ب. ليتش محمد يحيى ١٨٢ - العنف والنيومة (شعر) ياسين مله حاقظ و.پ. پيتس ١٨٢ - جان كوكتو على شاشة السيئما رينيه جيلسرن فتحي العشري ١٨٤- القامرة: حالة لا تنام دسوقى سعيد هانز إبندورفر ١٨٥ - أسفار المهد القديم في التاريخ - توماس تومسن عبد الوهاب علوب ١٨٦- معجم مصطلحات هيجل إمام عبد الفتاح إمام ميخائيل إنوود ١٨٧- الأرضة (رواية) بُزرج طوی محمد علاء الدين منصور ١٨٨- موت الأدب ألقين كرنان بدر الديب

سعيد القائمي	المحادثة	I be out to a sure or sure	
محسن سید فرجانی محسن سید فرجانی	پول دی سان کرنفوشیوس	الممى والبصيرة، مقالات في بلاقة الثقد الماصر	-141
مصطفی حجازی السید	عربعوسيوس الحاج أبر بكر إمام وأخرين		
محمود علاوی	العاج ابن بدر والم ي صرين زين العابدين المراغي		
محمد عبد الواحد محمد	رین العابدین امراحی پیتر آبراهامز	سیاحت نامه إبراهیم بك (جـ۱)	
ماهر شفیق فرید		عامل المنجم (رواية)	
محمد علاه الدين منصور محمد علاه الدين منصور	مجموعه من اللهاد إسماعيل فصيح	مختارات من النقد الأنجار-أمريكي المديث	
مصد عاره العيل السور أشرف الصباغ	إسماعين مصيح قالنتين راسپوتين	شتاه ۸۶ (روایة)	
رسرت السعيد الحفناري جلال السعيد الحفناري	عاسي راسپوين شمس العلماء شبلی التعمانی	المهلة الأخيرة (رواية)	
جرن الصيد الساري إبراهيم سلامة إبراهيم	شهین العلماء شینی العلمانی إدوین إمری وأخرون	سيرة القاروق	
بين ميم صرف إين ميم جمال أحمد الرقاعي وأحمد عبد اللطيف حماد		الاتصال الجناميري	
چین اعمر اروانی وحد ب ادے د فخری لیپ		تاريخ يهود مصر في الفترة العثمانية	
عدى بيب أحمد الأنصاري	چیرمی سیپروك دارا	شيمايا التنبية: المقارمة والبدائل	
بعد المتعاري مجاهد عبد المتعم مجاهد	جرزایا روی <i>س</i> د د د د	الجانب الدينى للفاسفة	
حجادل السعيد المقناري جلال السعيد المقناري	ربیب ویبیت الطاف حسین حالی	تاريخ النقد الأدبى الحديث (جـ٤)	
چیزن استین است. اُحمد غویدی	الفاف حسي ڪائي زللان شازار	الشعر والشاعرية	
احدد مستجير أحمد مستجير	رندن سارار لريجي لوقا كافاللي– سفورزا	تاريخ نقد العهد القديم	
بھمد مسجیر علی یوسف علی		الجيئات والشعوب واللغات	
عنى يوسف عنى محمد أبو العطا	چىمس جلايك	الهيولية تصنع علماً جديداً	
محمد أبو العقا محمد أحمد صالح	رامون خرباسندیر	ليل أفريقي (رواية)	
_			-Y-A
أشرف المبياغ د مالتوامة م	مجموعة من المؤلفين		-4.4
يرسف عبد الفتاح فرج ۱۰۰۰	سنائی الفزنری	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	-۲۱.
محمود حمدي عبد الغني	جرناٹان کالر		-711
یوسف عبدالنتاح فرج د میسود			-414
سيد أحمد على التاصري	ريمون قلاور		-414
محمد محيى الدين د			317-
محمود علاوی	زين العابدين المراغى	, .,	-110
أشرف الصباغ در الإدراء	مجموعة من المؤلفين	(-۲۱٦
نادية البنهاري	صمویل بیکیت رهارواد بینتر	• • • • • •	TIV
على إبراهيم منونى	خولیو کورتاثان	(,	-۲۱۸
طلعت.الشايب 	كازو إيشجررو	()	-۲14
على يوسف على	باری پارکر		-44-
رقعت سلام	جریجوری جوزدانیس 	9	-771
تسیم مجلی ۱۱	رونالد جرای		-444
السيد محمد نفادى	باول فیرابند	= • • • 1	-444
متی عبدالظاهر إبراهیم بیرون به	برانگا ماجا <i>س</i>		377-
السيد عبدالظاهر السيد 	جابرييل جارثيا ماركيث	()	-77 ₀
طاهر محمد على البربرى	ديڤيد هريت اورانس	- أرش الساء وقصائد أخرى -	-777

السيد عبدالظاهر عبدالله	ر خوسیه ماریا دیث بورکی	٣٢٧ - المسرح الإسباني في القرن السابع عشر
مارى تيريز عبدالسيح وخالد حسن	چانیت وواف	٢٢٨ - علم الجمالية رعلم اجتماع الفن
أمير إبراهيم العبرى	نورمان كيجان	٢٢٩- مأزق البطل الوحيد
مصطقى إبراهيم قهمى	قرانسواز چاكوب	 -۲۲۰ عن النباب والفئران والبشر
جمال عبدالرحمن	خايمى سالهم بيدال	 ۲۲۱ - الدرافيل أن الجيل الجنيد (مسرحية)
ممنطقي إبراهيم قهمي	توم ستونير	٣٣٢- ما بعد المعلومات
طلعت الشايب	أرثر هيرمان	٢٣٢- فكرة الاضمحلال في التاريخ الغربي
قژاد محمد عکود	ج. سبئسر تريمنجهام	٣٣٤- الإسلام في السودان
إبراهيم الدسوقي شتا	مولانا جلال الدين الرومي	۲۲۰- دیوان شمس تبریزی (جـ۱)
أحمد الطيب	ميشيل شوبكيفيتش	٣٣٦- الولاية
عنايات حسين طلعت	رويين فيدين	۲۳۷- مصر أرض الوادي
ياسر معمد جادالله وعريى مدبولى أحمد	تقرير لمنظمة الأنكثاد	٣٣٨ - العولة والتحرير
نادية سليمان حافظ رإيهاب صلاح فايق	<u>ج</u> يلا رامراز – رايوخ	227- العربي في الأدب الإسرائيلي
مىلاح محجوب إدريس	کای حافظ	 ٢٤٠ الإسلام والغرب وإمكانية الحوار
ابتسام عيدالله	چ . م. کوتزی	٢٤١- في انتظار البرابرة (رواية)
مبیری محمد حسن	وليام إمبسون	٢٤٢– سبعة أتماط من الغموض
بإشراف: صلاح فضل	ليقى بروفنسال	٢٤٢- تاريخ إسبانبا الإسلامية (مج١)
نادية جمال الدين محمد	لاورا إسكيييل	٢٤٤- الغليان (رواية)
توفيق على منصور	إليزابيتا أديس وأخرون	۲٤٥ - نساء مقاتلات
على إبراهيم منوفي	جابرييل جارثيا ماركيث	٢٤٦- مختارات قصصية
محمد طارق الشرقاري	والتر أرميرست	٧٤٧ - الثقافة الجماهيرية والحداثة في مصر
عبداللطيف عبدالطيم	أنملونيو جالا	٢٤٨ حقول عدن الخضراء (مسرحية)
رفعت سلام	دراجو شتامبوك	٢٤٩- لغة التمزق (شعر)
ماجدة محسن أباظة	دومنيك فينك	٢٥٠- علم اجتماع العلوم
بإشراف: محمد الجرهري	جوردون مارشال	٢٥١- موسوعة علم الاجتماع (جـ٢)
على بدران	مارجو بدران	٢٥٢ - رائدات العركة النسوية المصرية
حسڻ ٻيومي	ل. أ. سيمينوڤا	٢٥٢ - تاريخ مصر الفاطبية
إمام عيد الفتاح إمام	دیڤ روینسون وجودی جروفز	٢٥٤ - أقدم لك: الفلسفة
إمام عبد الفتاح إمام	ديف روينسون وجودى جروفز	٥٥٧ - أقدم لك: أفلاطون
إمام عبد القتاح إمام	ديف روينسون وكريس جارات	٢٥٦ - أقدم لك: ديكارت
محمود سيد أحمد	وايم كلى رايت	
عُبادة كُحيلة	سير أنجوس فريزر	۸ه۲– النجر
فاروجان كازانجيان	نخبة	٢٥٩- مختارات من الشعر الأرمني عبر العصور
بإشراف: محمد الجوهري	جوردون مأرشال	
إمام عبد الفتاح إمام	زكى نجيب محمود	٣٦١- رحلة في فكر زكي نجيب محمود
محمد أبو العطا	إدواردو مندوثا	٢٦٢ - مدينة المعجزات (رواية)
على يوسف على	چرن جریین	
اویس عوش	هوراس وشلى	٢٦٤ - إبداعات شعرية مترجمة

-770	روايات مترجمة	أوسكار وايك وصعويل جونسون	لويس عوش
-777	مدير المدرسة (رواية)	جلال آل أحمد	عادل عبدالمنعم على
-۲7 1	فن الرواية	میلان کرندبرا	بدر الدین عرودکی
-۲7.4	ىيوان شمس تېريزي (جـ٢)	مولانا جلال الدين الرومي	إبراهيم الدسوقى شتا
-774	وسط الجزيرة العربية وشرقها (جـ١)	وليم چيقور بالجريف	مباري محمد حسن
-44.	وسط الجزير العربية وشرقها (جـ٢)	وليم چيفور بالجريف	صبری محمد حسن
-171	الحضارة الغربية: الفكرة والتاريخ	توماس سى. باترسون	شوقى جلال
-444	الأديرة الأثرية في مصر	سى. سى، والترز	إبراهيم سلامة إبراهيم
-777	الأمدول الاجتماعية والثقافية لمركة عوابى في مصو	چوان کول	عنان الشهاري
-YV£	السيدة باربارا (رواية)	رپ <u>مولو</u> چا <u>نى</u> جىس	محمود علی مکی
-YVa	د. س. إليون شاعراً وناقداً وكاتباً مسرعباً	مجموعة من النقاد	ماهر شفيق فريد
-777	فنون السينما	مجموعة من المؤلفين	عبدالقادر التلمساني
-444	الجينات والصراع من أجل الحياة	براین غورد	أحمد فوزى
-444	البدايات	إسحاق عظيموف	ظريف عبدالله
-474	الحرب الباردة الثقانية	ف.س. سوندرن	طلعت الشايب
-۲۸-	الأم والنصيب وقصص أخرى	بريم شند وأخرون	سمير عبدالصيد إبراهيم
-441	الفردوس الأعلى (رواية)	عبد الحليم شرر	جلال الحنناري
-777	طبيعة العلم غير الطبيعية	لويس وولبرت	سمير حنا صادق
- YAY	السهل يحترق وقصص أخرى	خوان روافو	على عبد الرءوف البميي
-474	هرقل مجنونًا (مسرحية)	يوريبيديس	أحمد عتمان
-440	رحلة خواجة حسن نظامي الدهلوي	حسن نظامي الدهلوي	سمير عبد الحميد إبراهيم
7 87-	سیاحت نامه إبراهیم بك (جـ۲)	زين العابدين المراغى	محمود علاوي
-444	الثقافة والعولة والنظام العالي	أنترنى كنج	محمد يحبى وأخرون
-444	الفن الروائي	ديڤيد لودج	ماهر اليطوطى
-444	ديوان منوچهري الدامغاني	أبو نجم أحمد بن قوص	محمد نور البين عبدالمنعم
-74.	علم اللغة والترجمة	چورچ مونان	أحمد زكريا إبراهيم
-441	تاريخ المسرح الإسباني في اللَّون العشوين (جـ١)	غرانشسكو رويس رامون	السيد عيد الظاهر
-747	تاريخ المسوح الإسباني لمي اللون العشوين (جـ٣)	غرانشسكو رويس رامون	السيد عبد الظاهر
-797	مقدمة للأنب العربي	روچر آلن	مجدى توفيق وأخرون
387-	نن الشعر	بوالو	رجاء باقوت
-440	سلطان الأسطورة	چوزیف کامیل وپیل موریز	بدر الديب
-747	مكبث (مسرحية)	وليم شكسبير	محمد مصطفى بدوى
-444	فن النحو بين اليونانية والسريانية	ديونيسيوس ثراكس ويوسف الأهوازي	ماجدة محمد أنور
~**	مأساة العبيد وقصص أخرى	نخبة	مصطفى حجازى السيد
-444	ثورة في التكنولوجيا الحيوية	چين مارکس	هاشم أحمد محمد
	أسطيرة برومأبوس في الأدبية الإنبليزي والفرنسي (مها)	لويس عوض	جمال المزيرى ربهاء جامين وإيزابيل كمال
-4.1	أساورة برومثيرس في الأدبية الإنبليزي والفرنسي (سها)	لویس عوش	جمال الجزيري و محمد الجندي
-7.7	أقدم لك: فنجنشتين	چون هیتون وجودی جرو ا ز	إمام عبد الفتاح إمام

إمام عيد الفتاح إمام	چين هوب ويورين فان اون	أقدم لك: يوذا	-7.7
إمام عبد الفتاح إمام	ريوس	أقدم لك: ماركس	3.7-
مىلاح عبد الصبور	كروزيو مالابارته	(100)	-4.0
نبيل سعد	چان فرانسوا ليوتار	الحماسة: النقد الكانطي للتاريخ	-7.7
محمود مكى	ديقيد بابيتو وهوارد سلينا	أقدم لك: الشعور	-r.v
ممدوح عيد المنعم	ستيف چونز ويورين قان او	أقدم لك: علم الوراثة	- ۲.A
جمال الجزيرى	أنجوس جيلاتى وأوسكار زاريت	أقدم لك: الذِهن والمخ	-7.1
محيى ألدين مزيد	ماجى هايد ومايكل ماكجنس	أقدم لك: يونج	-۲1.
فاطمة إسماعيل	ر.ج کولنجوود	مقال في المنهج الفلسفي	-411
أسعد حليم	وليم ديبويس	روح الشعب الأسود	-717
محمد عبدالله الجعيدى	خابیر بیان	أمثال فلسطينية (شعر)	-717
هويدا السباعي	چانیس مینیك	مارسيل دوشامب: الفن كعدم	317-
كاميليا صبحى	ميشيل بروندينو والطاهر لبيب	جرامشي في العالم العربي	-710
نسيم مجلى	أي، ف. ستون	محاكمة سقراط	F17-
أشرف الصباغ	س. شير لايموڤا- س. زنيكين	بلا غد	-514
أشرف المنياغ	مجموعة من ألموافين	الأدب الروسي في السنوات العشر الأخيرة	-718
حسام نایل	جايترى سپيڤاك وكرستوفر نوريس	منور دريدا	-715
محمد علاء الدين منصور	مؤلف مجهول	لمعة السراج لمضرة التاج	-22-
بإشراف: مىلاح فضل	لیٹی برو ٹنسال	تاريخ إسبانيا الإسلامية (مج٢، جـ١)	-771
خالد مقلح حمزة	دبلير يوچين كلينپاور	وجهات نظر حديثة في تاريخ الفن الغربي	-777
هائم محمد قوزی	تراث يوناني قديم	ف <i>ن</i> الساتورا	-777
محمود علاوى	أشرف أسدى	اللعب بالنار (رواية)	377-
كرستين يوسف	فيليب بوسان	عالم الأثار (رواية)	-270
حسن صقر	يورجين هابرماس	المعرفة والصلحة	-777
توفيق على منصور	نخبة	مختارات شعرية مترجمة (جـ١)	- TYV
عبد العزيز بقوش	نور الدين عبد الرحمن الجامي	يوسف وزليخا (شعر)	A77
محمد عيد إبراهيم	تد هیوز	رسائل عيد الميلاد (شعر)	-774
سامى منلاح	مار ڤڻ شيرد	كل شيء عن التمثيل الصامت	-77-
سامية دياب	ستپنن جرای	عندما جاء السردين رقميص أخرى	-771
على إبراهيم مئوقى	نفبة	شهر العسل وقصيص أخرى	-777
بکر عبا <i>س</i>	نبیل مطر	الإسلام في بريطانيا من ١٥٥٨-١٦٨٥	-777
مصطفى إبراهيم فهمى	أرثر كلارك	لقطات من المستقبل	377-
فتحى العشرى	ناتالی ساریت	عمس الشك: دراسات عن الرواية	-770
حسن مناير	نصوص مصرية قديمة	متون الأهرام	-777
أحمد الأنصاري	چوزایا رویس	فلسفة الولاء	-777
جلال الحفناري	نخبة	نظرات حائرة وقصص أخرى	-778
محمد علاء الدين منصور	إدوارد براون	تاریخ الأدب في إيران (جـ٣)	-774
فخرى لبيب	بيرش بيريروجلو	اضطراب في الشرق الأرسط	-37-

حسن حلمی	راینر ماریا ریلکه	قصائد من رلکه (شعر)	-451
عبد العزيز بقوش	نور الدين عبدالرحمن الجامي	سلامان وأبسال (شعر)	-717
سمپر عبد ربه	نادين جورديمر	المالم البرجوازي الزائل (رواية)	737-
سمیر عبد ریه	بيتر بالانجير	الموت في الشمس (رواية)	337-
يوسف عبد الفتاح فرج	پوينه ندائى	الركض خلف الزمان (شعر)	-710
جمال الجزيرى	رشاد رشد <i>ی</i>	سجر مصر	F37-
بكر العلق	چان کرکتو	الصبية الطانشون (رواية)	-TEV
عبدالله أحمد إبراهيم	محمد فؤاد كوپريلى	المتصوفة الأواون في الأدب التركي (جـ١)	- ٣٤٨
أحمد عمر شاهج	آرثر والدهورن وأخرين	دليل القارئ إلى الثقافة الجادة	-714
عطية شحاتة	مجموعة من المؤلفين	باتوراما الحياة السياحية	-50.
أحمد الاتمعارى	چوزایا رویس	مبادئ المنطق	-401
نعيم عطية	قسطنطين كفافيس	قصائد من كفافيس	-404
على إبراهيم منوقى	باسيليو بابون مالنونانو	الفن الإسلامي في الأنطس: الزخرفة الهنسية	-707
على إبراهيم منوفى	باسيليو بابون مالدونادو	الفن الإسلامي في الأندلس: الزغرفة النباتية	407-
محمود عاثرى	هچت مرتجی	التيارات السياسية في إيران المعاصرة	-700
بدر الرقاعى	يول سالم	الميراث المر	F07-
عبر القاريق عبر	تيموثي فريك وبيتر غاندي	متون هرمس	-TaY
ممنطقي حجازي السيد	نخبة	أمثال الهوسا العامية	Ao7-
حبيب الشاروني	أقلاطون	محاورة بارمنيدس	-101
ليلى الشرييني	أندريه چاكرب ونويلا باركان	أنثروبوارجيا اللغة	.F7-
عاطف معتمد وأمال شاور	ألان جرينجر	التصحر: التهديد والمجابهة	177-
سيد أحمد فتح الله	هايئرش شيورل	تلميذ بابنبرج (رواية)	777-
صبری محمد حسن	ريتشارد چيبسون	حركات التحرير الأنريقية	757-
نجلاء أبر عجاج	إسماعيل سراج الدين	حداثة شكسبير	377-
محمد أحمد حمد	شارل بودلیر	سأم باريس (شعر)	-770
مصبطقى مجمود محمد	كلاريسا بنكولا	نساء يركفين مع الذناب	FF7 -
البرأق عبدالهادى رضا	مجموعة من المؤلفين	القلم الجرىء	V 77–
عابد خزندار	چيرالد پرنس	المنطلح السردى: معجم مصطلحات	NF7-
فرزية العشماري	فوزية العشمارى	الرأة في أدب نجيب محفوط	-774
قاطمة عيدالله محمود	كليرلا لويت	الفن والحياة في مصر الفرعونية	-۳٧.
عبدالله أحمد إبراهيم	محمد قؤاد كويريلى	المتصوبة الأواون في الأدب التركي (جـ٢)	-771
وحيد السعيد عبدالحميد	وانغ ميثغ	عاش الشباب (رواية)	777
على إبراهيم منوفى	أرمبرتو إيكو	كيف تعد رسالة دكتوراه	-777
حمادة إبراهيم	أندريه شديد	اليوم السادس (رواية)	-778
خالد أبو اليزيد	ميلان كونديرا	الخلود (رواية)	-TV0
إيوار الغراط	چان اُنوی واَحْرون	الغضب وأحلام السنين (مسرحيات)	577
محمد علاء الدين منصور	إبوارد براون	تاريخ الأدب في إيران (جـ1)	-۳۷۷
يوسنف عبدالفتاح فرج	محمد إقبال	السافر (شعر)	_ TVA

			May 14
جمال عبدالرحمن	سنيل باث	ملك في الحديقة (رواية)	-774
شيرين عبدالسلام	جونتر جراس	حديث عن الفسارة	-44.
رانيا إبراهيم يوسف	ر. ل. تراسك	أساسيات اللغة	-771
أحمد محمد نادي	بهاء الدين محمد اسفنديار	تاريخ طبرستان	-774
سمير عبدالحبيد إبراهيم	محمد إقيال	هدية الحجاز (شعر)	-777
إيزابيل كمال	سرزان إنجيل	القصيص التي يحكيها الأطفال	387-
يوسف عبدالفتاح فرج	محمد على بهزادراد	مشترى العشق (رواية)	-7/0
ريهام حسين إبراهيم	جانيت تود	دفاعًا عن التاريخ الأدبى النسوى	FA7
بهاء چاهين	چون ىن	أغنيات وسوباتات (شعر)	-774
محمد علاء الدين منصور	سعدى الشيرازى	مواعظ سعدى الشيرازي (شعر)	-744
سمير عبدالحميد إبراهيم	نخبة	تفاهم وقصيص أخرى	-۲۸۹
عثمان مصطفى عثمان	إم. في. رويرت <i>س</i>	الأرشيقات والمدن الكبرى	-44.
منى الدرويي	مایف بینشی	(تيال) تيكليلا قلفاحاا	-111
عبداللطيف عبدالحليم	فرناندو دی لاجرانجا	مقامات ورسائل أندلسية	-797
زيئب محمود الغضيرى	ندوة لويس ماسينيون	في قلب الشرق	-747
هاشم أحمد محمد	پول ىيڤىز	القرى الأربع الأساسية في الكون	-798
سليم عبد الأمير حمدان	إسماعيل فصيح	ألام سيارش (رواية)	-440
محمود علاوي	تقی نجاری راد	الساقاك	-۲47
إمام عبدالفتاح إمام	لورانس جين وكيتي شين	أقدم لك: نيتشه	-۲4۷
إمام عبدالفتاح إمام	فیلیپ تودی وهوارد رید	أقدم لك: سارتر	AP7 -
إمام عبدالفتاح إمام	ديثيد ميروفتش وألن كوركس	أقدم ك: كامي	-711
ياهر الجوهرى	ميشائيل إنده	مومو (رواية)	-1
ممدوح عيد المنعم	زياودن ساردر وأخرون	أقدم ك: علم الرياضيات	-1.3-
ممدوح عبدالمنعم	چ. ب، ماك إينوى وأرسكار زاريت	أقدم لك: سنتيفن هوكنج	-£.Y
عماد حسن بکر	تودور شتورم وجوتفرد كوار	رية للطر والملابس تصنع الناس (روايتان)	7-3-
ظبية خميس	ديقيد إبرام	تعويذة الحسى	-1.1
حمادة إبراهيم	أندريه جيد	إيزابيل (رواية)	-1.0
جمال عبد الرحمن	مائويلا مانتاناريس	المستعربون الإسبان في القرن ١٩	-8.7
طلعت شاهين	مجموعة من المؤلفين	الأدب الإسياني المعامس يأتلام كتابه	-£.V
عنان الشهاري	چوان فوتشركنج	معجم تاريخ مصر	A-3-
إلهامى عمارة	برتراند راسل	انتصار السعادة	-2-1
الزواوى بغورة	کارل یویر	خلامية القرن	-13-
أحمد مستجير	چينيفر أكرمان	همس من الماضي	1/3-
بإشراف: صلاح فضل	ليقى بروقنسال	تاريخ إسبانيا الإسلامية (مج٣. جـ٣)	-£17
محمد البخارى	ناظم حكمت	أغنيات المنفى (شعر)	-218
أمل الصبان	باسكال كازانوقا	الجمهورية العالمة للأداب	-212
أحمد كامل عبدالرحيم	فريدريش دورينمات	صورة كوكب (مسرحية)	-210
محمد مصطفى بدرى	1. أ. رتشاردر	مبادئ النقد الأدبى والعلم والشعر	F/3-

-£17	تاريخ النقد الأدبي الحديث (جـه)	رينيه ويليك	مجاهد عبدالنعم مجاهد
-£\A	سياسات الزمر العاكمة في مصر الشائية	چين هاثواي	عبد الرحمن الشيخ
-£14	العصر الذهبي للإسكندرية	چون ماراو	ئسيم مجلى
-27.	مكرو ميجاس (قصة فلسفية)	ڤ ولتير	الطيب بن رجب
	الولاء والقيادة في المجتمع الإسلامي الأول	روی متحدة	أشرف كيلاني
-277	رحلة لاستكشاف أفريقيا (جـ١)	ثلاثة من الرحالة	عبدالله عبدالرازق إبراهيم
773-	إسراءات الرجل الطيف	نخبة	وحيد النقاش
-171	لوائح الحق ولوامع العشق (شعر)	تور الدين عبدالرحمن الجامى	محمد علاء الدين منصور
-£Yo	من طاووس إلى قرح	محمود طلوعي	محمود علاوي
F73-	الخفافيش وتصبص أخرى	نفبة	محمد علاه الدين منصور وعبد المنيظ يعثوب
-£ YV	بانديراس الطاغية (رواية)	باي إنكلان	ثريا شلبى
	الغزانة الغنية	محمد هوتك بن داود ځان	محمد أمان صاقى
	أقدم لك: هيجل	ليود سينسر وأندزجى كروز	إمام عبدالقتاح إمام
-27.	أقدم لك: كانط	كرستوفر وانت وأندزجي كليمونسكي	
-271	أقدم لك: فوكو	كريس موروكس وزوران جفتيك	إمام عبدالفتاح إمام
-277	أقدم لك: ماكياڤللي	پاتریك كیری وأوسكار زاریت	إمام عبدالفتاح إمام
-277	أقدم لك: جويس	ديڤيد نوري <i>س</i> وكارل فلنت	حمدی الجابری
	أقدم لك: الرومانسية	دونکان هیث وچودی بورهام	عصام حجازى
	ترجهات ما بعد الحداثة	نیکولاس زربرج	ناجی رشوان
773 -		فردريك كويلستون	إمام عبدالفتاح إمام
-£ T Y		شبلي النعماني	جلال المفناري
-£7A	بطلات رضمايا	إيمان ضياء الدين بيبرس	عايدة سيف الدولة
-274	موت المرابى (رواية)	مندر الدين عيني	محمد علاه الدين منصور وعبد الحفيظ يعتوب
-11.		كرستن بريستاد	محمد طارق الشرقاري
-111	رب الأشياء المنفيرة (رواية)	أرونداتي روى	فخرى لبيب
	حتشبسوت: المرأة الفرعونية	فوزية أسعد	ماهر جویجاتی
-117	اللغة العربية: تاريخها ومستوياتها وتأثيرها	كيس فرستيغ	محمد طارق الشرقاوى
-111		-	منالح علمانی
-110	حول وزن الشعر	پرویز ناتل خانلری	محمد محمد يوئس
	التحالف الأسود	الكسندر كوكبرن وجيفرى سانت كلير	
-£ £ V	ملحمة السبيد	تراث شعبی إسبانی	الطاهر أحمد مكي
-114	الفلاحون (ميراث الترجمة)	الأب عيروط	محى الدين اللبان ووليم داوود مرقس
	أقدم لك: الحركة النسوية	نخبة	جمال الجزيري
	أقدم لك: ما بعد الحركة النسوية	مىرفيا فوكا وربييكا رايت	جمال الجزيري
	أقدم لك: الفلسفة الشرقية	ریتشارد آرزیورن ویورن قان لون	إمام عبد الفتاح إمام
	أقدم لك: لينين والثورة الروسية	ريتشارد إبجينانزي وأوسكار زاريت	,
	القاهرة: إقامة مدينة حديثة	چان لوك أرنو	حليم طوسون وقؤاد الدهان

·

مجمود سيد أحمد	فردريك كوپ ئستون	تاريخ الفلسفة الحديثة (مجه)	-200
هويدا عزت محمد	مریم جعفری	لا تنسني (رراية)	Fo3-
إمام عبدالفتاح إمام	سوزان موالر أوكين	النساء في الفكر السياسي الغربي	-£oV
جمال عبد الرحمن	مرثيديس غارثيا أرينال	الموريسكيون الأندلسيون	-£oA
جلال الينا	توم تيتتيرج	نمر مفهرم لاقتصابيات الموارد الطبيعية	-204
إمام عيدالفتاح إمام	ستوارت هود وليتزا جانستز	أقدم لك: الفاشية والنازية	-17.
إمام عبدالفتاح إمام	داریان لیدر وجودی جروانز	أقدم لك: لكأن	173-
عبدالرشيد المنادق محمودى	عبدالرشيد الصادق محمودى	مله حسين من الأزهر إلى السوريون	773-
كمال السيد	ويليام بلوم	الدرلة المارقة	773-
حصة إبراهيم المنيف	مایکل بارنتی	ديمقراطية للقلة	373-
جمال الرفاعي	اریس جنزییرچ	قصيص اليهور	-170
فاطمة عبد الله	فيولين فانويك	حكايات حب ويطولات فرعونية	FF3 -
ربيع رهبة	ستيفين ديلو	التفكير السياسي والنظرة السياسية	~£7V
أحمد الأنصاري	چرزایا رویس	ريح الفلسفة المدينة	A53-
مجدي عبدالرازق	نصرص حبشبة قديمة	جلال المارك	PF3-
محمد السيد الننة	جاري م. بيرزنسكي وآخرون	الأراضى والجودة البيئية	-٤٧.
عبد الله عبد الرازق إبراهيم	تَّلاثة منَّ الرحالة	رحلة لاستكشاف أفريقيا (جـ٢)	-171
سليمان العطار	میجیل دی ٹریانتس سابیدرا	دون كيخوتى (القسم الأول)	-877
سليمان العطار	میجیل دی برپانتس سابیدرا	دون كيخوتي (القسم الثاني)	-177
سهام عبدالسلام	بام موریس	الأبب والنسوية	-£V£
عادل هلال عناني	الرچينيا دانيلسون	مىي ت مصر: أم ك اثر م	-£Va
سحر ترانيق	ماريلين بوث	أرش العبايب بعيدة: بيرم التونسي	FY3-
أشرف كيلاني	هيلدا هرخام	تاريخ المدين منذ ما قبل الثاريخ متى القرن المشرين	-177
عيد العزيز حمدي	ليوشيه شنج و لي شي دونج	المسين والولايات المتحدة	-£VA
عيد العزيز حمدي	لان شه	المقهـــــى (مسرحية)	-274
عبد العزيز حمدي	کو مو روا	تسای رن جی (مسرحیة)	-84.
رضوان السيد	روى متحدة	بردة النبي	/A3-
فاطمة عبد الله	رويير چاك تيبو	موسوعة الأساطير والرموز القرعونية	783 -
أحمد الشامي	سارة چامېل	النسوية وما بعد النسوية	783-
رشيد بتصو	هانسن روبيرت يارس	جمالية التلقى	-£A£
سمير عبدالصيد إبراهيم	نذير أحمد الدهلوي	التوبة (رواية)	-£Ao
عبدالطيم عبدالغني رجب	يان أسمن	الذاكرة الحضارية	FA3-
سمير عبدالحميد إبراهيم	رفيع الدين المراد أبادي	الرحلة الهنبية إلى الجزيرة العربية	-£AY
سمير عبدالحميد إبراهيم	نخبة	الحب الذي كان رقصائد أخرى	-244
محموله رجب	إدموند هُسرُل	هُسُرِّل: الفلسفة علمًا دقيقًا	-849
عيد الوهاب علوب	محمد قادري	أسمار البيقاء	-29.
سمير عبد ريه	نخبة	نصرص قصصية من روائع الأدب الأثريقي	-291
محمد رفعت عواد	چى قارچىت	محمد على مؤسس مصر الحديثة	783-

محمد صالح الضالع	هاروك بالمر	خطابات إلى طالب المسرتيات	783-
شريف المنيقى	نصوص مصرية تديمة	كتاب الموتى: الخروج في النهار	-112
حسن عبد ریه المسری	إدوارد تيفان	اللويى	-290
مجموعة من المترجمين	إكوادو بانولي	الحكم والسياسة في أفريقيا (جـ١)	-247
ممىطقى رياش	نادية العلى	الطمانية والنوع والعولة في الشرق الأوسط	-£4V
أحمد على يدوى	جوبيث تاكر ومارجريت مريوبز	النساء والنوع في الشرق الأرسط العديث	-244
فيصل بن خضراء	مجموعة من المؤلفين	تقاطعات: الأمة والمجتمع والنوع	-244
طلعت الشايب	ئيئز رووكى	في طفولتي: دراسة في السيرة الذائية العربية	-0
سحر فراج	أرثر جواد هامر	تاريخ النساء في الغرب (جـ١)	-0.1
هالة كمال	مجموعة من المؤلفين	أمسوات بديلة	-0.4
محمد نور الدين عبدالمنعم	نخبة من الشعراء	مختارات من الشعر الفارسي الحديث	-o.T
إسماعيل المصدق	مارتن هايدجر	كتابات أساسية (جـ١)	-0.2
إسماعيل المصدق	مارتن هايدجر	كتابات أساسية (جـ٢)	-0.0
عبدالحميد فهمى الجمال	أن تيار	ريما كان قديسًا (رواية)	F.0-
شوقى فهيم	پيتر شيفر	سيدة الماضي الجميل (مسرحية)	-a-V
عبدالله أحمد إبراهيم	عبدالباقي جلبنارلي	المواوية بعد جلال الدين الرومي	-o-A
قاسم عبده فاسم	أدم مبرة	الفقر والإحسان في عصر سلاطين الماليك	-0.1
عبدالرازق عيد	کاراو جولدونی	الأرملة الماكرة (مسرحية)	-01.
عبدالحميد قهمى الجمال	أن تيلر	كوكب مرقِّع (رواية)	-011
جمال عبد الناصر	تيموثى كوريجان	كتابة النقد السينمائي	-014
مصطفى إبراهيم فهمى	تيد أنتون	العلم الجسور	٦٢ ٥-
مصطفى بيرمى عيد السلام	چونثان کوار	مدخل إلى النظرية الأدبية	-018
قدوى مالطى دوجلاس	فدوى مالطى دوجلاس	من التقليد إلى ما بعد الحداثة	-010
صبری محمد حسن	أرنواد واشنطون ودونا باوندي	إرادة الإنسان في علاج الإدمان	-017
سمير عبد الحميد إبراهيم	نغبة	نقش على الماء وقصيص أخرى	-» \V
هاشم أحمد محمد	إسحق عظيموف	استكشاف الأرض والكون	-014
أحمد الأنصاري	جرزايا رويس	محاضرات في الثالية الحديثة	-011
أمل الصبان	أحمد يوسف	الواع القرنسس يعصر من العلم إلى المشروع	-oY.
عبدالوهاب بكر	أرثر جولد سميث	قاموس تراجم مصر العديثة	-041
على إبراهيم منوقى	أميركى كاسترى	إسبائيا في تاريخها	-27Y
على إبراهيم منوقى	باسيليو بابون مالنونانق	الفن الطليطلي الإسلامي والمدجن	-077
محمد مصطفى بدوى	وليم شكسبير	الملك لير (مسرحية)	370-
نادية رفعت	دنيس چونسون	موسم صيد في بيروت وقصص أخرى	-070
محيى الدين مزيد	ستيفن كرول ووليم رانكين	أقدم لك: السياسة البيئية	-077
	ديڤيد زين ميروفتس ورويرت كرمب	أقدم لك: كافكا	-o7V
جمال الجزيري	طارق على وفِلْ إيڤانز	أقدم لك: تروتسكى والماركسية	A7a-
حازم محفوظ	محمد إقبال	بدائع العلامة إقبال في شعره الأردي	-074
عمر القاروق عمر	رينيه چينر	مدخل عام إلى فهم النظريات التراثية	-04-

 التاء عَدَن في حَدَن ١/ سَبَير؟ الإساديين الجزائرين إساديين الجزائرين إلام النق الثاني الجزائرين الإساديين الجزائرين الإساديين الجزائرين مخرن الاسرار (شعر) نظامى الكتجرى مجد التعقيم محد العدين الجزائرين التعقيم الثانية (شعر) التعلق الثقيم التسريائة في المسرديات قصيرة كابيل تشريل محد العديدى محد العديدى محد العديدى كابيل تشريل السيريائية – شرية السيريائية – شرية إلام المسركيات ا
٣٢٥- المّام والسَشرق مدرى لورنس بشير السياعى ٣٢٥- تمام اللغة الثانية سوزان جاس محدد طارق الشرقارى ٣٢٥- مخزن الأسرار (شمر) نظامى الكنجرى عبدالعزيز بقوش ٣٢٥- مخزن الأسرار (شمر) نظامى الكنجرى عبدالغذار مقيم جلال ٣٢٥- الشيافات وقيم الثقلوم كيت دائيلر محمد الحديدى ٣٢٥- نصم مصدحيات قصيرة كاريل تشرشل محصن مصيلحى ٣٤٥- نمو مندازة من الأب البيائلي العبيث خوان خوسيه مياس مروة برنق ٢٤٥- أقيم لك: السياسة الأمريكية پاترك بروجان وكريس جرات فأه عبدالقادر ٢٤٥- أقيم لك: السياسة الأمريكية پاترك بروجان وكريس جرات وأه عبدالقادر ٢٤٥- أقيم لك: السياسة الأمريكية باترك بروجان وكريس جرات وأه عبدالقادر ٢٤٥- أقيم لك: المياس المنافق معرفي مريدين حدى الجابرى ٢٥٥- أقيم لك: علم المنافة مياس معرفي عبد مصد على مياس معرفي عبد مصد على ٢٥٥- أقيم لك: المراسات الثقافية ميال الميزين الدين الجباري ٢٥٥- المس أل كي برديرا محد إلى المنافر ويورن ميال الميزين الدين الجباري ٢٥٥- المس أل كي الرائف (بروايا) محد إلى المنافر ويورن محد إليال السعيد الطفئاري ٢٥٥- المس أل الزاف (برواي) محد إقبال <t< td=""></t<>
370- Ymkrugu Heqilique magigu Yrl حمادة إبراهيم 670- مغزن الأسرار (شعر) نظامي الكتجوى عبدالعزيز بقوش 670- الشاس والأعربة (شعر) نخبة عبدالفقار مكاوى 670- السر والله مصريبت الشابين كتب دانيلر محمد الحديدى 670- خس مسرحيات قصيرة كاريل تشرشل محمد الحديدى 630- بروبائية - شرقية السير روبائل ستروس روف عباس 630- بروبائية - شرقية نعب عطية 630- بروبائية السياسة الأمريكية بروبائي وكريس جرات فاء عبدالقادر 630- بال من سباق محمرم فرانسيس كريك عزت عامر 630- بال من سباق محمرم فرانسيس كريك عزت عامر 630- بناد برس حدد الجزيري 630- بال كريلي وايزمان توفي على منصور 630- بال كريلي وايزمان برانيزمان 630- بال كريلي وايزمان برانيزمان 630- بال كريلي وايزمان برانيزمان 640- بال كريلي المرانيزمان برانيزمان 650- بال سرفي برانيزمان
٥٦٥ - مخزن الأسرار (شعر) نظامی الکتجوی عبدالعزیز بقوش ٢٦٥ - الثقافات وتيم التشم محمد التعدي محمد التعدي ٢٦٥ - التسرالات وتيم التشرش كيت دانيلر محمد التعدي ٢٦٥ - خس مسرحيات تصبية كاريل تشرشل محسن مصيلحی ٢٤٥ - من تتغيل وماوس آخری خوان خوسيه مياس مرية رزق ٢٤٥ - من تتغيل وماوس آخری پاتريك بروجان وكروس چرات وفاء عبدالقادر ٢٤٥ - القدم الك: السياسة الأمريكة پاتريك بروجان وكروس چرات وفاء عبدالقادر ٢٤٥ - القدم الك: مالين كلاين وريت هنشل وأخرون حمدی الجابری ٢٤٥ - القدم الك: بارت فيليب تودی وأن كورس جمال الجزيری ٢٤٥ - القدم الك: علم العلامات ول كويلی وايتاجانز جمال الجزيری ٢٥٥ - المسيقي والعولة سايمون مائدی عمدی الجابری ٢٥٥ - المسيقي والعولة سايمون مائدی علی عبد الروف البعی ٢٥٥ - المسيقي والعولة منافر الميئ الشراك الميئ الشراك الثماني الجباري علی عبد الروف البعی ٢٥٥ - المسيئ المراك الكاني المالي البين الجباري محمد البيان الجباري محمد البيان البولي ٢٥٥ - المسر في عهد محمد على عاف لطفی الصيد ورداهام كرولی محمد البيان البولي محمد البيان الميد الطفاوی ٢٥٥
6 الثقافات وتيم التقدم مصويل منتتجتن ولورانس هاريزون طبدالغفار مكاوي 770- للحب والحرية (شعر) نخبة عبدالغفار مكاوي 770- خس مسرحيات قصيرة كاريل تشرشل محسن مصيلحي 730- توجهات بريطانية - شرقية السير ريئالد ستورس روز قلسيس مصيلة 730- قدم للد: السياسة الأمريكية نيل برين في ورز هناله وفي الجابري 730- قدم للد: السياسة الأمريكية نيل برين ورز هناله وفي مين الجابري 730- قدم للد: السياسة الأمريكية نيل برين ورزن في ورز في وفي على منصور 730- قدم للد: البرين نيل برين ورزن في ورزن
۷۲۰ الحب والحرية (شعر) نخبة عبدالغفار مكاوى ۸۲۰ التس والأخر في نمس يبيب الشارين كاريل تشرشل محمد الحديدى ۸۶۰ خس مسرحيات قصيرة كاريل تشرشل محسن مصيلحى ۸۶۰ قصم مغتارة من الأب إيناني العديث نغبة نعب مطية ۷۶۰ قسم مغتارة من الأب إيناني العديث پاتريك بروجان وكريس جرات ولم عبدالقادر وليرت هنشل وأخرين محدى الجابرى ۸۶۰ أقدم لك: على المناس المدين كلاين ت. ب. وإيزمان عرف عمد مليل المرتبي وللميلة ۸۶۰ أقدم لك: علم العلامات بول كويلى وإيتاجائز جمال الجزيرى ۸۶۰ أقدم لك: علم العلامات بول كويلى وإيتاجائز جمال الجزيرى ۸۶۰ أقدم لك: علم العلامات بول كويلى وإيتاجائز جمال الجزيرى ۸۶۰ المرسيقي والعرلة ميجيل دي ثريانتس على عبد الروف البعبي ۸۶۰ مسر في عهد محمد على عاف الملفي السيد مارسوه عبد السعي غمر زين الدين ۲۰۰۰ مسل للشر الدائي والنبلة نياتولي أوتكين نياترات هود رجراهام كولى عبد المها بريرا ۲۰۰۰ المس الزائف (رواية) تشا تشاجى عبداللها المعبد الطفارى ۲۰۰ مسلما البرس (شعر) محد إقبال عمد إقبال ۲۰۰ مسلما المسل (شعر) محد إقبال عبدال الصغيد الحفادى
٨٦٥- التسروالغر في في مسرويات قصيرة كاريل تشرشل محمد الحديدي ٠٤٥- خس مسرحيات قصيرة كاريل تشرشل محسن مصيلحي ٠٤٥- ترجهات بريطانية - شرقية السير رينالد ستورس مرؤ ريق ٢٤٥- قصي مغتارة من الأب البيناني العديث نخبة نحب عباس ٢٤٥- أقدم لك: السياسة الأمريكية پاتريك بريجان وكريس جرات وفاء عبدالقادر ٢٤٥- أقدم لك: ميلاني كلاين رويرت منشل وأخرون حمدي الجابري ٢٤٥- أقدم لك: بارت فيليب تودي وأن كريس جمال الجزيري ٢٤٥- أقدم لك: علم العائمات بول كريلي وايتاجائز جمال الجزيري ٢٥٥- السيقي والعولة سيون ماندي حمدي الجابري ٢٥٥- السيقي والعولة سيون ماندي سيون الدين ٢٥٥- السيقي والعولة سيون ماندي سيون الدين ٢٥٥- السيقي والعولة سيون ماندي سيون الدين ٢٥٥- السيقي والعولة سيون الدين سيون الدين ٢٥٥- السيقي والعيز الدين الدين الدين إلى المين الدين الدين ٢٥٥- الديم الدير الديران السيقي والديران <td< td=""></td<>
770- غمس مسرحيات قميرة كاريل تشرشل محسن مصيلحي 230- ترجهات بريطانية - شرقية السير رونالد ستورس حوان خوسيه مياس مرة رزق 730- قدمس مغتارة من الاب البيناني العديد نغيم عطية نغيم عطية 730- قدم لف: السياسة الامريكة پاتريك بروجان وكريس جرات وفاء عبدالقادر 830- قدم لف: السياسة الامريكة رويرت منشل وأخرون عرت عامر 830- يا له من سباق معموم فرانسيس كريك عرت عامر 830- اقدم لف: بارت نييب تودي وأن كورس جمال الجزيري 830- اقدم لف: علم العلامات بول كريلي وايتاجائز جمال الجزيري 830- اقدم لف: علم العلامات بول كريلي وايتاجائز جمال الجزيري 830- اقدم لb: شكسبير بول كريلي وايتاجائز جمال الجزيري 830- السيقي والعولة سمحة المخولي سمحة المخولي 830- مصر مثالية سيجيل دي ثريانتس على عبد الروف البعبي 830- مصر في عبد مصد على عاف الطفي السيد وجراهام كرولي خود محد البراهم ومحد نصر الدين الدين 800- الإسرائينية الأركيز دي ساد كيس هوروكس وجراهام كرولي خود مجراهام كرولي 800- اقدم لك: المراسات الثقافية تشا الحدائف (وراية) تشا الحدائف (وراية) 800- اقدم لك: الراسات الثقافي
30 - توجهات بریطانیة - شرقیة السیر رونالد ستورس روف عباس 43 - می تتغیار معارس آخری خوان خوسیه میاس مرة رزق 73 - قسم مغتارة من الأب الیبنانی العدید نعیم عطیة نعیم عطیة 73 - قسم مغتارة من الأب الیبنانی العدید پاتریك بروجان وکریس جرات وفاء عبدالقادر 83 - قسم لا: السیاسة الأمریکة پاتریك بروجان وکریس جرات وفاء عبدالقادر 73 - قسم لا: المی المینی کلاین مرانسیس کریك عزت عامر 73 - ریوس ت، ب. وایزمان توفیق علی منصور 74 - قسم الله بروی بارت قبلیب تودی وان کورس جمال الجزیری 75 - قسم لا: علم العادمات بول کربلی وابیتاجانز جمال الجزیری 75 - قسم مثالیة سایمون ماندی مسایمون ماندی 75 - قسم مثالیة سایمون ماندی میچیل دی ثریانتس 75 - منظ الفران العادی والعولة میچیل دی ثریانتس میچیل دی ثریانتس 75 - منظ الفری الفری والعولة میچیل دی ثریانتس میخیل دی ثریانتس 75 - منظ الفری الفری والعولة میخیل دی ثریانتس میخیل دی شریان الدین 75 - منظ الفری والعول الفرین والوی والی والی والی والی والی والی وال
430- هي تتقيل وهالوس أخرى خوان خوسيه مياس مرة رزق 730- قدم لك: السياسة الأمريكية پاتريك بروجان وكريس جرات وفاء عبدالقادر 730- أقدم لك: السياسة الأمريكية پاتريك بروجان وكريس جرات حمدی الجابری 730- إله من سباق محمرم فرانسيس كريك عزت عامر 730- ريموس ت. ب. وايزمان توفيق على منصور 740- أقدم لك: علم العلامات بول كوبلي وليتاجائز جمال الجزيری 740- أقدم لك: علم العلامات بول كوبلي وليتاجائز جمال الجزيری 750- أدم لك: علم العلامات سايمون ماندی محمد الجابری 750- أدم لك: الشيق والعولة سايمون ماندی على عبد الروف البدی 750- أدم محمد علی عفاف لطفی السيد مارسوه عبد الروف البدین 750- أدم لك: إلى المني والعولة محمد أيال الوفرس محمد أيال الوفرس 750- أدم لك: الدراسات الثقافية محمد إيرال جود إلى السعيد المغافيي محمد إيرال السعيد المغاوی 750- أدم لك: الدراسات الثقافية محمد إيبال محمد إيبال محمد إيبال 750- أدم لك: الدراسات الثقافية محمد إيبال
730- نعيم عطية نعيم عطية 730- أقدم لك: السياسة الأمريكية پاتريك بروجان وكريس جرات وفاء عبدالقادر 730- أقدم لك: ميلاني كلاين رويرت منشل وأخرون حمدی الجابری 830- يا له من سباق محموم فرانسيس كريك عزت عامر 730- رويموس ت. ب. وايزمان توفيق على منصور 740- أقدم لك: بارت فيليب تودي وأن كورس جمال الجزيری 750- أقدم لك: غام العلامات بول كويلي وايتاجائز جمال الجزيري 700- أقدم لك: غام العلامات بيك جروم ويبور حمدی الجابری 700- أقدم لك: الرساني والعولة مسمحة الخولي 700- ألسيقي والعولة مسمون مائدي على عبد الروف اليمي 700- مسمون مائدي مسمون مائدي على عبد الروف اليمي 700- مسمون في عبد محمد على عفاف لطفي السيد مارسوه عبد السيفي والعول 700- ألسيزيني والمين والمني ألسين والمين والين وا
130- الله الله الله الله الله الله الله ال
\$30- أقدم لك: ميلاتي كلاين روبرت منشل وأخرون حمدى الجابري \$30- يا له من سباق محميم فرانسيس كريك عزت عامر \$730- ريموس ت، ب. وايزمان توفيق على منصور \$430- أقدم لك: بارت فيليب تودي وأن كورس جمال الجزيري \$430- أقدم لك: علم العلامات بول كربلي وايتاجائز جمال الجزيري \$400- أقدم لك: علم العلامات نيك جروم وييرو حمدى الجابري \$400- المرسيقي والعولة سايمون مائدي مسمحة الفولي \$400- المرسيقي والعولة سايمون مائدي على عبد الروف البعبي \$400- المرسيقي والعولة ميجيل دي تريانتس على عبد الروف البعبي \$400- المرسيقي والعولة ميجيل دي تريانتس عبد السعي غمر زين الدين \$400- المرسيقي والموري أنزر محمد إبراهيم ومحمد نصرالدين الجبائر \$400- المرسيقي المربي المربي أنزر محمد إبراهيم ومحمد نصرالدين الجبائر \$400- المرسيقي المربي المربي أنزر محمد إبراهيم ومحمد نصرالدين الجبائر \$400- المرسال الزائف (رواية) محمد إتبال محمد إتبال محمد إتبال محمد إتبال محمد إتبال
030- پاله من سبأق محمرم فرانسيس كريك عزت عامر 730- ريموس ت. ب. وايزمان توفيق على منصور 730- أقدم لك: بارت فيليب تودى وأن كورس جمال الجزيرى 730- أقدم لك: علم العلامات بول كريلى وايتاجائز جمال الجزيرى 700- أقدم لك: علم العلامات نيك جورم وبيرو حمدى الجابرى 700- أللسيقى والعولة سايمون ماندى سمة الخولى 700- منطل الشريكة لتن العليث والعامر منجيل دى تريانتس على عبد الروف البمبى 700- منطل الشريكة لتن العلي والغراس منجيل دى تريانتس على عبد الروف البمبى 300- منطل الشريكة لتن العلي والغراس مناف المؤرس منوبي والمؤرس 300- منطل الشريكة لتن العلي والغراس منوبي والغرام المؤرس منوبي والغرابي المؤرس 300- السرائي العلي والغراب والغربي والغربي أنابي محمد إبرائي العلي المؤرس منوبي والغربي والغربي المؤرس 300- السرائي العلي والغربي المؤرس منوبي والغربي والغربي والغربي المؤرس منوبي والغربي وال
730- ريمرس ت. ب. وايزمان توفيق على منصور 730- أقدم لك: بارت فيليب تودى وأن كورس جمال الجزيرى 730- أقدم لك: علم العلامات بول كوبلى وليتاجائز جمال الجزيرى 700- أقدم لك: علم العلامات نيك جروم وبيرو حمدى الجابرى 700- المسيقى والعولة سايمون ماندى سيجيل دى ثريانتس على عبد الروف البعبى 700- مخل لشمر الفرنسي المديث والماصر دانيال لوفرس حجاء ياقوت 700- محمد على عفاف الطفى السيد مارسوه عبدالسميع غمر زين الدين 700- الإسرائية التن العادي والمعرف والمعرف المعرف المعر
كاه - أقدم لك: بارت فيليب تودي وأن كورس جمال الجزيري جمال الجزيري على المعتاع ويتشارد أوزبرن وبورن قان لون حمدى الجابري الجزيري على المعتاع ويتشارد أوزبرن وبورن قان لون حمدى الجابري المعتاي المعتاي المعتاي المعتال ال
حدی الجابری حدی الجا
700- أقدم لك: علم العلامات بول كويلى وايتاجائز جمال الجزيرى 700- المسيقى والعربة سايمون ماندى سمحة الخولى 700- المسيقى والعربة سيجيل دى ثريانتس على عبد الرحوف البعبى 700- مخل للشعر الفرنسي الصيث والماصر دانيال لوفرس رجاء ياقوت مصر في عبد محمد على علم الفرين الدين التراتيجية الاربكية لقرن العلى والمشرين المائي والمائين المائين المحد إقبال السعيد المقناري محدد إقبال السعيد المقناري
حدى الجابري مدى الجابري المدى ثنيك جروم وبيرو مدى الجابري المدة المقولي المدينة والعولة ميخيل دى ثريانتس على عبد الروف البعبي ميخيل دى ثريانتس على عبد الروف البعبي المدين والعالم والمامر دانيال لوفرس رجاء ياقوت مصر في عبد محمد على عقاف الملقي السيد مارسوه عبدالسميع عمر زين الدين المناس المرتبية الاربكية لقن العادي والمثرين أناتولي أوتكين أنور محمد إبراهيم ومحمد نصرالدين الجبالي المبالي الببالي المرتبية المرتبية لقن العادي المرتبية المرتبية وربورين قان لون إمام عبدالفتاح إمام المرتبية المرتبية الجرس (شعر) محمد إقبال السعيد الحقناوي
المسيقي والعرابة سايمون ماندي سيجيل دي ثريانتس على عبد الروف البمبي ميجيل دي ثريانتس على عبد الروف البمبي ميجيل دي ثريانتس رجاء ياقوت رجاء ياقوت على مصر في عبد محمد على عفاف لطفي السيد مارسوه عبدالسميع غمر زين الدين الدين الوران جيفتك أنور محمد إبراهيم ومحمد نمرالدين الجبالي التركية لقن العادي والمشرين أناتولي أوتكين أنوران جيفتك حمدي الجابري كريس هوروكس وزوران جيفتك حمدي الجابري المحمد الدراسات الثقافية زيوبين ساردا ويوورين قان لون إمام عبدالفتاح إمام محمد إقبال السعيد الحفناوي
۲۰۵۰ قصص مثالیة میچیل دی ثریانتس علی عبد الروف البعبی ۲۰۵۰ مدخل للشعر الفرنسی المدیث والماصر دانیال لوفرس رجاء یاقوت ۲۰۵۰ مصر فی عبد محمد علی عفاف لطفی السید مارسوه عبدالسمیع غمر زین الدین ۲۰۵۰ آندر محمد إبراهیم ومحمد نصرالدین الجبالی آندر محمد إبراهیم ومحمد نصرالدین الجبالی ۲۰۵۰ آقدم لك: چان بوبریار کریس هوروکس وزوران جیفتك حمدی الجبالی ۲۰۵۰ آقدم لك: الماركیز دی ساد ستوارت هود وجراهام كرولی إمام عبدالفتاح إمام ۲۰۵۰ آمدم لك: المراسات الثقافیة زیوبین ساردارویورین ثان لون إمام عبدالفتاح إمام ۲۰۵۰ محمد إقبال جلال السعید الحفناوی ۲۰۵۰ جناح جبریل (شعر) محمد إقبال جلال السعید الحفناوی ۲۰۵۰ جناح جبریل (شعر) محمد إقبال جلال السعید الحفناوی
حسر في عهد محمد على عقاق لطفي السيد مارسوه عبدالسميع عمر زين الدين محمد المربية التراتيجية الأمريكية لقن العادي والشرية لقن العادي والشرية القن العادي والشرية التراتيجية الأمريكية لقن العادي والشرية التراتيجية الأمريكية لقن العادي والمربي و
حصر فی عبد محمد علی عفاف لطفی السید مارسوه عبدالسمیع غمر زین الدین محمد ایستراتیجیّا الاربیکیّا لفتن الحلی وانشرین اثاتولی آوتکین انور محمد ایستراتیجیّا الاربیکیّا لفتن الحلی وانشریار دی ساد کریس هوروکس رزوران جیفتک محمدی الجابری محمد المارکیّز دی ساد ستوارت هود وجراهام کرولی امام عبدالفتاح امام محمد الدراسات الثقافیّ زیوبین ساردارویورین قان لون امام عبدالفتاح امام محمد الماس الزائف (روایت) تشا جی محمد اقبال جلال السعید الحفناوی محمد اقبال محمد المار السعید الحفناوی محمد اقبال السعید الحفناوی
۲۰۵۰ أقدم لك: چان بوبريار كريس هوروكس وزوران جيفتك حمدى الجابرى ۲۰۵۰ اقدم لك: الخاركيز دى ساد ستوارت هود وجراهام كرولى إمام عبدالفتاح إمام ۲۰۵۰ أقدم لك: الدراسات الثقافية زيوبين ساردارويورين ثان لون إمام عبدالفتاح إمام ۲۰۵۰ الماس الزائف (رواية) تشاجى عبدالحى أحمد سالم ۲۰۵۰ صلصلة الجرس (شعر) محمد إقبال جلال السعيد الحفناوى ۲۰۵۰ جناح جبريل (شعر) محمد إقبال جلال السعيد الحفناوى
حده اقدم لك: الماركيز دى ساد ستوارت هود وجراهام كرولى إمام عبدالفتاح إمام مده اقدم لك: الدراسات الثقافية زيوبين ساردارويورين قان لون إمام عبدالفتاح إمام حده الماس الزائف (رواية) تشا جى عبدالحى أحمد سالم مدمد إقبال جلال السعيد الحفناوى مدمد إقبال جلال السعيد الحفناوى مدمد إقبال جلال السعيد الحفناوى
۰۵۸- أقدم لك: الدراسات الثقافية زيوبين ساردارويورين قان لون إمام عبدالفتاح إمام ١٩٥٥- الماس الزائف (رواية) تشا تشاجى عبدالحى أحمد سالم ١٩٥٥- ملصلة الجرس (شعر) محمد إقبال جلال السعيد الحفناوى ١٥٦٠- جناح جبريل (شعر) محمد إقبال جلال السعيد الحفناوى
٥٦٠ صلصلة الجرس (شعر) محمد إقبال جلال السعيد الحفناري (مدر) محمد إقبال جلال السعيد الحفناري ١٣٥٠ جناح جبريل (شعر)
٢١ه- جناح جبريل (شعر) محمد إقبال جلال السعيد الحقناوي
()
٦٦٥ه يلايين كارل ساجان عزت عامر
٥٦٣ ورود الخريف (مسرحية) خاثينتر بينابينثى صبرى محمدى التهامى
٥٦٤ عُش الغريب (مسرحية) خاثينتر بينابينتي صبرى محمدى التهامي
٥٦٥ - الشرق الأوسط المعاصر ديبورا ج. جيرنر أحمد عبدالحميد أحمد
٥٦٦ - تاريخ أوروبا في العصور الوسطى موريس بيشوب على
٥٦٧ - الوطن المنتصب مايكل رايس إبراهيم سلامة إبراهيم
18ه

			•
ئائر دىپ	هومی بایا	مرقع الثقافة	PF0-
يوسف الشارونى	سپر روپرت های	دول الخليج الفارسى	-oV.
السيد عبد الظاهر	إيميليا دى ثوليتا	تأريخ النقد الإسباني المعاصر	-aV1
كمال السيد	برونو أليوا	الطب في زمن الفراعنة	-044
	ريتشارد ابيجنانس وأسكار زارتي	أقدم لك: فرويد	-044
علاء البين السياعي	حسن بيرنيا	مصر القديمة في عيون الإيرانيين	-eV£
أحمد محمود	نجير ووار	الانتصاد السياسي للعولة	-oYe
ناهد العشري محمد	أمريكو كاسترق	فكر ثربانتس	-eVl
محمد قدرئ عمارة	كارلو كواودى	مفامرات بيئوكيو	-cYY
محت إيراهيم وعصام عيد الرجات	أيومى ميزوكوشي	الجماليات عند كيتس وهنت	-oVA
محيى الدين مزيد	چون ماهر وچودی جرونز	أقدم لك: تشومسكي	-074
بإشراف: محمد فتحى عبدالهادى	چون نیزر رپول سیترجز	دائرة المعارف النواية (مج١)	-04-
سليم عبد الأمير حمدان	ماریو بوزو	الحمقي يموتون (رواية)	-041
سليم عبد الأمير حمدان	موشنك كلشيرى	مراياً على الذات (رواية)	-084
سليم عبد الأمير حمدان	أحمد محمود	الجيران (رواية)	-017
سليم عبد الأمير حمدان	محمود دوات أبادى	سفر (رواية)	3A0-
سليم عيد الأمير حمدان	هوشنك كلشيرى	الأمير احتجاب (رواية)	-oAo
سهام عيد السلام	ليزييث مالكموس وروى أرمز	السينما العربية والأفريقية	Γλo−
عبدالعزيز حمدى	مجموعة من المؤلفين	تاريخ تطور الفكر الصيني	-oAV
ماهر جويجاتى	أنبيس كابرول	أمنحرتب الثالث	-011
عبدالله عبدالرازق إبراهيم	فيلكس سيبرا	تمبكت العجيية	-014
محمود مهدى عيدالله	نخبة	أساطير من المروبات الشعبية الفتلندية	-09.
على عبدالتواب على وصلاح رمضان السيد	هوراتيوس	الشاعر والمفكر	-011
مجدى عبدالحافظ وعلى كورخان	محمد منبرى السوريوني	الثورة المسرية (جـ١)	-014
بكر الحلق	پول ڤالىرى	قمبائد ساحرة	-017
أماني فوزي	سوزانا تامارى	التلب السمين (قصة أطفال)	-012
مجموعة من المترجمين	إكوادى بانولي	الحكم والسياسة في أفريقيا (جـ٢)	-010
إيهاب عبدالرحيم محمد	رويرت ديجارليه وأخرون	المحة العقلية في العالم	7Pa-
جمال عبدالرحمن	خوليو كاروباروخا	مسلمو غرناطة	۷۴۵-
بيومى على قنديل	يوناك ريدفورد	مصدر وكثعان وإسرائيل	-011
محمود علاوى	هرداد مهرين	فلسفة الشرق	-011
مبحت طه	برنارد لویس	الإسلام في التاريخ	-7.
أيمن بكر وسمر الشيشكلي	ريان فوت	النسوية والمواطنة	1.1-
إيمان عبدالعزيز	چیمس وایامز	ليرتار:نحو فلسفة ما بعد حداثية	7.7-
وفاء إبراهيم ورمضان بسطاريسي	أرثر أيزابرجر	النقد الثقاني	
تونيق على منصور	پاترىك ل. أبوت	الكرارث الطبيعية (مج١)	3.5-
مصطقى إبراهيم قهمى	إرنست زيبروسكى (الصغير)	مخاطر كوكبنا المضطرب	0.7-
محمود إيراهيم السعبنى	ريتشارد هاريس	قصة البردي اليوناني في مصر	r.r-

هاری سینت فیلبی	٦٠٧- قلب الجزيرة العربية (جـ١)
هاری سینت نیلبی	١٠٨- قلب الجزيرة العربية (جـ٢)
أجنر فوج	٦٠٩- الانتخاب الثقافي
رفائيل لويث جوثمان	٦١٠ - العمارة المنجنة
تيرى إيجلتون	٦١١- النقد والأيديولوچية
فضل الله بن حامد الحسينى	٦١٢ - رسالة النفسية
كوان مايكل هول	٦١٣ - السياحة والسياسة
غوزية أسعد	٦١٤- بيت الأقصر الكبير(رواية)
أليس بسيريني	٥ 🕹 🖛 - عرض الأهاك التي زاعت لن يلياء من ١٩٩٧ إلى ١٩٩٧
رويرت يانج	٦١٦– أساطير بيضاء
هوراس بيك	٦١٧ - الفراكلور والبحر
تشاراز نيلبس	١١٨- نحر مفهم لائتصاديات الصحة
ريمون استانبرلي	٦١٩- مقاتيح أورشليم القدس
توماش ماستناك	-٦٢٠ - السلام الصليبي
عمر الخيام	٦٢١- رياعيات الخيام (ميراث الترجمة)
أى تشينغ	٦٢٢ - أشعار من عالم اسمه الصين
سعيد قانعى	٦٢٣- نوادر جما الإيراني
نخبة	٦٢٤- شعر المرأة الأنريقية
چان چینیه	۲۲۵— الجرح السري
نخبة	٦٢٦- مختارات شعرية مترجمة (جـ٢)
نخبة	٦٢٧- حكايات إيرانية
تشارلس داروین	778- أصل الأنواع
نيقولاس جويات	٦٢٩- قرن أخر من الهيمنة الأمريكية
أحمد بللو	٦٣٠ - سيرتي الذاتية
تثبة	٦٣١- مختارات من الشعر الأفريقي المعاصر
يواورس برامون	٦٣٢ - المسلمون واليهود في مملكة فالنسيا
نخبة	٦٣٣- الحب وانتونه (شعر)
روى مأكلويد وإسماعيل سراج الدين	٦٣٤- مكتبة الإسكنيرية
جودة عبد الخائق	a−٦٢٥ التثبيت والتكيف في مصر
جناب شهاب الدين	
ف. رویرت هنتر	
روبرت بن وارین	
الأميرة انَّاكْمنينا	
برتراند رسل	
چرناثان میلر ویورین قان لون	
عبد الماجد الدريابادي	
هوارد د تیرنر	
	هاری سینت قبلبی اجنر فوج تبری إیجلتون قضل الله بن حامد الحسینی قضل الله بن حامد الحسینی قوریة اسعد ایس بسیرینی موراس بیك موراس بیك تشارلز قبلبس مسعید قانعی ای تشینغ عمر الخیام سعید قانعی ای تشینغ خان چینیه نخبة خان چینیه نخبة نخبة نخبة نخبة نخبة نخبة نخبة نخبة

عبد الوهاب علوب		السياسة الفارجية الأمريكية ومصادرها الدلظية	-720
عبد الرهاب علوب		تمسة الثورة الإيرانية	-787
تتحى العشري		رسائل من مصر	-757
خليل كلفت		بورځيس	A37-
سجر يوسف		الخرف رقصص خرافية أخرى	P37-
عبد الوهاب علوب	4	الدرلة والسلطة والسياسة في الشرق الأرسط	-70.
أمل الصبيان		ديليسبس الذي لا نعرفه	105-
حسن نصر الدين	کلود ترونکر	آلهة مصر القديمة	70F-
سمير چريس	إيريش كستنر	مدرسة الطفاة (مسرحية)	7oF-
عبد الرحمن الخميسى		أساطير شعبية من أوزبكستان (جـ١)	305-
حليم طوسون ومحمود ماهر طه	إيزابيل نرانكو	أساطير وألهة	-00
ممدوح اليستاوي	ألفوتسو ساسترى	خبز الشعب والأرض العمراء (مسرحيتان)	FoF-
خالد عباس	مرثيديس غارثيا أرينال	محاكم التنتيش والوريسكيون	-lev
مىيرى التهامي	خوان رامون خيبينيث	حوارات مع خوان رامون خيمينيث	AoF-
عبداللطيف عبدالطيم	يجن	قصائد من إسبانيا وأمريكا اللاتينية	PoF-
هاشم أحمد محمد	ريتشارد فايفيلد	نافذة على أحدث العلوم	-77.
مىيرى التهامي	نخبة	روائع أندلسية إسلامية	-771
صبيري التهامي	داسق سالنيبار	رحلة إلى الجنور	777-
أحمد شافعى	ليرسيل كليفترن	امرأة عابية	755-
عصام زكريا	ستيفن كرهان وإنا راى هارك	الرجل على الشاشة	377-
فاشم أحمد محمد	پول داڤيز	عوالم أخرى	-770
جمال عبد الثامير ومدهت الجيار وجمال جاد الرب	وولفجانج اتش كليمن	تطور الصورة الشعرية عند شكسبير	rrr-
على ليلة	ألقن جوادنر	الأزمة القايمة لعلم الاجتماع الغربي	-77V
ليلى الجبالي	فريدريك چيمسون وماساو ميرشي	نقافات العولة	-114
نسيم مجلى	وول شوینکا	ثلاث مسرحيات	PFF-
ماهر البطوطي	جوستاف أدوافو بكر	أشعار جوستاف أدولفو	-77.
على عبدالأمير صالح	چيمس بولدوين	قل لي كم مضي على رحيل القطار؟	-771
إبتهال سالم	نخبة	مختارات من الشعر الفرنسي للأطفال	7VF-
جلال الحفناوي	محمد إقبال	غيرب الكليم (شعر)	77/
محمد علاه الدين منصور	أية الله العظمي الخميثي	ديوان الإمام الخميني	- 1 V£
بإشراف: محمود إبراهيم السعدتي	مارتن برنال	أثينا السوداء (جـ٢، مج١)	-1Ve
بإشراف: محمود إبراهيم السعدني	مارتن برنال	أثينا السوداء (جـ٢، مج٢)	-777
أحمد كمال الدين حلمي	إدوارد جرانثيل براون	تاريخ الأدب في إيران (جـ١ ، مج١)	-7VV
أحمد كمال الدين حلمي	إدوارد جرانثيل براون	تاريخ الأدب في إيران (جـ١ ، مج٢)	AYF-
توفيق على منصور	وليام شكسبير	منتارات شعرية مترجمة (جـ٣)	-774
محمد شفيق غربال	کارل ل. بیکر	الدينة الفاضلة (ميراث الترجمة)	-1.
أحمد الشيمي	ستانلی فش	هل يوجد نص في هذا القصل؟	/AF-
صبری محمد حسن	بن أركري	نجرم حظر التجوال الجديد (رواية)	YA F-
			•

صبری محد حسن	تي. م. ألوكو	٦٨٣- سكين راحد لكل رجل (رواية)
رزق أحمد بهنسى	أرراثيو كيروجا	١٨٤ - الإعمال القصصية الكاملة (أنا كندا) (جـ١)
رزق أحمد بهنسی) أوراثيو كيروجا	٨٥٠ - الأعمال القصصية الكاملة (المحراء) (جـ٢)
سحر توفيق	ماكسين هونج كنجستون	٦٨٦- امرأة محارية (رواية)
ماجدة العناني	فتانة حاج سيد جرادى	٦٨٧- محبرية (رواية)
فتح الله الشيخ وأحمد السماحي	فيليب م. دوير وريتشارد أ. موار	٦٨٨- الانفجارات الثلاثة العظمى
هناء عبد الفتاح	تامروش روجينيتش	٦٨٩- الملف (مسرحية)
رمسيس عوش	(مختارات)	-٦٩٠ - محاكم التفتيش في فرنسا
رمسيس عوش	(مختارات)	٦٩١- ألبرت أينشتين: حياته وغرامياته
ت حمدى الجابري	ريتشارد أبيجانسي وأرسكار زاريد	٦٩٢ - أقدم لك: الوجوبية
جمال الجزيرى) حاثيم برشيت وأخرون	٦٩٣- أقدم لك: القتل الجماعي (المحرقة)
حمدى الجابري	چيف كولينز وبيل ماييلين	٦٩٤- أقدم لك: بريدا
إمام عبدالفتاح إمام	دیڤ روینسون رچردی جروف	۱۹۵- أقدم لك: رسل
إمام عبدالفتاح إمام	ديڤ روينسون وأيسكار زاريت	٦٩٦ أقدم لك: روسو
إمام عبدالقتاح إمام	رويرت ودفين وچودى جروفس	٦٩٧ - أقدم لك: أرسطو
إمام عبدالفتاح إمام	ليود سبنسر وأندرزيجي كروز	٦٩٨- أقدم لك: عصر التنوير
جمال الجزيري	إيثان وارد وأوسكار زارايت	799 – أقدم لك: التحليل النفسى
بسمة عبدالرحمن	ماريو بارجاس يوسا	۷۰۰ الکائب رواقعه
مئى البرئس	وليم رود ڤيڤيان	٧٠١- الذاكرة والحداثة
عبد العزيز فهمي		٧٠٢ - مدونة جرستتيان في الفقه الروماتي (سيراث الترجمة)
أمين الشواريي	إدوارد جرانثيل براون	٧٠٣- تاريخ الأدب في إيران (جـ٢)
محمد علاء الدين منصور وأخرون	مولانا جلال الدين الرومي	۷۰۶ - نیه ما نیه
عبدالحميد مدكور		٥-٧- فَمُثِلُ الْأَنَامُ مِنْ رَسَائِلُ حَجَّةُ الْإِسَلَامُ
عزت عامر	چرنسون ف. يان	٧٠٦ - الشفرة الوراثية وكتاب التحولات
وفاء عبدالقاير	هوارد كاليجل وأخرون	٧٠٧- أقدم لك: قالتر بتيامين
ربوف عباس	دونالد مالكوام ريد	۷۰۸- قراعنة من؟
عادل نجيب بشرى	ألفريد أدار	٧٠٩ معنى الحياة
دعاء محمد الخطيب	إيان هانشباي رجرموران – إليس	٧١٠- الأطفال والتكثر لوچيا والثقافة
هناء عبد الفتاح	ميرزا محمد هادى رسوا	٧١٧ - برة التاج
سليمان البستاني	هوميروس	٧١١ - الإليانة (جـ١) (ميراث الترجمة)
سليمان البستاني	هوميروس	٧١٢- الإلياذة (جـ٢) (ميراث الترجمة)
حنا مىارە	لامنيه	
أحمد فتحى زغلول	إدمون ديمولان	
نفية من المترجمين	مجموعة من المؤلفين	
نخبة من المترجمين	مجموعة من الثولفين	
نفبة من المترجمين	مجموعة من المؤلفين	
جميلة كامل	م. جوادبرج	
على شعبان وأحمد الخطيب	بونام چونسون	٧٢ - مداخل إلى البحث في تعلم اللغة الثانية و

مصطفى لبيب عبد الغنى	هـ. أ. ولقسون	فلسفة المتكلمين في الإسلام (مج١)	-٧٢١
الصفمناني أحمد القطوري	يشار كمال	الصفيحة وتصمر أخرى	-٧٢٢
أحمد ثابت	إقرايم نيمنى	تحديات ما بعد الصهيرنية	-٧٢٢
عبده الريس	پول رویشیون	السيار الفرويدي	-VY1
می مقلد	چون نینکس	الاضطراب التفسي	-VYo
مروة محمد إبراهيم	غييرمو غوثالبيس بوستو	الموريسيكيون في المغرب	-٧٢٦
وحيد السعيد	باچين	حلم البحر (رواية)	-٧٢٧
أميرة جمعة	موريس أليه	العولمة: تدمير العمالة والنمو	-٧٢٨
هويدا عزت	صبادق زيباكلام	الثورة الإسلامية في إيران	-774
عزت عامر	آن جاتی	حكايات من السهول الأفريقية	-٧٢.
محمد قدري عمارة	مجموعة من المؤلفين	النوع: النكر والأنثى بين التميز والاختلاف	-411
سمپر جریس	إنجو شواتسه	قصص بسيطة (رواية)	-777
محمد مصطفى يدوى	وايم شيكسبير	مأساة عطيل (مسرحية)	-777
أمل الصبان	أحمد يوسف	بونابرت في الشرق الإسلامي	-VT £
محمود محمد مكى	مایکل کوپرسون	فن السيرة في العربية	-770
شعبان مکاری	هوارد زن	التاريخ الشعبي للولايات المتحدة (ج١)	-٧٢٦
تونيق على منصور	پاتریك ل. أبوت	الكوارث الطبيعية (مج٢)	-777
محمد عواد	چیرار دی چررچ	بعشق من عصر ما قبل التاريخ إلى الولة العلوكية	-444
محمد عواد	چيرار دی چررچ	دمشق من الإمبراطورية العثبانية عتى الرقت العاضر	-٧٣٩
مرفت ياقوت	یاری هندس	خطابات السلطة	-75.
أحمد هيكل	برنارد لویس	الإسلام وأزمة العصر	-٧٤١
رزق بهنسی	خوسيه لاكوادرا	أرض حارة	-V£Y
شوقى جلال	رويرت أونجر	الثقافة: منظور دارويني	-V£T
سمير عبد الحميد	محمد إقبال	ديوان الأسرار والرموز (شعر)	-V££
محمد أبو زيد	بيك الدنبلي	المأثر السلطانية	-V£0
حسن النعيمي		(6/0	-V£7
إيمان عبد العزيز	تريفور وايتوك	الاستعارة في لغة السينما	-414
سمير كريم	فرانسيس بويل	تدمير النظام العالمي	-V£A
باتسى جمال الدين	ل.ج. كالڤيه	إيكولوچيا لغات العالم	-754
بإشراف: أحمد عثمان	هوميرو <i>س</i>	الإلياذة	-Yo.
علاء السباعى		الإسواء والمعراج في تراث الشعر الفارسي	-Va1
ئمر عاروری	-	ألمانيا بين عقدة الذنب والخوف	-VoY
محسن يوسف	إسماعيل سراج الدين وأخرون		
عيدالسلام حيدر	أنًا ماري شيمل	الشرق والغرب	
على إبراهيم منوفى		تاريخ الشعر الإسباني خلال القرن العشرين	
خالد محمد عباس	إنريكى خاردبييل بونثيلا		-Vo7
أمال الرويى	پاتریشیا کرون	تجارة مكة	
عاطف عبدالحميد	بروس رويئز	الإحساس بالعولة	-V=A

-Va1	النثر الأردى	مواوی سید محمد	جلال العنتاري
-Y7.	الدين والتصور الشعيي للكون	السيد الأسى	السيد الأسود
177	جِينِب مثقلة بالمجارة (رواية)	فيرچينيا رواف	فاطمة ناعوت
-777	المسلم عدواً و صديقًا	ماريا سوايداد	عبدالعال صالح
777-	الحياة في مصر	أنريكو بيا	نجوى عمر
3FV-	ديوان غالب الدهلوي (شعر غزل)	غالب الدهاوى	حازم محفوظ
-YTo	ديوان خواجه الدهلوي (شعر تصوف)	خواجه میر درد الدهلوی	حازم محقوظ
FFY-	الشرق المتخيل	تبیری هنتش	غازى برو وخليل أحمد خليل
-414	الغرب المتخيل	نسيب سمير الحسينى	غازی برو
V\A	حوار الثقافات	محمود قهمى حجازى	محمود فهمى حجازى
-774	أدباء أحياء	فريدريك هتمان	رندا النشار وضياء زاهر
-vv .	السيدة بيرفيكتا	بينيتو بيريث جالدوس	صبرى التهامي
-٧٧١	السيد سيجوندو سومبرا	ريكاردو جويرالديس	حىبرى التهامي
-	بريخت ما بعد المداثة	إليزابيث رايت	محسن مصيلحى
-٧٧٢	دائرة المعارف النولية (جــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	چرن فیزر رپول سئیرجز	بإشراف: محمد فتحى عبدالهادى
1 -VY£	الديموتراطية الأمريكية: التاريخ والمرتكزات	مجموعة من المؤلفين	حسن عبد ريه المسرى
-YYo	مرأة العروس	نذير أحمد الدهارى	جلال المقناري
-W1	منظرمة مصييت نامه (مج۱)	فريد الدين العطار	محمد محمد يونس
-٧٧٧	الانفجار الأعظم	چېمس إ. ليدسى	عزت عامر
-VVA	صفوة الديح	مولانا محمد أحمد ورضا القادرى	حازم محقوظ
-٧٧٩	خيرط العنكبرت رقصص أخرى	نخبة	سمير عبدالحميد إبراهيم وسارة تاكاهاشي
-VA.	من أنب الرسائل الهنبية حجاز ١٩٣٠	غلام رسول مهر	سمير عبد الحميد إبراهيم
-VA1	الطريق إلى بكين	هدی بدران	نبيلة بدران
-٧٨٢	المسرح المسكون	مارقن كاراسون	جمال عبد المقصىد
-VAT	العولة والرعاية الإنسانية	اليك چورج وپول ويلدنج	طلعت السروجى
-VAE	الإساءة للطفل	ديثيد أ. وراف	جمعة سيد يوسف
-VAo	تأملات عن تطور ذكاء الإنسان	كارل ساجان	سمپر حنا مبادق
FAY-	(مواية) للننبة	مارجريت أتوود	سنحر توفيق
-VAV	العودة من فلسطين	جوزيه بوفيه	إيناس صادق
-٧٨٨	سر الأهرامات	ميروسلاف قرنر	خالد أبو اليزيد البلتاجي
-٧٨٩	الانتظار (رواية)	هاچين	منى الدرويي
-٧4.	الفرانكفونية العربية	موبنيك بوبنتو	جيهان العيسوى
-741	النظور ومعامل العطور في مصر القنيمة	محمد الشيمى	ماهر جويجاتى
-744	برأسان حول القعيص القصيرة لإدريس ومعذرة	منی میخانیل ِ	متى إيراهيم
-747	ٹلاٹ رڈی للمستقبل	چون جريڤيس	روف ومنقى
-V4£	التاريخ الشعبي للولايات المتعدة (جـ٢)	هوارد زن.	شعبان مکاوی
-740	مختارات من الشعر الإسباني (جـ١)	نخبة	على عبد الروف اليميي
			حمزة المزيني
-747	أفاق جديدة في براسة اللغة والذمن	نعوم تشومسكي	عمره الرينى

طلعت شاهين	نخبة	الرزية في ليلة معتمة (شعر)	-٧٩٧
سميرة أبو الحسن	كاترين جيلدرد ودافيد جيلدرد	الإرشاد النفسي للأطفال	-٧1٨
عبد الحميد قهمى الجمال	أن تيار	سلم السنوات	-711
عبد الجواد توفيق	ميشيل ماكارثي	قضاًيا في علم اللغة التطبيقي	-4
بإشراف: محسن يوسف	تقرير دولي	نحر مستقبل أفضل	-4.1
شرين محمود الرفاعي	ماريا سوايداد	مسلمو غرناطة في الأداب الأوروبية	-A.Y
عزة الغميسى	توماس پاترسون	التغيير والتنمية في القرن العشرين	-4.5
درويش الطوجى	دانييل هيرڻيه-ليجيه رچان بول ريلام	سوسيواوجيا الدين	-A-£
طاهر البربرى	كازو إيشيجررو	من لا عزاء لهم (رواية)	-4.0
محمود ماجد	ماجدة بركة	الطبقة العليا المترسطة	-4.7
خیری دومة	ميريام كوك	یحی حقی: تشریح مفکر مصری	-A.V
أحمد محمود	ديائيد دابليو ليش		-4.4
محمود سيد أحمد	لیو شترارس وچوڑیف کروپسی	• • • • •	-4.1
محمود سيد أحمد	ليو شتراوس وچوزيف كروپسي	تاريخ الفلسفة السياسية (جـ٢)	-41.
حسن النعيمى	جرزيف أشرمبيتر	تاريخ التطيل الاقتصادي (مج٢)	-411
فريد الزاهى	-	تأمل العالم: الممورة والأسلوب في الحياة الاجتماعية	-414
نورا أمين	أنى إرنو	لم أخرج من ليلى (رواية)	-817
آمال الرويي	نافتال لويس		-415
مصطفى لبيب عبدالفئى	هـ. أ. وأقسون	فلسفة المتكلمين (مج٢)	-410
يدر الدين عرودكي	فيليپ روچيه		- //
محمد لطفى جمعة	أغلاطون		-414
ناصر أحمد وياتسى جمال الدين	أندريه ريمون	المرفيون والتجار في القرن ١٨ (ج١)	-4/4
ناصر أحمد وباتسى جمال الدين	أندريه ريمون	المرفيون والتجار في القرن ١٨ (ج.٢)	-411
طانیو <i>س افندی</i>	وايم شكسبير	هملت (مسرحية) (ميراث الترجمة)	-44.
عبد العزيز بقوش	نور الدين عبد الرحمن الجامي	هفت بیکر (شعر)	-441
محمد نور الدين عبد المتعم	نخبة	فن الرباعي (شعر)	-444
أحمد شافعى	نخبة	وجه أمريكا الأسود (شعر)	-444
ربيع مفتاح	داڤيد برتش	لغة الدراما	-AY £
عبد العزيز توفيق جاويد	ياكوب يوكهارت	عصر الثهضة لى إيطالها (جها) (ميراث الترجمة)	-876
عبد العزيز توفيق جاويد	ياكوب يوكهارت	عصر النهضة في إيطاليا (جـ١) (ميراث الترجمة)	-841
محمد على فرج	دونالد پ کول وثریا ترکی	أعل مطروح: البدر والسترطنون والذين يتضون المطلات	-844
رمسيس شحاتة	ألبرت أينشتين	النظرية النسبية (ميراث الترجمة)	-۸۲۸
مجدى عبد الحافظ	إرنست رينان وجمال الدين الأفغاني	1 01 0	-474
محمد علاء الدين منصبور	حشن کریم پور	رق العشق	
محمد النادي وعطية عاشور	• •	تطور علم الطبيعة (ميراث الترجمة)	
حسن النعيمي		(., 0	-744
محسن الدمرداش	قرنر شمیدرس • سال	الفلسفة الألمانية	-877
محمد علاء الدين منصور	ذبيح الله صفا	كنز الشعر	-415

علاء عزمي	پیتر آوریان	تشیخوف: حیاة فی صور	-AT0
ممدوح البستاوي	مرثيدس غارثيا	بين الإسلام والغرب	-877
على فهمى عبدالسلام	ناتاليا فيكو	عناكب في المصيدة	71
لبنی میری	نعوم تشومسكي	في تفسير مذهب بوش ومقالات أغرى	-878
جمال الجزيري	سنيوارت سين ويورين قان لون	أقدم لك: النظرية النقدية	-474
فوزية حسن	جرتهواد ليسينج	الفراتم الثلاثة	-48.
محمد مصبطقی بدوی	وايم شكسبير	هملت: أمير الدائمارك	-451
محمد محمد پونس	فريد النين العطار	منظومة مصيبت نامه (مج٢)	738-
محمد علاء الدين منصور	نخبة	من روائع القصيد الفارسي	738-
سمیر کریم .	كريمة كريم	براسات في الفقر والعولة	-A££
طلعت الشايب	نيكولاس جويات	غياب السلام	-A£0
عادل نجيب بشرى	ألفريد أدلر	الطبيعة البشرية	-887
أحمد محمود	مايكل ألبرت	الحياة بعد الرأسمالية	-A£V
عبد الهادي أبر ريدة	يوليوس فلهاوزن	تاريخ النولة العربية (ميراث الترجمة)	-A£A
بدر توفيق	وايم شكسبير	سونيتات شكسبير	-464
جاير عصفرر	مقالات مختارة	الفيال، الأسلوب، الحداثة	-40.
يوسف مراد	کلود برنار	الطب التجريبي (ميراث الترجمة)	/a/
مصطفى إبراهيم فهمى	ريتشارد دوكنز	العلم والحقيقة	-AoY
على إبراهيم منوفي	باسيليو بابون مالدونادو	العمارة في الأندلس: عمارة المعن والعمسون (مجا)	-107
على إبراهيم منوفى	باسيليو بابون مالدونادو	العمارة في الأنبلس: معارة المن والمصون (مج؟)	-Aoi
محمد أحمد حمد	چیرارد ستیم	فهم الاستعارة في الأدب	-100
عائشة سويلم	فرانتيسكي ماركيث يانق بيانويا	القضية الوريسكية من رجهة نظر أخرى	70A-
كامل عويد العامري	أندريه بريتون	ناىچا (رواية)	-AoV
بيومى قنديل	ثيق هرمانز	جوهر الترجمة: عبور المدود الثقافية	-101
مصطفى ماهر	إيث شيمل	السياسة في الشرق القديم	-101
عادل صبحى تكلا	قان بمل <i>ن</i>	مصر وأورويا	-7%-
محمد الخولى	چين سميث	الإسلام والمسلمون في أمريكا	178-
محسن الدمرداش	أرتور شنيتسار	ببغاء الكاكاني	7 / 8 -
محمد علاء الدين منصور	على أكبر دلني	لقاء بالشعراء	778-
عبد الرحيم الرقاعي	دورين إنجرامز	أرراق فلسطينية	378-

#